Werke: Abt. Goethes Briefe (53 v.)

Johann Wolfgang von Goethe, Gustav von ...

47577.5 (III, v.5)

HARVARD COLLEGE
LIBRARY

FROM THE BEQUEST OF
MRS. ANNE E. P. SEVER
OF BOSTON

Widow of Col. James Warren Sever
(Class of 1817)

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Goethes Werke

Herausgegeben

im

Auftrage der Großherzogin Sophie von Sachsen

IV. Abtheilung

5. Band

Weimar

Hermann Böhlau

1889.

Digitized by Google

Goethes Briefe

5. Band

Weimar

7. November 1780 — 30. Juni 1782.

Weimar
Hermann Böhlau
1889.

Digitized by Google

47577.5 (IX, v.5)

HARTFORD COLLEGE
NOV 15 1889
LIBRARY

Digitized by Google

Inhalt.

		Seite
1037.	An Charlotte v. Stein 7. November 1780	1
1038.	An Frau v. Hendrich 7. November 1780	2
1039.	An Charlotte v. Stein 9. November 1780	3
1040.	An C. v. Knebel 9. November 1780	3
1041.	An Charlotte v. Stein 12. November 1780	4
1042.	An Charlotte v. Stein 13. November 1780	4
1043.	An C. v. Knebel 13. November 1780	4
1044.	An Charlotte v. Stein 14. November 1780	5
1045.	An Charlotte v. Stein 15. November 1780	5
1046.	An Charlotte v. Stein 16. November 1780	5
1047.	An C. v. Knebel 16. November 1780	6
1048.	An Charlotte v. Stein 19. November 1780	6
1049.	An Charlotte v. Stein 20. November 1780	7
1050.	An Louise v. Göchhausen 21. November 1780	7
1051.	An Charlotte v. Stein 21. November 1780	7
1052.	An Charlotte v. Stein 21. November 1780	8
1053.	An Charlotte v. Stein 22. November 1780	8
1054.	An Charlotte v. Stein 23. November 1780	9
1055.	An Charlotte v. Stein 24. November 1780	9
1056.	An Charlotte v. Stein 25. November 1780	9
1057.	An Charlotte v. Stein 27. November 1780	10
1058.	An Charlotte v. Stein 29. November 1780	10
1059.	An Charlotte v. Stein 30. November 1780	10
1060.	An Charlotte v. Stein 2. December 1780	10
1061.	An Ferdinand Kobell 3. December 1780	11
1062.	An Charlotte v. Stein 3. December 1780	12
1063.	An Charlotte v. Stein 4. December 1780	13
1064.	An Reich 4. December 1780	13

Digitized by Google

Seite

1065. An Charlotte v. Stein 6. December 1780 13
1066. An Kraft 6. December 1780 14
1067. An Charlotte v. Stein 8. December 1780 14
1068. An Charlotte v. Stein 9. December 1780 15
1069. An Charlotte v. Stein 10. December 1780 15
1070. An Charlotte v. Stein und ... 11. December 1780 . 15
1071. An Charlotte v. Stein 12. December 1780 17
1072. An Charlotte v. Stein 13. December 1780 17
1073. An Charlotte v. Stein 14. December 1780 17
1074. An Charlotte v. Stein 16. December 1780 18
1075. An Charlotte v. Stein 17. December 1780 18
1076. An Charlotte v. Stein 18. December 1780 19
1077. An Charlotte v. Stein 19. December 1780 19
1078. An Charlotte v. Stein 21. December 1780 19
1079. An Charlotte v. Stein 24. December 1780 20
1080. An Charlotte v. Stein 25. December 1780 20
1081. An den Herzog Ernst II. v. Gotha 27. December 1780 20
1082. An Charlotte v. Stein 30. December 1780 28
1083. An Charlotte v. Stein 31. December 1780 28
1084. An Charlotte v. Stein 1. Januar 1781 29
1085. An Charlotte v. Stein 3. Januar 1781 30
1086. An Charlotte v. Stein 7. Januar 1781 30
1087. An Charlotte v. Stein 8. Januar 1781 30
1088. An Johanna Schlosser, geb. Fahlmer 10. Januar 1781 31
1089. An Kraft 11. Januar 1781 31
1090. An Charlotte v. Stein 13. Januar 1781 32
1091. An Charlotte v. Stein Mitte Januar 1781 32
1092. An Charlotte v. Stein 15. Januar 1781 33
1093. An Charlotte v. Stein 15. Januar 1781 33
1094. An Charlotte v. Stein Mitte Januar 1781 34
1095. An Charlotte v. Stein 16. Januar 1781 34
1096. An Charlotte v. Stein 18. Januar 1781 34
1097. An den Herzog Carl August 18. Januar 1781 . . 35
1098. An Charlotte v. Stein 19. Januar 1781 35
1099. An den Herzog Ernst II. v. Gotha 24. Januar 1781 . 36
1100. An Charlotte v. Stein 25. Januar 1781 37
1101. An den Herzog Carl August 25. Januar 1781 . . 37
1102. An Charlotte v. Stein 28. Januar 1781 41

Digitized by Google

Seite
1103. An Charlotte v. Stein 28. Januar 1781 41
1104. An Charlotte v. Stein 29. Januar 1781 42
1105. An Charlotte v. Stein 30. Januar 1781 42
1106. An Kraft 31. Januar 1781 43
1107. An Charlotte v. Stein 31. Januar 1781 44
1108. An Charlotte v. Stein 1. Februar 1781 45
1109. An Charlotte v. Stein 3. Februar 1781 45
1110. An Charlotte v. Stein 4. Februar 1781 46
1111. An Charlotte v. Stein 5. Februar 1781 46
1112. An Ferdinand Kobell 5. Februar 1781 46
1113. An Charlotte v. Stein 5. Februar 1781 47
1114. An Charlotte v. Stein 6. Februar 1781 47
1115. An Charlotte v. Stein 8. Februar 1781 48
1116. An Charlotte v. Stein 10. Februar 1781 49
1117. An Charlotte v. Stein 11. Februar 1781 49
1118. An Kraft 11. Februar 1781 50
1119. An Charlotte v. Stein 12. Februar 1781 51
1120. An Charlotte v. Stein 13. Februar 1781 52
1121. An Charlotte v. Stein 14. Februar 1781 52
1122. An Charlotte v. Stein 14. Februar 1781 53
1123. An Charlotte v. Stein 15. Februar 1781 53
1124. An Charlotte v. Stein 17. Februar 1781 53
1125. An Charlotte v. Stein 18. Februar 1781 54
1126. An den Herzog Carl August 18. Februar 1781 . . 54
1127. An Charlotte v. Stein 19. Februar 1781 54
1128. An J. K. Lavater 19. Februar 1781 55
1129. An Charlotte v. Stein 19. Februar 1781 59
1130. An Charlotte v. Stein 20. Februar 1781 60
1131. An Charlotte v. Stein 20. Februar 1781 60
1132. An Charlotte v. Stein 21. Februar 1781 61
1133. An Charlotte v. Stein 22. Februar 1781 61
1134. An Charlotte v. Stein 23. Februar 1781 61
1135. An Charlotte v. Stein 24. Februar 1781 62
1136. An Charlotte v. Stein 25. Februar 1781 62
1137. An Charlotte v. Stein 25. Februar 1781 63
1138. An Charlotte v. Stein 26. Februar 1781 63
1139. An Charlotte v. Stein 27. Februar 1781 63
1140. An Charlotte v. Stein 27. Februar 1781 64

Digitized by Google

Seite

1141. An Charlotte v. Stein 28. Februar 1781 64
1142. An Charlotte v. Stein 1. März 1781 65
1143. An Charlotte v. Stein 2. März 1781 65
1144. An Charlotte v. Stein 3. März 1781 65
1145. An Charlotte v. Stein 4. März 1781 65
1146. An Charlotte v. Stein 4. März 1781 66
1147. An Charlotte v. Stein 5. März 1781 66
1148. An Charlotte v. Stein 6. März 1781 67
1149. An Charlotte v. Stein 7. März 1781 67
1150. An Charlotte v. Stein 7. März 1781 68
1151. An F. J. Bertuch 8. März 1781 69
1152. An Charlotte v. Stein 8. März 1781 69
1153. An Charlotte v. Stein 10. März 1781 72
1154. An Charlotte v. Stein 11. März 1781 74
1155. An Charlotte v. Stein 12. März 1781 79
1156. An Charlotte v. Stein 13. März 1781 81
1157. An Charlotte v. Stein 15. März 1781 83
1158. An Charlotte v. Stein 16. März 1781 83
1159. An J. K. Lavater 16. März 1781 83
1160. An Charlotte v. Stein 17. März 1781 85
1161. An Charlotte v. Stein 18. März 1781 85
1162. An J. K. Lavater 18. März 1781 86
1163. An Charlotte v. Stein 19. März 1781 90
1164. An Charlotte v. Stein 20. März 1781 90
1165. An Charlotte v. Stein 20. März 1781 90
1166. An F. J. Bertuch 20. März 1781 91
1167. An Charlotte v. Stein 21. März 1781 91
1168. An Charlotte v. Stein 22. März 1781 92
1169. An Charlotte v. Stein 23. März 1781 92
1170. An J. G. Herder 23. März 1781 93
1171. An den Herzog Carl August 23. März 1781 . . . 93
1172. An Charlotte v. Stein 23. März 1781 94
1173. An Charlotte v. Stein 25. März 1781 94
1174. An Charlotte v. Stein 25. März 1781 95
1175. An Charlotte v. Stein 26. März 1781 96
1176. An . . . 26. März 1781 96
1177. An Charlotte v. Stein 26. März 1781 96
1178. An Charlotte v. Stein 27. März 1781 97

Digitized by Google

Seite
1179. An Charlotte v. Stein 28. März 1781 98
1180. An Charlotte v. Stein 28. März 1781 99
1181. An Merck 28? März 1781 99
1182. An Charlotte v. Stein 30. März 1781 101
1183. An Charlotte v. Stein 31. März 1781 101
1184. An J. F. v. Fritsch 31. März 1781 102
1185. An Charlotte v. Stein 1. April 1781 102
1186. An Auguſt, Prinzen zu Sachſen-Gotha und Altenburg 2. April 1781 103
1187. An Charlotte v. Stein 2. April 1781 104
1188. An Charlotte v. Stein 3. April 1781 104
1189. An Charlotte v. Stein 4. April 1781 105
1190. An Charlotte v. Stein 5. April 1781 105
1191. An Charlotte v. Stein 6. April 1781 106
1192. An Charlotte v. Stein 7. April 1781 106
1193. An Charlotte v. Stein 8. April 1781 107
1194. An Charlotte v. Stein 9. April 1781 107
1195. An J. K. Lavater 9? April 1781 108
1196. An Charlotte v. Stein 10. April 1781 110
1197. An Charlotte v. Stein 11. April 1781 110
1198. An Charlotte v. Stein 12. April 1781 110
1199. An Charlotte v. Stein 13. April 1781 111
1200. An Charlotte v. Stein 14. April 1781 111
1201. An Charlotte v. Stein 15. April 1781 111
1202. An Charlotte v. Stein 16. April 1781 112
1203. An J. K. Lavater 16. April 1781 112
1204. An Charlotte v. Stein 17. April 1781 113
1205. An Charlotte v. Stein 18. April 1781 114
1206. An Charlotte v. Stein 18. April 1781 114
1207. An Charlotte v. Stein 19. April 1781 114
1208. An Charlotte v. Stein 20. April 1781 115
1209. An Charlotte v. Stein 22. April 1781 115
1210. An Charlotte v. Stein 23. April 1781 116
1211. An Charlotte v. Stein 24. April 1781 116
1212. An Charlotte v. Stein 25. April 1781 117
1213. An Charlotte v. Stein 27. April 1781 117
1214. An Charlotte v. Stein 27. April 1781 118
1215. An Charlotte v. Stein 28. April 1781 118

Digitized by Google

Seite

1216. An Charlotte v. Stein April? 1781 118
1217. An Charlotte v. Stein Anfang Mai 1781 119
1218. An Charlotte v. Stein 1. Mai 1781 119
1219. An Charlotte v. Stein 3. Mai 1781 120
1220. An Charlotte v. Stein 6. Mai 1781 120
1221. An Charlotte v. Stein 7. Mai 1781 120
1222. An J. F. v. Fritsch 7. Mai 1781 121
1223. An J. K. Lavater 7. Mai 1781 121
1224. An Charlotte v. Stein 9. Mai 1781 124
1225. An Charlotte v. Stein 10. Mai 1781 124
1226. An Charlotte v. Stein 12. Mai 1781 124
1227. An Steinauer 12. Mai 1781 125
1228. An Charlotte v. Stein 14. Mai 1781 125
1229. An Charlotte v. Stein 21. Mai 1781 125
1230. An Charlotte v. Stein 23. Mai 1781 126
1231. An Charlotte v. Stein 25. Mai 1781 126
1232. An Charlotte v. Stein 27. Mai 1781 126
1233. An Charlotte v. Stein 28. Mai 1781 127
1234. An Bürger 30. Mai 1781 127
1235. An J. K. Kestner 30. Mai 1781 128
1236. An Reich 30. Mai 1781 129
1237. An Wyttenbach 30. Mai 1781 130
1238. An Charlotte v. Stein 30. Mai 1781 131
1239. An Charlotte v. Stein 31. Mai 1781 131
1240. An Charlotte v. Stein Mai? 1781 131
1241. An Charlotte v. Stein Mai? 1781 132
1242. An Charlotte v. Stein 1. Juni 1781 132
1243. An Charlotte v. Stein 5. Juni 1781 133
1244. An Johann Ludwig Eckardt 5. Juni 1781 133
1245. An Charlotte v. Stein 5. Juni 1781 133
1246. An Charlotte v. Stein 6. Juni 1781 134
1247. An Charlotte v. Stein 13. Juni 1781 134
1248. An Charlotte v. Stein 15. Juni 1781 135
1249. An Eckardt Mitte Juni 1781 135
1250. An Charlotte v. Stein Mitte Juni? 1781 135
1251. An Charlotte v. Stein 19. Juni 1781 136
1252. An Charlotte v. Stein 20. Juni 1781 136
1253. An Friedrich Müller 21. Juni 1781 136

Digitized by Google

Seite
1254. An Jenny v. Voigts 21. Juni 1781 143
1255. An Charlotte v. Stein 21. Juni 1781 146
1256. An J. K. Lavater 22. Juni 1781 146
1257. An Charlotte v. Stein 23. Juni 1781 151
1258. An J. F. v. Fritſch 24. Juni 1781 151
1259. An Charlotte v. Stein 25. Juni 1781 154
1260. An den Herzog Carl Auguſt 26. Juni 1781 . . . 155
1261. An Charlotte v. Stein 28. Juni 1781 156
1262. An J. F. v. Fritſch 30. Juni 1781 157
1263. An Charlotte v. Stein 1. Juli 1781 159
1264. An F. J. Bertuch 1. Juli 1781 160
1265. An Eckardt 2. Juli 1781 160
1266. An Charlotte v. Stein 2. Juli 1781 161
1267. An Eckardt 4. Juli 1781 162
1268. An J. F. v. Fritſch 5. Juli 1781 162
1269. An den Herzog Carl Auguſt 5. Juli 1781 . . . 164
1270. An Charlotte v. Stein 5. Juli 1781 165
1271. An Charlotte v. Stein 6. Juli 1781 167
1272. An den Herzog Carl Auguſt 8. Juli 1781 . . . 168
1273. An Charlotte v. Stein 8. Juli 1781 168
1274. An Charlotte v. Stein 12. Juli 1781 170
1275. An Eckardt 14. Juli 1781 170
1276. An Charlotte v. Stein 15. Juli 1781 171
1277. An Charlotte v. Stein 16. Juli 1781 172
1278. An Kayſer 16. Juli 1781 172
1279. An Charlotte v. Stein 18. Juli 1781 173
1280. An Charlotte v. Stein 18. Juli 1781 173
1281. An Kayſer 20. Juli 1781 173
1282. An Charlotte v. Stein 20. Juli 1781 174
1283. An Charlotte v. Stein 22. Juli 1781 174
1284. An Charlotte v. Stein 23. Juli 1781 174
1285. An Charlotte v. Stein 25. Juli 1781 175
1286. An Jenny v. Voigts 31. Juli 1781 175
1287. An Charlotte v. Stein 1. Auguſt 1781 175
1288. An Charlotte v. Stein 2. Auguſt 1781 176
1289. An Charlotte v. Stein 3. Auguſt 1781 176
1290. An Charlotte v. Stein 4. Auguſt 1781 176
1291. An Charlotte v. Stein 9. Auguſt 1781 177

Digitized by Google

		Seite
1292.	An Friedrich Müller 9. Auguſt 1781	177
1293.	An Katharina Eliſabeth Goethe 11. Auguſt 1781	178
1294.	An Charlotte v. Stein 12. Auguſt 1781	181
1295.	An Charlotte v. Stein 13. Auguſt 1781	182
1296.	An Kayſer 13. Auguſt 1781	183
1297.	An Charlotte v. Stein 19. Auguſt 1781	183
1298.	An Charlotte v. Stein 20. Auguſt 1781	184
1299.	An C. v. Knebel 23. Auguſt 1781	184
1300.	An Charlotte v. Stein 26. Auguſt 1781	184
1301.	An Charlotte v. Stein 28. Auguſt 1781	185
1302.	An Sophie v. Schardt 28. Auguſt 1781	185
1303.	An Charlotte v. Stein 29. Auguſt 1781	186
1304.	An Charlotte v. Stein 31. Auguſt 1781	186
1305.	An Charlotte v. Stein September 1781	186
1306.	An Charlotte v. Stein 1. September 1781	187
1307.	An Charlotte v. Stein 10. September 1781	187
1308.	An Kayſer 10. September 1781	187
1309.	An Charlotte v. Stein 13. September 1781	190
1310.	An Charlotte v. Stein 15. September 1781	190
1311.	An Charlotte v. Stein 17. September 1781	191
1312.	An den Prinzen Auguſt zu Gotha 17. September 1781	191
1313.	An Charlotte v. Stein 19. September 1781	192
1314.	An J. F. v. Fritſch 20. September 1781	193
1315.	An Charlotte v. Stein 20. September 1781	194
1316.	An J. G. und Caroline Herder 21. September 1781	194
1317.	An C. v. Knebel 21. September 1781	195
1318.	An Charlotte v. Stein 21. September 1781	195
1319.	An Charlotte v. Stein 22. September 1781	196
1320.	An Charlotte v. Stein 22. September 1781	196
1321.	An A. F. Oeſer 1. October 1781	197
1322.	An Charlotte v. Stein 1. und 2. October 1781	198
1323.	An Charlotte v. Stein 2. October 1781	200
1324.	An C. v. Knebel 2. October 1781	200
1325.	An Charlotte v. Stein 9. October 1781	201
1326.	An den Herzog Carl Auguſt 11. und 12. October 1781	202
1327.	An Charlotte v. Stein 15. October 1781	204
1328.	An Charlotte v. Stein 19. October 1781	205
1329.	An Charlotte v. Stein 23. October 1781	206

Digitized by Google

Seite

1330. An Charlotte v. Stein 27. October 1781 207
1331. An Charlotte v. Stein 29. October 1781 207
1332. An Charlotte v. Stein 3. November 1781 . . . . 208.
1333. An den Herzog Carl August 4. November 1781 . . 209
1334. An Charlotte v. Stein 6. November 1781 212
1335. An Charlotte v. Stein 7. November 1781 212
1336. An Charlotte v. Stein 12. November 1781 . . . 213
1337. An Charlotte v. Stein 14. November 1781 . . . 213
1338. An J. K. Lavater 14. November 1781 214
1339. An Charlotte v. Stein 14. November 1781. . . . 218
1340. An Merck 14. November 1781 218
1341. An Charlotte v. Stein 15. November 1781 . . . 222
1342. An Charlotte v. Stein 16. November 1781 . . . 222
1343. An Charlotte v. Stein 18. November 1781 . . . 223
1344. An Charlotte v. Stein 19. November 1781 . . . 223
1345. An Charlotte v. Stein 19. November 1781 . . . 223
1346. An Charlotte v. Stein 20. November 1781 . . . 224
1347. An Charlotte v. Stein 25. November 1781 . . . 224
1348. An Charlotte v. Stein 26. November 1781 . . . 224
1349. An J. K. Lavater 26. November 1781 225
1350. An Charlotte v. Stein 27. November 1781 . . . 225
1351. An Charlotte v. Stein Ende November 1781. . . 226
1352. An Charlotte v. Stein 1. December 1781 226
1353. An Charlotte v. Stein 2. December 1781 226
1354. An Charlotte v. Stein 3. December 1781 227
1355. An C. v. Knebel 3. December 1781 227
1356. An J. K. Lavater 3. December 1781 229
1357. An Charlotte v. Stein 4. December 1781 230
1358. An Charlotte v. Stein 4. December 1781 230
1359. An Charlotte v. Stein 6. December 1781 231
1360. An Charlotte v. Stein 7. December 1781 231
1361. An Charlotte v. Stein 8. December 1781 232
1362. An Charlotte v. Stein 9. December 1781 233
1363. An Charlotte v. Stein 9.—11. December 1781 . . 234
1364. An Charlotte v. Stein 12. und 13. December 1781 . 237
1365. An Charlotte v. Stein 14. December 1781. . . . 240
1366. An Charlotte v. Stein 17. December 1781. . . . 241
1367. An Charlotte v. Stein 19. December 1781. . . . 241

Digitized by Google

		Seite
1368.	An Charlotte v. Stein 20. December 1781	242
1369.	An Charlotte v. Stein 24. December 1781	242
1370.	An Charlotte v. Stein 25. December 1781	243
1371.	An Charlotte v. Stein 26. December 1781	243
1372.	An Charlotte v. Stein 28. December 1781	243
1373.	An Charlotte v. Stein 29. December 1781	244
1374.	An Charlotte v. Stein 30. December 1781	244
1375.	An den Herzog Ernst II. v. Gotha Ende December 1781	245
1376.	An Charlotte v. Stein 1. Januar 1782	246
1377.	An Charlotte v. Stein 2. Januar 1782	247
1378.	An Charlotte v. Stein 3. Januar 1782	248
1379.	An Charlotte v. Stein 4. Januar 1782	249
1380.	An Charlotte v. Stein 4. Januar 1782	249
1381.	An Charlotte v. Stein 5. Januar 1782	249
1382.	An Charlotte v. Stein 10. Januar 1782	250
1383.	An Charlotte v. Stein 13. Januar 1782	250
1384.	An Charlotte v. Stein 14. Januar 1782	251
1385.	An Charlotte v. Stein 16. Januar 1782	251
1386.	An Charlotte v. Stein 17. Januar 1782	252
1387.	An Charlotte v. Stein 18. Januar 1782	252
1388.	An Charlotte v. Stein 19. Januar 1782	252
1389.	An Charlotte v. Stein 19. Januar 1782	252
1390.	An Charlotte v. Stein 20. Januar 1782	253
1391.	An Charlotte v. Stein 22. Januar 1782	253
1392.	An Charlotte v. Stein 24. Januar 1782	253
1393.	An Charlotte v. Stein 24. Januar 1782	254
1394.	An Charlotte v. Stein 27. Januar 1782	254
1395.	An Charlotte v. Stein 29. Januar 1782	254
1396.	An Charlotte v. Stein Anfang Februar 1782	255
1397.	An Charlotte v. Stein Anfang Februar 1782	256
1398.	An C. v. Knebel 3. Februar 1782	256
1399.	An Charlotte v. Stein 6. Februar 1782	258
1400.	An Charlotte v. Stein 7. Februar 1782	258
1401.	An Charlotte v. Stein 7. Februar 1782	259
1402.	An Charlotte v. Stein 10. Februar 1782	259
1403.	An Charlotte v. Stein 11. Februar 1782	260
1404.	An Charlotte v. Stein 12. Februar 1782	260
1405.	An Charlotte v. Stein 16. Februar 1782	261

Digitized by Google

Seite
1406. An Charlotte v. Stein 16. Februar 1782 261
1407. An Charlotte v. Stein 17. Februar 1782 262
1408. An Charlotte v. Stein 18. Februar 1782 262
1409. An Charlotte v. Stein 19. Februar 1782 263
1410. An J. F. v. Fritsch 19. Februar 1782 263
1411. An Bürger 20. Februar 1782 264
1412. An Michael Salom 20. Februar 1782 266
1413. An J. G. J. Breitkopf 20. Februar 1782 268
1414. An Charlotte v. Stein 21. Februar 1782 269
1415. An Charlotte v. Stein 22. Februar 1782 269
1416. An Charlotte v. Stein 24. Februar 1782 269
1417. An Charlotte v. Stein 25. Februar 1782 270
1418. An Charlotte v. Stein 25. Februar 1782 270
1419. An den Herzog Carl August Ende Februar 1782 . 270
1420. An C. v. Knebel 26. Februar 1782 271
1421. An Charlotte v. Stein 28. Februar 1782 273
1422. An Charlotte v. Stein 2. März 1782 274
1423. An Charlotte v. Stein 3. März 1782 274
1424. An Charlotte v. Stein 4. März 1782 274
1425. An Auguste Gräfin zu Stolberg 4. März 1782 . . 275
1426. An Jenny v. Voigts 4. März 1782 276
1427. An Charlotte v. Stein 7. März 1782 277
1428. An Charlotte v. Stein 9. März 1782 277
1429. An C. v. Knebel 9. März 1782 277
1430. An Charlotte v. Stein 14. März 1782 278
1431. An Charlotte v. Stein 14. März 1782 278
1432. An Charlotte v. Stein 14. März 1782 279
1433. An Charlotte v. Stein 16. und 17. März 1782 . . 280
1434. An Charlotte v. Stein 17. März 1782 282
1435. An Charlotte v. Stein 20. März 1782 283
1436. An Charlotte v. Stein 20. und 21. März 1782 . . 283
1437. An Charlotte v. Stein 22. März 1782 286
1438. An Charlotte v. Stein 24. März 1782 288
1439. An Charlotte v. Stein 26. März 1782 289
1440. An Charlotte v. Stein 27. März 1782 290
1441. An Charlotte v. Stein 28. März 1782 290
1442. An Charlotte v. Stein 29. März 1782 290
1443. An Charlotte v. Stein 30. März 1782 291

Digitized by Google

Seite
1444. An Charlotte v. Stein 31. März — 3. April 1782 . 292
1445. An Charlotte v. Stein 5. April 1782 296
1446. An Charlotte v. Stein 5. und 6. April 1782 . . . 297
1447. An Charlotte v. Stein 6. und 7. April 1782 . . . 298
1448. An Charlotte v. Stein 7. April 1782 301
1449. An Charlotte v. Stein 9.—11. April 1782 . . . 302
1450. An Charlotte v. Stein 12. April 1782 306
1451. An Charlotte v. Stein 14. April 1782 310
1452. An C. v. Knebel 17. April 1782 311
1453. An den Herzog Ernst II. v. Gotha 22. April 1782. 313
1454. An Charlotte v. Stein 23. April 1782 315
1455. An Charlotte v. Stein 24. April 1782 315
1456. An Charlotte v. Stein 27. April 1782 316
1457. An Charlotte v. Stein 29. April 1782 316
1458. An Charlotte v. Stein 30. April 1782 317
1459. An Charlotte v. Stein 1. Mai 1782 317
1460. An Charlotte v. Stein 2. Mai 1782 318
1461. An Charlotte v. Stein 5. Mai 1782 318
1462. An C. v. Knebel 5. Mai 1782 319
1463. An Jenny v. Voigts 5. Mai 1782 321
1464. An Charlotte v. Stein 6. Mai 1782 321
1465. An Charlotte v. Stein 7. oder 8. Mai 1782 . . . 322
1466. An Charlotte v. Stein 9. und 10. Mai 1782 . . . 322
1467. An Charlotte v. Stein 10. und 11. Mai 1782 . . 324
1468. An Charlotte v. Stein 12.—15. Mai 1782 . . . 326
1469. An C. v. Knebel 13. Mai 1782 330
1470. An Charlotte v. Stein etwa 20. Mai 1782 . . . 331
1471. An Charlotte v. Stein 25. Mai 1782 332
1472. An den Herzog Carl August 25. Mai 1782 . . . 332
1473. An Charlotte v. Stein 25. Mai 1782 333
1474. An Charlotte v. Stein 26. Mai 1782 334
1475. An Charlotte v. Stein Mai 1782 334
1476. An Charlotte v. Stein Mai 1782 335
1477. An Charlotte v. Stein Mai 1782 335
1478. An Charlotte v. Stein 2. Juni 1782 336
1479. An Charlotte v. Stein 3. Juni 1782 336
1480. An Charlotte v. Stein 4. Juni 1782 336
1481. An Charlotte v. Stein 5. Juni 1782 337

Digitized by Google

Seite
1482. An J. F. v. Fritsch 5. Juni 1782 337
1483. An Moritz August v. Thümmel 5. Juni 1782 . . 338
1484. An Charlotte v. Stein 9. Juni 1782 340
1485. An Charlotte v. Stein 11. Juni 1782 340
1486. An Charlotte v. Stein 13. Juni 1782 341
1487. An Charlotte v. Stein 14. Juni 1782 341
1488. An Kayser 14. Juni 1782 342
1489. An Charlotte v. Stein 15. Juni 1782 343
1490. An Charlotte v. Stein 15. Juni 1782 343
1491. An Charlotte v. Stein 16. Juni 1782 343
1492. An J. F. v. Fritsch 16. Juni 1782 344
1493. An den Herzog Carl August 16. Juni 1782 . . . 346
1494. An Charlotte v. Stein 16. Juni 1782 349
1495. An Charlotte v. Stein 17. Juni 1782 349
1496. An Charlotte v. Stein 17. Juni 1782 350
1497. An Charlotte v. Stein 19. Juni 1782 350
1498. An Charlotte v. Stein 21. Juni 1782 351
1499. An Charlotte v. Stein 23. Juni 1782 351
1500. An Charlotte v. Stein 24. Juni 1782 352
1501. An Charlotte v. Stein 27. Juni 1782 352
1502. An Charlotte v. Stein 29. Juni 1782 352
1503. An Charlotte v. Stein 30. Juni 1782 353

Lesarten 355
Postsendungen 391

Digitized by Google

1037.

An Charlotte v. Stein.

Heut finds fünf Jahre daſſ ich nach Weimar kommen bin. Es thut mir recht leid daſſ ich mein Lustrum nicht mit Ihnen feyern kan.

Geſtern hatten wir recht ſchön und wunderbaar Wetter, kamen ſehr vergnügt hierher. Ihrer Liebe wieder ganz gewiſſ, iſt mirs ganz anders, es muſſ mit uns wie mit dem Rheinweine alle Jahr beſſer werden. Ich rekapitulire in der Stille mein Leben ſeit dieſen 5 Jahren, und finde wunderbaare Geſchichten. Der Menſch iſt doch wie ein Nachtgänger er ſteigt die gefährlichſten Kanten im Schlafe. Behalten Sie mich lieb. Das muſſ einen befeſtigen daſſ man mit allem guten bleibender und näher wird, das andre wie Schaalen und Schuppen täglich von einem herunter fällt.

Der Prinz hat auch wie ich mercke eine politiſch ſentimentaliſche Viſite gemacht.

Der Graf v. d. Lippe iſt angekommen. Vielleicht iſt ſchon Donnerſtags Comödie. Wenn Sie wieder kommen müſſen wir doch einmal einige Politika tractiren. Die Erde bebt immer fort. Auf Candia ſind

Digitized by Google

viel Orte verſunken. Wir aber auf dem uralten Meeresgrund wollen unbeweglich bleiben wie der Meeresgrund.

Adieu Grüſen Sie Lingen. Es warten ihrer eingemachte Früchte. Auch Steinen und Frizzen.

Kommen Sie glücklich.

Weimar, d. 7. Nov. 80. G.

1038.

An Frau v. Hendrich.

Die verſprochene Silhouette kommt erſt ietzt weil ich ſie nicht eher ſchicken wollte bis ich zugleich was Lavater über die Ihrige ſagen würde mit vermelden könnte.

Er ſchreibt

In der Silhouette iſt

a. ſehr viel Poetismus
b. Feiner reiner Sinn
c. Kindliche Gutmüthigkeit
d. Wohlanſtelligkeit.

Nun ſehn Sie ob das Alles in Ihnen iſt oder ob Sie einen Theil hineingeſchnitten haben. Die andre kommt mit bey. Nächſtens erhalten Sie auch ein Bild von Lavater.

Legen Sie mich auch den durchlauchtigſten Herrſchafften zu Füſſen. Meinen gnädigen Hofdamen bringen Sie einen alten Tiſchnachbar ins Gedächtniſſ.

Digitized by Google

Empfehlen Sie mich Ihrem Herrn Gemahl und bleiben Sie meiner vollkommensten Achtung versichert.

Weimar, 7. Nov. 80.

Goethe.

1039.

An Charlotte v. Stein.

[9. November.]

Ich wollte anfragen ob Sie diesen Nachmittag zu Hause sind? Ich käme von Hof herüber und brächte die erste Scene vom Tasso mit. Es scheint mir räthlich zu seyn daß wir uns nach und nach mit diesem Stück bekannt machen. Knebeln wollte ich es sagen laßen.

G.

1040.

An C. v. Knebel.

[9. November.]

Ich danke dir deinen Morgengruß und deine Expectoration. Schon ist es Trost, daß wir auch eine Masse sind, die übereindenken. Heut früh ist die erste Scene des Tasso fertig geworden. Ich gehe an Hof und lese sie auch diesen Nachmittag bey Frau von Stein, wenn nichts hindert.

Ich möchte Euch nun nach und nach mit dem Stück bekannt machen und mich mit Euch zum Schluß ermuntern.

Der deinige

G.

Digitized by Google

1041.

An Charlotte v. Stein.

Heut will ich in der Stille zubringen.

Friz kommt mit Kupfern beladen zurück, auch bringt er ein Käſtgen, davon Sie Carolingen was geben können wenn ſie gut Engliſch lernt. Laſſen Sie mich wiſſen wo Sie heut Abend ſind.

Adieu beſte. Mein Erſter Ackt muſſ heute fertig werden.

d. 12ten Nov. 80. G.

1042.

An Charlotte v. Stein.

Laſſen Sie mich meine beſte Ihnen einen guten Morgen ſagen, hierhauſſen iſt es wild und trüb, die Wolcken liegen der Erde und dem Geiſte ſchweer auf. Doch iſt unter der Hülle mein erſter Ackt fertig geworden, ich mögt ihn gerne leſen, daſſ Sie Theil an allem hätten was mich beſchäfftigt. Sagen Sie mir daſſ Sie mich lieben, und erſezzen das Licht der Sonne. Heut ein Jahr waren wir auf dem Gotthart. d. 13. Nov. 80.

G.

1043.

An C. v. Knebel.

[13. November.]

Dein kleiner Bote fand mich ſchreibend am Taſſo. Ich bin heute nicht unglücklich an der Arbeit ge-

Digitized by Google

weſen. Es iſt mir leid, daß du bey Hofe ſpeiſeſt, ſonſt könnten wir zuſammen eſſen; ich bin zu Hauſe.

Lebe wohl. Ich hoffe Euch bald wieder etwas zu leſen.

G.

1044.

An Charlotte v. Stein.

Da der Tag anbricht mag ich ſchon wieder bey Ihnen ſeyn, und nehme alſo Ihre Einladung zu Mittage an. Ich hoffe das Conſeil ſoll kurz werden. Verzög es aber ſo eſſen Sie nur und heben mir etwas auf. d. 14. Nov. 80.

G.

1045.

An Charlotte v. Stein.

Ihr gütigs Zureden und mein Verſprechen haben mich heute früh glücklich den IIten Ackt anfangen machen. Hier iſt der 1ſte mög er in der Nähe und bey wiederhohltem Leſen ſeinen Reiz behalten. Laſſen Sie ihn niemand ſehen. Ich will heute ſpazieren laufen und zu hauſe eſſen. Adieu.

d. 15. Nov. 80. G.

Der Zeichentiſch iſt wieder angekomen und eingeräumt.

1046.

An Charlotte v. Stein.

Danck für den guten Morgen. Wenn Sie erlauben ſo komm ich zu Tiſche und bring auch etwas mit.

Digitized by Google

Frühmorgens nehm ich mir vor zu Hauſe zu bleiben und beſtelle mein Eſſen, wenns gegen Mittag kommt zieht mich das alte Verlangen zu Ihnen. Behalten Sie den Ackt wie Sie wollen, er wird mir erſt lieb da Sie ihn lieben. Schicken Sie mir doch gleich die Adreſſe des Brockenburgs in Rudolſtadt.

d. 16. Nov. 80. G.

1047.

An C. v. Knebel.

[16. November.]

Ich dancke dir herzlich für dein freundliches Wort. Es trifft mich eben beym Taſſo an dem ich um deſto lebhafter arbeite, als mich mein nächſtes und ich mögte ſagen einziges Publikum ermuntert. Ich ſehne mich recht nach der Stunde in der ich dir ihn ſenden kann. Lebe wohl. und 1000 Danck für deinen Antheil.

G.

1048.

An Charlotte v. Stein.

Laſſen Sie mir wiſſen ob Sie in die Kirche gehen? und wie Ihr Mittag und Nachmittag eingetheilt ſind, ich mögte gern das Porteſeuille vorwärts bringen.

Mein Stück iſt heute vorgerückt, deſſen Ende Sie mit keinen freundlichen Erinnerungen zu beſchleunigen geſinnt ſind. Adieu beſte. d. 19. Nov. 80.

G.

Digitized by Google

1049.

An Charlotte v. Stein.

Der Himmel ſey mit Ihnen und mache Ihnen recht wohl, aber nicht der untere der heute ſehr leidig iſt. Geſchrieben iſt worden heute früh, wenig, doch ſtockts nicht. Behalten Sie den Anteil den ich offt leider einen Augenblick nicht fühle an dem was mich angeht und helfen mir leben. Und laſſen mir den Glauben daſſ ich auch etwas zu Ihrer Zufriedenheit beytrage. d. 20. Nov. 80.

G.

1050.

An Louiſe v. Göchhauſen.

[21. November.]

Die lieben Reiſenden ſollen mir willkommen ſeyn. Alles andre ſoll wo nicht heut Abend doch zur rechten Stunde fertig werden.

Leben Sie wohl und Danck.

G.

Ich ſchreibe an Taſſo und kann nichts weiter dencken.

1051.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen beſte. Sagen Sie mir wie's Ihnen geht und ob Sie noch heut Abend mit Ihren Freunden kommen. Das Wetter iſt wild und wüſt wir wollens aber hinaus ſperren. Die kleine Werthern

Digitized by Google

und Knebel kommen von Daura auch zu uns. Gestern war ein sehr böser Weeg. Wie ist Ihr Abendessen abgelaufen? d. 21. Nov. 80.

G.

Heut früh war ich nicht fleisig.

1052.

An Charlotte v. Stein.

[21. November.]

So lang ich Bleystifft beym Aufmachen eines Zettelgens sehe wird mirs nicht wohl. Ich bedaure Sie herzlich. Bleiben Sie ruhig und hören Sie auch den Arzt.

Mir hat er ein Regim vorgeschrieben dem ich folge und soll auch etwas einnehmen. Knebel hat kurioſe Sachen über den 1sten Ackt gesagt. Aber gute.

G.

1053.

An Charlotte v. Stein.

Lassen Sie mir sagen wie Sie sich befinden. Gestern Abend wollt es nicht recht, meine Gäste waren artig und disponirt, doch schiens als wenn ein Meelthau drein gefallen wäre. Heute eſſ ich bey der Herzoginn Mutter, und sehe Sie einen Augenblick. Der Schnee macht doch die Welt fröhlicher, ich fürchte nur er hält nicht. d. 22. Nov. 80.

G.

Digitized by Google

1054.

An Charlotte v. Stein.

Sagen Sie mir wie Sie geſchlafen haben, und daſſ Sie mich lieben. Hufland hat mir ein böſes Frühſtück geſchickt.

Geben Sie doch überbringern den 1. Ackt des Taſſo mit, ich will weiter ſchreiben laſſen. Die erſte Scene des zweiten Ackts iſt ſo ziemlich fertig.

d. 23. Nov. 80. G.

1055.

An Charlotte v. Stein.

Ich dancke für den Anteil meine beſte. Das Unvermeidliche muſſ ertragen werden. Nur bitt ich Sie ſich täglich zu ſagen daſſ alles was Ihnen an mir unangenehm ſeyn konnte aus einer Quelle kommt über die ich nicht Meiſter bin, dadurch erleichtern Sie mir viel. Adieu beſte. Heut iſt Conſeil und war poetiſcher Raſttag.

d. 24. Nov. 80. G.

1056.

An Charlotte v. Stein.

Es geht mir heute ganz wohl, meine liebſte und beſte. Ich habe etwas geſchrieben um nicht ſtecken zu bleiben. Heut Mittag eſſ ich mit Knebeln, und gegen Abend mögt ich wohl Lingen und Ihnen die erſte Scene des II Ackts leſen.

d. 25. Nov. 80. G.

Digitized by Google

1057.

An Charlotte v. Stein.

Soll ich auf heut Abend noch den Rehbraten zurecht machen laſſen. Nachmittage will ich ſpazieren lauffen. Wie befinden Sie Sich. Ich bin fleiſig in allem Sinn. d. 27. Nov. 80.

G.

1058.

An Charlotte v. Stein.

Wenn Sie mögen laſſ ich den Rehrücken braten und bring ihn zu Ihnen daſſ wir ihn zuſammen verzehren. Wollen Sie einen Gaſt dazu bitten?

d. 29. Nov. 80. G.

Heut iſt vor Tag geſchrieben worden.

1059.

An Charlotte v. Stein.

[30. November.]

Ich wills doch erzwingen daſſ Sie von meinem Rehrücken eſſen ſollen. Geſeegnete Mahlzeit an die ganze Geſellſchafft.

G.

1060.

An Charlotte v. Stein.

Wir müſſen einander in Sprachen und allem forthelfen. Dancke, recht ſehr. Darf ich heut mit

Digitized by Google

Ihnen ein Feldhuhn verzehren? Hier ist ein Billet das sich zu mir verlohren. Es freut mich daß man nicht glaubt Sie könnten wo anders hin schreiben.

d. 2. Dez. 80. G.

1061.

An Ferdinand Kobell.

Ihre Gemälde, mein lieber Kobell, sind richtig angekommen, und haben viel Vergnügen verursacht. Unsere Durchl. Herrschaften sind sehr damit zufrieden, und werden sich drein theilen. Ich werde sorgen, daß Sie den Betrag dafür so bald als möglich erhalten. Ich habe dieser Tage her wie mit einem Stäbchen dabei gestanden, und einem jeden, der es hören wollte, die Auslegung davon gemacht. Man kann diese Stücke, besonders wenn sie beisammen sind, recht als einen Text tractiren, um über die Kunst zu lesen. Mir hat es ein grosses Vergnügen gemacht, daraus auch wieder Ihren Reichthum an Erfindung zu sehen, zu beobachten wie gewiß Sie Ihrer Sache sind, und daß Sie eben machen können was Sie wollen. Ich wünsche, daß Ihnen die Achtung Ihres gleichzeitigen Publikums so völlig zum Genusse werden möge, wie die Nachwelt sie nur meist zu spät dem Künstler gewährt. Bei denen Zeichnungen, die unsere Durchl. Herzogin Amalie von Ihnen mitgebracht, habe ich mich der angenehmen Stunden erinnert, da wir sie in Ihrer Stube durchblätterten.

Digitized by Google

Ich habe auch für mich eine kleine Zeichensammlung angefangen, wenn Sie mir dazu etwas aus Ihrer Fülle gönnen wollten, würden Sie mich sehr verbinden. Unterdessen habe ich mich auf den Raub gelegt, und unsern Reisenden etwas abgezwackt. Bestellen Sie doch ein Duzend Zeichnungen von Ihrem Bruder in Rom, dagegen 24 Dukaten zu Diensten stehen. Er soll sie aber ja, wenigstens zum Theil nach der Natur nehmen, und sie dann ausführen, wie er will.

Sie selbst haben Durchl. dem Herzoge einige ausgeführte Zeichnungen versprochen, auch diese vergessen Sie nicht. Gewiss, Ihre Kunst kann nach ihrem ganzen Umfang, dem inneren Werthe nach, nicht mehr geschätzt werden, als bei uns.

Der Musikus Kranz von hier, der einige Zeit in Mannheim bleiben soll, wird Sie besuchen, und ich bitte Sie um einige Gefälligkeit gegen diesen guten Menschen.

Empfehlen Sie mich gelegentlich dem Herrn von Dalberg auf das Beste.

Weimar den 3. December 1780.

Goethe.

1062.

An Charlotte v. Stein.

Ich soll nicht zu den Feldhünern kommen. Man hat mich nach Hofe zitirt. Heut Abend kommen Sie

Digitized by Google

ia wohl auch hinauf. Adieu beste. Der Sonntag ist mir kein Ruhetag. d. 3. Dez. 80.

G.

1063.

An Charlotte v. Stein.

Auf meine gestrige Beichte befind ich mich um ein gros Theil leichter und besser, möge sie doch vollkommen werden. Der Reif dieses Morgens war mir auch sehr willkommen. Heut ist Conseil nachher will ich in der Stille zu Hause essen, und Sie gegen Abend aufsuchen. Hier ist das Halstuch zurück, und ein Frühstück für Frizzen. d. 4. Dez. 80.

G.

1064.

An Reich.

Wollten Sie die Güte haben mir die Geschichte der Mis Sidney Bidulph im engl. Original zu verschaffen. Angenehm wäre mirs, wenn ich sie noch vor Weihnachten haben könnte. Auch bitt' ich um eine Rechnung was ich diese Zeit schuldig geworden.

Weimar den 4. Dez. 1780.

Goethe.

1065.

An Charlotte v. Stein.

Auf die gestrige Eisfahrt hab ich sehr gut geschlafen. Wenn Sie nur einen Augenblick gekommen

Digitized by Google

wären! Ich esse wieder draussen und nähme wohl ein Stück Braten an, mein Gözze solls im Vorbeygehn mit nehmen. d. 6. Dez. 80.

G.

1066.

An Kraft.

6. Dezember 1780.

Der Amtmann soll sich nicht von jedem panischen Schrecken in so große Bewegung bringen lassen und das seinige zu thun fortfahren.

Es wäre mir angenehm, solch einen Vorschlag zu sehen, wie der Steuerkasse geholfen werden könnte.

Ich danke für die Excerpten, es ist eine große und beschwerliche Arbeit.

G.

1067.

An Charlotte v. Stein.

Dancke liebe beste dass Sie mein Mittagessen durch ein Gericht haben wollen schmackhafft machen. Ich habe mich beschäfftigt und mir ists wohl. Hier ist auch das Portefeuil. Ohngeachtet hundert Pinselstrichen und Tupsgen ists immer noch nicht fertig, lassen Sies aber machen, und gebens noch unsern Meinungern mit. Adieu allerliebste. d. 8. Dez. 80.

G.

Digitized by Google

1068.

An Charlotte v. Stein.

Zum Tanze ſchick ich dir den Straus
Mit himmelfarbnem Band,
Und ſiehſt du andern freundlich aus,
Reichſt andren deine Hand,
So denck auch an ein einſam Haus
Und an ein ſchöner Band.

d. 9. Dez. 80. G.

1069.

An Charlotte v. Stein.

Sagen Sie mir meine beſte wie Sie geſchlafen haben? Wie Sie Sich befinden? denn ich fürchte daſſ Ihnen mögte nicht wohl ſeyn. Iſts Ihnen aber ſo, und können Sie mir den heutigen Tag ſchencken, ſo ſoll er mir in mehr als einer Betrachtung Sabath ſeyn.

Seit Donnerſtag Abends kan ich Sie verſichern bin ich nicht einen Augenblick von Ihnen gewichen. Geſtern und vorgeſtern hab ich meine Pflicht gethan, aber was iſt Pflicht ohne die Gegenwart der Liebe. Adieu liebſte wenn Sie wollen ſo ſeh ich Sie bald.

d. 10. Dez. 80. G.

1070.

An Charlotte v. Stein und ...

d. 11. Dez. 1780.

Aus Kötſchaus Thoren reichet Euch
Ein alter Hexenmeiſter,

Digitized by Google

Confeckt und ſüſen rothen Wein
Durch einen ſeiner Geiſter.

Der ſollt wenn er nicht heiſer wär
Euch auch dies Liedgen ſingen,
Doch wird er einen holden Grus
Von mir Euch überbringen.

Kein Wetter kan der arme Tropf
Am hohen Himmel machen,
Sonſt ſollt euch Sonne Mond und Stern,
Zu Eurer Reiſe lachen.

Genieſet weil Ihr ſüſe ſeyd
Auch etwas ſüſes gerne
Und denckt bey Scherz und Fröhlichkeit
An einen in der Ferne.

Der gerne mögt mit mancher Luſt
Euch Schönen zu vergnügen
An iedem Weeg, in iedem Buſch
Im Hinterhalte liegen.

Den Ihr drum als Oreſten ſaht
Als Scapin ſich gebärden,
Und der nun mögt zu Eurem Spas
Auch Wirth von Kötſchau werden.

G.

Digitized by Google

1071.

An Charlotte v. Stein.

Zwar wollt ich heut wieder durchs Entbehren erfahren wie lieb ich Sie habe. Ich dencke doch aber ists beſſer Linſenſuppe mit Ihnen aus der Paſteten Schaale zu eſſen alſo komm ich um 12 Uhr.

d. 12. Dez 80. G.

1072.

An Charlotte v. Stein.

Ich ſchicke Ihnen unſre Locke wieder, und verlange ſehr zu wiſſen wie Ihnen die Nachtfahrt bekommen iſt. Mein Bote brachte mir um ein Uhr das Zettelgen vors Bette das mir ein gros Vergnügen gemacht hat. Sind Sie wohl; ſo kom ich heute zu Tiſch.

d. 13. Dez. 80. G.

1073.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine beſte. Sie erhalten die guten Begleiter wieder die Sie mir mit gegeben bis auf eins das ich ſelbſt bringe. Ich habe vielerley zu thun und werde wohl zu Hauſe eſſen. Man hat mich geſtern geſcholten daſſ ich ſo ſpät kam. Man war ſehr artig und die Geſellſchafft ganz belebt. Gegen Abend ſeh ich Sie wenn Sie ſonſt nichts vorhaben. Adieu meine

Digitized by Google

einzige. Ich habe wieder wunderſame Gedancken mitzutheilen. d. 14. Dez. 80.

G.

1074.

An Charlotte v. Stein.

Hier iſt der Brief an die Frl. Thunger. ſchicken Sie mir ihn mit dem Portefeuil wieder, aber ich bitte bald. Sagen Sie mir daſſ Sie wohl ſind, und daſſ Sie mir das Capital noch lange ſtunden wollen, das ich in meinem weitlaufigen und gefährlichen Handel ſo nothwendig brauche. Adieu beſte.

d. 16. Dez. 80. G.

1075.

An Charlotte v. Stein.

[17. December.]

Ihr Bote iſt noch nicht da, ich will voraus ſchreiben. Geſtern bin ich noch lange ſpazieren gegangen es war ſehr ſchön, und mein warmer Pelz hielt mich wohl. Ich hab eine groſe Unterredung mit meinen Bäumen gehabt, und ihnen erzählt wie ich Sie liebe. Heut will ich viel wegarbeiten, Jagemannen zu Tiſch bitten, und immer an Sie dencken.

Ich bin offt verſucht worden Ihnen zuvorzukommen. Nach Tiſch mahl ich am Portefeuil, und heut Abend geh ich um Ihr Haus herum.

Digitized by Google

1076.

An Charlotte v. Stein.

Ich ſchicke zartes Papier zum Einpacken des Portefeuille. Heut will ich recht fleiſig ſeyn um einen guten Abend bey Ihnen zu verdienen.

d. 18. Dez. 80. G.

1077.

An Charlotte v. Stein.

Kaum hab ich noch Einen Augenblick Ihnen guten Morgen zu bieten. Grüſen Sie Steinen ich hoffe er iſt beſſer. Lieber blieb ich zu Hauſe wäre fleiſig, und ſähe dann Sie.

d. 19. Dz. 80. G.

1078.

An Charlotte v. Stein.

[21. December.]

Ich habe mich zur Einſamkeit entſchloſſen. Schicken Sie mir doch meinen Pinſel Tuſche Muſcheln u. ſ. w. Auf heut Abend iſts beſtellt, bringen Sie Bier mit, ich ſorge für Wein, laden Sie einige gute Geiſter ein. Es wäre artig wenn man den Prinzen hohlte vielleicht thu ichs. Um 7 iſt mein Eſſen bereit. Adieu. Lucken und Staffen könnte mans auch ſagen. Daſſ es nur Menſchen giebt. Adieu.

G.

Digitized by Google

1079.

An Charlotte v. Stein.

Was man thut iſt doch immer beſſer als was man ſagt, Sie geben mir mit Ihrem Geſchenck den Muth wieder den Sie mir geſtern genommen haben. Ich dancke recht ſehr und weihe hiermit Ihre Feder ein. Adieu beſte. Ich eſſe heut bey Fritſchens, wahrſcheinlich ſind Bechtolsheims da. d. 24. Dez. 80.

G.

1080.

An Charlotte v. Stein.

[25. December.]

Den ganzen Morgen bin ich ſchon im Begriff zu Ihnen zu gehen. Heut zu Mittag bin ich bey Hof. Dancke fürs überſchickte und freue mich Sie mit dem Muff, bey der Muſick zu ſehn. am Criſttag der mir auch ein Geburtsfeſt Tag iſt. 80.

G.

1081.

An den Herzog Ernſt II. v. Gotha.

Durchlauchtigſter Herzog,
Gnädigſter Herr

Daß ich nach ſo vieler Zeit und mancherlei Bemühungen nur ſo wenig in allem Sinne überſchicken kann, würde mich beſchämt machen, wenn ich nicht

Digitized by Google

von Ew. Durchl. Nachsicht ganz gewiß wäre, worauf ich bei einem solchen Unternehmen vorzüglich Rechnung machen muß. Nur Einiges unterstehe ich mich hier anzuführen, auf was für Anlässe und in welcher Ordnung die Bemerkungen entstanden sind, die ich Ew. Durchl. unterthänig überreiche, alsdann scheinen die darauf gebauten Risse und Meinungen weniger abenteuerlich und gewagt.

Als ich den Einfall hatte, durch den Bergverständigen Voigt in Ermangelung praktischer Arbeit die thüringischen Gegenden untersuchen zu lassen, fingen wir bei dem Ettersberge als unserm nächsten Punkte an, bemerkten sorgfältig die Oberfläche der Berge sowohl als die zu Tage ausgehenden Lagen an den Abhängen und breiteten uns auf diese Weise weiter aus, wo wir in einer Gegend, deren Tiefen unerforscht sind, nur genau Acht haben konnten, wie in einer Folge vom Erdstriche ganz fremde Lagen unter einander einschießen oder auf einander liegen. Das Ilm- und Saalthal waren uns hier im Großen, was die Wasserrisse auf jedem Berge im Kleinen sind. Wir entdeckten aber hier nur das obere Tuffsteinlager N, das Kalchgebirge M, die Lettenstreifen L, das schwache Gipslager K und das mächtige Sandlager J. Wir wußten, daß dieses letzte auch bei Ilmenau sichtbar war und suchten es daselbst um so mehr wieder auf, als wir ohnedies das Grundgebirge dort vermutheten, und fanden uns in unsern Erwartungen nicht be-

Digitized by Google

trogen. Aus den Nachrichten des vorigen Bergbaues sowohl als aus dem, was theils über Tage, theils in den tiefen Stollen sichtbar ist, wußten wir, daß unter dem Sande der Stinkstein H, unter selbigem der Gips G, noch tiefer das Dachgestein F und endlich das mit Gold angelegte Kupferflöz E folgte, worunter das Todeliegende D ansteht. Da wir nun bei näherer Untersuchung, wo sich das Flöz an den Thüringerwald anlegt, es mit seinem sandigen Untergesteine an der Sturmhaide auf dem Porphyr B ruhen fanden, und aus diesem wieder an sehr vielen Stellen der Granit A hervorstach, so glaubten wir nun nicht mehr fehlen zu können, wenn wir die Lagen des diesseitigen Thüringens auf solche Weise angäben.

Weil uns bekannt war, daß die Flöze bei Eisleben und Bottendorf mit wenigen Abänderungen eben so lägen, so unterstunden wir uns, das Flöz als einen allgemeinen Niederschlag der alten Wasser unter Thüringen fortzusetzen, und weil der Gibichenstein und der Petersberg bei Halle wirklich auf ihren Gipfeln denselben Porphyr wie der Schneckopf haben, so wagten wir auch dieses Gestein unter allen Lagen, und tiefer den Granit unsichtbar fortlaufen zu lassen. Eben so wurde aus gleichen Erfahrungen die südwestliche Gegend von Thüringen nach der Rhön zu bestimmt. Vielleicht wird es nach dieser Vorarbeit in wenigen Jahren möglich, den unterirdischen Zusammenhang des Harzes mit unserm Thüringerwalde

Digitized by Google

auf das Wahrſcheinlichſte anzugeben, zu welcher fortzuſetzenden Betrachtung mich der Antheil, den Ew. Durchl. an dieſen Bemühungen nehmen, vorzüglich ermuntern wird. Vorausgeſetzt, daß die Betrachtungen der Erdoberfläche ſo ſorgfältig als möglich angeſtellt werden, habe ich, um den großen Riß nicht gar zu hypothetiſch und abenteuerlich ſcheinen zu machen, in die weiße Linie, die ihn umgiebt, zwei kleine Sternchen angebracht. Wenn Ew. Durchl. an beiden einen Faden quer über's Blatt anſchlagen, ſo wird, ich will nicht ſagen durchgängig, aber doch meiſtentheils, was über dem Faden iſt, durch bergmänniſche Erfahrungen bewieſen werden können, was drunter iſt, läßt ſich freilich nur ſchließen. Ich nehme hiervon die ſchornſteinförmige Geſtalt des Tolmars und die dazwiſchen liegenden untern Flözſchichten gegen die Rhön zu aus, die ganz willkührlich angegeben ſind.

Es ſei mir erlaubt, noch etwas Weniges über die Baſaltberge dieſer ſüdweſtlichen Seite und die vulcaniſchen Producte der Rhön anzufügen. Auf der nordöſtlichen Seite des Thüringerwaldes und in denen ganzen nach uns gekehrten Gegenden findet ſich nicht die mindeſte Spur von Baſalt oder irgend einem andern vulcaniſchen Producte. Vielleicht ſind die Baſaltberge bei Stolpen die erſten, die auf dieſem Striche wieder vorkommen, dagegen ſich drüben der Tolmar, die Gleichberge und ſodann die ganze Rhön unwiderſprechlich baſaltiſch zeigen, auch hinter der

Digitized by Google

Rhön bei Hersfeld und weiterhin in's Fuldiſche, offenbare Craters mit allen vulcaniſchen Producten, deren nur einige hier beiliegen, von dem dieſen Sommer dahin abgeſchickten Voigt entdeckt worden. Wenn man nun nimmt, daß die Vulcane ſodann rechts bis Caſſel hinauf und weiter links bis Frankfurt, ja bis Andernach fortgehen, ſo würde es eine in der Folge höchſt intereſſante Unterſuchung werden, ob und wie ſich die ungeheure vulcaniſche Wuth des gedachten großen Erdſtriches an dem unerſchütterlichen Grundgebirge des Thüringerwaldes gebrochen und dieſes ihm gleichſam wie ein ungeheurer Damm widerſtanden. Verzeihen mir Ew. Durchl. dieſen vielleicht etwas zu kühnen und ſchnellen Flug. Aber wie der Hirſch und der Vogel ſich an kein Territorium kehrt, ſondern ſich da äſt und dahin fliegt, wo es ihn gelüſtet; ſo, halt' ich davon, muß der Beobachter auch ſein. Kein Berg ſei ihm zu hoch, kein Meer zu tief. Da er die ganze Erde umſchweben will, ſo ſei er frei geſinnt wie die Luft, die Alles umgiebt. Weder Fabel noch Geſchichte, weder Lehre noch Meinung halte ihn ab zu ſchauen. Er ſondere ſorgfältig das, was er geſehen hat, von dem, was er vermuthet oder ſchließt. Jede richtig aufgezeichnete Bemerkung iſt unſchätzbar für den Nachfolger, indem ſie ihm von entfernten Dingen anſchauende Begriffe gibt, die Summe ſeiner eigenen Erfahrungen vermehrt und aus mehreren Menſchen endlich gleichſam ein Ganzes macht. Was

Digitized by Google

die Wissenschaft, von der hier die Rede ist, unendlich erschwert, ist die unbestimmte Terminologie. Einmal thut die poetisch-figürliche, an sich sehr lebhafte und interessante Bergmannssprache dem reinen Ausdrucke in solchen Sachen sehr vielen Eintrag, sie ist theils von den bergmännischen Begriffen unzertrennlich geworden, theils ist sie wieder höchst uneigentlich und macht, wenn man in wissenschaftlicher Verbindung sie unter andern eigentlichen Worten braucht, nothwendig Verwirrung. Ein anderes Übel entstehet aus den trivialen Namen, die Bergleute, ja sogar Bergverständige verschiedener Gegenden den Gesteinarten aufgehängt haben. Doch sehe ich die beste Hoffnung vor mir, daß durch die Bemühung der freiberger Akademie und durch die Ausbreitung so vieler Schüler daher ein großer Theil dieser Beschwerde gehoben werden wird.

Ew. Durchl. werden durch das Ganze finden, daß wir uns über die Entstehung unserer Gebirge kein Wort erlaubt haben. Es ist dies meist die Thorheit derjenigen, die ein Paar Berge beschrieben, daß sie zugleich etwas zur Erschaffung der Welt mit beitragen wollen. Noch eins muß ich freilich mit beifügen. Bei dieser Sache, wie bei tausend ähnlichen, ist der anschauende Begriff dem wissenschaftlichen unendlich vorzuziehen. Wenn ich auf, vor oder in einem Berge stehe, die Gestalt, die Art, die Mächtigkeit seiner Schichten und Gänge betrachte und mir

Digitized by Google

Beſtandtheile und Form in ihrer natürlichen Geſtalt und Lage gleichſam noch lebendig entgegenrufe, und man mit dem lebhaften Anſchauen ſo iſt's einen dunkeln Wink in der Seele fühlt ſo iſt's erſtanden! wie wenig kann ich freilich davon mit den abgebrochenen Muſterſtückchen und den wieder auf der andern Seite zu generaliſirten Durchſchnitten überſchicken. Doch ich eile mich ohne Bedenken meiner Pflicht zu entledigen, und bitte um Ew. Durchl. Schutz und Erlaubniß auch in Ihren Landen dieſe allgemeinen Begriffe durch Erfahrung noch näher beſtimmen zu dürfen. Vielleicht findet ſich bei ſolch' einer Unterſuchung etwas den Menſchen näher Nützliches und Einträgliches. Wenigſtens erfährt man gewiß, was man beſitzt, und die dunkeln Seiten der Dinge, an die ſich Projectmacher und Schatzgräber anhängen, werden lichter.

Wie Vieles und Merkwürdiges hätt' ich noch hinzuzufügen, das ich bis auf die Stunde verſpare, wenn ich des Glücks, Ew. Durchl. unterthänigſt aufzuwarten, wieder theilhaftig werde. Doch finde ich es billig, Ew. Durchl. noch auf eine Schrift aufmerkſam zu machen, die für mich nicht ohne Nutzen geweſen; ſie ſtehet in dem erſten Theile der ältern erfurtiſchen Akademieacten und führt den Titel: Historia terrae et maris ex historia Thuringiae per montium descriptionem eruta a Georgio Christiano Fuechsel. Dieſe Schrift war, wie mir von einem ſeiner über-

Digitized by Google

bliebenen Freunde erzählt worden, erſt deutſch aufgeſetzt, hatte nachher das Unglück, weil in jenen Acten die deutſche Sprache nicht erſcheinen ſollte, von einem Andern in's Lateiniſche überſetzt zu werden; dadurch iſt ſie ſo verunſtaltet und ſchwer zu verſtehen geworden, daß, ſo genau ich mit den Sachen bekannt bin und ſo ſehr ſie mich intereſſiren, doch geſtehen muß, ſie noch nicht ganz geleſen zu haben. Doch habe ich ſoviel daraus geſehen, daß er bis auf Weniges eben die Erfahrungen, worauf wir uns gründen, auch gemacht hat und ſeine Erdſchichten eben ſo über einander herlegt. Das Wenige, worin wir von einander abgehen, hoff' ich in der Folge auch noch zu berichtigen. Wie ich denn alle Aufſätze hiervon an Trebra'n zu communiziren im Begriff ſtehe, mit der inſtändigen Bitte, daß er auf eben die Weiſe vom Gipfel des Brocken, der aus Granitfelſen beſteht, bis in die tiefſten Schachten der Harzer Bergwerke, wie ich es gethan, die Schichten ſtufenweiſe verfolgen möge. Wenn wir nun alſo gegen einander zurücken, uns über die Namen der Geſteinarten vergleichen und ſo verſchiedene Gebirge mit einerlei Augen ſehen, können wir wohl ein hübſches Stück Land für die Naturgeſchichte erobern. — Die kleine Sammlung iſt ſo eingerichtet, daß man ſie nach und nach in jedem Fache complettiren kann. Indeſſen iſt ſie hinreichend zum nähern Verſtändniße der Riſſe ſowohl als der Anmerkungen.

Ew. Durchl. werden verzeihen, daß dieſer Brief

nicht von meiner eigenen Hand iſt. Die ſo lang aufgehaltene Kiſte hätte noch einen Poſttag warten müſſen und es war mir ſchon verdrießlich, daß ſie nicht vor den Feiertagen abging. Ich empfehle mich zu fortdauernden Gnaden und unterzeichne mich mit aufrichtiger Verehrung

Weimar, den 27. Dec. 1780.

Ew. Durchl. unterthänigſter Goethe.

1082.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen beſte. Von meinem Franckfurter heiligen Chriſt ſchick ich Ihnen ein Teil. Ich habe einen Morgen gehabt, der bunter war als die geſtrige Redoute. Bleiben Sie mir. Adieu. Schicken Sie mir durch Überbringern das Wachstuch Packet, ich brings wieder.

d. 30. Dez. 80. G.

1083.

An Charlotte v. Stein.

Dancke meine Beſte, und wäre nicht ſchon heut früh des Weſens ſo viel geworden, hätt ich ſchon angefragt, ob Sie mich heute zu Tiſch haben wollen? Es iſt aber auch Sonntags bey mir als wärs Jahrmarckt. Geſtern Abend iſt mirs herzlich weh geworden, recht von Grund aus, davon mündlich mehreres.

Digitized by Google

Der Abſchied des dicken, iſt freylich nicht ohne unangenehmes für mich geweſen, und giebt mir auf die erſte Zeit viel mehr zu thun. Doch iſts immer beſſer mit ſolchen Menſchen auf keine Art verwandt zu ſeyn. Adieu beſte. Mein Taſſo dauert mich ſelbſt er liegt auf dem Pult und ſieht mich ſo freundlich an, aber wie will ich zureichen, ich muſſ auch alle meinen Waizen unter das Commiſſbrod backen. Geſtern ſagte mir Oertel, ich wollt ich wäre wieder ſo iung wie Sie ich wollte mirs beſſer zu Nuzze machen.

d. 31. Dez. 80. G.

1084.

An Charlotte v. Stein.

Schon war ich erwacht, und lag und dachte was ich Ihnen zum neuen Jahr ſagen und ſchicken wollte, als mir Ihr Packetgen zuvorkam. Ich dancke tauſendmal meine beſte. Keine Reime kan ich Ihnen ſchicken denn mein proſaiſch Leben verſchlingt dieſe Bächlein wie ein weiter Sand, aber die Poeſie meine Beſte zu lieben, kan mir nicht genommen werden. Ihr artig Büchsgen werd ich immer bey mir führen, und ſchicke etwas ſüſes dagegen, das freylich ſeiner Natur nach angenehm und vergänglich iſt. Adieu. d. 1. Jan. 81.

G.

Digitized by Google

1085.

An Charlotte v. Stein.

Sagen Sie mir wie Sie geſchlafen haben? wie Sie leben und ob Sie noch reiſen? Nehmen Sie's gut auf daſſ ich für Ihre Geſundheit beſorgt bin, denn wenn Sie nicht wohl ſind bin ich auch kranck.

d. 3. Jan. 81. G.

1086.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen beſte. Unſer Spas iſt geſtern ſehr glücklich ausgeführt worden. Heut will ich auf dem Eis eſſen, und dieſen Abend ſeh ich Sie bey Hof. Adieu.

d. 7. Jan. 81. G.

1087.

An Charlotte v. Stein.

Schweer enthalt ich mich noch einmal in meinen liebſten Spiegel zu ſehen, die ſchöne Dämmerung lockt mich aus der Stube. Wenn Sie nur auch ſähen wie lieblich es iezt um mich herum iſt. Gute Nacht meine beſte. Ich habe keine zuſammenhängende Gedancken, ſie hängen aber alle zuſammen an Ihnen. Addio.

d. 8. Jan. 81. G.

Digitized by Google

1088.

An Johanna Schlosser, geb. Fahlmer.

Für dein liebes Andenken und die überschickten Elsheimer danke ich herzlich. Sie sind mir noch so schön, und noch von so viel Werth als ehmals, obgleich meine Augen sich in der Kunst und in manchem aufgeklärt haben. Gebe euch Gott ruhigen Genuß eueres Erbtheils. Grüß den Bruder recht schön und die Mädgens und die Kinder. Willst du mir manchmal ein Wort schreiben so ist's eine Wohlthat.

Ich treibe meinen Handel zu Wasser und Lande, und hoffe nicht bankrot zu werden. Adieu. Weimar d. 10. Jan. 81.

Goethe.

1089.

An Kraft.

11. Januar 1781.

Für alles, was Sie mir durch Bernstein geschickt, danke ich recht sehr; fahren Sie fort, mir mit Ihrer gewöhnlichen Freimüthigkeit über die Gegenstände zu schreiben. Was Sie selbst betrifft, glaube ich, Sie völlig zu beruhigen, wenn ich Ihnen überhaupt für dieses Jahr 200 Thlr. anbiete. Zu jedem Vierteljahr sollen Sie 50 haben, alsdann aber stehen Sie für alles. So viel kann ich entbehren; Sie brauchen nicht bei jeder Kleinigkeit ängstlich zu sein und können eintheilen wie Sie wollen. Ich habe meinem Seidel

Digitized by Google

ſchon darüber Befehl gegeben. Leben Sie wohl und laſſen mir bald wiſſen, daß Ihre Schmerzen Sie gänzlich verlaſſen haben.

G.

1090.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen beſte, ich hab es nicht vergeſſen und werde kommen. Heut Nacht fehlten Sie mir an allen Enden. Die Menſchen waren ganz artig und ich auch. Schon lang hätt ich Ihnen gerne etwas geſchenckt. Hier ſchick ich die Zeichnung die Ihnen wohlgefallen hat, dencken Sie ſich dabey, daſſ zwiſchen ſolchen Felſen, im tiefſten dieſer Gegenden ich immer an Sie gedacht habe. d. 13. Jan. 81.

G.

1091.

An Charlotte v. Stein.

[Mitte Januar.]

Da ich Ihr Zettelgen habe worauf ich ſeit meinem Erwachen hoffe iſt mein Tag vollendet. Ich gehe nicht aufs Eis und will mich der Einſamckeit ergeben. Der Menſch iſt ſo gebaut daſſ wenn er auch auf wichtige Vorfälle bereitet, ruhig ſchläft, ihn doch eine verächtliche Wanze um die Nacht bringen kan. Leben Sie wohl und vergnügt, und glauben Sie daſſ ich nichts höher ſchäzze als Ihre Liebe.

G.

Digitized by Google

1092.

An Charlotte v. Stein.

Da ich Sie gestern nicht gesehen habe sind Sie so artig gewesen mich heute Nacht mit Knebeln zu besuchen, dafür ich dancke. Geben Sie doch Überbringern das Röllgen Geld, und ich schicke zugleich die Mitschuldigen. Bitten Sie doch Steinen daß er sie liest, und sich entschliest den Wirth zu machen. Er wird ihn gewiß recht hübsch spielen, und uns wär es eine grose Freude das Stück zu geben. Es ist entsezlich kalt. Wenn Sie auf der Ilm fahren wollen, es wird Bahn gekehrt. Thun Sies um der Seltenheit willen. Ich gehe auf die Kriegs Commission lassen Sie mir die Stunde sagen wenn Sie herunter kommen wollen, vielleicht um Mittag. Auch bitt ich um die Papiere die bey Ihnen liegen, versiegelt. Womöglich noch vor 9 Uhr.

d. 15. Jan. 81. G.

1093.

An Charlotte v. Stein.

Wenn irgend eine Gefahr wäre hätt ich Sie nicht eingeladen, es thut mir weh daß man mich für so leichtsinnig oder Gott weis was hält, es trägt Lastwagen an dem Ort wovon die Rede war. Doch will ich auf die grose Bahn kommen, es war ohne dies

Digitized by Google

nur ein Scherz denn der Plaz ist nicht gros. Adieu beste. d. 15. Jan. 81.

G.

1094.

An Charlotte v. Stein.

[Mitte Januar.]

Heut ist Conseil also bin ich von allen dichtrischen und Eisfreuden getrennt. Der Herzog isst auf dem Zimmer. Dancke für die schönen Materialien. Adieu. Beste.

G.

1095.

An Charlotte v. Stein.

Heute werd ich Sie schwerlich zu sehen kriegen. Mittags bin ich in der Welt, und Sie des Abends. Hier sind die Kegelschnitte zum leichteren Begriff des unbegreiflichen. Adieu beste. d. 16. Jan. 81.

G.

1096.

An Charlotte v. Stein.

Die gestrigen Äpfel ess ich zum Frühstück und dancke dafür. Bey Ihrer Partie zu seyn, machte mir grose Freude, es ist nicht hübsch dass Sie sich mir endlich einmal nähern ohne mich dazu zu nehmen. Da ich mit dem Wetter stimme und traurig bin, nehm ich alles von der ominosen und schlimmsten Seite, und über ein Mittag essen dabey ich nicht seyn

Digitized by Google

kan, wird mir das unluſtig wozu ich geladen bin. Adieu wenn ich den dunckten Vorſtellungen recht ihre Gewalt laſſe, ſo komm ich auch nach Tiſche nicht auf die Bahn. Adieu beſte allerliebſte. d. 18. Jan. 81.

G.

1097.

An den Herzog Carl Auguſt.

Nach mehrerer Überlegung wars natürlich daß ich mich entſchließe zu Hauſe zu bleiben. Es iſt nicht klug ein noch unbefeſtigtes Reich zu verlaſſen. Dann weis ich ich ſchon ich komme ſobald nicht von Gotha weg, ſondern muſſ die ganze Woche drüben bleiben.

Es häuft ſich dann hier wieder ſo viel, und ich mögte doch auch wider des Teufels Liſt und Gewalt, die Litteratur aufs trockne bringen. Bedenck ich noch dazu den Zug auf dem Gothiſchen Schloſſe, die Kälte, und daſſ man weder Herr von ſeinem Rock noch Fusbekleidung bleibt, ſo ſchröckt mich das ganz in mein Dachsloch zurück, wo mich ohne dies eine hypochondriſche Vorliebe gefangen hält. Die guten Geiſter begleiten Sie.

d. 18ten Jan. 81. G.

1098.

An Charlotte v. Stein.

Wenn Sie mich mögen, ſo ſollen nach 1 Uhr zwey gebratne Feldhühner ankommen, die wir zuſam-

Digitized by Google

men verzehren wollen in Friede und Eintracht. Ich hoffe das Conseil soll nicht lang dauern, denn es ist nicht viel da. Nur ein Wörtgen Antwort. Adieu beste. d. 19. Jan. 81.

G.

1099.

An den Herzog Ernst II. v. Gotha.

Durchlauchtigster Herzog
Gnädigster Herr.

Wenn mich Ew. Durchl. gleich für vergessen halten müssen, wollt ich doch nicht, daß Sie mich für unordentlich hielten. Als ich den lezten Brief schrieb war mir nicht gegenwärtig daß ich den Empfang der 80 Ldrs zu melden schuldig war. Um diese Nachlässigkeit wo möglich wieder gut zu machen übersende ich hierbey die Quittung des alten Forsters, der über den geendigten Handel sehr vergnügt ist. Er hat an einer Hämorhoidal Kolick kranck gelegen und kan sich in seinem vaterländischen Klima noch nicht wiederfinden.

Mein gnädigster Herr schreibt mir von Eisenach so viel guts von den neu angekommenen Zeichnungen daß meine Neugierde doppelt vermehrt wird Er ist wie ich höre erst Nachts halb dreye in Eisenach angekommen, und hat den Prinz Adolf aus dem Bette geholt. Der schöne Schnee scheint die Jagd zu begünstigen, wozu ich der Gesellschaft viel Glück wünsche.

Digitized by Google

Eben erhalte ich die Nachricht daſſ die für mich ſo lang beſtellte Kiſte Bergarten von Freyberg, auf nächſten Freytag hier ankommen wird, ſo bald ich ſie durchgeſehen habe, will ich Ew. Durchl. melden, was ſie intereſſantes enthält, und unterthänig anfragen ob Sie auch eine dergleichen befehlen. Mit wahrer Verehrung mich unterzeichnend

Weimar d. 24. Jan. 1781.

Ew. Durchl. unterthänigſter Goethe.

1100.

An Charlotte v. Stein.

d. 25. Jan. 81.

Unſere Freude iſt zu Waſſer, und ich kan mir nichts an deren Statt erdencken. Gerne bät ich Sie zu Gaſte, und Sie brächten noch iemand mit, etwa die Kleine und Ihren Bruder. Sagen Sie mir was Sie mögen, das Wetter iſt entſezlich. Ich fürchte noch einen Sturm wie der auf Barbados wenigſtens ein nach geſchwiſter Kind. Schreiben Sie mir was Ihnen lieb iſt, ich mögte heut etwas apartes mit Ihnen genieſſen.

1101.

An den Herzog Carl Auguſt.

Dieſer Brief ſoll Ihnen bis Erfurt entgegen gehn und Abends auf der Redoute werden wir Sie alle erwarten.

Digitized by Google

Das veränderliche Wetter werden Sie mit uns gemein gehabt haben, dagegen ist unsere grose und schöne Welt desto beständiger. Eine Schlittenfahrt mit vielen Postzügen ist glücklich abgelaufen, zwey andre, eine nach Belveder wo der Prinz tracktiren wollte, und eine nach Ettersburg unter den Flügeln der unendlichen Fledermaus, werden mit diesem Morgen zu Wasser.

Ein leiser Windzug der Freundschafft hat die kleine Werthern nach Dauer geführt, und Knebel ist von diesem Strömgen nachgeschleift worden. Er versprach heute Abend wieder hier zu seyn, denn morgen früh ist Probe der Iphigenie auf dem Theater. Wir hoffen Sie sollen mit dem Portal zufrieden seyn, Schumann hat seine ganze Rafaelische und Oeserische Ader darauf ausgegossen. Apropos von Künstlern, die Cristiane das leidige Stubenmädel an der Herzoginn Mutter Hof, ist von Ettersburg her schwanger, und giebt den alten Oeser zum Vater an. Die Herzoginn ist wild und droht ihr mit dem Zuchthaus, sie hat schon einmal in ihrer Aussage variirt.

Ihre Frau Gemahlinn ist nicht recht wohl, darüber ein Thee der Dienstags beym Prinzen getruncken werden sollte, nicht eingenommen worden. Ich habe sie nicht gesehen, und Ihren Grus durch die Waldner ausrichten lassen, die seit der grose Schnee hunten ist, vom Zahnweh Ruh hat. Der Wöllwarth hab ich ein Collegium über die Perspectiv gelesen, sie hat

Digitized by Google

eine kindiſche Luſt am Zeichnen. Die Stunde iſt ſo beſezt daß niemand mehr Plaz hat. Unſre Maskerade ſchleicht im Stillen, iedes ſcheut die Koſten. Die Stein hat ſich ein Paar Kleider ausgewählt die ſie will zerſchneiden laſſen. Wenn Sie ſelbſt kommen, wirds ſchon gehn. Die Redoute nach der Herzoginn Geburtstag wird an Erſcheinungen reich ſeyn, es werden Verſe von allen Seiten gemacht. Wieland iſt über Wolfen entzückt, der ſeine Cantate auch zu Ehren des dreyſigſten komponirt hat. Aſträa kommt drinne vom Himmel, und es fängt mit Donner und Bliz und Windsbraut an. Ich glaub es iſt ein Geheimniſſ drum laſſen Sie Sich nichts mercken. Die Crone hatte Stechen auf der Bruſt, das ihr ſehr ungewohnt ſchien. Geſtern Abend hab ich während des Conzerts bey der Herzoginn, auf der Göchhauſen Stube geſeſſen eine Flaſche Champagner ausgetruncken, und der Literatur aufgeholfen. Nun iſt wieder Hoffnung daß das Werck vollendet werden wird. Für die Garniſon Schule laſſ ich eine geräumige Stube im Waiſenhaus zurechte machen, es kann auf ſechzig Thaler kommen, dann wollen wir ſehen ob wir von der feinen äuſerlichen Zucht weiter zum innern kommen können. Auf der Kriegs Commiſſion gehts ſehr gut, und da alles von mir abhängt, und ich Ordnung bis aufs lezte halten kan, ſehr leicht. Auch iſt eine viel freyere Luſt oben. Vom dicken Amtmann hab ich ein Projeckt die Steuerſache zu reguliren das recht

Digitized by Google

gut ist, man muß nur erst sehn was das lezte Rescript würckt. In Publicis ists ganz still um uns, die Ministres fahren auf dem Schlitten. Sievers ist wieder besser. Wette hat sich auch gelegt. Bey Hofe bin ich neulich bald abgestanden, ich spazierte ganz allein im Grosen Saal, da alles in Partien beschäfftigt war, ia sogar Lingen aus Verzweiflung mit Lucken Schach spielte. Das schlimmste war daß iedes das König wurde, glaubte mich unterhalten zu müssen.

Die Herzoginn von Gotha hab ich gebeten sich vom Prinzen August das Exemplar der Geschwister das er hat, geben zu lassen und sich dessen zu bedienen. Ich hatte kein leserliches zu Hause. Der schönen Gräfin hab ich das Trauerspiel geschickt.

Ich bin sehr neugierig wie Ihre Jagd abgelaufen ist, die meine schränckt sich auf einen Raben ein, den ich gestern von den hohen Aschen, aus einer Entfernung wo er sich sicher glauben konnte, mit meiner guten Flinte, wie einen Sack herunter geworfen habe.

Über die Mengs und Correges mündlich mehr.

Stein ist nach Kochberg, ich fürchte seine Einkünfte werden über diese Sorgfalt, alle zu Spiritus, aber nicht vini.

Grüsen Sie Wedeln, sobald er kommt, wollen wir seine Idee wegen der Exekutionsgelder Casse realisiren. Die General Polizei Direction hat mit mir kommunizirt.

Digitized by Google

Nun wünsch ich glückliche Fahrt, und empfehle mich zu Gnaden.

d. 25ten Donnerstags früh.
d. Jenners 81. G.

1102.

An Charlotte v. Stein.

Mein Hals ist nicht besser geworden, ich habe mir etwas von Huflanden hohlen lassen, und will heut zu Hause bleiben. Gegen Abend wird mir das Verlangen ankommen Sie zu sehen, und ich werde es nicht befriedigen können. Ihr Halstuch will ich noch behalten, und mögte Ihnen gern etwas schicken, wenn ich nur Steine zu Kuchen machen könnte, so bald das Schweingen zerlegt ist, sollen Sie Ihr Theil daran haben. Mit dem Schirm scheint mir's ohnmöglich fertig zu werden, ich kan mich kaum entschliesen wieder daran anzufangen. Adieu beste. und sagen Sie mir etwas. d. 28. Jan. 81.

G.

1103.

An Charlotte v. Stein.

Es geht mir ziemlich doch fürcht ich dass sich mein Hals nicht ganz giebt, ich hab auch äusserlich einige Spannung. Ich will mich ruhig halten, und hoffen. Am Schirm hab ich nichts machen können ich will

Digitized by Google

morgen früh das mögliche thun. Der Wind geht von mir zu Ihnen also bringt er Ihnen meine Gedancken. Doch können auch die gegen den Wind gehn und also hoff ich Besuch von den Ihrigen. Um achte will ich nicht vergessen sie bey der Uhr zu grüssen. Wenn ich ein Paar Racketen hätte so würf ich sie, Ihnen einen guten Abend zu sagen.

d. 28. Jan. 81. G.

1104.

An Charlotte v. Stein.

Dancke für den guten Morgen auf Frizzens freundlichem Gesicht. Gestern Abend kriegte ich noch Ziehen im Kopf darum ich mich bald niederlegen musste und ich lies mich um 8te aufwecken um Ihnen guten Abend zu sagen, und ein wenig zu Essen. Ich darf nicht wagen zu zeichnen, weil es immer anstrengt und mich wenn ich so bin erhizt. Mein Hals ist besser doch spür ichs noch, auf die Probe heut Abend muss ich mich Sammeln. Schicken Sie mir doch das Exemplar der Iphigenie, ich muss noch einige Stellen ansehen. Adieu. Wenns bessrer Weeg und Wetter wäre besuchten Sie mich wohl. Adieu liebste. d. 29. Jan. 81.

G.

1105.

An Charlotte v. Stein.

Es ist umgekehrt wie gestern, ich habe sehr gut geschlafen und mein Hals ist schlimmer. Ich halte

Digitized by Google

mich sehr still um bis den Abend auszulangen. Dancke für Ihren Anteil, und hoffe Sie durch mein Spiel vergessen zu machen daß mir was fehlt. Bringen Sie ein feines Herz mit, wir wollen das unsrige thun.

d. 30. Jan. 81. G.

1106.

An Kraft.

31. Januar 1781.

Sie haben wohl gethan, mir den ganzen Zustand Ihrer Seele zu entdecken; ich lege gewiß alles zurechte, so wenig ich im Stande bin, Sie ganz zu beruhigen. Mein Etat, über den ich halten muß, wenn ich am Ende des Jahres nicht selbst Andern Verbindlichkeiten haben will, die sich für meinen Platz am wenigsten schicken, erlaubt mir nicht das mindeste über die 200 Thaler für Sie zu thun. Diese sollen Sie richtig erhalten, damit suchen Sie auszukommen und sich nach und nach das nöthige zu schaffen.

Ausdrücklich halt ich mir vor, daß Sie ohne mein Wissen und Einwilligung nicht Ihr Quartier noch den Ort Ihres Aufenthalts verändern. Jeder Mensch hat seine Pflicht, machen Sie sich das zur Pflicht Ihrer Liebe zu mir und es wird Ihnen leicht werden.

Wenn Sie von irgend Jemand borgten, würde mir es sehr unangenehm sein; eben diese unselige Unruhe, die Sie jetzt martert, hat das Unglück Ihres ganzen Lebens gemacht, und Sie sind mit 1000 Tha-

Digitized by Google

lern nie zufriedener gewesen als jetzt mit den 200, weil Ihnen immer noch was zu wünschen übrig blieb, und Sie sich nie gewöhnt haben, Ihre Seele in den Gränzen der Nothwendigkeit zu halten. Ich mache Ihnen darüber keine Vorwürfe, ich weis leider zu gut wie es in Ihnen zusammenhängt, und fühle, wie das Unverhältniß Ihres jetzigen und vorigen Zustandes Sie plagen muß. Genug aber, Ein Wort für Tausend: Am Ende jedes Vierteljahrs erhalten Sie Ihre fünfzig Thaler, fürs gegenwärtige soll Ihnen Seidel etwas vorausgeben. Schränken Sie sich alsdann ein: das Muß ist hart, aber beim muß kann der Mensch allein zeigen, wie's inwendig mit ihm steht. Willkührlich leben kann jeder.

Melden Sie mir die erste Verfügung der Regierung an den Amtmann in Steuersachen.

G.

1107.

An Charlotte v. Stein.

Lang hab ich gesonnen wie ich Ihnen ein Zettelgen in die Gesellschafft zu bringen wollte. Zulezt ging auch Knebel nicht, und ich sizze ganz allein in der unfreundlichen Nacht.

So will ich Ihnen noch einen guten Abend auf den Schreibtisch legen lassen, daß Sie mein gedencken wenn Sie nach hause kommen. Auch schick ich das Schweinsköpfgen und Rückgen. Es ist mir gar nicht

Digitized by Google

als wenn ich Gäſte haben mögte. Laden Sie Sich iemand drauf der Ihnen lieb iſt und vergeſſen mich nicht dabey. Adieu beſte allerliebſte. d. 31. Jan. 81.

G.

1108.

An Charlotte v. Stein.

Ich ſchicke Ihnen ein Stückgen Brod, und bitte mich zu Tiſch wenn Sie nichts hindert. Heut früh war ein ſehr ſchöner Sonnenblick. Knebel läuft ſchon mit ſeiner Pfeife in der Welt herum. d. 1. Febr. 81.

G.

1109.

An Charlotte v. Stein.

Sagen Sie mir wie Sie geſchlafen haben. Ich ſoll heute zu Haus bleiben, und wenn Sie Sich nicht meiner annehmen, hab ich einen betrübten Tag vor mir. Recht lieb wären Sie wenn Sie zu Mittag bey mir eſſen wollten, ich lies Ihnen einen Phaſan braten. Sie brächten mit wen Sie wollten. Sagtens Knebeln und ſo würde es hier in der Einſamkeit lebendig. Vielleicht käme der Herzog ein wenig und Sie ſteckten den Cinna ein. Adieu. Ich muß mich ruhig halten ſehe ich wohl. Es will nicht recht mit mir fort. d. 3. Febr. 81.

G.

Digitized by Google

1110.

An Charlotte v. Stein.

Kaum bin ich aufgestanden so mach ich schon Plane wie ich zu Ihnen kommen und den Tag bey Ihnen zubringen will. Ich bin recht leidlich auffer dem Hals und mag gerne allerley thun. Solang das geht werd ich in meinem Schneegestöber aushalten, und schreiben und zeichnen, hernach komm ich und fahre mit Ihnen ins Conzert. Adieu meine liebe Cometenbewohnerinn.

d. 4. Febr. 81. G.

1111.

An Charlotte v. Stein.

Mir ists ganz leidlich, wie befinden Sie Sich? Ich habe vielerley bey Seite zu bringen, und muß doch sachte gehn, denn ich spüre gleich dass es nicht fort will.

Hier kommt Ihr Zettelgen. Heut werd ich mich ruhig halten, vielleicht seh ich Sie Abends. Wir wollen uns recht herausputzen und ich will uns schöne Versgen machen. Adieu beste. Halten Sie mit mir, so lang ich noch halte. d. 5. Febr. 81.

G.

1112.

An Ferdinand Kobell.

Nehmen Sie einen recht aufrichtigen Dank für die schönen Zeichnungen, die Sie mir geschickt haben!

Digitized by Google

Mir ſcheint unmöglich, die Virtuoſität höher zu treiben. Ich habe mich ſogleich hingeſetzt und eines nachgekritzelt; man ſieht die Höhe, die der Künſtler erreicht hat, nicht lebhafter, als wenn man verſucht, ihm einige Stufen nachzuklettern. Alle meine Freunde habe ich zur Bewunderung aufgefordert, und meine kleine Sammlung erhält neues Leben. Ich wünſche, mich von dieſer Schuld auf einige Weiſe löſen zu können. Behalten Sie mich in gutem Andenken und grüßen Sie Kranzen! Sobald der Frühling eintritt, ſollen Sie nicht eine Zeichnung, ſondern eines der Stoßgebete haben, mit denen ich manchmal Natur und Kunſt, Gott und die Künſtler verehre.

Weimar, den 5. Februar 1781.

Goethe.

1113.

An Charlotte v. Stein.

Wenn mir Knebel nicht ſchon zuvorgekommen iſt, wie ich vermuthe, ſo wird Ihnen dies platoniſche Geſpräch zum Abende angenehm ſeyn. Gerne geb ich Ihnen heut noch ſo etwas guts. Ich will zu hauſe aushalten, bin ſtill und fleiſig. Adieu beſte liebſte.

d. 5. Febr. 81. G.

1114.

An Charlotte v. Stein.

Es reizt mich Ihre Einladung ſehr. Ich werde wohl kommen und mein liebſtes wieder ſehn. Knebel

Digitized by Google

war ſchon bey mir. Ich hab ihm die Literatur vorgetragen an der ich geſtern gearbeitet habe. Adieu bis zu Mittag, und leiden Sie nicht daß ich zu viel eſſe.

d. 6. Febr. 81. G.

1115.

An Charlotte v. Stein.

Mit Ihrem Freunde gehts ſo ziemlich, er hat gut geſchlafen nur heute früh Naſenbluten beym Aufſtehn gehabt, welches ich einem gebratnen Täubgen und einigen Gläſern Wein zuſchreibe die er geſtern Abend als er von Ihnen ging noch zu ſich nahm. Es zeigt ſich alſo immer noch eine Unregelmäſigkeit welche nebſt anderen die Götter ins gleiche bringen mögen.

Ferner geht mir eine Grille durch den Kopf: ob ich wohl thue bey der Maskerade zu ſeyn. Wär ich nicht mit Ihnen verſprochen, würd ich ihr nachhängen, ſo aber will ich's ganz in Ihre Hände legen, ſehen Sie's unbefangen an und ſagen Sie mir ob ich ſoll oder nicht, ohne die Urſachen hinzuzuthun. Ihr Ausſpruch allein ſoll mich beſtimmen und beruhigen. Fänden Sie daſſ ich wohl thue davon zu bleiben; ſo hab ich in meiner Kranckheit eine bereite Entſchuldigung, ich will doch für alles ſorgen, Ihre Maske mit ausſtudiren helfen die Verſe machen, kurz es ſoll nichts fehlen. Der Prinz würde Ihre Moitie, und wenn ich ihn heimlich beneidete ſo würd ich doch ein

Digitized by Google

ſüs Geſicht dazu machen. Adieu beſte. ſagen Sie mir wie Sie leben. Ich will mich heute zu Haus halten. d. 8ten Febr. 81.

G.

1116.

An Charlotte v. Stein.

Wie ſtehen Sie mit Ihrem hypochondriſchen Freunde? ich hoffe gut! Mir iſt die Redoute wohl bekommen, Sie ſagen mir nicht wie Sie geſchlafen haben, mir iſt recht leidlich. Geſtern Abend macht ich noch von unſern nötigen Verſen. Die Schrötern hab ich heut in der Abſicht zu Tiſch gebeten, um ſie hernach zu Ihnen zu bringen. Laſſen Sie es dabey, und ſagen ihr allenfalls ein artig Wörtgen daß ſie nach dem Eſſen mit mir kommen mögte, und daß Sie ſie hätten einladen wollen. Hier iſt die Maske. Ich dicktire eben an dem neuen Wercke. Es geht luſtig. Wie ſiehts mit Knebels Thee? den haben Sie wohl über Ihre Muſikaliſche Liebhaber ganz vergeſſen. Die irdiſche Harmonie iſt doch gewaltiger als die Himmliſche. Adieu. ſchicken Sie dies Zettelgen bitt ich dem Herzog.

d. 10. Febr. 81. G.

1117.

An Charlotte v. Stein.

Mir gehts recht leidlich meine Beſte. Mein Hals iſt faſt wieder gut, und die unregelmäſige Bewegung

Digitized by Google

des Bluts legt sich auch. Ich sehe Sie bald. Leben Sie wohl.

d. 11. Febr. 81. G.

1118.

An Kraft.

11. Februar 1781.

Wenn Sie meinen letzten Brief nochmals unbefangen ansehen wollen, so werden Sie deutlich sehen können, daß Sie ihn falsch gedeutet haben. Sie sind weder in meiner Achtung gesunken noch hab ich einen schlechten Begriff von Ihnen, noch habe ich die gute Meinung fahren lassen, noch hat Ihre Denkungsart in meinen Augen einen Flecken bekommen; dies sind alles übertriebene Ausdrücke, die sich ein gesetzter Mann gar nicht erlauben sollte. Indem ich auch freimüthig meine Gedanken sage, indem ich einige Züge Ihrer Denk- und Handelsart anders wünsche, heißt das gleich Sie für einen schlechten Menschen halten und das bisherige Verhältniß aufheben.

Eben diese hypochondrische allzuweiche und gleich aus dem Maas schreitende Sinnesart, die Ihnen den letzten Brief wieder eingegeben, ist's, die ich tadle und bedaure. Ist's schicklich, daß Sie mir sagen: ich soll befehlen, in was für einem Ton Ihre Briefe künftig sein sollen. Befiehlt man das einem ehrlichen und verständigen Manne? Ist's artig,

Digitized by Google

daß Sie mir bei dieſer Gelegenheit unterſtreichen, daß Sie mein Brod eſſen? Iſt's einem moraliſchen Menſchen anſtändig, wenn man ganz leiſe etwas an ihm tadelt oder ihn von einer Seite krank nennt, gleich oben aus zu ſein oder zu thun, als wenn ihm das Haus über dem Kopf einfiele.

Verdenken Sie mir doch nicht, wenn ich Sie mit dem, freilich Wenigen, was ich für Sie thun kann, auch vergnügt und zufrieden wüßte.

Es bleibt alſo, wenn Sie wollen, beim alten; ich wenigſtens werde in meinem Betragen gegen Sie nichts ändern.

Was den Plan betrifft, den der Amtmann in der Steuerſache einzuſchicken hat, ſo mag er ihn aufrichtig, doch mit der für ſeine Lage nöthigen Vorſicht abfaſſen. Beſonders wegen des Zukünftigen ganz beſtimmte und auslangende Vorſchläge thun, das Übrige wird ſich finden.

G.

1119.

An Charlotte v. Stein.

Wenn ich zu Hauſe bleibe, iſt mir es ein angenehmer Gedancke daß zwiſchen mir und Ihnen nur die liebe freye Luft iſt, und meine Seele keine widrigen Wohnungen überſpringen darf um zu Ihnen zu kommen. Heute früh hab ich den ganzen Plan unſrer Maskerade zurecht ſchreiben laſſen und alle Departements aus-

Digitized by Google

getheilt. Es wird noch gehn ob es gleich ein ungeheuer Gewirre ist. Auch diesen Nachmittag will ich in ernstlichern Dingen fleisig seyn und Abends bey Ihnen anfragen. Lassen Sie sich aber von nichts abhalten, sagen mir nur wo Sie etwa sind.

d. 12. Febr. 81. G.

1120.

An Charlotte v. Stein.

Mein liebes A und O wie befinden Sie sich. Der Wind hat mich diese Nacht nicht schlafen lassen er ist wüthend hierhaußen.

Auch heute Morgend bin ich ganz wohl, wenn es gegen Abend kommt, spür ich mehr das Übel. Adieu ich muß noch Verse machen. Es rückt nach und nach alles zusammen. Sagen Sie mir was Sie auf den Abend vorhaben. Mittags will ich alleine essen. d. 13. Febr. 81.

G.

1121.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine beste und liebste, ich kan Ihnen nichts weiter sagen als daß, wenn ich so wohl wäre als ich Sie lieb habe, ich recht sehr wohl seyn müsste. Ich sehe Sie wenigstens einen Augenblick. Zu Mittag hab ich mich bey meinem Collegen Schnaus versprochen. d. 14. Febr. 81.

G.

Digitized by Google

1122.

An Charlotte v. Stein.

Das groſe Waſſer hat uns einen ſeltnern Gaſt, einen Spiegel Karpfen zugeſchickt, den ich Ihnen gleich abliefre. Adieu meine beſte. Wenn Sie dieſen Abend nach Hauſe kommen finden Sie etwas von mir. Da ſich der Himmel aufgeheitert hat, bin ich auch gleich wohler. Seyn Sie vergnügt, ich will fleiſig ſeyn.

d. 14. Febr. 81. G.

1123.

An Charlotte v. Stein.

Hier meine liebe ſind die Verſe zu unſerm Aufzug laſſen Sie ſie Steinen ſehen ſonſt niemand. Der Lobgeſang fällt weg, die Muſick iſt fertig, die Sänger habens nicht können lernen. Der Bogen iſt deswegen umgedruckt. Sie mögen mich doch heut zu Tiſche. Ich bin recht artig und your lover for ever.

d. 15. Febr. 81. G.

1124.

An Charlotte v. Stein.

Wie haben Sie geſchlafen. Zu Mittage lad ich mich ein. Lieber Tag und liebe Nacht. d. 17. Febr. 81.

G.

Digitized by Google

1125.

An Charlotte v. Stein.

Der Tag läſſt ſich gar ſchön an. Den Nachmittag mit Ihnen zuzubringen iſt mir die angenehmſte Ausſicht. Schicken Sie mir doch das Portefeuil mit Zeichnungen das noch bey Ihnen liegt, und ſagen mir daß Sie wohl ſind und mich lieben.

Wenn Sie allenfalls bey Hof gehn wollten ſo hab ich bedacht daß wir unſer Werck vorher fertig machen können. Adieu beſte liebſte. d. 18. Febr. 81.

G.

1126.

An den Herzog Carl Auguſt.

So gros als die Begierde war in mir
Die altgeliebten Bilder zu erlangen,
Mit gleicher Luſt geb ich ſie dir
Und ſcheine ſie dadurch erſt zu empfangen.

den 18. Febr. 81. G.

1127.

An Charlotte v. Stein.

Bey dieſem Sturm kommen mir die doppelten Fenſter wohl zu ſtatten.

Dieſen Morgen bleib ich zu Hauſe, Nachmittag hab ich zu thun und wenn Sie dieſen Abend nicht in Geſellſchafft gehn, ſo komm ich und vielleicht

Digitized by Google

ſchreiben wir. Ich werde erſt meine Sachen lieb kriegen wenn ich ſie von Ihrer Hand ſehe. Der Brief an Lavatern macht mir groſe Freude. Ich bin recht wohl, und ſchreibe es dem Queckenſaft zu den mir der Hofrath eingeſchüttet hat. Was macht Ihr Hals?

d. 19. Febr. 81. G.

1128.

An J. K. Lavater.

Bäbe ſchreibt mir du habeſt Calliostro geſehen, er dir angeboten dich gleiches ſehn zu laſſen, du von der Gewiſſheit überzeugt hätteſt nicht gewollt und mehr verlangt. Sage mir doch nun über die Sache ein Wort aus der ganzen Tiefe. Denn wird man nur darum älter um wieder kindiſch zu werden.

Sag mir auch von der ſchönen und den guten.

Du haſt deinen Huſten wieder? Wie gehts.

Ich bin auch zeither kranck, meiſt ohne es zu ſagen, daſſ niemand frage, und der Credit aufrecht bleibe. Ich halt es offt mit den Zähnen wenn die Hände verſagen. Sonſt geht alles recht gut, die Herzoginn giebt uns Hoffnung zu einem Prinzen, der Herzog wächſt ſchnell, und iſt ſich ſehr treu.

Ich lade faſt zu viel auf mich, und wieder kan ich nicht anders. Staatsſachen ſollte der Menſch der drein verſetzt iſt, ſich ganz wiedmen, und ich mögte doch ſoviel anders auch nicht fallen laſſen.

Digitized by Google

d. 19. Febr. 1781.

Soweit war ich als dein Brief kam den ich in der Beylage beantworte.

Du haſt den Calliostro geſehen laß mir doch durch Bäben wenigſtens etwas ausführliches ſagen, es iſt dächt ich der Mühe werth.

Die lezten Tage der vorigen Woche hab ich im Dienſte der Eitelkeit zugebracht. Man übertäubt mit Maskeraden und glänzenden Erfindungen offt eigne und fremde Noth. Ich tracktire dieſe Sachen als Künſtler und ſo gehts noch. Reime bey dieſer Gelegenheit gemacht ſchickt dir vielleicht Kayſer. Wie du die Feſte der Gottſeeligkeit ausſchmückſt ſo ſchmück ich die Aufzüge der Thorheit. Es iſt billich daß beyde Damen ihre Hofpoeten haben. Kayſer läßt ſich gut an, ich hoffe ſein Leben hier ſoll ihn geſchmeidiger machen. Er hat Gelegenheit in ſeiner Kunſt manches zu ſehn und zu hören.

Übrigens wollte Gott daß wir nicht ſoweit auseinander wären!

Adieu lieber Bruder antworte mir bald. Grüſe deine Frau und Kinder und Pfenningern. Bäben ſchreib und ſchick ich nächſtens, ſie ſoll mir meine Sachen wiederſchicken es ſind die einzigen Abſchrifften.

G.

[Beilage.]

Dein Zettelgen lieber Bruder hab ich Knebeln nicht gegeben und will dir vorher nochmals über die

Digitized by Google

Sache ſchreiben, damit du erſt einen lebhafften Begriff habeſt wie es mit ihm ſteht, und du auch dieſe Seite bedencken könneſt, da du auſſer der Beſchweerlichkeit des Transports, bisher nur Eure Empfindung zu Rathe gezogen haſt.

Knebel lebt iezt meiſt für ſich, auſer dem griechiſchen das ihn beſchäfftigt, unterhält ihn vorzüglich die allgemeinere Naturlehre, und die Betrachtung der Linien die ſich von der Verbindung dieſes groſen Ganzen ziehen laſſen. Die Aſtronomiſchen Kenntniſſe ſind nicht die geringſten dabey, und wenn du Lamberts kosmologiſche Briefe kennſt, und ich dir ſage daß er ſich mit Freunden und Freundinnen in dieſem Briefe weidet, ſo wirſt du das übrige leicht dazu dencken. Ich habe ſie, da dieſes ungeheure Uhrwerck mich ſelbſt nur in der dunckelſten Ahndung intereſſirt, gar offt angetroffen, daß ſie ſich von einer ſchönen Harmonie der Sphären unterhielten und ſich dabey ein Hahniſches Model mit groſer Lebhafftigkeit und Begierde wünſchten. Sezze hinzu daß ſich Knebel nach ſeiner Art, bey einem ganz geſchäfftsloſen Leben, auf ſeinem einſamen Zimmer keinen unterhaltendern Geſellſchaffter erwarten kan als eben die Uhr von der die Rede iſt. Vielleicht hat ihm das Glück noch nie ein ſo angenehmes Geſchenck gemacht, ſeine Freude wird auſerordentlich drüber ſeyn, und ich wüſte nicht was ich drum geben wollte wenn ichs ihm heute Abend noch ankündigen dürfte.

Digitized by Google

Dies ist der erste Theil meiner Rede, nun folgt der zweite: Knebels Verhältniß zu dir, welches dir vielleicht weniger als mir bekannt ist.

Er liebt dich so zärtlich als man kan, und nimmt einen weit näheren Anteil an den zartgesponnenen Saiten deines Wesens als mir selbst bey meiner roheren Natur nicht gegeben ist. Er hat mir zuerst nach seiner Rückkunft mit sehr treffender Wahrheit, verschiedne Dinge an dir mit denen ich nicht stimme: daß du giebst was du hast, und nicht hast, die ewige Spedition wodurch du immer raubst und giebst, zugleich nutzest und kompromittirst; diese sag ich hat er mir so schön zurecht gelegt, dass ich seit der Zeit mit dir einiger bin als iemals. Durch ihn ist mir erst lebhafft geworden, daß man dir dem ewigem Geber nichts geben kan, was man dir nicht für andre giebt, daß man dir nie wieder vergelten wird was du moralisch und politisch, für deine Freunde und für uns besonders thust. Über eben diese Ader aus der dein gegenwärtiger Wunsch fliest, hat er so offt mit mir gesprochen, und seine theilnehmende Seele hat mir zu Beobachtung vieler Schattierungen in dir geholfen; der ich mir selbst überlassen gewisse Strahlenbrechungen zu starck und andre zu wenig sehe.

Hier endigt sich mein zweyter Theil, und um beyde wieder aufzunehmen, wirst du hieraus deutlich sehen, daß es ihm eine unsägliche Freude machen wird die Uhr gewonnen zu haben, und zu besitzen, daß er aber

Digitized by Google

auch wenn er deinen Wunſch erfährt, ſie dir gewiß abtreten wird, denn es kan ſich niemand ſo ſehr in deine Lage verſezzen als er, und niemand die guten Folgen für uns durch dich, und für dich durch uns ſo lebhafft wünſchen.

Es iſt alſo hier nicht mehr von Indiskretion die Rede, nicht mehr von dem Verhältniß der Einlage zum Werth der Uhr, worauf du in dem Zettelgen an ihn das ganze Räthſel drehſt, was ich bisher geſagt, entkörpert die Sache gänzlich und ich überlaße dir was du mir weiter drüber zu ſagen haſt.

Bis deine Antwort kommt verſchweig ich ihm den Gewinſt.

Die Schwürigkeit des Transports und was daraus entſtehen kann kommt alsdann erſt in Betrachtung. Ich kan mich auch wohl an deinen Plaz ſtellen, wie gelegen dirs käme deinem ehr und unehrſamen Publiko zu zeigen daß wir auch noch einiger Grosmuth fähig ſind, denn ſolche Handlungen ſind wie bekannt die ächten Eſelskinbacken womit man die Philiſter erlegt.

Weimar, d. 19. Febr. 81. G.

1129.

An Charlotte v. Stein.

Ich bin noch fleiſig geweſen, ob ich gleich lieblichere Geiſter durch Ihre Feder aufs Papier zu zaubern hoffte. Jeruſalems deutſche Literatur iſt

da. Wohlgemeynt, beſcheiden, aufrichtig, alt kalt und arm. Die Magre Verbrämung unſres neulichen Winters iſt mir wieder eingefallen.

Ungern verſag ich mir noch einmal zu Ihnen zu laufen. Grüſen Sie Steinen und bleiben mir gewogen. d. 19. Febr. 81.

G.

1130.

An Charlotte v. Stein.

Mir hätte nicht leicht etwas fatalers begegnen können als daß Leſſing geſtorben iſt. Keine viertelſtunde vorher eh die Nachricht kam macht ich einen Plan ihn zu beſuchen. Wir verliehren viel viel an ihm, mehr als wir glauben. Adieu beſte. Heut iſt Conſeil, ich will zu Hauſe eſſen, und Sie nach der Comödie ſehn. Ich habe gar nicht Luſt hineinzugehn. Weimar, d. 20. Febr. 81.

G.

1131.

An Charlotte v. Stein.

Wenn es Ihnen lieb iſt komm ich um ſechs, denn ich mag nicht in die Comödie. Vielleicht bringen wir das Geſpräch zu ſtande. Erſt will ichs Ihnen leſen und dann wollen wir weiter ſehn. Adieu Beſte.

G.

Digitized by Google

1132.

An Charlotte v. Stein.

Das blaue Papier und ein Stückgen Brod kommt mit einem guten Morgen.

Bitten Sie Steinen daß er das Packet an den Prinzen Auguſt beſorgt.

Antworten Sie mir nicht ich gehe gleich aus. Zu Mittag bin ich bey Ihnen. d. 21. Febr. 81.

G.

1133.

An Charlotte v. Stein.

Mein Franckfurter iſt angekommen und ich muſſ ihm dieſen Tag ſchencken. Einen Augenblick ſeh ich Sie doch. Morgen wollen wir uns dafür entſchädigen. Adieu meine beſte. Laſſen Sie mich hören, daß Sie mich lieben.

d. 22. Febr. 81. G.

1134.

An Charlotte v. Stein.

Dieſen Tag will ich ruhig und fleiſig zu bringen, um Ihres Beſuchs auf den Abend werth zu ſeyn.

Ihre Schleife will ich Ihnen nicht vorenthalten.

Mit meinen Leuten iſts geſtern noch ganz gut gegangen, ich bin artig geweſen habe ihnen wohlge=

Digitized by Google

macht, und heute früh sind sie weg, so wär auch dies mit guter Art vorbey.

Lieben Sie mich. Ich will suchen es zu verdienen.

d. 23. Febr. 81. G.

Vielleicht komm ich nach Tisch.

1135.

An Charlotte v. Stein.

Knebel hat mich zu Tische geladen, sonst wär ich in Versuchung zu Ihnen zu kommen. Haben Sie wohl geschlafen? und sind Sie mit Ihrem Wirthe zufrieden? Um welche Zeit kan ich Sie heut Abend sehen, oder haben Sie sonst etwas vor? Ich schicke den gewöhnlichen Brodtribut und den Schweinskopf. Adieu beste. d. 24. Febr. 81.

G.

1136.

An Charlotte v. Stein.

Mein liebes Orackel hat sich noch nicht hören lassen, hat mein Schicksaal noch nicht entschieden, hat noch nicht gesagt was es heute mit mir anfangen will. Hier ist das Bild, das ich mit der grösten Uneigennützigkeit eingeheftet habe. Adieu.

d. 25. Febr. 81. G.

Digitized by Google

1137.

An Charlotte v. Stein.

Das ist ein schlimmer Fall. Ich wünschte Sie hätten aus Überzeugung gewählt, so wäre ich beruhigt gewesen, nun wird die Sache erst verwickelt. Adieu zu Mittage komm ich. Die Karte hat nach meinem Wunsch geantwortet, besonders diese, und doch ist mirs sehr unangenehm etwas zu lassen was Sie für gut halten. Ich mags nun thun oder nicht so fällt der Vorwurf und das übel auf mich. d. 25. F. 81.

G.

1138.

An Charlotte v. Stein.

Das Wetter ist lieblich und dem Menschen erfreulich. Wie befindet sich meine Beste, und was hat sie auf heute gutes zu verordnen? Adieu. Ich schicke das Band nicht weil ich hoffe es soll nicht nötig seyn. Sagen Sie mir auch etwas. d. 26. Febr. 81.

G.

1139.

An Charlotte v. Stein.

Nur ein Wort, daß ich Sie liebe, daß ich Sie gegen Abend sehe, und bitte mich auf die Redoute zu nehmen. d. 27. Febr. 81.

G.

Digitized by Google

1140.

An Charlotte v. Stein.

Da Sie heute im nachläſſigen Tabarro auf die Redoute gehen wollen, ſo hab ich ſorgen müſſen Sie zu zieren. Wie lieb iſt mirs daß es Künſte giebt die ſchönen Geſtalten des Frühlings in dieſer Jahrszeit hervorzutreiben. Denn es iſt mir kein willkommner Zeichen Ihnen zu ſagen daß ich Sie liebe als immer wechſelnde Blumen. Ich ſehe Sie bald.

d. 27. Febr. 81. G.

1141.

An Charlotte v. Stein.

Wie hat mein lieber Müdling geſchlafen? Ich bin um halb dreye nach Hauſe gekommen und die Ausſchweifung ſcheint mir wohl zu bekommen. Ich bin heute Mittag bey Hof. Sie wohl den Abend. Haben Sie noch etwas von den Blumen mit nach Hauſe gebracht? Wie Sie weg waren hab ich der Frau v. Oertel die Cour gemacht, und noch gewalzt. Adieu liebſte. d. 28. Febr. 81.

G.

1142.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine beſte. Sie haben mich nicht verlaſſen, Sie ſind mir auch im Traume freund-

Digitized by Google

lich geweſen dafür danck ich Ihnen und wünſche daß Sie recht gut mögen geſchlafen haben. d. 1. Merz 81.

G.

1143.

An Charlotte v. Stein.

Wie ſind Sie mit dem Schlaf zufrieden, und werden Sie ſeinen Repräſentanten heute auch lieben? Um 10 Uhr. Komm ich.

d. 2ten März. G.

1144.

An Charlotte v. Stein.

Da ich erwache wünſche ich daß ſich meine liebe Nacht möge in Tag verwandelt haben und mögte mir gleich vor den Augen ſeyn. Ich eſſe mit Knebeln und ſehe Sie alsdenn. Sagen Sie mir wie Sie aufgeſtanden ſind. Sagen Sie mir was ich ſo gerne höre! Aus Zerſtreuung tauch ich eben die Feder in den brennenden Wachsſtock der auf dem Tiſche bey mir ſteht, ſie ſcheint nach dem heftigſten und reinſten Element zu verlangen, da ich im Begriff war Ihnen zu ſagen daß ich Sie unendlich liebe. d. 3. Merz 81.

G.

1145.

An Charlotte v. Stein.

Ihr Packet erhalt ich im Kloſter, wo ich an dieſem anmutigen Morgen ſchon lange auf den ge-

hofften Boten laure. Die Äpfel ſind mir ſehr willkommen denn es mangelte mir am Frühſtück. In Ihr Geſchenck will ich mich kleiden wie in Ihre Liebe. Es iſt ſo ſchön daß ich wünſchte Sie kämen nachher einen Augenblick herunter. Zu Tiſche werden Sie wohl Ihren immer getreuen Gaſt haben.

d. 4. März 81. G.

1146.

An Charlotte v. Stein.

[4. März.]

Kaum bin ich von Ihnen weg; ſo hab ich Ihnen ſchon etwas zu ſagen und zu ſchicken. Der Himmel war gar ſchön, ich wünſchte Sie nur einen Augenblick heraus. Die Lufft war gelinde und deutete von fern auf den Frühling. Der Braten den ich Ihnen ſchicke wird von härtlicher Natur ſeyn. Vielleicht wär er am Beſten in einer Paſtete. Entſcheiden Sie das und laſſen mich wo möglich noch davon genieſſen. Adieu beſte! wenn es nur Worte gäbe Ihnen zu ſagen wie ich Sie liebe und eine Dinte ſie zu ſchreiben. Adieu! Adieu.

G.

1147.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine liebſte, ich habe viel zu krabeln um noch alles in Ordnung zu bringen eh

Digitized by Google

ich gehe. Daß ich Sie verlaſſe mag ich gar nicht dencken, und kanns nicht dencken, denn ich bleibe immer bey Ihnen. d. 5. Merz 81.

G.

1148.

An Charlotte v. Stein.

Zum leztenmal auf eine lange Zeit ſchreib ich Ihnen des Morgens mit der ſchönen Hoffnung die beſten Stunden des Tags mit Ihnen zuzubringen. Wie iſts mit unſerm Braten heute? Es wird kein Conſeil ſeyn und wir können ihn alſo in Ruhe verzehren. Weder der Tag, noch der Frühling noch die Liebe werden immer wiederkehrend alt. d. 6. März 81.

G.

1149.

An Charlotte v. Stein.

Wir pflegen mit dem Todte zu ſpaſen, und es fällt doch ſo ſchweer ſich auf kurze Zeit zu trennen. Beym anziehn konnt ich nicht begreifen daß ich mich ankleidete ohne die Abſicht zu Ihnen zu gehen. Wir werden einen ſehr böſen Ritt haben, doppelt für mich denn mein Herz zieht mich, und der Wind ſtöst mich zurück. Adieu meine Geliebte. Grüſen Sie Steinen, Ihre Schwägerinn und Lingen. Machen Sie Knebeln wohl, und lieben mich, und verſäumen nicht mir zu ſchreiben.

d. 7. März 81. G.

Digitized by Google

1150.

An Charlotte v. Stein.

Neunheiligen d. 7. März Nachts 10.

Man ist auseinander gegangen, ich habe mein neues Nachtwestgen zum erstenmale angezogen, und will dem Kutscher der Morgen früh zurück geht einige Worte mitgeben. Der Ritt hierher war ein bittrer Bissen, besonders die lezten Stunden, wo es feinen Regen im Winde trieb. Der Herzog hat einen entsezlichen Schnuppen, mir ists ganz wohl bekommen und wir sind hier gar artig. Ihnen danck ich tausendmal für die Nähe Ihrer Liebe, und alles was Sie mir mitgegeben und mich hoffen lassen. Dafür hab ich Ihnen auch ein Paar schöne Gleichnisse erfunden. Morgen soll wenn das Glück gut ist gezeichnet werden.

Unsre Wirtinn ist ein zierliches Wesen, und er hat sich noch ganz gut gehalten. Seine Narrheit nehm ich für bekannt an und toll ist er noch nicht gewesen.

Ich sehne mich nach Ihren lieben Augen die mir gegenwärtiger sind als irgend etwas sicht oder unsichtbaares. Noch nie hab ich Sie so lieb gehabt und noch nie bin ich so nah gewesen Ihrer Liebe werth zu seyn. Adieu beste. Grüsen Sie die Waldnern. Empfehlen Sie mich der Herzoginn.

G.

Digitized by Google

1151.

An F. J. Bertuch.

Haben Sie die Güte, la Religieuse par Diderot ein Manuſcript im Nahmen Sereniſſimi von Durchl. der Herzoginn Mutter abhohlen zu laſſen.

Jngleichen die Briefe über Waſern in meinem Nahmen von Herrn v. Knebel.

Jnnliegende Briefe bitte zu beſtellen und fragen zu laſſen ob nichts an mich abzugeben iſt, auch ſo lang mit der Abfertigung des Huſaren zu verziehen.

Obige Manuſcripte mit dem was etwa ſonſt an Seren. oder mich eingelaufen wäre, ſchicken Sie wohl eingepackt unter meiner Adreſſe hierher und ſagen mir gefällig mit einem Worte was Hof Stadt und Land neues führt. Leben Sie recht wohl. [Neunheiligen] d. 8. März 81.

G.

1152.

An Charlotte v. Stein.

Morgen geht ein Huſar um die Religieuse zu hohlen, ihm will ich auch dieſes Blat an Sie mitgeben.

Es geht uns recht gut. Der Tag lauft weg wie das Leben, man thut nichts und weis doch nicht wo die Zeit hinkommt. Der Herzog hat einen entſezlichen Schnuppen der ihn in der Sozietät nicht ſehr intereſſant ſeyn läßt, ich bin auch davon ein wenig

Digitized by Google

angegriffen, doch ſind meine Ideen immer um ein gut Theil losgebundener.

Sie iſt liebenswürdig, einfach, klug, gut, verſtändig, artig pp alles was Sie wollen, und ihr ganzes Weſen iſt recht gemacht mich an das zu erinnern was ich liebe.

Heute iſt gezeichnet worden. Der Graf hat auſerordentlich ſchöne Ewerdingen, davon hab ich zwey angefangen, es iſt eine Gröſe und Krafft drinne an der man ſich ewig erlaben kan.

Sonſt lieſt und ſchwäzt man, iſſt und trinckt, mir kommts ganz ungewohnt vor ſolche harmloſe Tage zu haben.

Im Zeichnen war ich heute wieder recht unzufrieden mit mir, es wird eben nichts draus und kan nichts werden. Ich bin immer ſo nah und ſo weit wie einer der vor einer verſchloſſnen Thüre ſteht.

Verſäumen Sie ia nicht mir mit dem rückkehrenden Huſaren ein Wort zu ſagen. Vertuch ſoll mit der Abfertigung ſo lange warten. Sagen Sie mir was ich immer hören mag daß Sie mich lieben, immer neuer und ſchöner lieben.

Geſtern auf dem langen Weeg, dacht ich unſrer Geſchichte nach, ſie iſt ſonderbaar genug. Ich habe mein Herz einem Raubſchloſſe verglichen das Sie nun in Beſiz genommen haben, das Geſindel iſt draus vertrieben, nun halten Sie es auch der Wache werth, nur durch Eiferſucht auf den Beſiz erhält man

Digitized by Google

die Beſiztühmer. Machen Sie's gut mit mir und ſchaffen Sie gottſeelig den Grimmenſtein in Friedenſtein um. Sie haben es weder durch Gewalt noch Liſt, mit dem Freywillig ſich übergebenden muß man aufs edelſte handlen, und ſein Zutraun belohnen.

Da ich der ewige Gleichnißmacher bin, erzählt ich mir auch geſtern, Sie ſeyen mir was eine Kayſerliche Kommiſſion den Reichsfürſten iſt. Sie lehren mein überall verſchuldetes Herz haushältiſcher werden, und in einer reinen Einnahme und Ausgabe ſein Glück finden. Nur meine Beſte unterſcheiden Sie ſich von allen Debit Commiſſarien daß Sie mir eine reichlichre Competenz geben als ich vorher im Vermögen gehabt. Sezzen Sie Ihr gutes Werck fort, und laſſen Sie mich iedes Band der Liebe Freundſchafft, Nothwendigkeit, Leidenſchafft und Gewohnheit mich täglich feſter an Sie binden. Wir ſind in der That unzertrennlich, laſſen Sie es uns auch immer glauben und immer ſagen. Gute Nacht. Sie müſſen iezt meinen geſtrigen Brief haben und morgen bey guter Zeit erhalten Sie dieſen. Wenn Sie fleiſig und artig waren; ſo kann ich auch übermorgen von Ihrer Hand leſen was ich ſo ſehr wünſche. Da die Tage ſo ſchnell herumgehn, ſo lebt die Hoffnung in mir Sie bald wiederzuſehn.

Der Herzog kan für Schnuppen nicht ſchreiben ſagt er. Mich lockt ein Huſar der nach Weimar geht ganz anders.

Digitized by Google

Adieu. Ich habe das liebe Band im Schreiben um die Hand gebunden, und küsse Ihnen in Gedancken tausendmal die Hände. [Neunheiligen] Donnerstag d. 8ten. Abends 10 Uhr.

G.

1153.

An Charlotte v. Stein.

[Neunheiligen] d. 10ten März 81. früh.

Heut ist eine Fahrt nach Ebeleben ein Schwarzburgisches Lustschloss angestellt. Vorher schick ich Ihnen noch diesen Grus und Wunsch daß Ihnen recht wohl seyn möge.

Gestern hab ich gezeichnet, dann kam Besuch von Langensalza, der gröste Theil des Tags wurde weggestanden und wegdiskurirt. Wenn es nicht immer nüzlich wäre Menschen zu sehen, sie seyen von welcher Art sie wollen, so würde mich die schöne Zeit dauern. Ich habe einen Everdingen angefangen, nach meiner gewöhnlichen Art, auf schlecht Papier und nun dauert mich die Arbeit da ich ans Ausmachen komme. Die Ruhe, die Entfernung von aller gewohnten Plage thut mir gar sehr wohl, ich fühle daß ich noch immer bey mir selbst zu Hause bin, und daß ich von dem Grundstock meines Vermögens nichts zugesezt habe.

Gestern bey guter Zeit erhielt ich Ihren lieben Brief den schönen Abdruck Ihrer Seele. Ich hab ihn gleich sechsmal hintereinander gelesen und les ihn

Digitized by Google

immer wieder. Hoffentlich fahren Sie fort mir immer zu ſchreiben bis ich wiederkomme, es iſt gewiß bey mir angewendet was Sie für mich thun.

Wir wollen den Grafen nicht berufen, ſonſt müßt ich ſagen er führt ſich recht gut auf. Wir haben noch keine Sekkatur auszuſtehn gehabt, der Herzog verſichert er kenne ihn gar nicht.

In ihr iſt eine Richtigkeit der Beurtheilung, ein unzerſtörliches Leben und eine Güte die mir täglich neue Bewundrung und Freude machen. Sie iſt dem Herzog ſehr nützlich, und würde es noch mehr ſeyn wenn die Knoten in dem Strange ſeines Weſens nicht eine ruhige gleiche Aufwicklung des Fadens ſo ſehr hinderten.

Mich wundert nun gar nicht mehr daß Fürſten meiſt ſo toll, dumm, und albern ſind. Nicht leicht hat einer ſo gute Anlagen als der Herzog, nicht leicht hat einer ſo viel verſtändige und Gute Menſchen um ſich und zu Freunden als er, und doch wills nicht nach Proportion vom Flecke, und das Kind und der Fiſchſchwanz gucken eh man ſich's verſieht wieder hervor. Das größte Übel hab ich auch bemerckt. So paſſionirt er fürs gute und rechte iſt, ſo wirds ihm doch weniger darinne wohl als im unſchicklichen, es iſt ganz wunderbaar wie verſtändig er ſeyn kan, wie viel er einſieht, wieviel kennt, und doch wenn er ſich etwas zu gute thun will ſo muß er etwas Albernes vornehmen, und wenns das Wachslichter Zerknaupeln

wäre. Leider sieht man daraus daß es in der tiefsten Natur steckt, und daß der Frosch fürs Wasser gemacht ist wenn er gleich auch eine Zeitlang sich auf der Erde befinden kan. Die Zeit unsrer Abfahrt rückt herbey, ich sollte schon lang geschlossen haben.

Leben Sie wohl meine Beste und grüsen die guten und lieben.

Können Sie gelegentlich meine Literatur von der Herzoginn zurücknehmen; so heben Sie mir's auf. Wenn Sie mit ihr und auch Herdern drüber sprächen, wäre mir's sehr angenehm, denn ich möchte durch den Mund meiner Geliebten am liebsten hören, was sie davon sagen. Übrigens ist's in mir so still wie in einem Kästgen voll allerley Schmucks, Gelds und Papiere das in einen Brunnen versinckt. Adieu es soll alles für Sie aufgehoben seyn. grüsen Sie auch Frizzen und Ernsten. Ich muss fort.

1154.

An Charlotte v. Stein.

Neuenheiligen d. 11ten März. Ihr Bleystifft Zettelgen von gestern Abend hat mir einen guten Morgen gesagt, wir dürfen uns nicht beschweeren, daß unsre Boten zu langsam gehen, wäre nur der Brief nicht im Schreibe Pult verschlossen gewesen, daß ich mehr von Ihnen gehabt hätte.

Heut ist Sonntag, Donnerstags früh geh ich hier

Digitized by Google

weg und bin Abends bey Ihnen weil ich in Ringleben noch etwas zu sehen habe. Der Herzog will einige Tage nach Cassel, ich gehe nicht mit, aus viel Ursachen davon ich ihm einige gesagt, einige verschwiegen habe, er läßt Wedeln kommen und sie mögen glücklich fahren. Er wirft mir vor daß ich ans Brod gewöhnt sey, und mich deswegen nicht weit verlaufen mögte. Es kan seyn daß auch das unter den neun und neunzig keine der geringsten Ursachen ist.

Gestern haben die Ratten zu maneuvriren angefangen; da ich nun auf alle solche inn- und ausländische Tiere sehr präparirt bin, hab ich mich sogleich einiger bemächtigt, sie secirt um ihren innern Bau kennen zu lernen, die andern hab ich wohl beobachtet, und ihre art die Schwänze zu tragen bemerckt, daß ich gute phisiologische Rechenschafft davon werde geben können. Ich hoffe in diesen wenigen Tagen noch einige Scenen, um die Erscheinung recht rund zu kriegen. Ich erstaune wie das plumpste so fein, und das feinste so plump zusammenhängt. So still bin ich lang nicht gewesen, und wenn das Auge Licht ist wird der ganz Körper licht seyn et vice versa. Die Gräfinn hat mir manche neue Begriffe gegeben, und alte zusammengerückt. Sie wissen daß ich nie etwas als durch Irradiation lerne, daß nur die Natur und die größten Meister mir etwas begreifflich machen können, und daß im halben oder einzelnen etwas zu

Digitized by Google

faſſen mir ganz unmöglich iſt! — Wie offt hab ich die Worte Welt, groſe Welt, Welt haben u.ſ.w. hören müſſen und habe mir nie was dabey dencken können, die meiſten Menſchen die ſich dieſe Eigenſchafften anmasten, verfinſterten mir den Begriff, ſie ſchienen mir wie ſchlechte Muſickanten auf ihren Fiedeln Symphonien abgeſchiedner Meiſter zu kreuzigen, ich konnte eine Ahndung davon aus dieſem und ienem einzelnen Liede haben, vergebens ſucht ich mir das zu dencken was mir nicht mit vollem Orcheſter war produzirt worden.

Dieſes kleine Weſen hat mich erleuchtet. Dieſe hat Welt oder vielmehr ſie hat die Welt, ſie weis die Welt zu behandlen (la manier) ſie iſt wie Queckſilber das ſich in einem Augenblicke tauſendfach theilt und wieder in eine Kugel zuſammenläuft. Sicher ihres Werths, ihres Rangs handelt ſie zugleich mit einer Delikateſſe und Aiſance die man ſehn muß um ſie zu dencken. Sie ſcheint iedem das ſeinige zu geben wenn ſie auch nichts giebt, ſie ſpendet nicht, wie ich andre geſehn habe, nach Standsgebühr und Würden iedem das eingeſiegelte zugedachte Packetgen aus, ſie lebt nur unter den Menſchen hin, und daraus entſteht eben die ſchöne Melodie die ſie ſpielt daß ſie nicht ieden Ton ſondern nur die auserwählten berührt. Sie tracktirts mit einer Leichtigkeit und einer anſcheinenden Sorgloſigkeit daß man ſie für ein Kind halten ſollte das nur auf dem Klaviere, ohne auf die Noten

Digitized by Google

zu ſehen, herumruſchelt, und doch weis ſie immer was und wem ſie ſpielt. Was in ieder Kunſt das Genie iſt, hat ſie in der Kunſt des Lebens. Tauſend andre kommen mir vor wie Leute die das durch Fleis erſezzen wollen was ihnen die Natur verſagt hat, noch andre wie Liebhaber die ihr Conzertgen auswendig gelernt haben und es ängſtlich produziren, noch andre — nun es wird uns Stoff zur Unterredung genug geben. Sie kennt den größten Teil vom vornehmen, reichen, ſchönen, verſtändigen Europa, theils durch ſich theils durch andre, das Leben, Treiben, Verhältniß ſo vieler Menſchen iſt ihr gegenwärtig im höchſten Sinne des Worts, es kleidet ſie alles was ſie ſich von iedem zueignet und was ſie iedem giebt thut ihm wohl. Sie ſehen ich trete geſchwind auf alle Seiten um mit todten Worten, mit einer Folge von Ausdrücken ein einziges Lebendiges Bild zu beſchreiben. Das Beſte bleibt immer zurück. Ich habe noch drey Tage und nichts zu thun als ſie anzuſehn, in der Zeit will ich noch manchen Zug erobern. Nur noch einen der wie eine Parabel den Anfang einer ungeheuren Bahn zeichnet. Der Pfarr hier iſt ein ſchlechter Kerl, nicht ſo daß man ihn abſezzen könnte, genug er iſt ſchlecht. Wenn der Graf ihn zu Gaſte lädt ſo ißt ſie nicht mit hauſen, und ſagt es ſey recht und nothwendig auch öffentlich zu zeichen wenn man iemanden um ſeiner Schlechtigkeit willen verachtet. Thun Sie dieſes zu ienem oben geſagten hinzu ſo multiplizirt es die

Digitized by Google

Summe ungeheuer. Gerne macht ich Ihnen nun auch von ihm das Portrait so weit ichs habe und führte den Rattentext weiter aus, wenn mich bey diesem Gegenstande nicht der natürliche Widerwille gegen das Schreiben behende ergriff. So viel kan ich sagen er macht mir meine dramatische und epische Vorrathskammer um ein gutes reicher. Ich kan nicht verderben, da ich auch aus Steinen und Erde Brod machen kan.

Adieu meine beste. Ich zähle die Stunden bis Donnerstags Abends, nicht mit Ungeduld (denn ich habe bis dahin mein Pensum noch vor mir) sondern mit der stille der gewissen Liebe und des festen Zutrauens daß ich nicht von Ihnen entfernt bin und daß mich zur gesezten Stunde die Gegenwart meines Glückes empfangen wird als wenn ichs nie verlassen hätte. Adieu grüsen Sie Steinen und was mir gut ist.

Adieu süse Unterhaltung meines innersten Herzens. Ich sehe und höre nichts guts das ich nicht im Augenblick mit Ihnen theile. Und alle meine Beobachtungen über Welt und mich, richten sich nicht, wie Marck Antonins, an mein eignes, sondern an mein zweites selbst. Durch diesen Dialog, da ich mir bey iedem dencke was Sie dazu sagen mögten, wird mir alles heller und werther. Wir haben heute Gäste von Langensalza. auf das Siegel drück ich einen Kuß und bin dein für ewig.

G.

1155.

An Charlotte v. Stein.

Sie haben mir durch den Boten eine grose Freude geſchickt, ſchon furcht ich, heut und Morgen nichts von Ihnen zu hören, und ſo kam mir das Gute unvermuthet. Es iſt mir zu wider daß mein Brief verſteckt geblieben, und daß die andern Sie ſo ſpät auffinden; gerne wollt ich daß Sie ſo bald als möglich mein Andencken erhielten. Ihr Bote iſt recht friſch gegangen, er war ſchon vor ſechs heut Abend hier.

Unſre arme ſchöne Wirthinn iſt kranck, und trägts wie Frauen zu tragen gewohnt ſind. Heute früh hatten wir einen langen politiſchen Diskurs; auch dieſe Dinge ſieht ſie gar ſchön, natürlich und wie ihres gleichen. Sie liebt den Herzog ſchöner als er ſie. und in dieſem Spiegel hab ich mich beſchaut und erkannt daß auch Sie mich ſchöner lieben als wir gewöhnlich können. Doch ich geb es nicht auf ich fühle mich zum Streit aufgefordert, und ich bitte die Grazien daß ſie meiner Leidenſchafft die innre Güte geben und erhalten mögen aus der allein die Schönheit entſpringt.

Behalten Sie ia was Sie mir gutes zu ſagen haben, auch mir haben die Geiſter der Welt viel nüzliches in's Ohr geraunt, haben mir über mich und andre ſchöne Eröffnungen gethan.

Donnerſtags Abends hoff ich Sie allein zu finden,

Digitized by Google

hoffe die erſten Stunden ganz bey Ihnen zu ſeyn. Freytags wollen wir zuſammen eſſen und fröhlig ſeyn.

Heut iſt wenig gezeichnet worden geſtern gar nichts, kaum werd ich eine Landſchafft fertig bringen die ich hier laſſe. Was gehen mir über den Ewerdingen für neue Lichter auf, warum muß man ſo lang im Dunckeln tappen und in der Dämmrung ſchleichen.

Meine Seele iſt feſt an die deine angewachſen, ich mag keine Worte machen, du weiſt daß ich von dir unzertrennlich bin und daß weder hohes noch tiefes mich zu ſcheiden vermag. Ich wollte daß es irgend ein Gelübde oder Sakrament gäbe, das mich dir auch ſichtlich und geſezlich zu eigen machte, wie werth ſollte es mir ſeyn. Und mein Noviziat war doch lang genug um ſich zu bedencken. Adieu. Ich kan nicht mehr Sie ſchreiben wie ich eine ganze Zeit nicht du ſagen konnte.

Der Bote verſpricht beyzeiten in Weimar zu ſeyn. In zwey Tagen folg ich ihm. Wo möglich kriegſt du noch einen Brief eh ich komme.

Noch etwas von meiner Reiſeandacht. — Die Juden haben Schnüre mit denen ſie die Arme beym Gebet umwickeln, ſo wickle ich dein holdes Band um den Arm wenn ich an dich mein Gebet richte, und deiner Güte Weisheit, Mäſigkeit und Geduld theilhafft zu werden wünſche. Ich bitte dich fusfällig vollende dein Werck, mache mich recht gut! du kannſts, nicht nur wenn du mich liebſt, ſondern deine Gewalt wird

Digitized by Google

unendlich vermehrt wenn du glaubst daß ich dich liebe. Lebe wohl.

Ich hoffe immer daß du wohl seyst. Leb wohl. Mir fällt eins aufs andre ein. Leb wohl, ich kan nicht von dir kommen wenn nicht des Blättgens Ende wie zu Hause die Thüre mich von dir schiede.

[Neunheiligen] d. 12. März Montags um halb 11 Nachts. 81.

G.

1156.

An Charlotte v. Stein.

Heute früh vor sechsen ist der Bote ab mit der Antwort auf Ihr gestriges, wahrscheinlich kommt dieses durch den Husaren früher, vielleicht zugleich. Der Tag ist schön heiter ich wünscht mir ihn übermorgen so. Heute beym Erwachen hab ich schon meine Andacht zu Ihnen gerichtet, und verlange sehnlich Sie wiederzusehn.

Hier ist ein Brief von Lavatern an Knebel, er steht ganz von der Idee ab und kündigts ihm an. Durch Ihre Hand soll er die Nachricht seines Glücks erhalten, denn was wird dadurch nicht werther. Ich mögte Ihnen mein Leben, mich ganz hingeben um mich aus Ihren Händen mir selbst wieder zu empfangen. Es ist auch schon zum Teil so mit mir, und das ist was ich am liebsten an mir habe.

Der Herzog hat mir Ihren Brief den der Husar brachte, bis iezt vorenthalten, und schickt mir ihn in

Digitized by Google

übereinander geſiegelte Couverts eingeſchloſſen herauf. Ich hatte ſchon der Hoffnung entſagt etwas von Ihnen zu ſehn.

Tauſend Danck meine liebſte.

Es iſt wahr offt wünſch ich Ihnen ſelbſt mehr Zeit der Sammlung, und mag doch nichts von dem Teil hergeben den ich Ihnen raube.

Alſo hoffte ich vergebens Sie und wenige auf den Freytag bey mir zu ſehn, doch will mir Ihre Güte ſich ſelbſt behalten, ich nehms an weil ich glaube daß es kein Opfer iſt, und nähm es auch vielleicht wenn es ein Opfer wäre. Adieu. Einen ſo ſchönen Morgen hoff ich bald mit Ihnen im Stern zuzubringen. Heut früh fang ich zum erſtenmal an einige Unruhe zu ſpüren und ein Verlangen wieder bald bey Ihnen zu ſeyn. Der Flus läuft ſanft und ſachte, ie näher er ans Wehr kommt iegeſchwinder ziehts.

Grüſen Sie Knebeln und genieſen mit ihm die Erſtlinge der Freude über ſeinen Gewinnſt.

Steinen, die Waldnern Lingen und die Kleine grüſen Sie, auch die Werthern und Seckendorfen.

Frizzen nicht zu vergeſſen. Er hätte mir wohl einmal ſchreiben können.

Tauſendmal Adieu. [Neunheiligen] d. 13. März 81. früh 8te.

G.

1157.

An Charlotte v. Stein.

[15. März.]

Mit grosem Verlangen bin ich bey Ihnen vorgeritten, und habe mein bestes nicht zu Hause angetroffen. Ich wollte zu Ihren Eltern weil ich doch zu Hause nichts zu Essen wusste, dann zog mich wieder ein Winck nach meinem Garten. Da bin ich in Erwartung zu hören wenn Sie nach Hause kommen.

G.

1158.

An Charlotte v. Stein.

Für das volle Kästgen schick ich Ihnen hier ein leeres zur schwarzen Kreide, und nur weniges von dem vielen guten. Eh ich meine Visiten antrete gegen 10 Uhr komm ich Sie zu sehn. Zu Mittag will ich nach Hof gehn und entbehre also mein Leib essen und mein Lieb essen. Ich habe mich recht wohl geschlafen und hoffe mit Mäsigkeit bald wieder auf den guten Weeg zu kommen. Adieu meine beste, meine immer nahe. d. 16. März 81.

G.

1159.

An J. K. Lavater.

Von einer kleinen Reise zurückgekommen schreib ich dir nur weniges, mit dem nächsten Posttag mehr über alle deine Briefe.

Digitized by Google

Knebeln hat die Nachricht groſe Freude gemacht, doch war er mehr betroffen darüber daß er die Uhr euch weggenommen hätte, er ſagte mir er habe dir geſchrieben, und mögte ſie eben ſo gern dir oder der Geſellſchafft ſchencken wenn es dir Freude machte.

Ich muß dir ſagen daß wie ich meinen lezten wohl gedachten Brief zugeſiegelt hatte fiel mir ein: vielleicht kommt er ſelbſt auf den Gedancken und dann iſts ſchön, doppelt und dreyfach. Denn das Gefühl macht offt das beſſre als was andre für uns überlegen können.

Nun lieber Bruder ſchreib ich dir nur geſchwind um dir zu ſagen daß ich dich nun wieder ganz frey gebe zu thun was du willſt. Er hat auch an die Schwürigkeit des Transports gedacht. Wir haben unſre Schuldigkeit gethan und es iſt lieblich daß ihm ſein Herz ſagt was ich ihm nicht gerne abgefordert haben wollte. Schreib mir doch noch darüber und bald.

Was mit dem verwechſelten Packet an Kayſern iſt, begreif ich noch nicht.

Bäbe ſchreibt es ſey ein Packet in Quart zuſammengelegt, du ſagſt ein Rouleau. An Kayſern iſt bis iezt ein Clavier Conzert angekommen, dabey lag ein Packet in gros Quart auch unter ſeinem Couvert, das hab ich aufgeriſſen und drinne ein eingebunden geſchrieben Exemplar geiſtlicher Gedichte gefunden. Iſts das vielleicht? Ich habe nicht drinne

geleſen. Indeſſ bis ich Antwort habe will ich auf=paſſen ob etwa noch was ankommt.

Der Brutus iſt köſtlich.

Das Buch hat der Herzog v. Gotha wieder. Über die übrigen Sachen nächſtens.

Auf die Gemählde freu ich mich. Sey unbeſorgt. Gott mit dir. d. 16. März 81.

G.

1160.

An Charlotte v. Stein.

Heut erhalten Sie nichts ſüſes zum Frühſtück. Sie werden ſich mit ſchwarzem Brod begnügen. Die erſten Veilgen ſchick ich meinem Erſten und hoffe lange ſie zu ſchicken. Adieu. Ihr Geiſt iſt bey mir und hilft mir ſchaffen, hilft mir Ihre Liebe ver=dienen. Adieu. Wenigſtens ſeh ich Sie nach Tiſche. d. 17. März 81. G.

1161.

An Charlotte v. Stein.

Einen ſüſen guten Morgen meine beſte, und frage wie Sie geſchlafen und ob Ihnen mein Abendeſſen nicht geſchadet? Heute ſeh ich ſoviel zu thun vor mir daß ich wohl zu Hauſe bleiben muſſ. Vielleicht ſeh ich Sie eh Sie in die Aſſemblee gehn, wenigſtens wenn Sie mich mögen nach dem Conzert gewiſſ.

Digitized by Google

Adieu liebſte und kommen Sie meinem Geiſte entgegen, der nicht zum Himmel aufſteigen kan, weil er an Ihrer Wohnung drüben auf dem Hügel immer aufgehalten wird. d. 18. März 81.

G.

1162.

An J. K. Lavater.

d. 18ten März.

Die Stille von Sonntagsfrüh will ich benutzen um mich mit dir mein lieber zu unterhalten.

Bäbe ſchreibt mir unterm erſten März was ich hier beyfüge.

> Durch ein fatales verſehen iſt von der Reblaub nur mit ſchwerer Poſt mit einer Rolle an Kaiſer ein päckgen groß quart zuſammengelegt eingegangen — das letzte iſt nun etwas daß nicht ſoll eröffnet werden — entweder ſo verbrannt — oder mit gelegenheit wieder zurückgeſchickt werden ſoll —

Alſo wäre das nicht aufzumachende, das Päckchen in gros Quart.

Du ſchreibſt unterm 3. März, es ſey ein dir gehörendes Rouleau. Noch aber iſt nichts angekommen als ein Packet gros Oktav, das Religioſe Poeſien enthält, davon ich nichts leſe weil ich doch dencke es könnte dir zuwider ſeyn. Auch hab ich ſorgfältig nachgeſehen ob etwa ein Billet drinne läge deswegen ihr in Verlegenheit wäret, um es dir ſogleich zu ſchicken, aber auch nichts dergleichen iſt dabey. Des-

Digitized by Google

wegen erwart ich neue Nachricht und Auftrag. Käme ein Rouleau so lass ichs nicht aufmachen, und eröffne es auch selbst nicht.

Was du mir in dem Brutus schenckteſt hast du wohl gewusst. Ich dancke dir tausendmal. In der Mäsigkeit und Mittelmäsigkeit des Lebens tritt eine solche Erscheinung ungeheuer würckend auf. Wir legens aus, daß es der Moment sey wo er den Geist sieht. Ist's so gemeynt? Deine Auslage ersez ich mit Freuden.

Auf die überschickten Gemählde wart ich mit Schmerzen das Grose ist so selten. Halten wir die Trümmer der Statuen so wehrt, klauben wir sie aus dem Greuel der Verwüstung und der Restauration so ängstlich hervor, warum nicht Gemählde.

Es ist mir leid daß dir in meinem didacktischen Briefe etwas misbehagt hat. Ich habe die Art wenn eine Sache auseinander zu sezzen ist grade mit dem Schwerdt drein zu gehn, es offt zu scharf, und nicht immer fein genug zu nehmen. Zu diesem Fehler bekenn ich mich im allgemeinen, ziehe auch in diesem Falle das ab, und zweifle nicht an meinem Glauben an dich Ganzen.

Du machst mir wohl da du sagst daß du gesund bist. Erhalt uns Gott lange auf dieser schönen Welt und in Krafft ihr zu dienen und sie zu nutzen. Mit mir stehts auch gut. Besonders innerlich. In weltlichen Dingen erwerb ich täglich mehr Gewandtheit,

Digitized by Google

und vom Geiſte fallen mir täglich Schuppen und Nebel daſſ ich dencke er müſſte zulezt ganz nackend daſtehn, und doch bleiben ihm noch Hüllen genug.

Deine Rechnung vom 1. Nov. 80 hab ich erhalten, die groſe nämlich, ſonſt ſeit der Zeit nichts.

Die Mannsfilhouette will mir, verſtändig, wohl einſehend, feſt, fein, und kältlich ſcheinen. Sag mir mehr und recktifizire, fern von dir und deinem Einfluſſ lern ich täglich zurück.

Die drey Könige! Seifenblaſen, und Schwärmer, die dich noch dazu wohl verdrieſen müſſen. Daß ich den Glauben eines Teils der Welt, ſogut als des andern, als Fabelfrazzen im Poſſenſpiel tracktire. Verzeih mir, ich bin nun ſo.

Calliostro iſt immer ein merckwürdiger Menſch. Und doch ſind Narr mit Krafft, und Lump ſo nah verwandt. Ich darf nichts drüber ſagen. ich bin über dieſen Fleck unbeweglich. Doch laſſen ſolche Menſchen, Seiten der Menſchheit ſehen, die im gemeinen gange unbemerckt blieben.

Daß du meiner mit Branckoni im Guten gedacht haſt erfreut mich. Das gewiſſe Andencken guter Menſchen hat einen gröſern Einfluß auf unſer Leben, Charackter und Schickſaal als man ſonſt den Sternen zuſchrieb.

Über Peter im Baumgarten ein beſondres Blätgen das du an Tſcharner ſchicken kannſt.

Lynckern hab ich ſcharf exequirt. Er ſchiebts auf

Kaufmannen, daß der die Bestellung gemacht und die Bezahlung versprochen habe, ihm (Lynckern) auch noch Geld schuldig sey. Zulezt bekennt er sich nur zu 5 Carolin, die er mir auch ausgezahlt, und über die ich ihn quittirt habe; du kannst diese nun an Bucklen auszahlen und ich will dir sie zu gute schreiben, oder an wen du es verlangst entrichten.

Hast du des alten Königs Schrifft über die Deutsche Litteratur gelesen und was sagst du dazu. Lessings Tod hat mich sehr zurückgesezt, ich hatte viel Freude an ihm, und viel Hoffnung auf ihn.

Nun weis ich bald nichts mehr.

Kayser ist recht gut hier, er hört und sieht viel Musick und Menschen. Ich habe Absichten mit ihm davon mehr wenn sie reifer sind.

Grüs Bäben! Ihr bin ich lange einen Brief schuldig. Sie schrieb mir von einem Riesengeiste der dir erschienen sey. Verhalte mirs nicht.

Leb wohl. Grüse Frau und Kinder und sage mir etwas von ihnen.

Nun fang ich wieder an zu leben da um mich herum alle Knospen sich zu regen anfangen. Adieu. Nochmals Danck für den Brutus.

G.

Wegen der Uhr thust du was du willst.

Digitized by Google

1163.

An Charlotte v. Stein.

Gewünſcht hab ich, nicht ganz gehofft daß Sie heut mir ſeyn mögten. Ich bin fleiſig um mein Mittag eſſen bey Ihnen zu verdienen. Ihre Liebe macht ein immer ſchönes Clima um mich, und ich bin auf dem Weege mich durch ſie von manchem Überreſte der Sünden und Mängel zu kuriren. Adieu Beſte! Hier die Politick. d. 19. März 81.

G.

1164.

An Charlotte v. Stein.

Genieſen Sie das Frühſtück und dencken dabey an den Ihrigen. Sagen mir auch was heute Ihr Vorſaz iſt. Der graue Tag will mir nicht ſchmecken. Hab ich doch wenn auch die Himmelsſonne ſich verbirgt eine andre die ſich nicht verſteckt noch untergeht. d. 20. März 81.

1165.

An Charlotte v. Stein.

Heute muß ich bis zu Tiſch und nach Tiſch fleiſig ſeyn, drum will ich zu Hauſe eſſen und wenn Sie erlauben mir gegen 1 Uhr etwas hohlen laſſen. Denn

Digitized by Google

wenn ich in Ihrer Athmosphäre erſt aufquelle; ſo will alsdenn meine Seele nicht in das enge Maas der Geſchäftlichkeit mehr paſſen. Adieu. Ich habe mir viel gutes vorgenommen und bin deswegen mit mir zufrieden. Auch d. 20ten März 81.

G.

1166.

An F. J. Bertuch.

Für die rückkommenden Papiere danck ich recht ſehr.

Ich möchte gern einen ſchönen Erdglobus haben worauf die neuſten Entdeckungen auch gezeichnet wären; Sie wiſſen ia wohl wo dergleichen zu haben ſind und was einer allenfalls koſtete.

Sie hätten auch wohl die Güte das Werck:

Recherches sur les Voleurs eteints du Vivarais et du Velaq . par Mr. Faujas de St. Fond.

von Strasburg zu verſchreiben.

d. 20. März 81. G.

1167.

An Charlotte v. Stein.

Hier ein ſüs und ſaures Frühſtück. Es iſt Conſeil, zu Tiſche bin ich bey der Herzoginn gegen 1 Uhr komm ich einen Augenblick mich Ihnen zu zeigen und meine Friſur in Ordnung zu bringen. Nachmittag werden Viſiten gemacht und Abends ſehn wir uns.

Digitized by Google

Adieu liebſte. Geſtern als ich nach Hauſe war ſehnt ich mich wieder zu Ihnen. d. 21. März 81.

G.

1168.

An Charlotte v. Stein.

Deine Liebe iſt mir wie der Morgen und Abendſtern, er geht nach der Sonne unter und vor der Sonne wieder auf. Ja wie ein Geſtirn des Pols das nie untergehend über unſerm Haupt einen ewig lebendigen Kranz flicht. Ich bete daß es mir auf der Bahn des Lebens die Götter nie verdunckeln mögen. Der erſte Frühlingsregen wird unſrer Spazierfahrt ſchaden. Die Pflanzen wird er aufquellen, daß wir bald des erſten Grüns uns erfreuen. Wir haben noch ſo keinen ſchönen Frühling zuſammen erlebt, mögte er keinen Herbſt haben. Adieu. Ich frage gegen 12 Uhr nach wie es wird. Adieu beſte liebſte.

d. 22. März 81. G.

1169.

An Charlotte v. Stein.

Sagen kan ich nicht, und darfs nicht begreifen was deine Liebe für ein Umkehrens in meinem innerſten würckt. Es iſt ein Zuſtand den ich ſo alt ich bin noch nicht kenne. Wer lernt aus in der Liebe. Adieu. Gott erhalte dich. Hier iſt ein Brief an

Digitized by Google

Lenzen, du wirſt daraus ſehen was und wie du ihm zu ſchreiben haſt. Adieu.

d. 23. März 81. G.

1170.

An J. G. Herder.

Für die Monita danck ich recht ſehr.

Was verändert werden muß und kan, will ich gleich abthun, und nachher wenn du magſt noch einmal mit dir darüber ſprechen.

Es iſt wunderbaar daß ich bey mehrmals durchleſen überſehen habe daß hinten der Franzos als deutſcher ſpricht. Man familiariſirt ſich mit ſo einem Dinge daß man zulezt gar nichts mehr drinne ſieht.

Was du von der Akademie ſagſt verändert viel, ich will ſehn wie ich ihm ausweiche. Lebwohl und nimm nicht übel daß ich dich mit dieſer Kleinigkeit plage.

d. 23. März 81. G.

1171.

An den Herzog Carl Auguſt.

Dancke tauſendmal für die ſchöne Zeichnungen, und wünſche daß die Reiſe in allem Sinn wohl bekommen möge. Gehn Sie nur auf dem wiederbetretnen Hausboden ſachte und nehmen ſich in acht daß nicht die gewöhnliche Würckung Sie überfalle.

Digitized by Google

Ich hoffe auf das Frühjahr wo ich hoffe uns die Dialogen in freyer Lufft beſſer als noch nie bekommen ſollen. Es geht mit dem guten wie mit den Quecken, die Cur ſchlägt erſt im dritten Jahre Wiederhohlung recht an.

d. 23. März 81. G.

1172.

An Charlotte v. Stein.

Mein Vorſaz ruhig zu bleiben wird wieder geſtört, der Herzog hat mich zur Tafel gebeten, indeſſ will ich früh fortfahren. Zum Mittag ſchick ich Ihnen ein Stück Wildpretsbraten den ich gerne mit Ihnen verzehrt hätte. Adieu

meine neue. d. 23. März 81.

G.

Hier iſt auch das Neſtgen, ſchicken Sies nachher der Waldner.

1173.

An Charlotte v. Stein.

[25. März.]

Ich dancke für den Brief an Lenz. Schicken Sie mir Frizen bald durch den ſag ich Ihnen mehr. An Taſſo wird heut ſchwerlich gedacht werden. Mercken Sie aber nicht wie die Liebe für Ihren Dichter ſorgt. Vor Monaten war mir die nächſte Scene unmöglich wie leicht wird mir ſie iezt aus dem Herzen flieſen. Müſſt

Digitized by Google

ich nur nicht ſo einen ſchönen Ruhe Tag auch mit angeben um von meinen Schulden los zu kommen.

G.

1174.

An Charlotte v. Stein.

Der Herzog und Knebel haben meine Ruhe und meinen Fleis unterbrochen eh ich fortfahre wende ich noch dies Gebet an Sie. Meine Liebe dieſe fünf iahre her kommt mit dem ſchönen Reihen ſo vieler guten Empfindungen vor mir aufgezogen. O könnt ich dir ſagen was ich dir ſchuldig bin.

d. 25. März 81. G.

Ich habe Sie in Frizzen aufs herzlichſte umarmt.

1175.

An Charlotte v. Stein.

Den heutigen Tag meine Beſte will ich in der Reſignation zubringen Sie nicht zu ſehen. Ich bin zu glücklich als daß ich mich wagen ſollte. Ein unangenehmer Eindruck über den ich nicht Herr wäre könnte mich ſtören. Freylich wird mir's gegen Abend ſchweer werden, doch wird der ſchöne Gedancke Ihrer Liebe mir dieſe Stunden übertragen helfen. Adieu. Erſt dacht ich einmal die Schröter einzuladen die in 8 Wochen nicht bey mir war, hernach zog ich die

Digitized by Google

Einſamkeit vor. Leb wohl, und wiſſe wie ſehr du mich glücklich machſt.

d. 26. März 81. G.

1176.

An . . .

Ew. Wohlgeb. dancke ergebenſt für die Mittheilung rückkommenden Aufſazzes, und gebe eine eigne Bearbeitung der Materie auf, da Sie ſolche aus eben dem Geſichtspunckte genommen haben, aus dem ich ſie anſah.

Wie wohl mir übrigens die Behandlung ſelbſt gefallen verſpaare ich Ihnen zu ſagen, bis ich das Vergnügen habe Sie mündlich zu ſprechen.

Allerdings wenn Sie nicht um den Preis mit ſtreiten wollen, wird es gut ſeyn wenn Ihre Schrifft vor dem Termin ins Publikum kommt.

d. 26. März 1781.

Goethe.

1177.

An Charlotte v. Stein.

Schon heute früh hab ich gezweifelt ob ich's aushalten würde Sie gar nicht zu ſehn, und ich überlies es dem Abend. Da ich weis wo Sie ſind wird mich wohl meine Neigung zum Wirbel führen, in dem ich mich ſogern verſchlingen laſſe.

Wenn die Menſchen dir zur Freude Guts von

Digitized by Google

mir reden, ſo mögt ich erſt auch um des Ruf's willen etwas thun. Führe dein gutes Werck aus und erhalte mich im Guten und im Genuſſe des Guten.

Beyliegendes Tuch wird iemand umhaben und mir ſagen daß es mich liebt. d. 26. März 81.

G.

1178.

An Charlotte v. Stein.

Der Himmel trübt ſich, ich werde nicht drüber murren, denn wenn ich bey dir bin ſo iſt alles heiter. Den Frauens, und dir beſonders hab ich in der Stille des Morgens eine Lobrede gehalten. Eure Neigungen ſind immer lebendig und thätig, und ihr könnt nicht lieben und vernachläſſigen. Die Offenheit und Ruhe meines Herzens die du mir wiedergegeben haſt, ſey auch für dich allein, und alles Gute, was anderen und mir draus entſpringt ſey auch dein. Glaub mir ich fühle mich ganz anders, meine alte Wohlthätigkeit kehrt zurück und mit ihr die Freude meines Lebens, du haſt mir den Genuß im Guts thun gegeben, den ich ganz verlohren hatte. Ich thats aus Inſtinckt und es ward mir nicht wohl dabey. Adieu. So mögt ich immer fortfahren und ſeys gegenwärtig oder auf dem Papiere, wie ſchweer wird mirs, mich von dir zu ſcheiden.

d. 27. März 81. G.

Digitized by Google

Wann willſt du wegfahren, ich komme eine Stunde früher damit wir reiſen können.

Der Herzog ladt mich eben zum Eſſen ins Kloſter und zu einem Nachmittag Spaziergang da komm ich ſobald nicht los.

1179.

An Charlotte v. Stein.

Heute will ich mich in der Stille enthalten und verſchiednes bey Seite ſchaffen.

Laſſen Sie mir die Ausſicht daß ich Sie heut Abend ſehen kan, und ſchreiben mir ein langes Billet daß ich für den Tag etwas habe.

Wäre der Himmel nicht ſo umwölckt ſo würd ich Sie einladen nach Tiſche zu ſpazieren.

Sagen Sie mir was der Fus macht und wie Sie ſich ſonſt befinden.

Adieu beſte. Mir iſts ſo ziemlich. Es iſt mein Glück daß ſich des Tags über ſo viele Haufen Geſchäffte zwiſchen dich und mich legen, ſonſt wär ich den ganzen Tag bey dir, und wäre unglücklich dich nicht zu ſehn. d. 28. März 81.

G.

Schicke mir den Longin.

Digitized by Google

1180.

An Charlotte v. Stein.

Innliegendes war schon gesiegelt als dein liebes Zettelgen kommt. Es ist mir ganz leidlich meine Beste. Wenn wir in einem bessern Clima wohnten; so wäre viel anders, ich bin der dezidirteste Barometer der existirt. Wie aber die schweere der Lufft und ihre Wärme nicht mit einander gehn, so macht mir deine Liebe auch ein besonder Clima.

Hier schick ich ein Frühstück. Und bitte daß du mir noch einmal schreibst. Und mir sagst wie es heut Abend ist. d. 28. März 81.

G.

1181.

An Merck.

[28? März.]

Ich habe dir lange nichts gesagt, und hatte doch mancherley Anlaß. Der Herzog hatte gute Tage in Cassel und Göttingen gehabt, es hat mich sehr gefreut und ich denke, er hat auch da auf die Menschen gute Sensation gemacht. Schreibe mir ein Wort darüber.

Die Zeichnungen sind sehr hübsch und vermehren meine Sammlung ansehnlich. Nach und nach bring ich noch etwas zusammen. Sorge gelegentlich für mich. Der Huysum ist ganz allerliebst. Du weißt,

Digitized by Google

was für eine kindiſche Liebe mich an die Sachen bindet.

Dein Erasmus iſt ein Monument erzteutſchen Fleißes. Eine Reinlichkeit und Haltung bey der höchſten Mühſamkeit, die ſich kaum denken läßt. Doch iſt es von einem ſubalternen Menſchen gemacht, wie man gleich ſieht, wenn man's mit dem Kupfer zuſammenhält. Der lebendige Hauch iſt verſchwunden, und die Geiſter ſprechen nicht aus allen Winkeln wie im Original.

Sag mir etwas von deinem Aufenthaltsort in Caſſel, von den Göttingern, von Büttnern und ſeiner Bibliothek und was man von dem Herzog geſagt hat. Es ſolls niemand erfahren.

Adieu, Alter. Behalte mich lieb. Ich lebe in meinem Weſen fort, behelfe mich oft und dann gehts wieder einmal. Das Clima iſt abſcheulich und ich bin ein beſtimmtes Barometer. Wo du etwas von Everdingens Radirungen auftreiben kannſt, ſchicke es doch ja. Neulich habe ich die ganze Sammlung beyſammen geſehn; man will ſie aber nicht hergeben. Seit ich dieſen Menſchen kenne, mag ich weiter nichts anſehn. Jetzt wirds in meinem Garten recht hübſch. Über meine mineralogiſchen Progreſſen würdeſt du erſtaunen. Adieu, Alter.

Digitized by Google

1182.

An Charlotte v. Stein.

Das ſchöne Wetter und deine Liebe thun zuſammen die gewohnte Würckung, es iſt mir recht artig. Wenigſtens ſpür ich gar keinen Huſten.

Sage mir was der Fus auf den geſtrigen Tanz macht. Heut iſt Conſeil. Sag mir etwas von heute Nachmittag und Abend. d. 30. März 81.

G.

1183.

An Charlotte v. Stein.

Ihr liebes Briefgen hat mich noch im Bette gefunden, wo ich die üblen Einflüſſe der Jahrszeit zu lindern geblieben bin. Sehr ungern hör ich daß meine Wünſche nicht länger die Übel von Ihnen entfernt halten. Sie hätten nicht zeichnen ſondern ruhen ſollen. Der Himmel klärt ſich auf, ſonſt bitt ich Sie nicht zu kommen. Ich bringe lieber die Zeichnungen hinüber.

Den Compte rendu des Herrn v. Necker hab ich erhalten. Es iſt eine köſtliche Schrifft es wird mir wohl damit gehn wie mit dem Ewerdingen. Adieu beſte. Der Herzog hat ſich heute nacht ins Dickbein verwundt. Ich will ihn heute früh beſuchen. Adieu beſte. Frizzen hab ich in deine Seele geküſſt.

d. 31. März 81. G.

Digitized by Google

1184.

An J. F. v. Fritsch.

Darf ich Ew. Excellenz bey der nahen Aussicht auf die Zusammenkunft einer Loge, auch meine eigenen kleinen Angelegenheiten empfehlen? So sehr ich mich allen mir unbekandten Regeln des Ordens unterwerfe, so wünschte ich doch auch wenn es den Gesezzen nicht zu wider wäre, weitere Schritte zu thun, um mich dem Wesentlichen mehr zu nähern. Ich wünsche es sowohl um mein selbst als um der Brüder willen, die manchmal in Verlegenheit kommen mich als einen Fremden tracktiren zu müssen. Sollte es möglich seyn mich gelegentlich bis zu dem Meistergrade hinauf zu führen, so würde ich's danckbarlichst erkennen. Die Bemühungen die ich mir bisher in nüzlichen Ordenskenntnissen gegeben, haben mich vielleicht nicht ganz eines solchen Grades unwürdig gelassen.

Der ich iedoch alles Ew. Exc. gefälligster Einleitung und besseren Einsicht lediglich überlasse und mich mit unwandelbarer Hochachtung unterzeichne

Ew. Excellenz

den 31. März 1781. ganz gehorsamster

Goethe.

1185.

An Charlotte v. Stein.

Ich wünsche zu hören daß das schöne Wetter auf meine beste so gut würckt wie auf mich. Erst vor

kurzem erhebt ſich ein Wind ſonſt iſts Allerliebſt. Sag mir wie du geſchlafen haſt und ob die Übel dein liebes Haupt verlaſſen haben? Ob du mich zu Mittage willſt, und was du dir ſonſt auf den Tag ausgedacht haſt. Schicke mir die Landſchafft.

d. 1. Apr. 81. G.

1186.

An Auguſt, Prinzen zu Sachſen-Gotha und Altenburg.

Durchlauchtigſter Prinz
Gnädigſter Herr,

Ew. Durchl. dancke auf das lebhaffteſte für den Anteil den Sie meinem kleinen Verſuche wiedmen wollen, ich werde von den Bemerckungen gewiſſ Gebrauch machen, die eine Stelle war ein Verſehn.

Ich fange nun ſelbſt an zu zweifeln ob es überſezlich ſeyn wird. Es muß nun noch einmal überarbeitet werden, hernach wollen wir einen Verſuch machen. Auf alle Fälle unterſteh ich mich Ew. Durchl. eine Abſchrifft zu überreichen.

Hier folgen indeß die Vögel. Es iſt freylich nur der erſte Ackt, und die übrigen ſind noch in Petto, vielleicht lockt die nächſte Jahrszeit des Gefieders, auch dieſe merckwürdigen Geſchichten hervor.

Die beyliegende Büſte wird vielleicht nicht unwerth befunden werden bey Ew. Durchl. aufgeſtellt zu ſeyn.

Digitized by Google

Mich zur Fortdauer gnädiger Gesinnungen empfehlend unterzeichne ich mich

Weimar d. 2. Apr. 1781.

Ew. Durchl. unterthänigster Goethe.

1187.

An Charlotte v. Stein.

Mich fängt schon wieder an zu reuen daß ich diesen Mittag nicht mit dir seyn soll.

Sage mir etwas gutes und liebes meine Beste. Diesen Morgen ists gut wenns nur so den Tag lang fortgehn könnte. Adieu. Sag mir was du machst? wie es heut Abend seyn wird. Adieu Liebst.

d. 2. Apr. 81. G.

In der Neckerischen Schrifft liegt ein ungeheur Vermächtniss für Welt und Nachwelt. Der Geist macht lebendig, und das Fleisch ist auch nüzze.

1188.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine liebste. Der Regen hat alle Knospen beschleunigt. Wie hast du geschlafen, und wie hast du deinen Tag eingerichtet. Es ist Conseil und ich will zu Hause essen, du gehst zu den Menschen und ich heut Abend zu dir. d. 3. Apr. 81.

G.

Digitized by Google

1189.

An Charlotte v. Stein.

[4. April.]

Sie ſind wohl zuſammen ohne mich wo nicht beſſer. Bey dreyen, die alte Verhältniſſe und Erinnerungen ſich mitzutheilen haben iſt der vierte wenigſtens müſſig, drum ſchlich ich mich weg, denn Sie wiſſen wie mir gleich unheimlich werden kan wo ich nichts zu theilen habe. Ich bin gewiſſ ſehr ungern gegangen. Entſchuldigen Sie mich bey der Gräfinn. Mein Zahn läſſt mir leidlich Ruhe. Gute Nacht beſte. Morgen werden wir auch wieder von einander getrennt leben. Gute Nacht. Jezt da ich weg bin mögt ich wieder zu dir.

G.

1190.

An Charlotte v. Stein.

[5. April.]

Zum ſchönen Morgen ſchick ich ein Paar goldne Äpfel. Möge es Ihnen wohl ſeyn. Das Zahnweh hat mich geſtern Abend nicht geplagt, und heut früh bin ich recht gut. Damit täglich etwas geſchehe, will ich einige Stunden fleiſig ſeyn und dann mit Knebeln ausreiten. d. 5. April 81. ſagt Ihnen Ihr Freund und Geliebter auch noch einmal daß er Sie unveränderlich liebt.

G.

Digitized by Google

1191.

An Charlotte v. Stein.

Es mag noch so viel in mir und um mich in Bewegung seyn, so ist doch meine Liebe zu dir nie verdunckelt. Adieu! Sag mir was heute dich ruft. Ich esse nach dem Conseil zu Hause und harre deines Rufes. Ich bin recht wohl. d. 6. Apr. 81.

G.

1192.

An Charlotte v. Stein.

Ihrer Liebe erfreu ich mich in dem schönen Wetter und in ieder Knospe die so tausendfach hervorbrechen. Heut will ich mir etwas in der freyen Lufft zu gute thun denn ich habe gestern das dringendste weggeschafft.

Als ich mit Ihnen das Buch des Irrthums und der Wahrheit las, gingen mir schöne Lichter über meinen Zustand auf, ich hatte sie eben für Sie zu schönen klaren Worten gebracht als Stein hereinkam.

Hier sind Orangen und die Everdingens, ergözzen Sie sich dran bis ich komme. Was schaffen Sie heute? d. 7. Apr. 1781.

G.

Digitized by Google

1193.

An Charlotte v. Stein.

Vergebens hofft ich auch heute den ſtillen Tag von den Menſchen geſondert zu feyern, und einige Stunden mit dir zu ſeyn. Der Marckgraf kommt um 10 Uhr und wir müſſen auf die Parade. Ich bin immer wohl wenn du mich liebſt. Das vorübergehende Weh, ſcheint auch heute ausſetzen zu wollen. Adieu meine einzige eh ich nach Hof gehe ſeh ich dich einen Augenblick. d. 8. Apr. 81.

G.

1194.

An Charlotte v. Stein.

Immer mit meinen Gedancken um dich beſchäfftigt, hab ich dir ſchon wieder viel zu ſagen was ich für dich und an dich gedacht habe. Das ſey auf die erſte gute Stunde die mir mit dir wird. Du ſchienſt geſtern Abend zu verlangen daß ich mitfahren mögte, mache mit mir was du willſt. Ich will meine Briefe ſchreiben. Warum ich gerne hier bliebe wäre auch die Probe von Wolfs Muſick zu hören die heut Nachmittag um 4 Uhr iſt. Doch dein Wille geſchehe. Adieu ich ſeh dich in allen Geſtalten immer vor mir und immer lieber. Adieu beſte.

d. 9. Apr. 81. G.

Digitized by Google

1195.

An J. K. Lavater.

[9? April.]

Zum Morgengrus erhalt ich deinen Brief vom 31. März.

Erſt alſo von der Uhr.

Aus beyliegendem Briefe Knebels ſiehſt du was er thut. Es war ſein erſter Gedancke ſie dir zu ſchencken und überläſſt dir gern damit zu machen was du willſt. Wir haben nicht gelost denn wir brauchtens nicht. Du konnteſts thun als der Annehmende, der Geber ſoll nicht fragen. Ich habe neulich viel mit Knebeln drüber geſprochen, er ſagte zulezt: Ich finde es iezt ſo recht und gut daß mir das Gegentheil unerträglich wäre.

Eben erhalt ich einen Brief von Reich den ich auch beylege. Wie kommts daß der Kaſten über Leipzig ging das macht groſe Unkoſten. Es iſt ein Umweeg und muß beym Ein und Ausgehn Rechte abgeben. Schicke ia ſo etwas künftig an meine Mutter, die ſchaffts am ſicherſten hierher.

Wohl ſagſt du daß der Menſch Gott und Satan Himmel und Erde alles in Einem ſey; denn was ſind dieſe Begriffe anders als Conzepte die der Menſch von ſeiner eignen Natur hat.

In dem Buch des Erreurs et de la Verite das ich angefangen habe, welche Wahrheit! und welcher

Digitized by Google

Irrthum! Die tiefsten Geheimnisse der wahrsten Menschheit mit Strohseilen des Wahns und der Beschränktheit zusammen gehängt.

In der Silhouette hätt ich so viel innerliches nicht gesucht, mehr sinnliches.

Die 5 Carolinen übermach ich dir.

Wenn ich vom alten König höre ist mirs als wenn mich der Prediger auf einen hohen Berg führte, und mich dort einen Trauerblick auf die Menschen und ihre Herrlichkeit thun hiese. Dem Kayser gönn ich allen Seegen. Gieb acht! gieb acht! Sein Kopf steht gut. Irr ich nicht sehr; so fehlts am Herzen, das zum grosen Menschen, zur That wie zum Kunstwerck unentbehrlich, und durch Vernunft nicht zu ersezzen ist.

Die Nächste Wochen des Frühlings sind mir sehr gesegnet ieden Morgen empfängt mich eine neue Blume und Knospe. Die stille, reine, immer wiederkehrende, Leidenlose Vegetation, tröstet mich offt über der Menschen Noth, ihre moralischen noch mehr phisischen Übel.

Grüse Bäben, Frau und Kinder.

Hast du bey deiner Reise durch Colmar auf einen iungen Grafen Wartensleben geachtet, seine Mutter schrieb dir einmal über ihn. Sag mir etwas was du dich von ihm erinnerst.

Die Gemählde erwart ich also stündlich von Leipzig und freue mich sehr darauf.

Digitized by Google

1196.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir liebſte was in deiner ſchönen Seele vorgeht. Heut früh will ich ſpazierend allerley ausſinnen. Dann zu Diedens gehn und dich um ein Mittagbrod bitten. Gern bät ich dich auch Nach Tiſch ein wenig umherzugehn wenn dein Fus dich nicht hinderte. Der Tag iſt der erſte ganz ſchöne.

d. 10. Apr. 81. G.

1197.

An Charlotte v. Stein.

Zum Morgengrus ſchick ich dir ſchöne Blumen, und melde dir einen köſtlichen Tag. Verſäume nicht eh du in die Zeichenſtunde gehſt nur einige Schritte heraus zu thun der Regen hat gar viel hervorgelockt. In der Hoffnung dich Abends zu ſehn will ich den Tag leben, und mich deiner Liebe erfreuen. Adieu meine beſte. d. 11. Apr. 81.

G.

1198.

An Charlotte v. Stein.

Die Veilgen die unſre ſchöne Sonne für dich herausgelockt hat, ſollen dir einen guten Morgen von mir ſagen. Heut iſt Conſeil. Ich eſſe zu Haus, und bitte mir zu ſagen wie du deinen Tag zubringſt.

d. 12. Apr. 81. G.

Digitized by Google

1199.

An Charlotte v. Stein.

Das Bild iſt mir doppelt und dreyfach werth. Könnt ich Ihnen doch einmal etwas recht guts dagegen geben. Der Herzog und Knebel ſind bey mir. Zu Mittag komm ich und ſag Ihnen was Sie ſchon wiſſen. Adieu beſte. Es wird recht ſchön grün und putzt ſich auf Morgen. d. 13. Apr. 81.

G.

1200.

An Charlotte v. Stein.

Der Tag iſt wie gewünſcht. Ich will ihn zu Hauſe zu bringen in Erwartung meiner Geliebten. Sie bringen Lingen mit. Die andre Geſellſchafft lad ich ein.

Kommen Sie ia zeitig und laſſen mir Ihre lieben Augen unter dem ſchönen Himel ſagen, daß ich geliebt bin. Adieu. Adieu. d. 14. Apr. 81.

G.

1201.

An Charlotte v. Stein.

[15. April.]

Sie gehn wohl in die Kirche und ſagen Ihrem Haiden wohl noch vorher ein Wort. Er hat Ihnen das immer neue alte zu ſagen, und kommt noch Sie zu ſehn ehe er bey Hof geht.

Digitized by Google

Es träumte mir, wir reisten zusammen und hätten besondre Schicksaale.

Ostertag 81. G.

1202.

An Charlotte v. Stein.

[16. April.]

Ich mögte hören wie sich meine beste befindet. Ob sie mich heute zu Tisch mag, und ob sie mir erlauben will ihr heute zu wiederholen was ich so gern von ihr höre.

2ten Ostertag 81. G.

1203.

An J. K. Lavater.

Weimar den 16. Aprill 1781.

Ohnerachtet ich, lieber Bruder, durch deinen Brief auf etwas sonderbares vorbereitet war, so gestehe ich dir, dass ich doch bei Eröfnung des Kastens zwar nicht geflucht habe, aber doch verstummt bin. Du hast im Ganzen gar wohl voraus gesehen, wie es mir mit diesen Sachen ergehen wird. Durch die abscheulige Verderbniss der meisten Stüken sieht man freilich die Grosheit der Form noch durch, nur hat auch diese weniger auf mich gewirkt, weil ich die Bilder alle schon kannte, denn es hängen Copien davon in der ganzen Welt herum. Wahrscheinlich stehen die Originale als Dekoration irgendwo in Italien und sind

nachher durch Künſtler- und Handwerkstradition überall herumgekommen. Wenn ſie alle gut wären, wär es wirklich ein Schaz um iunge Leute zu inſpirtren und die Grosheit der Form und Manier ihnen vor Augen zu ſtellen, dazu werd ich auch, die noch brauchbaren beſtimmen, daſſ ich ſie in unſerer Zeichenſchule aufhänge. Du wirſt mir gelegentlich ſagen, was ſie koſten ſollen, der Herzog will ſie gerne behalten ob er gleich höchlich von denen abſcheulich verklebten und verſchmierten Werken choquirt war. Das Kraut und Rübenſtük iſt wohl Copie nach Rubens, von ſeiner Hand iſt kein Pinſelſtrich drinne, dargegen iſt das Portrait des iungen Menſchen deſto ſchöner. Zwar gewis kein Vandyk, wenn ich nicht irre ſo iſt es ein Deutſcher, deſſen Namen ich vergeſſen, von dem ich aber ſonſt Bilder geſehen habe. Lebe wohl und antworte bald wegen der Uhr, worüber du nunmehr meinen und Knebels Brief haben wirſt.

G.

1204.

An Charlotte v. Stein.

Ich bin wie gebannt und kan nicht aus meiner Gegend kommen. Sag mir meine beſte daß du wie ein guter Geiſt mit deinem Andencken über mir ſchwebſt, und ob du mich noch heut Abend willſt. Crone iſt heut mit mir. Ich hab an Iphigenien überſezt und werds noch mit ihr. Adieu liebſte Seele.

d. 17. Apr. 81. G.

Digitized by Google

1205.

An Charlotte v. Stein.

Wenn ich ein Wörtgen Antwort von Ihnen habe will ich meine Reise gleich antreten. Die Verse bitt ich sehr. Ich will sehn wie mich die Geister heute behandlen. Ihr guter Geist sey immer bey mir, und die Gegenwart des lieben Gesezzes mache mich gut und glücklich. Adieu bis auf heut Abend bleiben Sie nicht zu lange. d. 18. Apr. 81.

G.

1206.

An Charlotte v. Stein.

Kayser hat mit mir zu Mittage gegessen, dann sind wir spazieren gegangen. Jezt will ich ausruhen und dann fort arbeiten gegen achte kan ich fertig seyn. Da will ich meine Liebste aufsuchen und meines Herzens Lust noch am Ende des schönen Tages sehen. Indess sag ich Ihnen einen guten Abend und konnte Sie ohne diesen Grus nicht in Gesellschafft gehen lassen. d. 18. Apr. 81.

G.

1207.

An Charlotte v. Stein.

Da mich gute Geister in meinem Hause besucht haben bin ich nicht auswärts gegangen sie aufzufinden.

Digitized by Google

Am Tasso ist geschrieben, und wenn Sie mich bewirthen mögen; so komm ich zu Tische.

Da Sie sich alles zu eignen wollen was Tasso sagt, so hab ich heut schon so viel an Sie geschrieben daß ich nicht weiter und nicht drüber kann.

d. 19. Apr. 81. G.

1208.

An Charlotte v. Stein.

Ich hab ein grosses Verlangen zu wissen wie du geschlafen hast und ob du wohl bist. Von mir sag ich dir nichts noch vom Morgen. Ich habe gleich am Tasso schreibend dich angebetet. Meine ganze Seele ist bey dir. Diesen Abend hoff ich mit dir zu spazieren. Heut will ich fleisig seyn.

d. 20. Apr. 81. G.

1209.

An Charlotte v. Stein.

Fritz hat mich noch im Bette angetroffen und so war das erste was ich heute sah das Beste was dir angehört. Gestern Nacht hat ich grose Lust meinen Ring wie Polykrates in das Wasser zu werfen, denn ich summirte in der stillen Nacht meine Glückseligkeit und fand eine ungeheure Summe. Ich werde wohl am Tasso schreiben können. Sag mir was du heute vorhast. Ich will doch die kleine Schwägerinn besuchen. Es ist ein unendlich schöner Tag, vielleicht

Digitized by Google

giebts einen warmen Regen. Adieu liebſte. Du meine Erfüllung vieler Tauſend Wünſche.

d. 22. Apr. 81. G.

1210.

An Charlotte v. Stein.

Dieſen Morgen ward mirs ſowohl daß mich ein Regen zum Taſſo weckte. Als Anrufung an dich iſt gewiſſ gut was ich geſchrieben habe. Obs als Scene und an dem Orte gut iſt weis ich nicht. Hier etwas neues von den Kindern der Erde. Ich habe mich zu reiten entſchloſſen, will zu hauſe eſſen, und hören was du für mich von deinen Abendſtunden aufhebſt da du zum Thee gehſt. Adieu meine Seele iſt auf deinen Lippen. d. 23. Apr. 81.

G.

1211.

An Charlotte v. Stein.

Heut ſeh ich dich wohl nicht unter meinen Blüten und mir wird nicht was daraus folgte. Ich will zu Hauſe bleiben und manches abthun. Sage mir von heut Abend, denn mit den Abend und Morgenwolcken eilt meine Seele zu dir. Lebe wohl meine Theure wie haſt du geſchlafen und biſt du wohl? es iſt nicht mehr Anteil wenn du kranck biſt, ich bin ſelbſt kranck. Adieu tauſendmal. d. 24. Apr. 81.

G.

Digitized by Google

1212.

An Charlotte v. Stein.

Ich hoffe das kühle Wetter soll die Blüten noch erhalten, und beym ersten Sonnenblick hoff ich auf dich. Heute wird mirs kaum so wohl werden.

Es ist Conseil, ich will zu hause Essen, sag mir von deinem Nachmittag und ob du ins Conzert gehst.

Hier ist ein Anschlag zu einer Sprüzze. Adieu liebste, ich bin sehr dein.

d. 25. Apr. 81. G.

1213.

An Charlotte v. Stein.

Sie wird kommen! Sie wird kommen! War mein Ausruf als ich die Augen aufmachte und die Sonne sah. Die Stunden dieses Tags bringen mir ein schönes Glück.

Hierbey ist eine Epistel wenn Sie meynen so schicken Sie das Blat dem Herzog, reden Sie mit ihm und schonen Sie ihn nicht. Ich will nichts als Ruhe, und daß er auch weis woran er ist. Sie können ihm auch sagen, daß ich Ihnen erklärt hätte, keine Reise mehr mit ihm zu thun. Mach es nach deiner Klugheit und Sanftheit. Und theile meine Ruhe und mein Glück, da du soviel mit mir ausgestanden hast. und wisse wie glücklich ich in deiner Liebe bin. d. 27. Apr. 81.

G.

Digitized by Google

1214.

An Charlotte v. Stein.

Der Himmel will mir das zugedachte Gute noch aufspaaren, indessen muß ich leben und kan dich nicht entbehren. Heut ist Conseil doch bitt ich hebe mir etwas zu Essen auf ich will mich von deinen händen nähren, aber warten mußt du nicht wegen Ernsts. Adieu beste ich habe allerley zu thun, und deine Liebe macht mir auch zu thun, so eine angenehme Beschäfftigung es ist. Ich bin bei dir bis zur Abenddämmrung der Götter.

d. 27. Apr. 81. G.

1215.

An Charlotte v. Stein.

Heute ruft dich das Wetter und heist dich das Herz zu mir zu kommen und dich am Reste der Blüten zu ergözzen. Sag mir liebe wie du geschlafen hast, und die Stunde wann du diesen Nachmittag kommen, und wen du mitbringen willst. Adieu du liebe unversiegende Quelle meines Glücks.

d. 28. Apr. 81. G.

1216.

An Charlotte v. Stein.

[April?]

Ungerührt von den zwey Canonschüssen bin ich an meinem Tische geblieben, habe verschiedne Arbeit ver-

Digitized by Google

richtet und nachher in Chandlers Reisen nach Griechenland gelesen. Ihr Briefgen kam mir recht erwartet. Ich habe Sie in der Zeichenstunde besucht und Ihnen Glück gewünscht. Adieu. Ich sehe Sie bald.

G.

1217.

An Charlotte v. Stein.

[Anfang Mai.]

Im Stern erhalt ich den Grus. Ich gehe zur Schrötern und bin nur halb da, nicht einmal halb. Adieu. Ich seh Sie noch. Jezt schreib ich am Tasso.

G.

1218.

An Charlotte v. Stein.

Heut werd ich dich wenig sehn. Ein erwarteter Fremder Tobler von Zürch ist da den ich bewirthen muß. Meine Seele ist dir nahe. Sag mir wie du geschlafen hast und was du heute thun wirst. damit ich dir folgen kan. Adieu Liebe Lotte.

d. 1sten Wonnemond 81.

G.

Könnten Sie heut Abend die Waldnern alleine haben ich hätte ihr die zugedachte Predigt zu halten nötig.

Digitized by Google

1219.

An Charlotte v. Stein.

Ich bin geschäfftig und traurig. Diese Tage machen wieder in mir Epoche. Es häufft sich alles um gewisse Begriffe bey mir festzusezzen, und mich zu gewissen Entschlüssen zu treiben. Zu Mittage komm ich. empfange mich mit deiner Liebe und hilf mir auch über den dürren Boden der Klarheit, da du mich durch das Land der Nebel begleitet hast.

d. 3. May 81. G.

1220.

An Charlotte v. Stein.

Heute früh war ich fleisig werde Toblern zu Tisch haben. Diesen Nachmittag wenn ich aufgelegt bin wieder arbeiten und nicht bey Hof gehn. Wenn meine beste Abends um 8 wieder zu Hause ist such ich sie auf und lebe das alte Leben, und versichre Sie das alte.

d. 6. May 81. G.

1221.

An Charlotte v. Stein.

Deiner Liebe und der guten Stunden die du mir gönnst werth zu seyn will ich mich heute durch Fleis und Ordnung bemühen. Ich sehe einen arbeitsamen Tag vor mir und einen glücklichen Abend wenn du

Digitized by Google

mir erlaubst dir bey Sonnenuntergang zu sagen daß ich dich immer gleich liebe und verehre. d. 7. May 81.

G.

1222.

An J. F. v. Fritsch.

Der Herr Geh. Rath Schnaus hat die Güte gehabt die Kriegskasserechnung welche hier beyliegt gelegentlich anzusehn, und eins und das andre zu erinnern; ich bitte von Ew. Excell. ein gleiches, wodurch Sie mich aufs neue sehr verbinden werden. Es stecken hie und da einige Volgstädtiana die von selbst wegfallen. Aber auch in ieder andern Sache wünscht ich die Verwaltung der Casse auf das pünctlichste zu führen und erbitte mir dazu auch Ihren gütigen Rath. Mich mit der vollkommensten Hochachtung unterzeichnend

Weimar
d. 7. May 81.

Ew. Excell.
gehorsamster Diener
Goethe.

1223.

An J. K. Lavater.

Wenn ich ein Quartblat von dir sehe, ergözze ich mich iederzeit, Danck für deine beyden Briefe.

Über die Gemählde mögt ich wohl gegenwärtig mit dir sprechen wie über vieles! Warum sind wir so fern.

Digitized by Google

Die Summe von 45 St. Ldr. soll dir abgeschrieben werden.

Dass dir meine Büste lieb war macht mir grose Freude um meinet- und des Künstlers Willen. Der Herzog schickt dir sie, wie auch den crayonirten Kopf, sag ihm etwas über beydes. Ja lieber Bruder du könntest mich schon von manchem fliegenden Fieber des Grimms reinigen, was könnte nicht die Liebe des Alls wenn es lieben kan wie wir lieben. In mir reinigt sich's unendlich und doch gesteh ich gerne Gott und Satan, Höll und Himmel, die du so schön bezeichnest, in mir Einem. Oder vielmehr, mein lieber, mögt ich das Element woraus des Menschen Seele gebildet ist, und worinn sie lebt, ein Feegfeuer nennen, worinn alle hölisch und himmlischen Kräffte durcheinander gehn und würcken.

Über Woldemars Kreuzerhöhungsgeschichte kan ich dir nichts sagen, das Factum ist wahr, eigentlich ists eine verlegne und verjährte Albernheit die du am klügsten ignorirst. Wenn ich Papier und Zeit verderben mögte so könnt ich dir wohl das nähere sagen, es ist aber nicht der Mühe werth. Sehn wir uns wieder und es fällt dir ein, so frage. Da du mich kennst solltest du dir's in Ahndung erklären können. Der leichtsinnig truncne Grimm, die muthwillige Herbigkeit, die das halb gute verfolgen, und besonders gegen den Geruch von Prätension wüthen, sind dir ia in mir zu wohl bekannt. Und die nicht

ſchonenden launigen Momente voriger Zeiten weist du auch.

Viel von dieſem allen wird verſchlungen in thätiger Liebe.

Vielleicht von den Erreurs de la Verite einandermal mehr.

Mögteſt du mir auch von deinem innern etwas entdecken!

Tobler iſt gar lieb, ich kan offen gegen ihn ſeyn. Knebel hat ihm Quartier gegeben. Es wird dir auch wohl thun durch ihn von uns zu hören. Er erinnert mich in Momenten recht lebhafft an dich, beſonders wenn er munter und ſcherzhafft wird.

Iſts wahr was ich in den Zeitungen leſe, daß der Abbt Raynal den drey erſten Eidgenoſſen auf der Imgrütlins Wieſe ein Monument will aufrichten laſſen? Der 30 Fus hohe Obelisk wird ſich armſeelig zwiſchen der ungeheuren Natur ausnehmen. Was ſich der Menſch mit ſeiner Nadelſpizze von Marmor einbildet. Ich hoffe es ſoll nicht zu Stande kommen. Ihr Monument iſt eure Conſtitution.

Adieu liebſter der Menſchen. Spreche manchmal einen Seegen auf meine Büſte, daß ich auch das genieſe. Grüſe Bäben. Schreibe mir viel, und ſtiehl dir eine viertelſtunde für mich. Ich heiſe Legion, du thuſt Vielen wohl wenn du mir wohlthuſt.

den 7. May. G.

Digitized by Google

1224.

An Charlotte v. Stein.

Dancke tausendmal für den vervielfältigten Talismann! dem Sie auch das magische Zeichen recht ernstlich aufgedruckt haben.

Hier ist das Herz und die Überschrifft. Heute früh lebt Tasso in meinem Kopfe und läßt sich durch nichts irren. Adieu beste. In Hoffnung daß Sie mich bei Tisch wollen, komm ich gegen ein Uhr.

d. 9. May. 81. G.

1225.

An Charlotte v. Stein.

Dein treuer bleibender verläßt dich heute nicht mit der übrigen Welt. Er wohnt dir in der Nähe, und wird zu Tische kommen.

d. 10. May 81. G.

1226.

An Charlotte v. Stein.

Ich dancke Ihnen für den Schatten meiner lieben Lotte die durch ihre Geneigtheit mich so glücklich macht. Du kannst mir nicht gegenwärtiger und näher werden als du's bist, und doch ist mir iedes neue Band und bändgen sehr angenehm. Adieu wir werden uns ia wohl heute nicht verfehlen.

d. 12. May 81. G.

Digitized by Google

1227.

An Steinauer.

Ihr gütiges Andenken hat mich recht sehr gefreut. Nehmen Sie meine besten Wünsche mit auf die Reise! Mögten Sie doch nebst dem zerbrechlichen Schaz, den Sie zu überbringen haben glüklich in Petersburg anlangen. Wollten Sie etwa dort dem Herrn Grafen Görz meine beste Empfehlung machen und etwa einige Bestellung von ihm gütig übernehmen. Erhalten Sie mir Ihre Freundschaft und lassen Sie mich ia Ihre glükliche Rükkunft auf das baldigste wissen.

Weimar d. 12. Mai 1781.

Goethe.

1228.

An Charlotte v. Stein.

Aus allerley beschweerlicher Arbeit ruf ich dir zu daß ich dich liebe. Beste so wie du nie aufhören wirst, so schaffe und bilde mich auch so daß ich deiner werth bleibe und laß es uns so halten daß dein liebes Herz dir nicht widerspricht.

d. 14. May 81. G.

1229.

An Charlotte v. Stein.

Eben wollt ich dir schreiben und dich wo möglich um gute Nachricht bitten. Ich habe keine frohe

Digitized by Google

Stunde bis du wieder heil bist. Es war mir die ganze Zeit her bange für so etwas. Zu Mittage muß ich bey dir essen, und will dir Gesellschafft leisten und dein warten. Adieu meine beste. Laß doch ia Engelharten kommen, und schone dich aufs möglichste. d. 21. May 81.

G.

1230.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir daß es sich immer bessert, daß du wohl geschlafen hast, und daß du mich heute wie gestern willst. Zu Tisch komm ich nicht, ich will Kaysern zum Abschiede bey mir haben, nachher komm ich und wir leben weiter zusammen. Adieu beste.

d. 23. May 81. G.

1231.

An Charlotte v. Stein.

Wie hast du geschlafen. Was macht der Fus und willst du mich zu Tische? Das sind meine alten Fragen, und noch eine die ich auch immer thue will ich mir diesmal selbst beantworten.

d. 25. May 81. G.

1232.

An Charlotte v. Stein.

Ich hatte schon alles zusammengepackt und wollte Ihnen Vorrath auf heute schicken als mir der Herzog

sagen läßt ich mögte zu ihm hinauf kommen, und mir also die Ruh und Hoffnung auf den ganzen Tag genommen ist.

Hier schick ich indessen allerley, und komme so bald als möglich wieder. Denn die Hofnoth steh ich nicht den ganzen Tag mit aus. Heben Sie mir ein recht freundlich Gesicht auf. Der deine auf ewig

d. 27. May 81. G.

1233.

An Charlotte v. Stein.

Es geht so bunt heute früh daß ich noch nicht habe an mein liebstes dencken können. Wie geht es dir, und bleibts noch bey unsrer Fahrt? Die Werthern hat mir ein gar artig Zettelgen bey Zurücksendung des Wilhelm Meisters geschrieben. Die Schröter kommt zu Mittage. Ich bin und bleibe einmal der Frauen Günstling, und als einen solchen mußt du mich auch lieben. Hier lies den köstlichen Brief von Lavatern. Adieu meine beste, einzige innigste. d. 28. May 81.

G.

1234.

An Bürger.

Ihrem Vertrauen kan ich nicht besser als mit Offenherzigkeit antworten.

Sie wünschen Ihren Zustand zu verändern, Sie glauben daß ich beytragen könnte Sie in einen andren zu versetzen.

Digitized by Google

Eh ich irgend etwas weiter sagen kann, bitte ich Sie um nähere Eröfnung: was Ihnen Ihren ietzigen Zustand drückend ia unerträglich macht, was für eine Aussicht Sie Sich wünschen, was für ein bestimmtes Talent Sie angeben, womit Sie Sich zu irgend einem Amt und Versorgung anbieten können?

Ich bin in nichts vorsichtiger, und habe so viel Anlass und Ursache es zu seyn, als das Schicksaal eines Menschen mehr zu übernehmen. Man kan ihnen kaum das nothdürftige geben und das nothdürftige findet sich überall. Mit Ihnen halt ich es doppelt für Schuldigkeit aufrichtig und behutsam zu Werke zu gehn.

Machen Sie mich also mit Ihren Umständen näher bekannt, wir wollen in einer so wichtigen Sache die möglichste Klarheit suchen.

Behalten Sie mich lieb.

Weimar, den 30. May 81.

Goethe.

1235.

An J. C. Kestner.

Wieder ein gutes Wort von Euch zu hören mein lieber Kestner war mir ein angenehm Begegnen unter den schönen Schatten meiner Bäume, unter denen ich Freud und Leid still zu tragen gewohnt bin.

Grüst mir Lotten mit ihren vielen Buben, es mögte wohl hübsch seyn wenn ich euch besuchen könnte.

Digitized by Google

Jetzt werd ich täglich mehr leibeigen, und gehöre mehr der Erde zu der wir wiederzukehren bestimmt sind. Die Aufzählung eurer Thaten, in euren kleinen Selbstgens, hat mir recht wohl gethan, ich hab euch dagegen nichts zu geben, denn ich bin ein einsamer Mensch. Brandes war nur wenige Zeit bey mir.

Hierbey schick ich Lotten ein klein Nachspiel, sie solls nur nicht aus Händen geben dass es nicht gedruckt wird. Adieu wie vor Alters.

Weimar d. 30. May 81.

Goethe.

1236.

An Reich.

Wenn der iunge Herr Tobler aus Zürich, ein Sohn des bekannten Chorherrn, schon, ehe dieser Brief ankommt bei Ihnen gewesen ist, so werden Sie ihn, auch ohne meine Empfehlung wohl aufgenommen haben, weil er sich selbst auf das vortheilhafteste vorstellt. Eben dieses werden Sie finden, wenn er sich nach diesem Briefe bei Ihnen zeigen sollte. Ich bitte Sie nach Ihrer Gewohnheit ihm auch um meinetwillen gefällig zu sein, und ihm, wenn er zu einigen seiner wohlgeratenen Übersezungen aus dem Griechischen einen Verleger suchen sollte mit That, oder, wie es die Umstände erfordern, auch nur mit gutem Rath behülflich zu sein.

Der Herr Professor Garve ist so eben bei uns

und erinnert sich seiner Leipziger Freunde mit vielem Antheil.

Ich empfehle mich Ihrem gütigen Andenken.

Weimar den 30. Mai 1781.

Goethe.

1237.

An Wyttenbach.

Den Überbringer dieses, Herrn Kaiser von Frankfurt, habe ich ersucht Ihnen eine Empfehlung von mir zu überbringen, und mir bei seiner Rükkunft Nachricht von Ihrem Befinden zu geben. Es wird mir sehr angenehm sein durch ihn zu erfahren, daß Sie, wie ich ohnedies nicht zweifle, Ihre Untersuchungen der gebürgigen Gegenden mit Eifer fortsezen. In kurzer Zeit werde ich Ihnen eine kleine Schrift über verschiedene in der hiesigen Gegend gemachte Erfahrungen, zugleich mit denen dazu gehörigen Steinarten zu überschiken im Stande sein, und ersuche Sie dagegen, mir von Ihren bisherigen Beschäftigungen eine gefällige Nachricht zu ertheilen, wie ich denn Ihre, mir von der Messe angekündigte, Übersetzung des de Saussurischen Werks mit Begierde erwarte. Ich empfehle mich Ihnen bestens, und bitte dem wisbegierigen Überbringer gefällig zu sein.

Weimar den 30. Mai 1781.

Goethe.

Digitized by Google

1238.

An Charlotte v. Stein.

Frizze hat gezeichnet zieht aber doch das ſpazieren aller Arbeit vor, das ich ihm nicht verdencke.

Hier ſind Lavaters und der Schulthes Briefe mein Herz hat vor deinem nichts verborgen. Und wenn ich dir Fehler verſtecke ſo iſts nur um deine Liebe nicht zu betrüben, vermindern kan ſie nichts. Adieu meine beſte. Sag mir von deinem Tage etwas. Frizzen ſchick ich dir zu Tiſche. d. 30. May 81.

G.

1239.

An Charlotte v. Stein.

Ich küſſe dich mit dem Kuß der Gedancken. Sag mir ein freundlich Wort von dir und deinem Befinden. Und ſchick mir meine Everdingens und die Wertheriſchen. Adieu beſte. d. 31. May 81.

G.

1240.

An Charlotte v. Stein.

[Mai?]

Ich will zu Hauſe eſſen, und fürchte Sie werden bey Hof gebeten. Der Wind wird mich wieder am Reiten hindern und ſo wäre mirs recht lieb wenn meine Beſte mich mit wollte im Wagen nehmen.

Digitized by Google

Hierbey kommt das Verlangte. Adieu ich habe grose Luft zu zeichnen und das an deiner Seite.

G.

1241.

An Charlotte v. Stein.

[Mai?]

Es wäre mir sehr erfreulich gewesen Ihr Angesicht zu sehen. Das nothwendigste hab ich schon gethan. Wenn du es magst so komm ich zu Tische. Es verlangt mich heut sehr dich zu sehn.

G.

1242.

An Charlotte v. Stein.

Die Erdbeeren sind in meinem Garten schneller als die Rosen. Hier meine beste schick ich die ersten. Ich glaube nicht daß Conseil seyn wird, die Entfernung des Hofs macht die Nachrichten langsamer. Ich wünsche diesen Mittag bey dir zu essen. Gestern Abend begleitete ich die Gesellschafft bis unter deine Fenster, und sagte dir in einem feinen Herzen gute Nacht. Herder war gar gut, wenn er öffter so wäre man mögte sich nichts bessers wünschen. Mit dem Herzog hab ich eine sehr sinnige Unterredung gehabt. In dieser Welt meine beste, hat niemand eine reichere Erndte als der dramatische Schriftsteller. und die Weisen sagen: beurtheile niemand bis du an seiner Stelle gestanden hast. d. 1. Jun. 81.

G.

Digitized by Google

1243.

An Charlotte v. Stein.

Laß dir dieſe Früchte, die für dich gepflanzt worden ſind und die iährlich für dich wachſen zum Frühſtück ſchmecken. Sag mir daß du mich liebſt, und daß du mich heute ſehn willſt. Zu Mittag bleib ich zu hauſe. Wo biſt du den Abend. d. 5. Jun. 81.

G.

1244.

An Johann Ludwig Eckardt.

Ich laſſe mir gern Ihre Vorſchläge wegen der Conferenz-Punkte gefallen, wollen Sie die Güte haben, nach denſelben die Inſtruction und den darauf bezüglichen Bericht aufſetzen.

Freylich wünſcht ich, daß wir nur im äußerſten Fall wegen des zwanzigſten und des Münzvertrags nachgäben.

Wegen einiger in der Behandlung nötigen Vorſichten habe ich die Ehre Ew. Wohlgeboren nächſtens zu ſprechen und wünſche Sie auf das baldigſte wiederhergeſtellt.

Den 5. Juni 1781. G.

1245.

An Charlotte v. Stein.

Dancke für den lieben guten Morgen. Heut Mittag will ich zu Hauſe bleiben und Sie Abends erwarten.

Digitized by Google

Schick mir doch das kleine Portefeuille mit den Zeichnungen von gestern, ich wills durch Gözzen abhohlen lassen. Knebeln magst du den Tasso senden. Adieu. Ich muß fleisig seyn.

d. 5. Jun. 81. G.

1246.

An Charlotte v. Stein.

Ich schicke dir die Erstlinge meiner Früchte die allein für dich sind, wie meine Neigung, und bitte dich recht herzlich mich nicht unglücklich zu machen und mir nicht durch die Furcht dir zu misfallen, die wenigen geselligen Regungen gegen die Menschen noch zu verschliesen. Adieu. Sag mir was dein Fus macht. Ich enthalte mich in der Einsamkeit.

d. 6. Jun. 81. G.

1247.

An Charlotte v. Stein.

Ich habe des Prinzen Pferde nehmen wollen, weil er aber verboten hat seinen zugemachten Wagen zu brauchen, so werde ich mich der hohen Erlaubniss nur im schönen Wetter bedienen können. Knebels Wein hat mich sehr erhizt und mir diese Nacht Zahnweh gemacht. Wenn es gegen 1 Uhr regnet so muß mich meine Liebste speisen. Adieu meine l. L.

d. 13. Jun. 81. G.

Digitized by Google

1248.

An Charlotte v. Stein.

Hier Erdbeeren soviel dieser Morgen giebt und einige Rosen. Nach dem Buch will ich untersuchen lassen, bey mir hats niemand. Lebewohl und lieb mich! Möchtest du heute meine Rosen besuchen?

d. 15. Jun. 81. G.

1249.

An Eckardt.

[Mitte Juni.]

Gestern Abend vergas ich zu fragen, wie es noch mit dem separaten Protokoll gegangen und ob solches dem Herrn v. Fr. zugestellt worden.

Ich bitte um ein Wort Nachricht und wünsche wohl zu leben.

G.

1250.

An Charlotte v. Stein.

[Mitte Juni?]

Meine Köchinn hat einmal wider ihre Gewohnheit unser Mittags essen so schmal eingerichtet, daß es kaum für 3 Personen hinreicht. Also kan ich nichts schicken und will mich mit meinem Reiskuchen, den ich leider unter den grosen Troublen des Morgens zu bestellen vergessen habe, Morgen einfinden.

G.

Hierbey folgt ein sehr interessanter Brief den ich

Digitized by Google

bitte ſogleich zu leſen und mir ihn wieder zurück zu ſchicken.

1251.

An Charlotte v. Stein.

Hier ſchick ich das verſprochne meine beſte. und den Brief dazu. Nach dem Conſeil kommt dein immer bleibender.

d. 19. Jun. 81. G.

1252.

An Charlotte v. Stein.

Der Herzog iſt bey mir. Es wird ein Medaillon gemacht und im Möſer geleſen. Schicken Sie mir den Brief der Voigts und kommen heut Abend zeitig zu dem erwartenden.

d. 20. Jun 81. G.

1253.

An Friedrich Müller.

Ihre Gemälde, Zeichnungen und Briefe hab' ich alle ihrer Zeit wohl erhalten und erfreue mich, daß Sie wohl, munter und arbeitſam ſind. Wenn ich Sie nicht kennte, ſo würde ich in Verlegenheit ſein, Ihnen zu ſagen, daß Ihre Sachen hier kein großes Glück gemacht haben, und wie ſehr wünſcht' ich ſelbſt, einige Stunden über das, was ich dabei zu erinnern

Digitized by Google

finde, mit Ihnen sprechen zu können; doch lassen Sie uns es so machen. Ich will Ihnen gegenwärtig nur kurz meine Gedanken sagen, antworten Sie mir darauf, und wir können uns nach und nach hinreichend erklären. Ich verkenne in Ihren Sachen den lebhaften Geist nicht, die Imagination und selbst das Nachdenken; doch glaube ich Ihnen nicht genug rathen zu können, sich nunmehr jener Reinlichkeit und Bedächtlichkeit zu befleißigen, wodurch allein, verbunden mit dem Geiste, Wahrheit, Leben und Kraft dargestellt werden kann. Wenn jene Sorgfalt, nach der Natur und großen Meistern sich genau zu bilden, ohne Genie zu einer matten Ängstlichkeit wird, so ist sie es doch auch wieder allein, welche die großen Fähigkeiten ausbildet und den Weg zur Unsterblichkeit mit sicheren Schritten führt. Der feurigste Maler darf nicht sudeln, so wenig als der feurigste Musikus falsch greifen darf; das Organ, in dem die größte Gewalt und Geschwindigkeit sich äußern will, muß erst richtig sein. Wenn Raphael und Albrecht Dürer auf dem höchsten Gipfel stehen, was soll ein echter Schüler mehr fliehen als die Willkürlichkeit? Doch Sie wissen Alles, was ich Ihnen sagen könnte, besser; ich sehe es aus Ihren Briefen und Urtheilen, und ich hoffe, Sie sollen es auch auf Ihre eigene Sachen anwenden können und mögen. Ich finde Ihre Gemälde und Zeichnungen doch eigentlich nur noch gestammelt, und es macht dieses einen so übleren Ein-

Digitized by Google

druck, da man sieht, es ist ein erwachsener Mensch, der vielerlei zu sagen hat und zu dessen Jahrszeit ein so unvollkommener Ausdruck nicht recht kleidet. Ich hoffe, Sie sollen meine Freimüthigkeit gut aufnehmen, und das, was ich sage, Ihrem Freund Trippel mittheilen und auch ihn darüber hören; denn nach Ihrer Beschreibung scheint mir dieser Mann eben das zu haben, was ich Ihnen wünsche. Nach meinem Rath müßten Sie eine Zeit lang sich ganz an Raphaeln, die Antiken und die Natur wenden, sich recht in sie hineinsehen, einzelne Köpfe und Figuren mit Sorgfalt zeichnen und bei keiner eher nachlassen, bis sie den individuellen Charakter und das innere Leben der Gestalt nach Ihren möglichsten Kräften aus dem Papier oder aus der Leinwand wieder hervorgetrieben hätten; dadurch werden Sie sich allein den Namen eines Künstlers verdienen. Das Hinwerfen und Andeuten kann höchstens nur an einem Liebhaber gelobt werden. Ferner wünscht' ich, daß Sie auch eine Zeit lang sich aller Götter, Engel, Teufel und Propheten enthielten. Erlauben Sie mir, daß ich eine Stelle, die ich bei einem andern Anlasse geschrieben, hier einschalte.

„Es kommt nicht darauf an, was für Gegenstände der Künstler bearbeitet, sondern vielmehr, in welchen Gegenständen er nach seiner Natur das innere Leben erkennt und welche er wieder nach allen Wirkungen ihres Lebens hinstellen kann. Sieht er durch die

äußere Schale ihr innerstes Wesen, rühren sie seine Seele auf den Grad, daß er in dem Glanze der Begeisterung ihre Gestalten verklärt sieht, hat er Übung des Pinsels und Mechanisches der Farben genug, um sie auch so hinzustellen, so ist er ein großer Künstler. Der Gegenstand sei, welcher er wolle, durch diese Kraft entzücken uns die geringsten. Ein Blumengefäß, ein gesottener Hummer, ein silberner Kelch, ein Felsstück, eine Ruine, eine Hütte bleiben durch Jahrhunderte der Abgott so vieler Liebhaber. Lassen Sie uns nun höher steigen; denn der Geist des Menschen treibt immer aufwärts; lassen Sie den Künstler mit weiten Gegenständen, Seen und Gebüschen, seine Seele vermischen, lassen Sie seinen Pinsel wie den Himmel von tausendfältigen Lufterscheinungen schimmern, lassen Sie ihn zu der thierischen Natur sich gesellen, Richtigkeit und Zierlichkeit der Form an ihr gewahr werden, jedes mit seiner eigenthümlichen Natur beleben, lassen Sie ihn mit dem Schafe dämisch ruhen, mit dem Pferde wiehern und mit dem Vogel sich ausbreiten, — wie werden wir ihn, und das mit Recht, bewundern! Sehen Sie eine Galerie durch, und Sie werden in allen diesen Geschlechtern Muster vom gemein „Wahren", vom einfach „Edeln", vom Idealisirten und vom Manierirten finden. Lassen Sie den Künstler zuletzt als Herrn der obersten Schöpfung erscheinen, lassen Sie ihn die Gegenstände seiner Kunst, seiner Begeisterung unter seines Gleichen suchen, lassen Sie ihn Menschen,

Digitized by Google

Helden, Götter hervorbringen, — wie wird ſich unſere Achtung in Ehrerbietung und Anbetung verwandeln, und doch immer nur alsdann, wenn er, wie ſeine Mitmeiſter niederer Klaſſe das Daſein des Höchſten, wie jene des Niedrigſten, gleich lebhaft begeiſtert gefühlt hat und leuchtend hinſtellt. Phidias, von dem man ſagte, daß ihm die Götterbilder beſſer als menſchliche gelangen, verdiente den Tempel, der ſeinen Werken gebaut wurde. Wenn Raphael mit der glücklichſten Fruchtbarkeit das Einfältigſte, Ungemeinſte hervorbrachte, wenn das Edelſte aus ſeinem Pinſel ſo willig wie die reinſten und ſtärkſten Töne aus der Kehle einer Sängerin hervorquollen, ſo iſt und bleibt auch er mehr der Abgott als das Muſter ſeiner Nachfolger."

Ich ſetze noch hinzu, daß durch ſolches Übergreifen in ein fremdes Geſchlecht der gute Menſch wie der gute Künſtler ſich herabſetzt, und indem er Prätenſion an einen höheren Stand macht, die Vortheile des, zu dem er gehört, ſich verſcherzt. In der Wahl Ihrer Gegenſtände ſcheint Sie auch mehr eine dunkle Dichterluſt als ein geſchärfter Malerſinn zu leiten. Der Streit beider Geiſter über den Leichnam Moſis iſt eine alberne Judenfabel, die weder Göttliches noch Menſchliches enthält. In dem alten Teſtament ſteht, daß Moſes, nachdem ihm der Herr das gelobte Land gezeigt, geſtorben und von dem Herrn im Verborgenen begraben worden ſei; dies iſt ſchön. Wenn ich nun aber, beſonders wie Sie es behandelt haben, den kurz

Digitized by Google

vorher durch Gottes Anblick begnadigten Mann, da ihn kaum der Athem des Lebens verlaſſen und der Abglanz der Herrlichkeit noch auf ſeiner Stirn zuckt, dem Teufel unter den Füßen ſehe, ſo zürne ich mit dem Engel, der einige Augenblicke früher hätte herbeieilen und den Körper des Mannes Gottes von der ſcheidenden Seele in Ehren übernehmen ſollen. Wenn man doch dieſes Sujet behandeln wollte, ſo konnte es, dünkt mich, nicht anders geſchehen, als daß der Heilige, noch voll von dem anmuthigen Geſichte des gelobten Landes, entzückt verſcheidet und Engel ihn in einer Glorie wegzuheben beſchäftigt ſind; denn das Wort: „Der Herr begrub ihn“, läßt uns zu den ſchönſten Ausſichten Raum, und hier könnte Satan höchſtens nur in einer Ecke des Vorgrundes mit ſeinen ſchwarzen Schultern kontraſtiren und, ohne Hand an den Geſalbten des Herrn zu legen, ſich höchſtens nur umſehen, ob nicht auch für ihn etwas hier zu erwerben ſein möchte.

Die eherne Schlange ſteht auch an dem Ort, wo die Geſchichte angeführt wird, ganz gut; zum Gemälde für fühlende und denkende Seelen iſt's kein Gegenſtand. Eine Anzahl vom Himmel herab erbärmlich gequälter Menſchen iſt ein Anblick, von dem man das Geſicht gern wegwendet, und wenn dieſe vor einem willkürlichen, ich darf wohl ſagen magiſchen Zeichen ſich niederzuſtürzen und in dumpfer Todesangſt ein — ich weiß nicht was — anzubeten gezwungen

Digitized by Google

ſind, ſo wird uns der Künſtler ſchwerlich durch gelehrte Gruppen und wohl vertheilte Lichter für den üblen Eindruck entſchädigen. Die beiden andern ſind etwas glücklicher, doch auch nicht die fruchtbarſten. Suchen Sie ſich künftig, wenn Sie meiner Bitte folgen mögen, beſchränkte, aber menſchlichreiche Gegenſtände auf, wo wenig Figuren in einer mannichfaltigen Verknüpfung ſtehen! Wie ſehr wünſche ich, Sie durch das, was ich Ihnen ſage, aufmerkſam auf ſich ſelbſt zu machen, damit Ihre innere Güte und Ihr guter Muth Sie nicht verführen mögen, ſich früher dem Ziele näher zu glauben! Junge Künſtler ſind wie Dichter oft hierin in großer Gefahr, und meiſt, weil wir den Tadel von Perſonen, die wir nicht achten, verſchmähen, und weil Diejenigen, die wir ſchätzen, gelind und nachſichtig mit uns zu verfahren pflegen. Schreiben Sie mir aufrichtig, was Sie dagegen aufzuſtellen haben! Wir wollen ſehen, ob wir uns vergleichen und zu etwas Gutem vereinigen können; denn bleiben Sie verſichert, daß es mir nur um die Wahrheit zu thun iſt und daß ich wünſchte, Ihnen nützlich zu ſein. Wollen Sie mir einen Gefallen thun, ſo zeichnen Sie mir etwas, es ſei, was es wolle, nach der Natur, und ſei es eine Gruppe Bettler, wie ſie auf den Kirchtreppen zu liegen pflegen. So viel für diesmal. Für die alten Zeichnungen danke ich Ihnen recht vielmals, die le Sueur's haben mir großes Vergnügen gemacht; wenn Ihnen dergleichen mehr

Digitized by Google

begegnet, ſo gedenken Sie an mich und ſchreiben mir, was ſie koſten! Den Betrag von hundert Dukaten erhalten Sie vielleicht vor oder doch bald nach dieſem Brief. Laſſen Sie mich nächſtens wieder etwas hören!

Weimar, den 21. Juni 1781.

Goethe.

1254

An Jenny v. Voigts.

Ihr Brief iſt mir wie viele Stimmen geweſen, und hat mir gar einen angenehmen Eindruck gemacht. Denn wenn man in einer ſtillen Geſchäftigkeit fortlebt, und nur mit dem nächſten und alltäglichen zu thun hat, ſo verliert man die Empfindung des Abweſenden, man kann ſich kaum überreden, daß im Fernen unſer Andenken noch fortwährt, und daß gewiſſe Töne voriger Zeit nachklingen. Ihr Brief und die Schrift Ihres Herrn Vaters verſichert mich eines angenehmen Gegentheils. Es iſt gar löblich von dem alten Patriarchen, daß er ſein Volk auch vor der Welt und ihren Großen bekennet, denn er hat uns doch eigentlich in dieſes Land gelockt, und uns weitere Gegenden mit dem Finger gezeigt, als zu durchſtreichen erlaubt werden wollte. Wie oft hab ich bei meinen Verſuchen gedacht, was möchte wohl dabei Möſer denken oder ſagen. Sein richtiges Gefühl hat ihm nicht erlaubt, bei dieſem Anlaße zu ſchweigen, denn wer aufs Publicum wirken will, muß ihm ge-

Digitized by Google

wiſſe Sachen wiederholen, und verrückte Geſichtspuncte wieder zurechtſtellen. Die Menſchen ſind ſo gemacht, daß ſie gern durch einen Tubus ſehen, und wenn er nach ihren Augen richtig geſtellt iſt, ihn loben und preiſen, verſchiebt ein anderer den Brennpunct, und die Gegenſtände erſcheinen ihnen trüblich, ſo werden ſie irre und wenn ſie auch das Rohr nicht verachten, ſo wiſſen ſie ſich's doch ſelbſt nicht wieder zurecht zu bringen, es wird ihnen unheimlich, und ſie laſſen es lieber ſtehen.

Auch diesmal hat Ihr Herr Vater wieder als ein reicher Mann gehandelt, der jemand auf ein Butterbrod einlädt, und ihm dazu einen Tiſch auserleſener Gerichte vorſtellt. Er hat bei dieſem Anlaße ſo viel verwandte und weit herumliegende Ideen rege gemacht, daß ihm jeder Deutſche, dem es um die gute Sache und um den Fortgang der angefangenen Bemühungen zu thun iſt, danken muß. Was er von meinen Sachen ſagt, dafür bleib ich ihm verbunden, denn ich habe mir zum Geſetz gemacht, über mich ſelbſt und das Meinige ein gewiſſenhaftes Stillſchweigen zu beobachten. Ich unterſchreibe beſonders ſehr gern, wenn er meine Schriften als Verſuche anſieht, als Verſuche in Rückſicht auf mich als Schriftſteller, und auch bezüglich auf das Jahrzehend, um nicht zu ſagen Jahrhundert, unſerer Litteratur. Gewiß iſt mir nie in den Sinn gekommen, irgend ein Stück als Muſter aufzuſtellen, oder eine Manier ausſchließlich zu begünſtigen, ſo

Digitized by Google

wenig als individuelle Gesinnungen und Empfindungen zu lehren und auszubreiten. Sagen Sie Ihrem Herrn Vater ja, er soll versichert seyn, daß ich mich noch täglich nach den besten Überlieferungen und nach der immer lebendigen Naturwahrheit zu bilden strebe, und daß ich mich von Versuch zu Versuch leiten lasse, demjenigen, was vor allen unsern Seelen als das Höchste schwebt, ob wir es gleich nie gesehen haben und nicht nennen können, handelnd und schreibend und lesend immer näher zu kommen. Wenn der König meines Stücks in Unehren erwähnt, ist es mir nichts befremdendes. Ein Vielgewaltiger, der Menschen zu Tausenden mit einem eisernen Scepter führt, muß die Production eines freien und ungezogenen Knaben unerträglich finden. Überdies möchte ein billiger und toleranter Geschmack wohl keine auszeichnende Eigenschaft eines Königes seyn, so wenig sie ihm, wenn er sie auch hätte, einen großen Nahmen erwerben würde, vielmehr, dünkt mich, das Ausschließende zieme sich für das Große und Vornehme. Lassen Sie uns darüber ruhig seyn, mit einander dem mannichfaltigen Wahren treu bleiben und allein das Schöne und Erhabene verehren, das auf dessen Gipfel steht.

Mein Schattenbild liegt hier bei, vielleicht kann ich Ihnen bald etwas schicken, das weniger Fläche ist. Ich bitte auch um das Ihrige, und um das Ihres Herrn Vaters, doch am liebsten groß, wie es an der Wand gezeichnet ist und ohnausgeschnitten. Leben

Digitized by Google

Sie wohl, haben Sie für den Anlaß, den Sie mir zu diesem Brief gegeben, noch recht vielen Dank, und glauben, daß mir jede Gelegenheit erwünscht wäre, die Sie mir oder mich Ihnen näher bringen könnte.

Weimar, d. 21. Juni 1781.

Goethe.

1255.

An Charlotte v. Stein.

Nun muß ich meiner besten fremd erwachsene Erdbeeren schicken denn meine sind alle gepflückt.

Ich fahre nach Belvedere den Stadthalter bewirthen zu helfen, und komme wahrscheinlich erst späte wieder. Heut früh hab ich Briefe geschrieben die du lesen sollst eh ich sie wegschicke. Adieu Beste ich seh dich noch. d. 21. Jun. 81.

G.

1256.

An J. K. Lavater.

Ehe ich auf einige Zeit von hier weggehe, muß ich dir noch einmal ausführlich schreiben. Zuförderst dank' ich dir, du Menschlichster, für deine gedrukten Briefe. Es ist natürlich, daß sie das beste von allen deinen Schriften seyn müßen. Wie du voraus gesehen hast, nehmen dir viele, und auch gute Menschen, diesen Schritt übel, doch du weißt am besten, was du thun kannst, und fühlst wohl, daß dir erlaubt ist,

Digitized by Google

was keinem. Das Menschliche, und dein Betragen gegen Menschen darinne, ist höchst liebenswürdig, und mich macht es recht glüklich, daß ich keine Zeile anders lese als du sie geschrieben hast, daß ich den innerlichen Zusammenhang der manichfaltigen Äußerungen erkenne; denn für den eigentlichen Menschenverstand, was man gewöhnlich so nennt, und worauf eine gewiße Gattung von Köpfen die andere modelt, ist und bleibt auch hierinn, wie in allen deinen Sachen, vieles unzusammenhängend und unverständlich. Selbst deinen Christus hab' ich noch niemals so gern, als in diesen Briefen angesehen und bewundert. Es erhebt die Seele und giebt zu den schönsten Betrachtungen Anlaß, wann man dich das herrliche crystallhelle Gefäs (denn das war er, und als ein solches verdient er iede Verehrung) mit der höchsten Inbrunst fassen, mit deinem eigenen hochrothen Trank schäumend füllen, und den, über den Rand hinübersteigenden Gischt, mit Wollust wieder schlürfen sieht. Ich gönne dir gern dieses Glük, denn du müßtest, ohne daßelbe elend werden. Bei dem Wunsch und der Begierde, in einem Individuo alles zu genießen, und bei der Unmöglichkeit, daß dir ein Individuum genugthun kann, ist es herrlich, daß aus alten Zeiten uns ein Bild übrig blieb, in das du dein Alles übertragen, und, in ihm dich bespiegelnd dich selbst anbeten kannst. Nur das kann ich nicht anders als ungerecht und einen Raub nennen, der sich für deine gute Sache nicht ziemt, daß du alle

köstliche Federn, der tausendfachen Geflügel unter dem Himmel, ihnen, als wären sie usurpirt, ausraufst, um deinen Paradiesvogel ausschlieslich damit zu schmüken, dieses ist, was uns nothwendig verdrießen und unleidlich scheinen muß, die wir uns einer ieden, durch Menschen, und dem Menschen offenbarten, Weisheit zu Schülern hingeben, und als Söhne Gottes ihn in uns selbst, und allen seinen Kindern anbeten. Ich weiß wohl, daß du dich dadrinne nicht verändern kannst, und daß du vor dir Recht behältst, doch find' ich es auch nöthig, da du deinen Glauben und Lehre wiederholend predigst, dir auch den unsrigen als einen ehernen bestehenden Fels der Menschheit, wiederholt zu zeigen, den du, und eine ganze Christenheit, mit den Wogen eures Meeres, vielleicht einmal überspruden, aber weder überströmen, noch in seinen Tiefen erschüttern könnt. Verzeihe mir, daß ich dir begegne, wie du Gasnern, und laß mich Nervenbehagen nennen, was du Engel nennst.

Dein 122. Brief über dich selbst ist vortreflich, und du verfehlst deines Entzwekes nicht, dich durch diese Äußerungen deinen Freunden und Liebsten immer näher und näher zu bringen, vor ihnen immer wahrer und ganzer zu erscheinen, und dein Reich auf dieser Welt immermehr auszubreiten, indem du iederman überzeugst daß es nicht von dieser Welt ist.

Deine Poesien, davon mir Reich ein Exemplar verehrt hat, sind mir auch als Aufschluß deines

Digitized by Google

Innersten, und als Bild deines äußern Lebens sehr willkommen. Mit gutem Vorbedacht hast du sie deinen Freunden gewidmet, denn sie schließen sich so an deine Individualität an, daß niemand, der dich nicht liebt und kennt, eigentlich was damit zu machen weiß. Ich hab' es etlichemal versuchen wollen, in Gegenwart guter Menschen, denen du aber fremd bist, einige von diesen Gedichten zu lesen, und habe recht gefühlt, wie das Eigenste davon gar nicht übergeht.

Unser Bildhauer hat eine vortreffliche Büste von Herdern gemacht, davon dir auch ein Abguß zugeschikt werden soll. Du wirst, auch ohne ihn zu kennen, an ihrer wahren Unwahrheit wieder deine große Freude haben.

Was die geheimen Künste des Cagliostro betrift, bin ich sehr mistrauisch gegen alle Geschichten, besonders von M. her. Ich habe Spuren, um nicht zu sagen Nachrichten, von einer großen Masse Lügen, die im Finstern schleicht, von der du noch keine Ahndung zu haben scheinst. Glaube mir, unsere moralische und politische Welt ist mit unterirdischen Gängen, Kellern und Cloaken miniret, wie eine große Stadt zu seyn pflegt, an deren Zusammenhang, und ihrer Bewohnenden Verhältniße wohl niemand denkt und sinnt; nur wird es dem, der davon einige Kundschaft hat, viel begreiflicher, wenn da einmal der Erdboden einstürzt, dort einmal ein Rauch aus einer Schlucht aufsteigt, und hier wunderbare Stimmen gehört werden.

Digitized by Google

Glaube mir, das Unterirdische geht so natürlich zu als das Überirdische, und wer bei Tage und unter freyem Himmel nicht Geister bannt, ruft sie um Mitternacht in keinem Gewölbe. Glaube mir, du bist ein größerer Hexenmeister als ie einer, der sich mit Abacadabra gewafnet hat. Auch unterfteh' ich mich zu begreifen, warum die B. nicht mehr schreiben will.

Ich habe der Schultheß den Anfang eines neuen Dramas geschikt, lies es auch, wenn du Zeit findest, und zeigt mir es sonst niemand. Tobler wird dir geschrieben haben, seitdem er von uns weg ist, wir haben ihn gar lieb gewonnen, und es ist ihm bey uns so wohl, als unter seinen Umständen möglich, geworden.

Sage mir etwas von der van der Borg.

Grüse deine Frau, und gedenkt meiner am braunen Tische. Grüse auch Pfenninger und die Orells.

Der Chirurgus Hähling hat sich erst vor einigen Tagen gemeldet. Der Brief den ihm Hirzel an den Herzog mitgegeben, ist höchst abgeschmakt. Der Herzog las erst flüchtig den Nahmen als wenn es Hoze wäre, und konnte unter dem Lesen nicht begreifen, wie aus dieses ehrlichen Mannes Feder solche selbstische ungeschikte Albernheiten fließen könnten.

Schließlich bitte ich dich fortzufahren, mir mit deinem Geiste und deiner Art nüzlich zu seyn, und mir wenn du etwas über, vor, oder wider mich weißt, es nicht zu verhelen; sondern, wie bisher und, wo

Digitized by Google

möglich, noch mehr, eine gute und lebendige Wirkung unter uns zu erhalten.

Weimar den 22. Juny 1781. G.

1257.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine Beste eh du ins Bad steigst! Daß es dir doch recht wohl bekommen möge. Die Briefe bring ich zu Mittage mit, denn du willst doch daß ich diese lezte Zeit so viel möglich mit dir zubringe. Adieu meine einzigste. Ich schicke dir hier einige Rosen. d. 23. Jun. 81.

G.

1258.

An J. F. v. Fritsch.

Ew. Exzell. heute nicht mit einem Besuch zu behelligen, erbitt ich mir die Erlaubniß diesen schrifftlichen Abschied zu nehmen, und zugleich einiger kleinen Angelegenheiten zu erwähnen.

Zuförderst dancke nochmals ergebenst für die gestrige gütige Aufnahme, und empfehle das weitere gütiger Vorsorge.

Ferner muß ich eines Menschen gedencken der sich gegenwärtig hier aufhält und dessen Zustand mich in Verlegenheit sezt. Es ist der Fechtmeister Fellon von Leipzig. Dieser Mensch dessen schon einmal in einer Session Erwähnung geschah, zeigte sich in Bel-

Digitized by Google

vedere, und bestand in einem Versuch mit dem hiesigen Fechtmeister nicht übel. Da Herr v. Brincken solche Bedingungen gemacht, und auf selbigen bestanden hatte, daß es schien als wenn man mit ihm nicht einig werden würde; so schien mir Fellon eine gute Acquisition zu seyn, ich hies ihn nach Leipzig zurückgehn und versprach ihm nach eingehohlter Erkundigung von dem Herrn Prof. Clodius auf den er sich berief eine baldige Entschliesung. Die Antwort des Professors auf meine Anfrage kam erst vor einigen Tagen und das Zeugniß lautete also: „Fellon hat in Leipzig nichts wider sich als ein Privilegium das ihn nötigt den Ort zu verlassen. Der Fechtmeister versagt ihm selbst das Zeugniß nicht, daß er nach französischer Art, gut fechte. Einige iunge Herrn von Stande die bey ihm fochten, versichern daß sein Betragen gegen sie seinem Berufe angemessen sey. Arm ist er, vielleicht dient auch dies zu seiner Empfehlung bey einem Menschenfreunde."

Diese Empfehlung schien mir für einen Mann dieser Art hinreichend, allein da Herr v. Brincken neuerdings mehrere Lust zu dieser Stelle gezeigt und sich wieder anbieten lassen, so wurde die Sache zweifelhafft und ich würde sie zur Deliberation vorgelegt haben, wenn meine Abreise mich nicht verhinderte.

Indessen ist mehrgenannter Fellon, der von Herrn Clodius gehört, daß er ihm ein gutes Zeugniß gegeben habe, hier angekommen, und liegt mit seiner

Digitized by Google

Frau, ohne einen Heller Geld, wie er mir mit der gröſten, einem Franzoſen nur möglichen Leichtigkeit verſichert, im Elephanten, und bittet flehentlich um das Stückgen Brod, das ich ihm wohl gerne gönnen mögte. Auſſer ſeiner Armuth ſpricht ſeine Munterkeit für ihn, und ſein artiges Betragen, das mich überzeugt er werde mit iungen Leuten ſich gut zu benehmen wiſſen und ſich Schüler machen. Er wünſcht nur etwas weniges zur Einrichtung und den Fechtboden frey, ſo getraut er ſich ohne Penſion ſeinen Lebensunterhalt zu erwerben, wollte man ihm 50 rh. oder 100 f. iährlich akkordiren ſo würde er glücklich ſeyn, und dieſe eigentlich unbeſoldete Stelle fiele keiner herrſchafftlichen Caſſe zur Laſt. Wollten Ew. Exzell. ihn einen Augenblick vor Sich kommen laſſen; ſo würden Sie deſſen Perſonale ſelbſt beurtheilen können.

Da aber auf der andern Seite auch verſchiednes für Brincken ſpricht; ſo wage ich nicht ienen ausſchlieslich zu empfehlen, ſondern bitte es geneigteſt in Deliberation zu nehmen. Sereniſſimo, und Herrn Geh. Rath Schnaus habe eben dieſe Geſinnungen zu erkennen gegeben. Was ich an Brincken ausſetze iſt daß er zu ſtill, nicht gegen iunge Leute prävenant genug, und für unſre Akademiſchen Umſtände zu vornehm ſeyn möchte. Einem Fechtmeiſter ſchadet ein wenig Charletanerie nicht. Dem Franzoſen will ich einige Thaler zu ſeinem nothdürftigſten Unterhalte reichen bis ſein Schickſaal entſchieden iſt.

Digitized by Google

Noch ein Anliegen des iungen Voigts empfehl ich Ew. Exzell. er möchte gern einen Charackter haben. Besonders da er ietzo seine mineralogischen Reisen drucken läßt, wo es dem Werckgen, das hoff ich Beyfall erhalten wird, ein besseres Ansehn geben möchte; ich glaube ein Bergkommissarius würde sich für sein Verhältniss nicht übel schicken, und er verdient nach seinem Charackter und Applikation, ein solches aufmunterndes Gnaden Zeichen.

Wollten Sich Ew. Exzell. wohl wieder gütigst meiner verwaisten Kriegskasse annehmen, man wird Sie ohne Noth nicht behelligen.

Mich zu fortdauernder freundschafftlicher Zuneigung empfehlend

Weimar
d. 24. Jun. 81.

Ew. Exzell.
gehorsamster Diener
Goethe.

1259.

An Charlotte v. Stein.

Noch einmal Adieu meine beste ich bin so ungewohnt zu verreisen daß ich kaum weis wie ich mich dazu schicken soll. Behalte mich deinem Herzen nah, ich dencke immer an dich, und schreibe mir. d. 25. Jun. 81 früh.

G.

Digitized by Google

1260.

An den Herzog Carl August.

Wenn Sie Ihr Kreuzzug liebster gnädigster Herr, nach Sonneberg geführt hat, so werden Sie einen Theil des Vorwurfs zurücknehmen daß ich nicht schreibe, und die übrige Hälfte soll hoff ich der eingeschlossene Brief vertilgen.

Ihren Brief von Kaltennordheim der Montags geschrieben war erhielt ich erst zu Ende der Woche. Der Husar fand in Neehausen die Wohnung leer, und lies dem Sekretair den Brief und erst gestern erhalte ich was beyliegt, mit einem sehr artig stylisirten Briefgen dabey, das iedoch völlig in der Form abgefaßt ist als wenn der Herr Gemahl das Conzept signirt hätte.

Wenn es möglich ist, und Sie noch länger aussen bleiben; so bitt ich um einige Nachrichten, Ihrer Zurückkunft, und des Meinungischen Besuchs. Eins wegen des Abfeuerns, das andre wegen dramatischer Einrichtungen für Tiefurt.

Friede und Einigkeit haben bisher unter uns gewohnt, Ihre Frau Gemahlinn ist vergnügt, Ihre Frau Mutter auch, iedes in seinem Wesen. Die Wärme ist eine allgemeine Unterhaltung wie vor kurzem die Influenza; und die kalten Winde. Die Oberhofmeisterinn ist zurück, und das Brautpaar geht im Mondenscheine spazieren.

Digitized by Google

Mit der gröſten Philiſter Behaglichkeit ſitze ich in meinem Neſte, nachdem ich mich vorher nach der Art der Windhunde mehrmal herumgedreht habe, um ihm eine meinem Körper analoge Form zu geben.

Kalb hat Abſchied genommen und iſt heute weg.

Unſre Johannisloge war magrer als ein Hof zur Curzeit. Und wenn Bode nicht noch durch einen Spas bey Tiſch die Vorſteher beleidigt hätte, ſo daß gar der alte Germer den Hammer niederlegen wollte, und Rothmaler eine lange Rede aus dem Stegreife hielte, ſo wären wir ohne das geringſte Intereſſe geſchieden. Mehr Böcke ſind wohl überhaupt im Ritual und Formal an keinem Johannistage vorgegangen. Ein deputirter, unpräparirter Meiſter vom Stuhl, zwey Vorſteher aus dem Stegreife pp. Und ſobald von ſo etwas der Pedantismus getrennt iſt; dann gute Nacht.

Leben Sie wohl und genieſen des Lebens.

Hitze werden Sie mit unter ausſtehn.

Die Herzoginn wird wohl das übrige von neuem und altem vermelden.

Weimar d. 26. Jun. 81. G.

1261.

An Charlotte v. Stein.

Der erſte Grus und die Bitte um Gerharden wird zu dir gekommen ſeyn. Hier den zweyten. Ich bin

in meinem Elemente unter deinen Nahmensverwandten. Wenn das leidige Geschäfft vorbey ist will ich mirs noch wohler seyn lassen. Adieu beste. Jezt ists an der Zeit daß ich zu dir zu gehn gewöhnt bin. Adieu und liebe mich. [Ilmenau] d. 28. Jun. 81.

G.

1262.

An J. F. v. Fritsch.

Ew. Exzell.

von den Schicksaalen unsrer Zusammenkunft vorläufig zu benachrichtigen, halte ich für Schuldigkeit.

Das Betragen beyder Deputirten haben wir auf alle Weise zu loben, und mit Gotha sind wir grösstenteils und in Hauptsachen einig. Chursachsen nur hat auf dem Münzvertrag und Schlägeschatz bestanden und da wir nicht nachgeben konnten, weil dadurch eine neue höchst unangenehme Connexion entstanden wäre, so hat der Deputirte auch ihre veralteten Forderungen zu behaupten gesucht. Da ihm aber auch die Unmöglichkeit einer Befriedigung gezeigt wurde, so wollte er uns durch einen Regress schröcken der an das Haus Weimar genommen werden könnte, weil der Herzog ehemals das Haus Sachsen Zeitz beredet das versagte Holz an die Gewerckschafft abzugeben, und die Bezahlung versichert. Man hat auch hier das nötige reparirt, und die Gelegenheit ergriffen, die

ganze Forderung nochmals vom Werke und der künftigen Gewerckschafft abzulehnen, auch den Schluß der Conferenz grade auf die Publikation und die Zusammenbringung einer Gewerckschafft gerichtet, ohne daß ienseits widersprochen worden wäre.

So weit sind wir gelangt und wünschen daß unsre Bemühungen den Beyfall Sereniſſimi und seines geheimen Conſilii erlangen mögen. Das nähere wird eine mündliche Relation, und das unserm zu erstattenden unterthänigſten Berichte beyzufügende Protokoll ausweiſen.

Auserdem haben wir unsre Gäſte möglichſt bewirthet und hoffen ſie ſollen von uns zufrieden ſcheiden.

Morgen werden ſie wohl von hier abgehn, und ich will alsdenn noch eine kleine Exkurſion in die Nachbaarſchafft thun, um mich mit den Bergwercken in dieſer Gegend bekannt zu machen, wo ich denn wohl in acht Tagen wieder zu Hauſe eintreffen mögte.

Sereniſſimo bitte ich mich zu Gnaden zu empfehlen und Herrn Geh. Rath Schnaus mein Andencken beſtens zu erneuern. Hierbey liegen einige Kleinigkeiten um deren Beförderung ich wohl erſuchen darf.

Behalten Ew. Exzell. die mir zugewandte Freundſchafft und bleiben meiner Ergebenheit verſichert.

Ew. Exzell.
gehorſamſter Diener
Goethe.

Ilmenau
d. 30. Jun. 81.

Digitized by Google

1263.

An Charlotte v. Stein.

d. 1. Jul. 81. Ilmenau.

Dein Andencken hat mich ſtille bey Tag und Nacht begleitet, ich wollte dir nicht eher ſchreiben als bis ich ganz ruhig wäre. Heute iſt der Valetſchmaus, Morgen gehn unſre Freunde weg, und ich auch mit Knebeln nach Rudolſtadt. In Schwarze will ich dir zeichnen wenn ich nur das rechte Fleckgen treffe. Dieſe Tage her hab ich auch etwas für dich gearbeitet das ich dir mitbringe du ſollſt ihm hoff ich anſehn daß ich dich liebe. Was es iſt ſag ich noch nicht. Daß deine Empfindung durch den lezten Abend geſtört ward, nimmt mir von meinem freudigen Andencken an dich die ſchöne Beleuchtung, doch hoff ich du ſollſt mich mit lebendiger Liebe empfangen.

Leb wohl. grüſe Steinen und was gut iſt. Ich befinde mich wohl. Mehr kan ich nicht ſchreiben, ich bin in mich gekehrt und liebe dich.

G.

Gieb dem Boten etwas für mich mit, man weis mich zu finden.

Noch leg ich eine Sudeley von geſtern Abend hierbey.

Digitized by Google

1264.

An F. J. Bertuch.

Hier erhalten Sie mein lieber Bertuch vorläufige Nachricht wegen der Medaillen. Die Hauptsache ist daß wir Stempel in Nürnberg bestellen lassen. Sie sind ia so gut und übernehmen die Mühe. Beyliegend P. N. enthält das nötige was dabey zu beobachten wäre, und unten auf dem Auswurf steht die Größe. Ich dächte wir nähmen die von zwey Loth und Sie schickten dieses Maas wie auch das von der goldnen mit dem P. N. nach Nürnberg an einen guten Freund.

Wegen des Überschlags sprechen wir noch. Stockmar bossirt indessen, doch werden wir auf den Geburtstag nicht fertig.

Leben Sie wohl, und behalten mich in gutem Andencken. Ilmenau d. 1. Jul. 81.

Goethe.

Unsre Sache ist nach Wunsch gelungen.

1265.

An Eckardt.

[Ilmenau, 2. Juli.]

Ich sollte dafür halten, wenn der Müller einen bündigen Revers ausgestellt, daß er Graben und Ort, sobald das Ilmenauer Bergwerk ihn benötigt räumen wolle, so sind wir nicht gefährdet.

Digitized by Google

Doch müßte er ſolches ſelbſt in Gotha anzeigen und man müßte von daher eine Art von Garantie erhalten.

Den Modum und die Stricke und Bänder, womit er zu vinculiren, überlaſſe ich Ihrer bekannten Klugheit. Und Wünſche nochmals wohl zu leben.

G.

1266.

An Charlotte v. Stein.

Noch ein Wort meine liebſte Lotte durch einen Boten den der Herzog ſchickt. Wir ſteigen zu Pferde und gehn in die Gebürge. Ich ſehne mich recht von hier weg, die Geiſter der alten Zeiten laſſen mir hier keine frohe Stunde, ich habe keinen Berg beſteigen mögen, die unangenehmen Erinnerungen halten alles befleckt. Wie gut iſts daß der Menſch ſterbe um nur die Eindrücke auszulöſchen und gebadet wieder zu kommen.

Deine Liebe von allen will ich allein behalten. Du biſt immer vor mir dein böſer Fus und deine Herzlichkeit, und ich fühle ſtill daß ich ganz dein bin. Adieu. Zu Ende der Woche kommen wir wieder und du erhältſt wohl noch etwas indeſſ.

[Ilmenau] d. 2. Jul. 81. G.

Digitized by Google

1267.

An Eckardt.

[Ilmenau, 4. Juli.]

Mit Ew. Wohlgeboren bin ich völlig einverſtanden was den Modum betrifft. Die Angelegenheit ſelbſt, glaub ich, wird ſich durch ein gutes Benehmen gar leicht endigen laſſen; indem die Leute ſich doch meiſt willig erklärt haben im Fall eine neue Gewerckſchafft zuſammen käme und der Bergbau betrieben würde, die quaeſt. Grundſtücke wieder herauszugeben und ihr ganzer Widerſtand nur auf die Befreyung vom Pachte gerichtet zu ſeyn ſcheint. Morgen Nachmittag wünſche Ew. Wohlgeboren noch auf wenige Worte zu ſprechen.

G.

1268.

An J. F. v. Fritſch.

Ew. Exzell.

erhalten abermals ein Schreiben von mir, indem mich ein Umſtand veranlaſſt noch länger in dieſen Gegenden zu bleiben.

In Blanckenburg, wo ich die Kupferwercke befahren, habe ich die Bekanntſchafft eines mir ſchon gerühmten Bergmeiſter Mühlbergs gemacht; dieſer Mann, der in ſeinem zwey und ſiebzigſten Jahre ſteht, genießt noch den Gebrauch aller Sinne und eines genauen Gedächtniſſes. Er hat in ſeiner Jugend auf dem hieſigen Werck gearbeitet, und weis ſich noch alles bis auf Nahmen, Vornahmen, Zahlen und

Digitized by Google

Maaſe zu erinnern. Da verſchiednes was er von dem Werke ſagte mir gute Aufſchlüſſe zu verſprechen ſchien, habe ich ihn bewogen ſich hierher zu begeben, wo er auch nächſten Sonntag eintreffen wird. Ich werde alsdenn eine Unterredung zwiſchen ihm und dem Geſchwornen veranlaſſen, noch einige alte Bergleute dazu ziehen, alle Puncte fleiſig durchgehen, und die Äuſerungen und Reſultate wohl aufzeichnen laſſen. Damit theils das was ſchon bekannt iſt noch ſichrer werde, verſchiedne Zweifel ſich heben und man vielleicht gar auf neue Gedancken komme. Da der Geſchworne dieſe Jahre her viel über die Sache nachgedacht; ſo wird er nebſt Voigten die Puncte aufſetzen, worüber beſonders Auskunft zu wünſchen iſt. Ich habe ihnen eine kleine Leitung gegeben, in welcher Ordnung es geſchehen ſoll. Wenn wir alsdann über der Erde alles beſprochen haben, wollen wir zuſammen einfahren und auch uns unterirrdiſch überzeugen und unterrichten. Es iſt mir äuſerſt angelegen in dieſe Finſterniſſe einiges Licht zu bringen. Möge auch dieſe Handlung ſo viel Vorteil ſchaffen als ich wünſche.

Legen mich Ew. Exzell. Sereniſſimo zu Füſſen empfehlen mich meinem wertheſten Herrn Collegen Herrn Geh. Rath Schnaus und erhalten mir ein beſtändiges Wohlwollen.

Ilmenau
d. 5. Jul. 81.

Ew. Exzell.
gehorſamſter Diener
Goethe.

Digitized by Google

1269.

An den Herzog Carl August.

Unsre Reise ist glücklich und gar angenehm bisher vollbracht.

Schwarzburg, Blanckenburg, Rudolstadt, Töschnitz haben wir besucht, von der Hitze etwas ausgestanden, doch auch ganz köstliche Morgen, Abende und Nächte gehabt. Knebel war sehr gut und munter. Ich hab ihn in die Klüffte der Erde initiirt, er hat Freude dran.

In Blanckenburg hab ich einen alten Bergmeister gefunden, der ehmals auf dem hiesigen Wercke gearbeitet hat. er ist 72 Jahr alt und erinnert sich aller Vornahmen und Zahlen. Dieser kommt Sonntags hierher und ich werde ein gros Colloquium anstellen und seine Aussagen protokolliren lassen damit alles klärer werde.

Wir haben sehr schöne Gegenden durchstrichen, auch sind uns menschliche Dinge allerley Art vorgekommen die Knebel erzählen soll.

Bei der Stein werden Sie eine Tasse finden die ich gemahlt habe.

Morgen wollen wir auf Friedrichrode und von da auf den Inselsberg, Sonntags denck ich wieder hier zu seyn, und die Verhandlung mit dem Berg Meister wird mich einige Tage aufhalten.

Leben Sie wohl. behalten Sie mich lieb. / Die Welt ist voll Thorheit, Dumpfheit, Inconsequenz und

Digitized by Google

Ungerechtigkeit, es gehört viel Muth dazu diesen nicht das Feld zu räumen, und sich beyseite zu begeben. Addio.

Ilmenau, d. 5. Jul. 81. G.

1270.

An Charlotte v. Stein.

Ilmenau d. 5. Jul. 81.

Wir sind gestern Abend wieder hier angekommen. Ich fand einen Brief von dir und eben iezt empfang ich noch einen zum Nachtisch.

Ich bin nicht von dir gewichen, du hast mich immer begleitet, und hätten nicht die Wölckgen deines Unglaubens meinen Horizont getrübt, so wär es der reinste Himmel gewesen. Knebel ist sehr brav und unterhaltend. Es ist uns auch wohlgegangen, wir haben sehr manigfaltige Sachen gesehen, schöne Gegenden, und verschiedne Menschenerscheinungen in allerley Styl. Wir sind auf Schwarzburg das sehr interessant liegt, wie du aus einer leider nur umrissnen Zeichnung sehn wirst, gegangen. Von guten Menschen bewirthet worden, haben im Zucht- und Tollhaus merckwürdige Gestalten gesehn. Von da auf Blanckenburg wo Knebel einen Philister gemishandelt hat. Daselbst haben wir die Bergwercke befahren. NB. von Schwarzburg auf Blanckenburg ist ein fürtrefflicher Weeg der Schwarze nach, durch ein tiefes Thal zwischen Fels und Wald Wänden.

Digitized by Google

Dann ſind wir auf Rudolſtadt, haben da nur geſchlafen. Von da nach Teſchniz den Marmorbruch zu ſehn, und wieder hierher. Die Sonne hat uns durchgeglüht und der Mond erquickt wir haben beydes im reichen Maaſe genoſſen. So kurz unſre Reiſe war ſo unterhaltend und angenehm war ſie. Nun dencken wir Morgen nach dem Inſelsberg zu gehn. Allein Sonntag, da ich dachte wieder bey dir zu ſeyn, muß ich wieder hierher und komme erſt zu Ende der nächſten Woche. Verſchiedne Sachen das Bergwerck betreffend will ich gleich in Ordnung bringen um nicht wieder heraus zu müſſen.

Deine Stiefel ſind beſtellt.

Wir werden dir noch allerley artiges erzählen.

Die Taſſe die beykommt hab ich dir gemahlt, ich wünſchte die Maſſe des Porzellans wäre beſſer, ich habe eine kindiſche Freude dran gehabt und beſonders in der Hoffnung daß dichs auch freuen ſoll. Wenn ich einmal Rothbergiſches Porzellan haben kan, und nur noch ein wenig Übung, ſo ſoll auch das beſſre dein ſeyn. Ich dencke drauf dir ein Paar Blumenkrüge zu mahlen.

Die Füllhörner werden auch noch fertig eh ich hier weggehe.

Ernſtens huſten beunruhigt mich, ſorge doch auch für Fritzen, der auch einen Anſaz hat. Grüſe Steinen. Wenn ich zurückkomme lad ich euch alle auf eine Geſchichte ein, die euch gewiſſ rühren und gefallen ſoll.

Digitized by Google

1271.

An Charlotte v. Stein.

Ein Regen und Nebelwetter hat uns abgehalten auf den Inſelsberg zu gehn, indeſſen habe ich dir meine beſte beykommende zwey Blumentöpfe gemahlt, und hoffe ſie werden dich freuen. Ich werds immer beſſer machen und du ſollſt auch das beſſere haben.

Knebel iſt gar gut und brav, wenn du es leiden magſt, will ich ihm auch ſo einen Blumen Topf mahlen.

Was ich übrigens thue und leide um des Reiches Gottes willen mag ich dir gerne verſchweigen.

Wir haben (Knebel und ich) ſchöne Dialogen über das Himmelreich gehalten und ſind einig und vergnügt. Adieu liebe Lotte, bleibe bey mir. Ich habe dich ſehr lieb.

Morgen wenn das Wetter gut bleibt, geh ich nach Paulin Zelle, dort eine Ruine zu zeichnen. Grüſe den Herzog, Steinen, Carolingen und die Waldnern.

[Ilmenau] d. 6. Jul. 81. G.

Fritzen nicht zu vergeſſen, frag ihn was ich ihm mitbringen ſoll.

Leider iſt einer von den Blumentöpfen im Feuer verunglückt und ich kan dir alſo nur einen ſchicken. Adieu liebſte ich will dir gleich einen neuen mahlen.

Digitized by Google

1272.

An den Herzog Carl August.

Knebel wird Ihnen viele herzliche Grüse von mir bringen und erzählen wie wir gelebt haben.

Ein entsetzliches Gewitter, das zweyte im Rang seit Staffens hierseyn, hat uns diese Nacht geweckt. Es schlug auf der hohen Schlause in eine vierspännige Fichte und zündete.

Staff ist mit allen Holzhauern hinaus und sie war bald gefällt.

Mein alter Bergmeister ist angekommen, Morgen und Übermorgen wollen wir mit ihm unter und überirrdisch sprechen. Dann bin ich bald bey Ihnen. Mit Knebeln ist mirs recht wohl gegangen er setzt meinen Text in Noten, und mein Text hält seine Noten zusammen. Leben Sie wohl.

Ilmenau, d. 8ten Jul. 81. G.

1273.

An Charlotte v. Stein.

Knebel wird dir diesen Brief bringen und sagen wie es uns gegangen ist und wie es mir geht. Er wird von einem Donnerwetter erzählen das nach Mitternacht über den Wald kam und mit einer fürchterlichen Gewalt um uns leuchtete schlug und prasselte, da es gegen Nordost zog dacht ich vielleicht weckt es auch meine liebe auf, an mich zu dencken.

Digitized by Google

Ich sehne mich heimlich nach dir ohne es mir zu sagen, mein Geist wird kleinlich und hat an nichts Lust, einmal gewinnen Sorgen die Oberhand, einmal der Unmuth, und ein böser Genius misbraucht meiner Entfernung von euch, schildert mir die lästigste Seite meines Zustandes und räth mir mich mit der Flucht zu retten; bald aber fühl ich daß ein Blick, ein Wort von dir alle diese Nebel verscheuchen kan.

Lebe wohl meine Liebste die Tage die ich von dir entfernt seyn muß. Gar sehr verlang ich nach einem Briefe von dir.

Jeden Abend grüs ich das röthliche Gestirn des Mars, das über die Fichtenberge vor meinem Fenster aufgeht, es muß dir über meinem Garten stehn und bald seh ichs mit dir an einem Fenster. Gute Nacht meine beste, entfernt von seiner Liebe ist nicht zu leben.

Ilmenau d. 8. Jul. 81. G.

In sorglichen Augenblicken ängstigt mich dein Fus, und deiner Kinder Husten. Wir sind wohl verheurathet, das heist: durch ein Band verbunden wovon der Zettel aus Liebe und Freude, der Eintrag aus Kreuz Kummer und Elend besteht. Adieu grüse Steinen. Hilf mir glauben und hoffen.

Digitized by Google

1274.

An Charlotte v. Stein.

Zum erstenmal wieder von Haus einen guten Morgen. Gestern Abend verlangte mich noch recht herzlich dich zu sehn. Die Gesellschafft blieb zu lang beysammen und ich konnte nicht weg. Heut bin ich bey Hofe geladen, und bringe vorher meine Sachen in Ordnung. So geht es alsdann unter dem alten Joche den gewohnten Pfad. Aber freylich auch wieder in guten Stunden den gewohnten Pfad zu dir. Adieu meine beste. d. 12. Jul. 81.

G.

1275.

An Eckardt.

Sereniſſimus haben auf vorläufigen unterthänigſten Vortrag des 3. Punktes unſeres Berichts gnädigſt reſolviret, daß, ob ſie gleich den Erſatz derjenigen Aufwände, welche ſie zur Wiedererhebung des ilmenauer Werks neuerlich gemacht und noch zu machen genöthigt ſeyn würden, von einer künftigen Gewerkſchaft oder mit noch mehrerem Fuge nach den Regeln der Gemeinſchaft von den übrigen Theilhabern verlangen und erwarten könnten; ſo wollten Sie doch aus ganz beſonderen Rückſichten auf den Fall, wenn man ſich jenſeits in allen übrigen Punkten nachgiebig erzeigen würde, auch dieſe Ausgaben über ſich nehmen und

Digitized by Google

einer neuen Gewerkſchaft ein ganz reines Werk anbieten, welches denn auch denen übrigen Herren Theilhabern in Abſicht der künftig zu erlangenden Zehnden von unausbleiblichem Vortheil ſeyn würde.

Wollten Sie in dieſer Maße einen Brief an Herrn von Taubenheim in unſerer beider Namen aufſetzen und die ſonſt noch verſprochenen Beylagen gefällig beſorgen.

Was die Verſicherung einer reellen Erkenntlichkeit betrifft, ſo traue ich theils wegen des mir noch unbekannten Charakters dieſes Mannes nicht völlig und fürchte mich, ihn, wenn er redlich geſinnt ſeyn ſollte zu beleidigen, theils iſt auch unſere Sache ſo über und über gut, daß es Sünde wäre, noch irgend ein argumentum ad crumenam hinzuzufügen.

Ich empfehle mich Ihnen übrigens beſtens und hoffe das Vergnügen zu haben Sie bald zu ſprechen.

Weimar den 14. Juli 1781.

Goethe.

1276.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir meine beſte wie du dich befindeſt. Vielleicht magſt du heute Abend eine Geſellſchafft bey dir verſammeln wo ich meine Geſchichte erzählen will. Ich habe Toblern zu Tiſch, den brächt ich auch mit, Knebeln ſiehſt du ia irgend. Adieu meine ſüſe.

d. 15. Jul. 81. G.

Digitized by Google

1277.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir meine liebe wie du geſchlafen haſt! Ich will zu Hauſe bleiben und fleiſig ſeyn, und dich gegen Abend ſehen.

d. 16. Jul. 81. G.

1278.

An Kayſer.

Ihr Gefährte empfiehlt ſich nicht durch ſein Betragen. Wanckelmuth und Unverſtand ſind böſe Ingredienzien in einem Gehirn. Erzählen Sie mir ich bitte die Sache ausführlich, ich mag gern Menſchen von allen Seiten kennen.

Sie ſind nun wieder in Zürch, ich wünſche zu Ihrem beſten. Fahren Sie in dem lebendigen Gebrauch der Welt fort, in dem Sie hier einige Schritte gewagt haben.

Schreiben Sie mir manchmal und laſſen uns nicht aus Verbindung kommen.

Ehſtens ſchick ich den verſprochnen Plan.

Wie weit man mit 7 kleinen Schritten kommt wiſſen Sie.

Von meinem Plan auf Gluck, hören Sie ehſtens mehr.

Reichard hat wieder Lieder herausgegeben die ich gelegenlich ſchicke.

Weimar d. 16. Jul. 81. G.

Digitized by Google

1279.

An Charlotte v. Stein.

Diesen Morgen hab ich allerley abgethan, und esse zu Haus. Sage mir was du heute Abend vorhast und daß du mich liebst.

d. 18. Jul. 81. G.

1280.

An Charlotte v. Stein.

Täglich werd ich mehr dein eigen, behalte mich so und bleibe mein. Schick mir les Erreurs et la Verité. Heut will ich einige Schulden abthun. Adieu ich sehe dich gegen Abend.

d. 18. Jul. 81. G.

1281.

An Kayser.

Da Sie den Geist meiner Maurerey kennen; so werden Sie begreifen was für einen Zweck ich mit vorstehendem Liede habe, und mit mehreren, die nachkommen sollen. Ich wünsche daß es eine Melodie in Ihrer Seele aufregen möge, es würde mich zu mehreren ermuntern.

Lassen Sie bald etwas von sich hören.

Weimar d. 20. Jul. 81. G.

Digitized by Google

1282.

An Charlotte v. Stein.

Schon seit dem frühsten Tag verlangt mich nach einem Worte von dir. Ich kan's nicht erwarten vor dir zu knien, dir tausend tausendmal zu sagen daß ich ewig dein bin.

d. 20. Jul. 81. G.

1283.

An Charlotte v. Stein.

Die wenigen Blumen, und schmächtigen Blumenstöcke nimm als Zeichen meiner Liebe und Sehnsucht freundlich auf. Ich habe die Schröter zu Tisch, und frage dich was du heute Abend thun willst. Adieu beste einzige.

d. 22. Jul. 81. G.

1284.

An Charlotte v. Stein.

Laß dir das Frühstück wohl schmecken, und gedencke mein. Schicke mir das silberne Beschläg zu dem Essigkänngen. Heut Abend wollen wir die Raritäten sehn. Adieu liebste.

d. 23. Jul. 81. G.

Digitized by Google

1285.

An Charlotte v. Stein.

Hier liebſte iſt neben dem geſtrigen auch noch ein heutiger Grus. Als ich heute nach Hof geladen wurde lies mich die Hoffnung dich dort zu ſehen nicht abſagen. Welche Freude werd ich haben dich anzuſehen und in deinen Augen die Gewiſſheit zu leſen daß du mich liebſt.

d. 25. Jul. 81. G.

1286.

An Jenny v. Voigts.

In meinem letzten Briefe verſprach ich Ihnen auf das baldigſte ein lebhaffteres Bild von Ihrem Freunde als eine Silhouette nicht ſeyn kan. Gegenwärtig ſteht eine Büſte eingepackt da, und wünſcht abzugehen. Weil ich aber Unrichtigkeiten im Transport fürchte, ſo bitt ich um eine Adreſſe nach Osnabrück, wohin der Kaſten abgeliefert werden kann. Leben Sie wohl! Diesmal nicht mehr von einem überhäuften.

Weimar, d. 31. Jul. 81.

Goethe.

1287.

An Charlotte v. Stein.

Du haſt mir einen Teil meines Wohlſeyns durch die Nachricht genommen, daß du Kopfweh haſt. Gehe

Digitized by Google

ia nicht in die Zeichenſtunde und halte dich ruhig. Adieu beſte.

d. 1. Aug. 81. G.

1288.

An Charlotte v. Stein.

Es ſage mir meine liebe daß ſie ſich beſſer befindet. Ich bleibe heute zu Haus und ſehe dich Abends.

d. 2. Aug. 81. G.

1289.

An Charlotte v. Stein.

Wie befindet ſich meine L. L. bey dem kühlen Wetter und erwünſchtem Regen? Sag mir ein Wort. Heut bin ich zur Herzoginn Mutter geladen. Adieu beſte. d. 3. Aug. 81.

G.

1290.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir liebſte wie du dich befindeſt und ob du mit mir einig biſt. Es thut mir nichts weher als wenn wir uns einen Augenblick misverſtehen, als wenn mein Weſen an deines falſch anſchlägt, mit oder ohne meine Schuld.

Adieu. Schicke mir meine Schrifften.

d. 4. Aug. 81. G.

Digitized by Google

1291.

An Charlotte v. Stein.

Einen Grus zum Morgen und Artischocken. ich wünsche daß sie wohl schmecken mögen. Zu Mittag will ich nach Tiefurth, und zu Abend meine vielgeliebte wieder sehen. d. 9. Aug. 81.

1292.

An Friedrich Müller.

Ich enthalte mich, aus mehr als einer Ursache, auf Ihren letzten Brief ausführlich zu antworten. Wahrscheinlich würden wir bey einer Unterredung einig werden, da schriftlich die Standpunkte nicht zusammengerükt noch ihre Parallaxen verglichen werden können. Am sichersten ist es, wir gehen ieder auf seinem Weege fort, und da uns beyden angelegen ist, das ächte zu erkennen und zu thun, so wird die Zeit wohl am besten zwischen uns richten oder vermitteln. Wir werden beyde, ich in der Betrachtung des, was iene große Meister gethan haben, und Sie in der Nacheifferung dieser vorzüglichen Menschen vorrüken. Wie sehr wünsche ich Ihnen dereinst mit dem aufgeklärtesten Urtheil das lebhafteste Lob ertheilen zu können, und wie sehr beneide ich Sie um Ihre Wohnung mitten unter den Meisterstüken, von denen wir in unserm kargen Lande nur durch Tradition eine neb-

Digitized by Google

lichte Ahndung haben können, also gar weit zurükbleiben müßen.

Schreiben und schiken Sie wenn und was Sie mögen, Sie werden in mir einen immer wachsenden Antheil an der Kunst und dem Künstler finden.

Weimar den 9. August 1781.

Goethe.

1293.

An Katharina Elisabeth Goethe.

Der Devin du Village ist mit Melchiors Schrift gestern angekommen. Auf Ihren vorigen lieben Brief zu antworten, hat es mir bisher an Zeit und Ruhe gefehlt. In demselben Ihre alten und bekannten Gesinnungen wieder einmal ausgedrukt zu sehen und von Ihrer Hand zu lesen, hat mir eine große Freude gemacht. Ich bitte Sie, um meinetwillen unbesorgt zu seyn, und sich durch nichts irre machen zu lassen. Meine Gesundheit ist weit beßer als ich sie in vorigen Zeiten vermuthen und hoffen konnte, und da sie hinreicht um dasienige, was mir aufliegt wenigstens großentheils zu thun, so habe ich allerdings Ursache damit zufrieden zu seyn. Was meine Lage selbst betrift, so hat sie, ohnerachtet großer Beschweerniße, auch sehr viel erwünschtes für mich, wovon der beste Beweiß ist, daß ich mir keine andere mögliche denken kann, in die ich gegenwärtig hinüber gehen mögte.

Digitized by Google

Denn mit einer hypochondrischen Unbehaglichkeit sich aus seiner Haut heraus in eine andere sehnen, will sich dünkt mich nicht wohl ziemen. Merk und mehrere beurtheilen meinen Zustand ganz falsch, sie sehen das nur was ich aufopfre, und nicht was ich gewinne, und sie können nicht begreifen, daß ich täglich reicher werde, indem ich täglich so viel hingebe. Sie erinnern sich, der lezten Zeiten die ich bey Ihnen, eh ich hierhergieng, zubrachte, unter solchen fortwährenden Umständen würde ich gewiß zu Grunde gegangen seyn. Das Unverhältniß des engen und langsam bewegten bürgerlichen Kreyses, zu der Weite und Geschwindigkeit meines Wesens hätte mich rasend gemacht. Bey der lebhaften Einbildung und Ahndung menschlicher Dinge, wäre ich doch immer unbekannt mit der Welt, und in einer ewigen Kindheit geblieben, welche meist durch Eigendünkel, und alle verwandte Fehler, sich und andern unerträglich wird. Wie viel glüklicher war es, mich in ein Verhältniß gesezt zu sehen, dem ich von keiner Seite gewachsen war, wo ich durch manche Fehler des Unbegrifs und der Übereilung mich und andere kennen zu lernen, Gelegenheit genug hatte, wo ich, mir selbst und dem Schiksaal überlaßen, durch so viele Prüfungen ging die vielen hundert Menschen nicht nöthig seyn mögen, deren ich aber zu meiner Ausbildung äußerst bedürftig war. Und noch iezt, wie könnte ich mir, nach meiner Art zu seyn, einen glüklichern Zustand wünschen, als einen der

Digitized by Google

für mich etwas unendliches hat. Denn wenn sich auch in mir täglich neue Fähigkeiten entwikelten, meine Begriffe sich immer aufhellten, meine Kraft sich vermehrte, meine Kenntniße sich erweiterten, meine Unterscheidung sich berichtigte und mein Muth lebhaffter würde, so fände ich doch täglich Gelegenheit, alle diese Eigenschaften, bald im großen, bald im kleinen, anzuwenden. Sie sehen, wie entfernt ich von der hypochondrischen Unbehaglichkeit bin, die so viele Menschen mit ihrer Lage entzweyt, und daß nur die wichtigsten Betrachtungen oder ganz sonderbare, mir unerwartete Fälle mich bewegen könnten meinen Posten zu verlaßen; und unverantwortlich wäre es auch gegen mich selbst, wenn ich zu einer Zeit, da die gepflanzten Bäume zu wachsen anfangen und da man hoffen kann bey der Ärndte das Unkraut vom Waizen zu sondern, aus irgend einer Unbehaglichkeit davon gienge und mich selbst um Schatten, Früchte und Ärndte bringen wollte. Indeß glauben Sie mir daß ein großer Theil des guten Muths, womit ich trage und würke aus dem Gedanken quillt, daß alle diese Aufopferungen freywillig sind und daß ich nur dürfte Postpferde anspannen laßen, um das nothdürftige und Angenehme des Lebens, mit einer unbedingten Ruhe, bey Ihnen wieder zu finden. Denn ohne diese Aussicht und wenn ich mich, in Stunden des Verdrußes, als Leibeignen und Tagelöhner um der Bedürfniße willen ansehen müßte, würde mir manches viel saurer werden. Möge

ich doch immer von Ihnen hören, daß Ihre Munterkeit Sie, bey dem gegenwärtigen Zustande des Vaters, nie verläßt. Fahren Sie fort Sich so viel Veränderung zu verschaffen, als Ihnen das gesellige Leben um Sie herum anbietet. Es ist mir nicht wahrscheinlich, daß ich auf diesen Herbst mich werde von hier entfernen können, auf alle Fälle nicht vor Ende Septembers, doch würde ich suchen zur Weinlese bey Ihnen zu seyn. Schreiben Sie mir daher, ob diese vielleicht wegen des guten Sommers früher fallen möchte.

Leben Sie wohl. Grüsen Sie meine alten guten Freunde.

Weimar d. 11. Aug. 1781. G.

1294.

An Charlotte v. Stein.

Statt der gehofften Sonntagsruhe, bin ich seit heute früh wie besät von Menschen. Gestern ist unsre Feyerlichkeit zu iedermanns Vergnügen begangen worden. Heute will ich ganz zu Hause bleiben und die singenden Mäuse einladen. Schicke mir das Brätgen. Sag mir daß du mich liebst, und fühle daß ich dein bin. Dancke für das Andencken von gestern Abend.

d. 12. Aug. 81. G.

Digitized by Google

1295.

An Charlotte v. Stein.

Es ist mir gestern nicht recht wohl bekommen dich gar nicht zu sehen. Abends wär ich gar zu gern von meinen Gästen weggelaufen. Sag mir ein Wort meine beste. Und was du heute vorhast. d. 13. Aug. 81.

G.

1296.

An Kayser.

Ich habe Ihre beiden Briefe empfangen und will mich nach den verlangten Büchern erkundigen. Das Lied aufzusuchen werde ich meine alten Paquete aufbinden und durchkramen müßen, so bald es sich gefunden hat, sollen Sie es erhalten. Ich vermuthe, daß Sie die Sammlung von Rousseau's Liedern, die nach seinem Tode herausgekommen ist, noch nicht kennen, drum schreibe ich mit der heutigen Post an den Buchhändler Bauer nach Strasburg, daß er sie Ihnen sogleich zuschiken soll und freue mich zum voraus Ihrer Freude über diesen unschäzbaren Nachlaß. Die M. Schröter, die die meisten gespielt und gesungen, behauptet es seyen Fehler wider die Harmonie drinne, die sie für Drukfehler halten müßte. Die Sache ist aber zu delikat als daß ich iemand andern als Ihnen darüber trauen sollte, ich halte mir also bey Ihnen aus, daß Sie mir, wenn Sie Ihr Exemplar

Digitized by Google

durchgehen und korrigiren, die Fehler auf einen Bogen anmerken. Jedoch wünſcht ich daß es bald geſchähe, denn zu den meiſten dieſer Lieder ſind Inſtrumente geſezt, die ich gerne, und doch nicht eher mögte ausſchreiben laßen, biß ich wegen der Richtigkeit ſicher bin.

Noch einen Auftrag habe ich Ihnen zu geben. Auf der Schule in Zürich, ich weiß nicht, ob ſie ihr den Namen einer Realſchule geben, genug es iſt dieienige, wo ſie in der Mateſin, Baukunſt u. ſ. w. unterrichtet werden, ſchreiben die Knaben gar ſaubern Curſus der Aritmetik, Geometrie und Trigonometrie, eine Abſchrift von einem ſolchen wünſchte ich gar ſehr zum Gebrauch der hieſigen Akademie zu haben und ich glaube Sie werden mir ſolche leicht verſchaffen können. Ich bin erbötig ſie zu bezahlen.

Leben Sie wohl. Weimar, d. 13. Aug. 81.

G.

Melden Sie mir doch wo Sie wohnen. Und dancken der Frau Schulthes für den Devin.

1297.

An Charlotte v. Stein.

Schon den ganzen Morgen bin ich dir nah meine Beſte, und hätte geſchrieben und geſchickt wenn mich nicht die Geiſter an mein neues Stück geführt hätten. Die zweyte Scene wird heute wohl fertig. Adieu ich bleibe und wohne in deiner Liebe, und es iſt mir

Digitized by Google

ſchön daß deine Phantaſie mich mit dem Onkle zuſammenſchmilzt. Leb wohl ich ſeh dich noch heute.

d. 19. Aug. 81. G.

1298.

An Charlotte v. Stein.

Ich fahre nach Tiefurt zum Eſſen, und nehme von meiner lieben Urlaub. Heute früh hab ich gehausvatert wie du mich haben willſt. Adieu. Ich komme zeitig wieder. Das Wetter iſt ſchlecht, doch will ich durch die groſe Allee fahren. d. 20. Aug. 81.

G.

1299.

An C. v. Knebel.

Hier Möſer über Iphigenie und die Rede eines Obriſten von Scholten vor einer Geſellſchaft der Wiſſenſchaften in Treuenpriezen. Gewiſſ wird dich das viel dencken machen.

Adieu tauſendmal. d. 23. Aug. 81.

G.

1300.

An Charlotte v. Stein.

[26. Auguſt.]

Mit einem guten Morgen ſchick ich meiner beſten einen Brief von meiner Mutter, um ſich an dem Leben drinne zu ergötzen.

Digitized by Google

Gestern war's recht artig. Die Werthern hat den Tasso mit rezitirt, und recht artig.

Die Lieder werden abgeschrieben.

G.

1301.

An Charlotte v. Stein.

Auser deinem Übel empfind ich keins an dem heutigen Tag. Meine Freunde sind freundlich und schicken mir allerley gutes. Hier hast du vom Angebinde dein Theil.

Gegen 10 geh ich ins Conseil. Adieu meine Beste. Ich bin immer dein und bey dir, leibeigner als sich dencken läßt.

d. 28. Aug. 81. G.

1302.

An Sophie v. Schardt.

[28. August.]

Mögen Sie, meine Liebe, das Leben wieder so freundlich ansehn, wie mich die Blumen von Ihrem Angebinde. Lassen Sie uns immerfort, so lang wir zusammen bleiben dürfen, des Guten miteinander geniessen und dadurch unsere Kraft stärken, das Übel vereint zu tragen. Glauben Sie mir, daß es eins von den liebsten Geschenken mir zum Geburtstage ist, daß ich Sie unter den Lebendigen nicht vermisse.

G.

Digitized by Google

1303.

An Charlotte v. Stein.

Geſtern iſt das Schauſpiel recht artig geweſen, die Erfindung ſehr drollig und für den engen Raum des Orts und der Zeit ſehr gut ausgeführt.

Hier iſt das Programm. NB es war en ombre Chinois wie du vielleicht ſchon weiſſt. Adieu Beſte. Bleibe mir, und wenn's möglich iſt ſo laß mich die Freuden rein genieſſen die mir das Wohlwollen der Menſchen bereitet. d. 29. Aug.

G.

1304.

An Charlotte v. Stein.

In der Hoffnung bald aufgeweckt zu werden legt ich mich nieder. und dancke nun für Ihr frühes Andencken. Ein Hemd kommt mit. Es iſt Conſeil und wenn ich nicht mit dem Herzog bleibe ſo folg ich Ihrer Einladung.

d. 31. Aug. 81. G.

1305.

An Charlotte v. Stein.

[September.]

Die Pfirſchen ſollen dich begrüſen, und ihr guter Geſchmack dich erinnern daß ich dich liebe. Leb wohl meine beſte. Und erhalte mir mein koſtbaarſtes.

G.

Digitized by Google

1306.

An Charlotte v. Stein.

[1. September.]

Danck für alles gute und liebe. Hier Trauben und Pfirschen. Vielleicht komm ich in die Zeichenschule.

Adieu beste. Ich bin heut musikalisch und esse mit der Schrötern, bin und bleibe doch aber ganz dein.

G.

1307.

An Charlotte v. Stein.

Wie hat meine beste und liebste geschlafen? Gar zu gerne hätt ich dir etwas geschickt. O warum wohn ich in keinem Weinberge. Hier sind indeß einige Zeichnungen aufzuheben.

d. 10. Sept. 81. G.

1308.

An Kayser.

Ich habe Ihnen mein lieber Kayser einen Vorschlag zu thun, über den ich eine baldige Entschließung und Antwort erwarte. Sie erinnern sich, daß ich lange gewünscht hatte, Sie Gluken näher zu bringen, auch hatte ich schon bald nach Ihrer Abreise einen Brief geschrieben, der eben an ihn abgehen sollte, als

Digitized by Google

ich die Nachricht von dem Schlag erfuhr, der ihn gerührt hat. Durchl. der Herzog schrieben darauf selbst an ihn und erhielten beiliegende Antwort. Es kommt nun drauf an ob Sie Sich zu diesem wakern Schritte entschließen wollen. Bey Gelegenheit der Feyerlichkeiten in Wien zu seyn ist kein geringer Reiz für einen ieden, und doppelt für Sie. Es werden einige Opern von Gluk deutsch aufgeführet werden, der Alte kann Ihnen noch seinen ganzen musikalischen Segen hinterlaßen, wer weiß, wie lang er noch lebt. Freylich wünscht' ich, daß Sie gleich aufbrächen um noch bey allen Proben und Anstalten zu seyn und das Innerste kennen zu lernen. Haben Sie das Alles gesehen und gehört, haben Sie den Wiener Geschmak, Sänger und Sängerinnen kennen gelernt, so ist es alsdenn wohl Zeit, daß wir auch was versuchen. Einige Monate in Wien können Sie iezo weiter rüken als zehn Jahre einsames Studium. So bald Sie mir Ihren Entschluß melden, sollen Sie Empfehlungsschreiben an Gluk, und an den hiesigen Residenten bekommen, auch Geld, so viel Sie zur Reise nöthig haben und dort soll es Ihnen an nichts fehlen und Sie sollen zu weiter nichts verbunden sein, als alles aus Sich zu machen weßen Sie fähig sind. Antworten Sie mir aufs baldigste und wenn Sie Lust dazu haben so machen Sie Sich gleich reisefertig, mit der umlaufenden Post sollen die Briefe und das Geld folgen. Erkundigen Sie Sich nach der Route und nach allem.

Digitized by Google

Vergeſſen Sie nicht Sich einen warmen Mantel mitzunehmen. Ich glaube Sie gehn am beſten auf Conſtans und fahren über den See nach Mörsburg, von da geht ein Poſtwagen über Memmingen, iedoch wie ich glaube nicht gerad auf München er wird einen Umweg auf Augſpurg nehmen und dann müßen Sie auf München Linz und dann Wien. Doch das iſt das geringſte, Sie wißen ia wohl, wie man durch die Welt kommt. Lavater giebt Ihnen wohl einen Brief an den Grafen Thun mit, ſagen Sie indeßen niemand weiter von der Sache. Schreiben Sie mir ia bald, ich glaube nicht daß etwas vortheilhafteres für Sie gefunden werden könnte.

Weimar den 10ten Sept. 1781. G.

Wie dieſer Brief ſchon geſchloſſen war, erhielt ich den Ihrigen über Rousseaus Lieder. Ich kann mir vorſtellen daß ſie Ihnen große Freude gemacht haben. Ich habe die Stimmen ausſchreiben laſſen und ſo habe ich ſie meiſtens ſchon etlichemal gehört. Man wird ſie nicht ſatt und ich bewundere bei der Einfalt die große Mannigfaltigkeit und das reine Gefühl wo alles an ſeinem Platz iſt. Wie ſehr verlangt mich einen Brief von Ihnen zu erhalten, wenn Sie ſo viel mehr gehört und geſehen haben. Und da ich eben bedenke, daß acht Tage auf oder ab, diesmal gar viel thun, ſowohl wegen der Umſtände als der Jahrszeit ſo ſchreibe ich mit der heutigen Poſt an meinen Ban-

Digitized by Google

quier nach Eisenach, daß er Ihnen 200 rh. hiesigen Geldes in Zürich, wenn Sie es verlangen, soll auszahlen lassen. Entschließen Sie Sich also kurz und gut, nehmen Sie das Geld, setzen Sie Sich auf und fahren nach Wien. Die Empfehlungsbriefe sollen sogleich, wenn Sie mir ein Wort melden, von hier abgehen, daß Sie solche bey Gluck, der ohnedies schon von Ihnen weiß vorfinden. Denn bis Ihr Entschluß hierherkäme und die Briefe wieder zu Ihnen, ginge viel Zeit verlohren. Versäumen Sie nicht in München die trefflichen Meister, die der Churfürst von Bayern bey seiner Capelle hat kennen zu lernen. Erkundigen Sie Sich auch, was Sie auf der Route für Geldsorten nöthig haben. Ich glaube Ducaten werden das Beste seyn.

1309.

An Charlotte v. Stein.

Ich schicke Biörnstähl und die Scheere. Robertsonen hab ich im Closter liegen lassen. Und der Mensch der durch dich heil und gut und ganz wird ist auch ganz dein. d. 13. Sept. 81.

G.

1310.

An Charlotte v. Stein.

[Erfurt, 15. September.]

Eine Schachtel mit Früchten die hoff ich gut sind bringt dir die Botenfrau, durch die ich ein Wort von

deiner Liebe erbitte. Die ſchöne Gräfinn iſt heute früh weg. ſie ſieht aus und iſt wie eine ſchöne Seele, die aus den letzten Flammenſpitzen eines nicht verdienten Fegfeuers ſcheidet und ſich nach dem Himmel ſehnend erhebt.

Sag mir daß du wohl biſt. Der Stadthalter hat ſchon wieder mit mir ein unendliches Geſpräch angefangen. Das eigne Weſen eines Menſchen das ganz fremde Würckungen aus ſich hervorbringt iſt mir ſehr merckwürdig. Adieu. Ich bleibe in deiner Liebe. Sonnabend Mittags.

G.

Grüſe die Herzoginn von mir.

1311.

An Charlotte v. Stein.

Zum guten Morgen freundliche Früchte. Und bitte um meine Schweitzerreiſe, dem Prinz Auguſt zu ſchicken. Ich liebe Belwedere wo ich dich heute ſehn werde.

d. 17. Sept. 81. G.

1312.

An den Prinzen Auguſt zu Gotha.

Durchlauchtigſter Fürſt
gnädigſter Herr,

Ew. Durchl. nochmals meine Freude über die glückliche Begegnung in Erfurt zu verſichern, und

Digitized by Google

mein Wort zu halten ergreif ich am frühen Morgen die Feder. Hier sind die beyden versprochnen Kleinigkeiten. Die Reise hat besonders von mehr als einer Seite die Augen eines freundschaftlichen Beschauers nötig, vielleicht mündlich darüber ein mehreres. Die Schuwalovische Caravane hat sich gestern von Erfurt auf Weimar bewegt, wo ich ihr zum Geleitsmanne gedient habe. Heut Abend gehn sie weiters. Durchl. dem Herzog und Herzoginn bitte mich zu Füsen zu legen, und selbst von meinen unveränderlich anhänglichen Gesinnungen überzeugt zu seyn.

Weimar d. 17. Sept. 1781.

Ew. Durchlaucht
unterthänigster
Goethe.

Die Reise war nicht in meinen Händen, der Bediente bleibt aus, und ich muss das Packet zumachen. Sie soll den nächsten Posttag folgen.

1313.

An Charlotte v. Stein.

Mit dem Tableau de Paris schick ich gute Pfirsichen. Gedencke mein. Heute wär ich sehr gerne zu Hause geblieben und hätte gearbeitet, nun muß ich noch einmal zu den Kindern dieser Welt.

d. 19. Sept. 81. G.

Digitized by Google

1314.

An J. F. v. Fritsch.

In der Hoffnung Ew. Excell. bey Gelegenheit einer freudigen Nachricht schreiben zu können, hielt ich die ganze Zeit mit einem Briefe zurück. Nunmehr da unsre Hoffnungen in Trauer verwandelt sind, ist unsre Gemüthsverfassung freylich sehr geändert.

Diesen betrübten Vorfall nicht gegenwärtig erlebt zu haben, ist würcklich ein Glück, die ersten Augenblicke waren sehr hart, und die ersten Tage, die man sich voll Jubel dachte, recht bänglich.

Die Gesundheit Durchl. der Herzoginn ist allein aufrichtend bey diesen Umständen, und die Wünsche eilen schon wieder der Zukunft entgegen.

Mögen Ew. Excell. doch auch, befreyt von allen Übeln, und gestärckt, von Ihrer Cur zurückkehren, und mögen Sie mir alle die freundschafftlichen Gesinnungen in ganzem Maase erhalten zurückbringen, deren Versicherung mir bisher so viel Vergnügen verursacht hat.

Ich habe mir die Freyheit genommen mich in dem neuerbauten Stalle umzusehn, er wird sehr geräumig und schön und ist wohl nun bald zu Stande.

Übrigens ist bisher alles ruhig und in seinem Gleise gegangen, und ich komme sehr in Versuchung den Fürsten von Dessau auf den Geburtstag der Hoheit, welches der 28. dieses ist zu besuchen.

Digitized by Google

In Erwartung Ew. Excell. bald wieder mündlich zu begrüßen, empfehle ich mich Ihnen und der Frau Gemahlinn auf das beste und unterzeichne mich mit aufrichtiger Verehrung

Weimar
d. 20. Sept. 81.

Ew. Exzell.
gehorsamsten Diener
Goethe.

1315.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir wie du geschlafen hast. Ich komme gar nicht von dir weg. Von dem Kuchen gieb Fritzen ein Theil. Was beyliegt ist dein. Wenn du willst so geb ich's in's Tiefurter Journal und sage es sey nach dem Griechischen. Adieu beste. was wäre Morgen und Abend mir ohne dich. d. 20. S. 81.

G.

1316.

An J. G. und Caroline Herder.

[21. September.]

Morgen in aller Frühe geh' ich nach Dessau und will der Hoheit zum Geburtstag aufwarten und eine alte Versäumniß einbringen.

Ich werde bald und um so lieber zurückkehren, da ich auch von Euch Eures freundlichen Empfanges versichert bin.

Herder hat von meinen Gedichten verlangt. Hier

Digitized by Google

ist alles, was ich einmal zusammengeschrieben; es fehlen einige, die folgen sollen. Laßt sie niemand sehen.

Goethe.

1317.

An C. v. Knebel.

Den 21. September 1781.

Ich habe den schnellen Entschluß gefaßt morgen auf Dessau zu gehen und mein langes Aussenbleiben dadurch wieder gut zu machen, daß ich auf der Hoheit Geburtstag und zu den dabei angestellten Spielen und Festen komme.

Lebe indessen wohl. In acht Tagen bin ich wieder hier. Grüße Toblern. Mit Herdern bin ich in ein Verhältniß gerückt, das mir für die Zukunft alles Gute verspricht. Schone ihn! man schont sich selbst wenn man nicht streng und grausam in gewissen Lagen gegen Menschen ist, die uns oder den Unsrigen wieder näher werden können.

Leb recht wohl. Ich hoffe mir viel Gutes von dieser kleinen Ausflucht.

G.

1318.

An Charlotte v. Stein.

[21. September.]

Ich hatte groses Verlangen dir etwas zu schicken da kommen mir die Früchte die ich dir wiedme.

Zugleich meld ich dir daß ich mich verrechnet habe,

Digitized by Google

daß der Geburtstag der Hoheit d. 24ten ist und daß ich Sonnabends Nachmittag oder Sonntags ganz früh weg muß wenn ich zu diesem Feste kommen will. Richte Fritzens Bagage darnach ein. Nach Jena kommen wir also nicht. Adieu beste. Es übereilt mich schon von dir zu scheiden.

G.

1319.

An Charlotte v. Stein.

Es wird mir doch mitten in der Abreise Zerstreuung unheimlich von Ihnen zu gehn. Adieu beste. Sobald es möglich bin ich bey dir und nehme mit groser Freude dein liebes Unterpfand mit.

d. 22. Sept. 81. G.

1320.

An Charlotte v. Stein.

Mit Fritzen an einem Tisch hab ich eine Cantzley aufgeschlagen, er ist recht gut lieb und rein. Cristus hat recht uns auf die Kinder zu weisen, von ihnen kan man leben lernen und seelig werden.

Ohne den mindsten Zufall hat unsre Tagreise sich geendet die ewigen Stoppeln machten Fritzen Langeweile, indessen ich an einigen Gedichten mich sinnend ergötzte, die ich in das Tiefurter Journal schicke von da aus sie erst meiner Besten die Cour machen sollen.

Digitized by Google

Adieu. Ich bin noch nicht von dir weg und hoffe dieser Brief soll dich noch in Weimar treffen.

Empfiehl mich der Herzoginn, und bleibe um mich. Wie anders schreib ich dir iezt als sonsten.

Merseburg d. 22. Sept. 81. G.

1321.

An A. F. Oeser.

In der Zerstreuung, in die mich vielerley Geschäfte bey meiner Ankunft versezen, kann ich nur mein bester Herr Professor Ihnen für die viele Liebe und Freundschaft danken die Sie mir bey meinem Aufenthalt in Leipzig bezeiget. Da mir meine Stunden so knapp zugemeßen waren, wie viel bin ich Ihnen nicht schuldig daß Sie mir den größten Theil davon so angenehm und nüzlich haben verbringen machen.

Da ich übermorgen als den 3tten schon wieder von hier abreißen muß, so bitte ich Sie wegen der abzuschikenden Statue mit dem Herrn Rath Bertuch zu korrespondiren, dem ich den umständlichen Auftrag gegeben habe. Er wird wohl auf Ihre Nachricht den Fuhrmann zur rechten Zeit nach Leipzig schiken und das nöthige besorgen.

Ich empfehle mich Ihnen und den Ihrigen aufs beste, wobey sich mein kleiner Reisegefährdte mit anschließt. Verzeihen Sie alle Beschweerden die ich Ihnen

Digitized by Google

mache, und bleiben Sie meiner vollkommensten Ergebenheit versichert. Weimar d. 1. Okt. 1781.

Das bewußte Basrelief wird nächstens anlangen.

Goethe.

1322.

An Charlotte v. Stein.

d. 1. Oktbr. 81. Weimar.

Heute Nacht gegen zwölfe sind wir wieder angekommen. Fritz ist gar brav, es ist davon viel zu erzählen. Jetzt bin ich so zerstreut daß ich nichts ordentliches werde vorbringen können.

Steinen hab ich in Leipzig gesehn, er war vergnügt uns zu treffen.

Alles ist nach Wunsch gegangen. Ich komme beladen wieder zurück. Ein halbes Jahr in der Welt würde mich sehr weit führen. Ein Brief vom Herzog von Gotha lädt mich aufs verbindlichste ein, Grimm ist drüben und ich werde wohl übermorgen hingehn. Die Bekanntschafft mit diesem ami des philosophes et des grands macht gewiss Epoche bey mir, wie ich gestellt bin. Durch seine Augen wie ein schwedenborgischer Geist will ich ein gros Stück Land sehn.

Einige sehr schöne Bekanndtschafften hab ich gemacht.

Fritzens Urtheil über die Menschen ist unglaublich richtig. Nur müssen wir suchen zu hindern daß ihn das Glück nicht übermüthig mache. Ich hab ihm

Digitized by Google

einige ruhige, sehr wahre Lecktionen gegeben, und er ist sehr geschmeidig.

Du hattest mir verboten dir nichts mitzubringen, schon ging ich betrübt unter manchen schönen Sachen, als mir das Glück einen geschnittnen Stein zuführte, davon ein Abdruck beyliegt, selten findet man unter Juwelier Waare ein so artig Steingen. Es stellt Psyche vor mit dem Schmetterling auf der Brust in gelbem Achat. Es ist als wenn ich dich immer meine Liebe Seele nennte. Auch hab ich dir ein Gedicht gemacht das du durch den Weeg des Tiefurter Journals sollst zu sehen kriegen.

In Leipzig hab ich das Offenbaare Geheimniss gesehen und mein Gewissen hat mich gewarnt.

Meine Liebste ich habe mich immer mit dir unterhalten und dir in deinem Knaben gutes und liebes erzeigt. Ich hab ihn gewärmt und weich gelegt, mich an ihm ergötzt und seiner Bildung nachgedacht.

Knebel hat mir eine Stunde verplaudert die dir gewiedmet war. Ich habe ihm die Quintessenz meiner Reise erzählt warum kan ich es nicht dir diesen Mittag.

Den Boten will ich erst morgen fortschicken, denn ich kan doch von dir keine Antwort haben eh ich nach Gotha gehe.

d. 2. Oktbr.

Schon heute Abend will ich fort auf Gotha und habe noch viel zu schaffen und zu kramen.

Digitized by Google

Adieu Liebſte. Hierbey kommt verſchiednes von Fritzen. Grüſe die Kleine und Carolingen. Jene ſoll haben was ſie von mir in einem Billet verlangt. Dancke deinem Bruder für die Marmor. Tauſendmal Adieu. Schreibe mir man ſchickt mir's nach. O wie mögt ich zu dir.

G.

1323.

An Charlotte v. Stein.

Ich bitte dich meine Geliebte die Ringmaaſe zu probiren und an den der dir gerecht iſt ein Fädgen oder Bändgen zu knüpfen damit ich den Stein darnach kan faſſen laſſen ſchicke mir es balde wieder.

Adieu. In Eile. d. 2. Oktbr. 81.

G.

1324.

An C. v. Knebel.

[2. October.]

Ich gehe heut Abend auf Gotha hier iſt Gablidon. lies ihn und zeige dies Wunder wem du denckſt. Hier ein Brief an Tobler. Wahrſcheinlich bin ich wieder hier ehe acht Tage vergehn. Adieu.

Digitized by Google

1325.

An Charlotte v. Stein.

Den einzigen Lotte welchen du lieben kanst
Foderst du ganz für dich und mit Recht.
Auch ist er einzig dein. Denn seit ich von dir binn
Scheint mir des schnellsten Lebens lärmende Bewegung
Nur ein leichter Flor durch den ich deine Gestalt
Immerfort wie in Wolcken erblicke,
Sie leuchtet mir freundlich und treu
Wie durch des Nordlichts bewegliche Strahlen
Ewige Sterne Schimmern.

[Gotha] d. 9. Oktbr. 81.

Grimm ist heute Nacht fort und ich bleibe aus vielen Ursachen hier.

Es geht mir wohl, und ich lerne endlich der Welt gebrauchen. Die Bekanntschafft mit dem Freunde hat mir die Vorteile gebracht die ich voraussah, es ist keiner ausgeblieben, und es ist mir viel werth auch ihn zu kennen und ihn richtig und billig zu beurtheilen.

Meine ehmalige Geschichten hier sind mir so lebhafft mit ihren Effeckten denn es sind dieselben Menschen derselbe Ort und die gleichen Verhältnisse. O Lotte was für Häute muß man abstreifen, wie wohl ist mirs daß sie nach und nach weiter werden, doch fühl ich daß ich noch in manchen stecke.

Digitized by Google

Die Zeichnungen des Herzogs machen mich glücklich, ich werde dir viel davon erzählen. Nach seinem Raphael hab ich gezeichnet und bring es mit, solch ein Blätgen zu besitzen wäre ein groser Wunsch. Nun versteh ich erst was nach ihm gestochen ist, nur der immediate Geist kan mich aufwecken. Zwischen allem durch denck ich an dich und an die Freude dich wiederzusehen. Manchmal wenn ich Abends die einsamen Treppen heraufgehe denck ich dich lebhafft als ob du mir entgegen kämst. Ich bin ganz dein und habe ein neu Leben und ein neu betragen gegen die Menschen seit ich weis daß du davon überzeugt bist. Adieu beste liebste. Grüse die deinigen.

G.

1326.

An den Herzog Carl August.

Um meinen hiesigen Aufenthalt mit einem Abenteuer zu endigen, will ich Morgen früh sechse in forma hier abfahren, in Siebeleben aussteigen, über die Gleichen, Ichtershausen, Dinstädt nach Kochberg zu Fuse gehn, und auf der einsamen Wandrung meine Lection rekapituliren.

Vom hohen Friedenstein durch das flache Land, aus dem zusammengefasten Leben der obern Menschen, zum einzelnen und einfacheren der niederen Landsbewohner.

Es ist mir recht wohl gegangen, ich habe viel ge-

Digitized by Google

zeichnet. Das lebhafſte Intreſſe des Cirkels in dem ich hier bin, am Augenblicklichen macht auch im Augenblick lebhafft, und durch Kleinigkeiten zum Allgemeinen Scherze thätig.

Mein Chriſtoph der dieſen Brief überbringt, ſoll Sonnabends Abends in Kochberg ſeyn, er wird mein Pferd hinreiten. Geben Sie ihm etwas an mich mit, und ſagen mir wie es ſteht und ob ich kommen ſoll. Doch mögt ich nicht daß man wüſſte wo ich bin, ich habs ihm verboten gegen iemanden etwas zu erwähnen.

Der Inſelsberg iſt ſehr klar, ich hoffe einen ſchönen Tag auf morgen.

Leben Sie wohl und behalten mich lieb. Die Welt iſt weit, und eines ieden zu Hauſe iſt klein. Wohl dem der ſich leidlich bettet.

Gotha, Donnerſtag d. 11. Oktbr. 81. G.

Erfurt d. 12ten früh 10 Uhr.

Das ſehr trübe Wetter heute früh hat meiner Wandrung eine proſaiſchere Wendung gegeben, ich bin hierher gefahren und will Miethpferde nehmen um über Tonndorf und Tannrode zu reiten.

Der Herzog fürchtet ſich vor der Marckgräfinn und wird nicht eher kommen als bis ſie weg iſt; wer doch einmal einen guten Credit hat, kan ſicher ſeyn daß er ſich ausbreitet.

Ich bin ſehr zufrieden von meinem Aufenthalt und wie es ſcheint ſind es die Leute auch mit mir.

Digitized by Google

Da ich ein wenig mehr als ſonſt mit denen Effeckten bekannt bin die meine Exiſtenz machen muß, und ich nach und nach lerne, offen zu ſeyn und mich bis auf gewiſſe Punckte gehen zu laſſen, ohne die hergebrachten, und natürlichen Schicklichkeiten zu beleidigen, ſo werd ich für andre, und mir ſelbſt wohlthätiger. Wenn ich noch einen Schluck aus dem Becher weiblicher Freundſchafft gethan habe, kehr ich vergnügt in mein Thal zurück. Dieſe drey Wochen waren eben hinreichend die Summe des vergangnen Jahrs zu ziehen, und noch auf den Winter etwas einzutragen. Leben Sie recht wohl. Sagen mir wie es geht, und ob Sie mich noch einige Tage in der Welt wollen herumſtreifen laſſen.

Wenn man nach mir fragen ſollte, ſo bin ich auf mineralogiſchen Weegen. Addio.

Um 12 Uhr.

Ich bin bey dem Stadthalter geweſen, und habe ihm gerathen den Herzog von Gotha nicht dringend auf den Montag einzuladen. Er glaubt nicht anders als ich ginge nach Weimar, wenn alſo die Rede von mir kommt ſo laſſen Sie es fallen ob ich da bin oder nicht.

1327.

An Charlotte v. Stein.

Wie freundlich mich Thal und Garten empfangen hat, kan ich mit Worten nicht ausdrücken. Der Ge-

Digitized by Google

dancke an deine Liebe zu diesem Sonnenschein machte mich ganz glücklich, und zeigte mir die besten Hoffnungen.

Wenn ich die ersten Wellen ausgehalten habe die nach dieser Abwesenheit auf mich zuströmen schreib ich dir mehr.

Leb tausendmal wohl.

Grüse Lingen und die Schleusingen.

Adieu Beste. d. 15. Oktr. 81.

G.

1328.

An Charlotte v. Stein.

Eben erhalt ich durch den Hofmechanikus dein liebstes Briefgen, als ich im Begriff bin dir zu schreiben und dir ein halb Schock Lerchen zu schicken. Verzehre sie mit deinen Gästen vergnügt, und grüse den Herzog. Ich sehe mit Sehnsucht das Zeichen über dem Camin an, und hoffe dich bald wieder dabey zu sehn.

Heute Abend habe ich Anatomie gezeichnet und bin fleisig in Ermanglung etwas bessern.

Adieu! meine Liebe ist und bleibt dir bewahrt. Ich bin gar nichts ohne dich. Adieu. Grüse Lingen. Der Schleusingen dancke für die Vögel.

Den 19. Oktbr. 81.

Abends.

G.

Digitized by Google

1329.

An Charlotte v. Stein.

Dein Quartier iſt fertig und ich erwarte nun von ieder Stunde daß ſie mir dich wiederſchencken ſoll. Ich bin dieſe Tage her meiſt allein geweſen und habe mich viel beſchäfftigt, mein Haus wird mir aufs neue lieb und werth, wenn ich auch eine Wohnung in der Stadt hätte ich zöge nicht hinein.

Der Augenblick dich wiederzuſehn wird auch kommen, ich ſtehe viel gegen das Fenſter wo ich mir dich hinter den Bergen dencke, meine Liebſte! mein Glück! Es wird ein wohlthätigerer November ſeyn als der vorige.

Nun ſcheint mir alles fröhlich und gut wenn du mir geſund bleibſt! komme bald! Bis dahin freu ich mich deiner Zeichen die ich hie und da antreffe. O du Gute. Halte mich nur an daß ich fleiſig bin. Adieu ich kan nicht von dir kommen.

d. 23. O. 81. G.

Grüſe deine Krancken.

Wenck will erſt morgen mit einräumen fertig werden. Alſo wirſt du eben recht kommen. Du brauchſt doch einen Tag um von Kochberg loszuwerden. Adieu ich hoffe und harre auf dich.

Digitized by Google

1330.

An Charlotte v. Stein.

Sonnab. d. 27. Oktbr. 81.

Sehr unerwartet und unangenehm meine beste war mir die Nachricht daß du ausbleibst. Denn ich kan und darf nicht ohne dich leben. Schon hatte ich mir eine Menge Beschäfftigungen ausgesonnen, was ich in die nächste Woche legen wollte und nun schickt mir der Himmel eine neue Prüfung der Geduld in einem sehr beschweerlichen Auftrag davon du die Geschichte mündlich erfahren sollst.

Sonntag früh.

Ich gehe nach Jena in einer sonderbaaren Gesellschafft. Lebe wohl. Liebe mich ich hoffe auf Ruhe und Belohnung von allen Mühseeligkeiten bald wieder an deiner Seite.

G.

1331.

An Charlotte v. Stein.

[Jena, 29. October.]

Von Jena wo ich seit gestern bin schick ich dir eine Schachtel mit Trauben möge sie gut bey dir ankommen.

Ein beschweerlicher Liebesdienst den ich übernommen habe, führt mich meiner Liebhaberey näher. Loder erklärt mir alle Beine und Musklen und ich werde in wenig Tagen vieles fassen.

Digitized by Google

Meine Seele ist an dich fest gebunden, deine Liebe ist das schöne Licht aller meiner Tage, dein Beyfall ist mein bester Ruhm, und wenn ich einen guten Nahmen von aussen recht schäze, so ists um deintwillen daß ich dir keine Schande mache. Leb wohl meine liebste. Laß mich einen Brief von dir in Weimar finden.

Jetzt ist mir lieb daß du noch nicht da bist, daß deine Abwesenheit mir durch ein verwickelt Abenteur kürzer wird. Ich habe diese zwey Tage Gelegenheit gehabt alles was von Klugheit und Resolution in mir ist zu brauchen. Wenns vorbey ist und wohlgeendigt; so ists nicht viel und doch waren viele Menschen in Verlegenheit. Adieu Beste. Grüse Lingen.

Montags. G.

1332.

An Charlotte v. Stein.

[3. November.]

Heute bin ich von Jena zurückgekommen, wo ich die ganze Woche in Geschäfften als moralischer Leibarzt zugebracht habe.

Ich höre du kommst erst Montags, ich erwartete dich morgen. Länger dürft es nicht dauren, mein Verlangen dich wieder zu sehen wird stärcker als daß ich Herr drüber werden könnte. Gar gerne wäre ich morgen zu dir geritten. Wie hoff ich dir meine Geschichten zu erzählen, und von deiner lieben Seele

Digitized by Google

verſtanden zu werden. Adieu beſte. Ich bleibe an dir! Wie ſehn ich mich dir zu ſagen daß ich ganz dein bin!

Sonnabend. Nachts. G.

1333.

An den Herzog Carl Auguſt.

Ihr Brief den ich erſt geſtern zu hauſe gefunden habe, war mir ſehr erfreulich, ich ſah daraus daß Sie Sich auf dem Gipfel menſchlicher Dinge, von Liebe und Freundſchafft begleitet, in Betrachtung des fürtrefflichen ergötzten.

Ich habe indeſſ als moraliſcher Leibarzt einen verworrnen Handel zwar leider nicht ans Ende (denn wenig menſchliche Dinge endigen ſich, auſſer durch den allgemeinen Schluſſ) doch biß zur Entwicklung führen helfen.

Eine alte Kranckheit zerrüttet die Einſiedliſche Famielie, der Häusliche, politiſche, moraliſche Zuſtand hat auf den Vater ſo gewürckt, daß er nahe an der Tollheit, wahnſinnige, wenigſtens ſchweer erklärliche Handlungen vorgenommen hat, endlich zu Hauſe durchgegangen iſt und ſeinen Sohn hier aufgeſucht hat. Ich habe mich, um kurz zu ſeyn, des Alten bemächtigt und ihn nach Jena in das Schloß gebracht, wo ich ihn unterhielt, biß ſeine Söhne ankamen, die indeß zu Hauſe mit Mutter und Onckle

Digitized by Google

negotiirt und die Sache auf einen Weg geleitet hatten. Die ganze Woche ist mir auf diese Besorgnisse aufgegangen, und ich wollte Ihnen nicht eher schreiben biß ich dem Ausgang näher wäre, worauf ich ieden Tag hoffte.

Lassen Sie Sich auf Ihrer Reise wohl seyn und kommen vergnügt zurück.

Daß der Gräfinn die Perserinnen wohl gefallen hör ich sehr gerne, auch ich habe eine grose Vorliebe zu diesem Stück, und ich musste Toblern gleichsam mit Gewalt zur Übersetzung bringen.

Knebel nahm in Jena von mir Abschied und ging von da auf Saalfeld. Wenn er den Üblen so gut abhelfen oder sie tragen könnte, als er sie sieht, so würde er bald unentbehrlich seyn. In seinem ietzigen Zustande würckt alles auf ihn ohne daß er widerstehn oder gegenwürcken mögte, er hat sich Begriffe vom Leben und vom Zustande gemacht die eines ehrlichen Mannes nicht unwerth sind, nur scheint mir besteht sein Haupt Unglück darinne, daß er theils einmal ganz allein handlen und sich selbst überlassen seyn will, und gleich drauf wieder eine Vormundschafftliche Sorge von andern fordert.

Loder ist das geschäfftigste und gefälligste Wesen von der Welt, er freut und bereitet sich auf den fürstlichen Cursum Philologikum. Ich habe mich, wie Sie leicht dencken können gehütet ihm über die Studia der Prinzen nähere Begriffe zu geben.

Digitized by Google

Mir hat er in diesen 8 Tagen, die wir freylich so viel es meine Wächterschafft litte fast ganz dazu anwanden, Osteologie und Müologie durch demonstrirt. Zwey Unglückliche waren uns eben zum Glück gestorben die wir denn auch ziemlich abgeschält und ihnen von dem sündigen Fleische geholfen haben.

Ich schliese den Lynckerischen Brief bey. Die Sache wird also sehr kurz zu machen seyn wenn Sie dem Klienten eine Stelle bezahlen. Denn die Freystellen sind wie ich vermuthete auf weit hinaus besetzt.

Leben Sie wohl. Lieben Sie mich, und grüsen Ihre schöne Freundinn.

Auf den Mittwoch fang ich auf der Akademie Abends an das Skelet den iungen Leuten Abends zu erklären, und sie zur Kenntniß des menschlichen Körpers anzuführen. Ich thue es zugleich um meint- und ihrentwillen, die Methode die ich erwählt habe, wird sie diesen Winter über völlig mit den Grundsäulen des Körpers bekannt machen. Davon mündlich mehr.

Der neue Saal ergötzt einen ieden der hinein tritt und alle Schüler sind sehr vergnügt.

Der Prinz hat mir einen sehr guten und verständigen Brief von Florenz geschrieben. Es erfüllt sich doch was ich voraus sagte, daß diese Reise, und diese Art Reise, ihm von grosem Nutzen sein wird.

Leben Sie vielmals wohl.

d. 4. Nov. 81. G.

Digitized by Google

Ihre Frau Gemahlinn trägt mir auf Ihnen viel schönes und gutes zu sagen, Sie werden das Blancket wohl am besten selbst ausfüllen können.

G.

Grüsen Sie Wedeln vielmals.

1334.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir meine Liebste wie du geschlafen hast und wie du lebst. Schicke mir den Rock und die Schlüssel. Zu Mittage ess ich mit dir damit meine durch Ackten eingeschnürte Seele sich wieder ausweite. Adieu meine Beste.

d. 6. Nov. 81. G.

1335.

An Charlotte v. Stein.

Ich bitte dich meine beste um den Schädel. Grüse dich tausendmal zum guten Morgen. Die vielerley Papiere halten mich zu hause, und ich will auch zu hause essen.

Adieu. Nach Tische frag ich an wie du lebst und was heut Abend wird. Gehst du ins Conzert?

d. 7. Nov. 81. G.

Digitized by Google

1336.

An Charlotte v. Stein.

Wenn nur die Schmerzen weg ſind die guten Kräffte werden bald wiederkommen. Schone dich nur heute um deint und meintwillen, denn wie kan ich leben und am Leben mich freuen wenn du kranck biſt. Um deinem Vorwurf zu entgehn als wenn man Jahrhunderte leben müſſe, um in meinen Gärten des Schattens zu genieſſen hab ich die Sache recht durchgedacht, und will dir einen Plan vorlegen den du gewiſſ billigen wirſt. Der Herzog hat doch im Grunde eine enge Vorſtellungs Art und was er kühnes unternimmt iſt nur im Taumel, einen langen Plan durchzuſetzen der in ſeiner Länge und Breite verwegen wäre, fehlt es ihm an Folge der Ideen und an wahrer Standhafftigkeit. d. 12ten Nov. 81.

G.

1337.

An Charlotte v. Stein.

Da ich mich entſchlieſe zu Hauſe zu bleiben, eilt zuförderſt mein Geiſt mit einem Morgengruſe zu dir. Schicke mir meine Liebſte, den Schädel, die Zeichnung davon, das Lateiniſche Büchel in Oktav, und eine Verſicherung deiner Liebe. d. 14. Nov. 81.

G.

Digitized by Google

1338.

An J. K. Lavater.

Arbeiten und Zerſtreuungen haben mich abgehalten dir für den überſchikten Gablidon zu danken, welcher mir eine wunderbare Erſcheinung geweſen iſt. Daß ich die Sache um ein gut Theil roher nehme als du ſie nehmen magſt begreifſt du wohl. Ich laße ſie wie billig auf ſich beruhen, und wenn ich ia etwas drüber denken oder ſagen ſoll, ſo muß ich Thunen für einen betrogenen Laffen und die beiden andern für ein paar Schelmen halten. Dieſes iſt nun freilich keine zierliche und befriedigende Auflöſung des Problems, doch zerfallen alle Taſchenſpielerſtreiche in dieſe grobe Beſtandtheile, ſobald man an der einen Seite die überraſchte Unbeſonnenheit und an der andern die vorbereitete gewanndte Liſt hinwegnimmt.

Ich bin geneigter als iemand noch eine Welt außer der Sichtbaren zu glauben und ich habe Dichtungs- und Lebenskraft genug, ſogar mein eigenes beſchränktes Selbſt zu einem Schwedenborgiſchen Geiſteruniverſum erweitert zu fühlen. Alsdenn mag ich aber gern, daß das alberne und ekelhafte menſchlicher Exkremente durch eine feine Gährung abgeſondert und der reinlichſte Zuſtand in den wir verſezt werden können, empfunden werde. Was ſoll ich aber zu Geiſtern ſagen die ſolchen Menſchen gehorchen, ſolches Zeug vorbringen und ſolche Handlungen begehen. Ich weiß

Digitized by Google

wohl wie du solche Dinge zusammenhängst und will dich weder widerlegen noch bekehren, mir aber wenden sich die Eingeweide bei dergleichen Thorheiten um, besonders da mir das Schädliche davon so oft sichtbar geworden ist. Zugleich mußt du mir erlauben, daß ich über das Costume, worinnen der Geist sich gemahlt, eine Chicann mache. Es ist dies die gewöhnliche Kleidung in welcher unsere Juden am Schabbeß zu gehen pflegen und ich zweifle sehr, daß die Seher iener Zeiten, woher sich Gablidone schreiben will, in einem solchen Puze aufgetreten seien. Daß die Stükgen vom wahren Kreuze mir nun noch völlig den ganzen Handel verdächtig machen, kannst du dir leicht einbilden. Genug ich kehre von dieser überirrdischen Bekanndtschaft um nichts klüger und um nichts beßer zurük, welches die einzige Bedingung wäre, unter welcher ich einige Ehrfurcht für iene unbekanndte Freunde haben könnte. Außerdem sie mir nach meiner Gedenkungsart äußerst gleichgültig bleiben müßen.

Das mir überschikte Portrait gefällt mir ausserordentlich wohl und zeigt von einem männlichen Mahler. Es ist wohl gesehen und wohlangelegt, Schade daß er nicht Zeit gehabt hat es weiter auszuführen. Der Charakter scheint mir sprechend und die Stellung gut gewählt zu seyn. Nur hat es mich wundern müßen daß einige unbefangene Personen und besonders ein sehr wohl organisirtes, und in allen seinen Urtheilen über sinnliche Dinge höchst zu-

Digitized by Google

verläßiges Kind, es nicht erkannt haben. Ich machte dadrüber meine Betrachtungen, besonders da der Knabe auf einige verwandte Gesichter rieth und ich glaube es liegt vorzüglich in der Farbe und in der mehreren Männlichkeit und Stärke der Züge die das Original freilich nicht hat. Genug es gefällt mir so wohl, daß ich es für mich behalten werde und danke dir also auf das beste dafür.

Knebel ist hier weg und wird sich diesen Winter bey den Seinigen aufhalten. Er ist die Ursache daß Tobler so lange gezögert hat. Dieser wird nun bey dir angelangt seyn und dir mehr von uns erzählen können und mögen als ich in vielen Briefen nicht thun dürfte. Ich wünsche daß es ihm bey euch wohl gehen möge, welches, da er, durch den Genuß der weitern Welt ziemlich verwöhnt seyn mag, vielleicht im Anfange schweerer halten wird.

Mit dem nächsten Postwagen geht an Bäben der vollendete zweite Akt meines Taßo ab. Ich wünsche daß er auch für dich geschrieben sein möge.

Die Unruhe in der ich lebe läßt mich nicht über dergleichen vergnüglichen Arbeiten bleiben, und so sehe ich auch noch nicht den Raum vor mir die übrigen Akte zu enden. Es geht mir übrigens, wie du wohl weißt, daß es den Verschwendern geht, die in dem Augenblike, wenn über Mangel an Einnahme, überspannte Ausgaben und Schulden geklagt wird gleichsam von einem Geiste des Widerspruches außer

Digitized by Google

ſich geſezt, ſich in neue Verbindungen von Unkoſten zu ſtürzen pflegen.

Auf deinen Pontius Pilatus bin ich ſehr begierig ſchike wenn du kannſt und willſt ein Stük davon.

Die Frau von der Lühe habe ich in Gotha geſehen. Sie findet ſich nach ihrer Art daſelbſt ganz wohl. Er iſt eine ſehr gute Art Menſchen, verſtändig und gewißenhaft. Man legt ihm keine Hinderniße bey ſeiner Erziehung in den Weeg und der Herzog beträgt ſich auf das beſte gegen ihn.

Auf unſerer Zeichenakademie habe ich mir dieſen Winter vorgenommen mit den Lehrern und Schülern den Knochenbau des menſchlichen Körpers durchzugehen, ſowohl um ihnen als mir zu nuzen, ſie auf das merkwürdige dieſer einzigen Geſtalt zu führen und ſie dadurch auf die erſte Stufe zu ſtellen, das bedeutende in der Nachahmung ſichtlicher Dinge zu erkennen und zu ſuchen. Zugleich behandle ich die Knochen als einen Text, woran ſich alles Leben und alles menſchliche anhängen läßt, habe dabey den Vortheil zweimal die Woche öffentlich zu reden und mich über Dinge die mir werth ſind mit aufmerkſamen Menſchen zu unterhalten. Ein Vergnügen welchem man in unſerm gewöhnlichen Welt- Geſchäffts- und Hofleben gänzlich entſagen muß. Dieienigen Theile die abgehandelt werden zeichnet alsdenn ein ieder und macht ſie ſich zu eigen. Dabey habe ich mir vorgenommen, das Wort Phiſiognomik und Phiſiognomie

Digitized by Google

gar nicht zu brauchen, vielmehr die Überzeugung davon durch die ganze Reihe des Vortrages einem ieden einleuchten zu lassen. Vielleicht kann dir etwas von dem was ich bey näherer Betrachtung der thierischen Ökonomie bemerke zu deinen Arbeiten in der Folge einen nüzlichen Beytrag geben.

Weimar den 14. Nov. 1781. G.

1339.

An Charlotte v. Stein.

Zuförderst also mein lieber Schutzgeist dir die Nachricht daß ich mit Helmershausen richtig gemacht habe. Auf Ostern zieht Hendrich aus und ich trete in seine Miethe habe den ganzen Sommer Zeit mich einzurichten, und künftigen Winter sehn wir unsern Planen entgegen. Adieu, beste du siehst das Glück sorgt für uns. Der Ausgang durch den Garten ist nicht das geringste von den Annehmlichkeiten dieser Wohnung.

d. 14. Nov 81. G.

1340.

An Merck.

Den 14. Nov. 81.

Deinen Brief, den ich heute erhalten, erwiedere ich sogleich mit vielem Dank. Schon seit langer Zeit steht einer an dich auf dem Stapel und es brauchte nur diese Erinnerung, um ihn abzulassen.

Digitized by Google

Das beigelegte Buch wird dir zeigen, daß wir in mineralogiſchen Dingen nicht faul geweſen ſind, ſondern unſer Stückchen Land bey allen Zipfeln gefaſſet haben.

Voigt durchreiſet jetzo auf Verlangen des Fürſtbiſchofes das ganze Fuldiſche und hat noch nichts als vulkaniſche Produkte angetroffen. Ich will nachher davor ſorgen, daß das übrige Stück von Thüringen und vielleicht der Harz nach gleichen Grundſäzen und mit eben der Terminologie beſchrieben wird, welches, wenn der Verfaßer ſich auch hier und da irrte, für das Publikum doch ein großer Vortheil iſt, weil man bey eigenem Nachdenken und Nachſuchen auf der Stelle immer geſchwinder ſieht, wo es in ähnlichen Fällen hinaus will. Wenn du es verlangſt, ſo ſchicke ich dir die Sammlung Steine, die dazu gehören, alle mit den Buchſtaben bezeichnet, wie ſie auf den Tafeln vorkommen, welches freylich höchſt intereſſant iſt, weil man alsdann die Terminologie des Autors mit ſeiner eigenen leicht vergleichen kann. Dagegen mußt du uns aber auch von euren Sachen ſchicken, beſonders bin ich ſehr neugierig auf die grüne glaſige Lava von Butſchbach.

Ich befinde mich zu Eintritt des Winters recht wohl, und kann dir mit Vergnügen ſagen, daß diejenigen geiſt- und leiblichen Beſchwerden, die mich vorigen Sommer mogten angefallen haben, ſo gut als gänzlich vorbeygezogen ſind.

Digitized by Google

Mein Wesen treibe ich, wie du dir es allenfalls denken kannst, und schicke mich nach und nach immer beßer in das beschwerliche meiner Ämter, schnalle mir die Rüstung nach dem Leibe zurecht, und schleife die Waffen auf meine eigene Weise. Meine übrigen Liebhabereyen gehen nebenher und ich erhalte sie immer durch ein oder die andere Zubuße, wie man gangbare Gruben nicht gerne aufläßig werden läßet, so lange als noch einige Hoffnung von künftigen Vortheilen scheinen will. Diesen Winter habe ich mir vorgenommen mit den Lehrern und Schülern unserer Zeichenakademie den Knochenbau des menschlichen Körpers durchzugehen, sowohl, um ihnen als mir zu nutzen, sie auf das Merkwürdige dieser einzigen Gestalt zu führen und sie dadurch auf die erste Stufe zu stellen, das Bedeutende in der Nachahmung sinnlicher Dinge zu erkennen zu suchen. Zugleich behandle ich die Knochen als einen Text, woran sich alles Leben und alles Menschliche anhängen läßt, habe dabey den Vortheil, zweimal die Woche öffentlich zu reden, und mich über Dinge, die mir werth sind, mit aufmerksamen Menschen zu unterhalten, ein Vergnügen, welchem man in unserm gewöhnlichen Welt- Geschäfts- und Hofleben gänzlich entsagen muß. Diejenigen Theile, die abgehandelt werden, zeichnet alsdann ein jeder und macht sie sich zu eigen. Durch diesen Weg denke ich selbst in der Zeichnung, Richtigkeit und Bedeutsamkeit der Formen zuzunehmen.

Digitized by Google

Mein Geſpräch über die deutſche Literatur will ich noch einmal durchgehen, wenn ich es von der Mutter zurückkriege. Ich hoffte dir, indem ich es ſchrieb, einiges Vergnügen zu machen. Mein Plan war, noch ein zweites Stück hinzuzufügen, denn die Materie iſt ohne Gränzen. Nun iſt aber die erſte Luſt vorbey und ich habe darüber nichts mehr zu ſagen. Es hätte ſich kein Menſch über die Schrift des alten Königes gewundert, wenn man ihn kennte, wie er iſt. Wenn das Publikum von einem Helden hört, der große Thaten gethan hat, ſo mahlt es ſich ihn gleich, nach der Bequemlichkeit einer allgemeinen Vorſtellung, fein hoch und wohlgebildet; eben ſo pflegt man auch einem Menſchen, der ſonſt viel gewürkt hat, die Reinheit, Klarheit und Richtigkeit des Verſtandes zuzuſchreiben. Man pflegt, ſich ihn ohne Vorurtheile, unterrichtet und gerecht zu denken. Dies iſt der Fall mit dem Könige; und wie er in ſeinem verſchabten blauen Rock und mit ſeiner buklichten Geſtalt große Thaten gethan hat, ſo hat er auch mit einer eigenſinnigen, voreingenommenen, unrektificirlichen Vorſtellungsart, die Welthändel nach ſeinem Sinne gezwungen.

Schließlich muß ich dir noch ſagen, daß ich die zwey ſchönen Bücher beſitze des Faujas de Saint Fond über die Vulkane und den Verſuch über die Mineralogie der Pyrenäiſchen Gebürge, ſie ſind beide für das neuere mineralogiſche Studium unentbehrlich. Glück

Digitized by Google

zu, daß du mit Höpfnern auseinander biſt. Grüße Frau und Kinder.

Denk an mich und laß manchmal von dir hören.

Dieſen Winter bleib ich noch hier hauſſen in meinem Neſte, künftig hab ich auch ein Quartier in der Stadt, das hübſch liegt und geräumig iſt. Ich richte mich ein in dieſer Welt, ohne ein Haar breit von dem Weſen nachzugeben was mich innerlich erhält und glücklich macht. Adieu.

Noch eins ich habe ein Portrait des Prinzen Conſtantin vom römiſchen Tiſchbein, flüchtig gemahlt erhalten, das ganz trefflich iſt. Wo hält er ſich jetzo auf?

1341.

An Charlotte v. Stein.

Denen Sonnenſtrahlen die deine Fenſter beſcheinen, ſind meine Blicke mit eingemiſcht. Das abgefallne Laub gewährt mir nichts gutes, als daß ich deine Wohnung ſehn kan. Sag mir ein Wort, daß du mich liebſt, nach mir verlangſt, laß mir die Hoffnung dich heute zu ſehen, und ſo werde aus Morgen und Abend wieder ein glücklicher Tag.

d. 15. Nov. 81. G.

1342.

An Charlotte v. Stein.

Nur in der Eile einen guten Morgen. Zum Mittag erſcheint der Phaſan und der Freund. Adieu.

d. 16. Nov. 81. G.

Digitized by Google

1343.

An Charlotte v. Stein.

Hier haſt du den Brief von Lavater und einen vom Herzog v. Gotha mit einer Antwort an Bäbe Schulthes. Das Käſtgen will ich mahlen.

Dieſen Mittag bin ich zu Hauſe und will holen laſſen. Adieu. Liebe mich mit deiner bleibenden Liebe, denn die iſt doch der Sonnenſchein bey dem mir ietzo alles gedeiht. Die Herzoginn Mutter hat mir geſtern eine weitläufige Demonſtration gehalten daß mich der Herzog müſſe und wolle adlen laſſen, ich habe ſehr einfach meine Meynung geſagt. und einiges dabey nicht verhelt, was ich dir auch noch erzählen will. Adieu. d. 18. Nov. 81.

G.

1344.

An Charlotte v. Stein.

Wir haben meine Beſte einerley Gedancken gehabt, dieſen Morgen aus Huflands Küche uns verſorgen zu laſſen. Ich bleibe zu Hauſe und ſuche dich gegen Abend, denn ich bedarf deiner Liebe die du mir ſo ſchön gönnen willſt.

d. 19. Nov. 81. G.

1345.

An Charlotte v. Stein.

Hier ſchick ich Briefe die ich heute erhalte, damit du alles wiſſeſt was mit mir und um mich geſchieht.

Digitized by Google

Auch Schmerlen die wir dieſen Abend zuſammen eſſen wollen.

d. 19. Nov. 81. G.

1346.

An Charlotte v. Stein.

Hebe mir meine Liebe einige Schmerlen auf, daß ich einige Biſſen finde wenn ich aus dem Conſeil komme, und würze mir ſie mit beſſrer Würze als die von der Inſel Banda. Addio. d. 20. Nov. 81.

G.

1347.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir liebe einzige wie du geſchlafen haſt? wie du dich befindeſt, ob du in dieſer ſchönen Sonne auch freundlich zu mir herunter ſiehſt. Ich war früh wach und meinen erſten und letzten Gedancken weiſt du. Die Schwüre des Barbiers geſtern waren ernſthaffter als man dencken mochte, er durfte das anvertraute Geheimniſſ wohl verſchwatzen denn ſie waren nicht drauf gerichtet. Adieu beſte ſag mir ein Wort. Ich eſſe bey Hofe und bis dahin arbeit ich etwas für dich. d. 25. Nov. 81.

G.

1348.

An Charlotte v. Stein.

Dancke daß du mir auch dieſes überlaſſen willſt. Magſt du heute Abend die Partie Whist zuſammen=

bringen so komm ich um fünfe. Wonicht so komm ich auch. Adieu L. L.

d. 26. Nov. 81. G.

1349.

An J. K. Lavater.

Du hattest lieber Bruder eine Abschrifft meiner Iphigenie für den General Koch verlangt, ich schlug es ab, weil ich sie noch einmal durchgehn wollte, dies ist, zwar leider nach meinen Umständen nur flüchtig, geschehen.

Gegen Weynachten kan eine Abschrifft fertig seyn. Willst du sie nun an den General schicken? oder soll ich es thun? Im lezten Fall, schreibe mir wo er sich aufhält, seinen Titel, ob er die Exzellenz hat pp daß man mit einem solchen Fremden in Curialibus nicht anstose. Lebe wohl. Schreibe mir bald und liebe mich. Mit meinem Leben rückt es starck vor, und ich fange nun bald an zu begreifen warum wir, sobald wir uns hinieden einzurichten anfangen, wieder weiters müssen. Tausendmal Adieu.

d. 26. Nov. 81. G.

1350.

An Charlotte v. Stein.

Von meiner Tageswandrung, und nachdem ich stille unter deinen Fenstern weggegangen, komm ich nach Hause, und auch das heist zu dir kommen. Ich finde dein liebes Briefgen, mit dem lang gehoff=

Digitized by Google

ten Siegel geſiegelt. Es iſt und wird gewiſſ recht ſchön und gut mit uns, denn alles geräth nach und nach. O wer doch öffters ſo verſtändig wäre ſein Glück brauchen zu können, und ſo glücklich daß er ſeinen Verſtand ganz anwenden könnte. Gott verſteht mich und du auch. Gute Nacht beſte. gieb beyliegendes der Kleinen.

d. 27. Nov. 81. G.

1351.

An Charlotte v. Stein.

[Ende November.]

Wie hat meine liebe geſchlafen? was macht das Kopfweh und wie ſiehts mit unſrer Morgenden Parthie? Ich muß Lodern einen Boten ſchicken.

G.

1352.

An Charlotte v. Stein.

Einen guten Morgen Liebſte, und das Tiefurter Journal. Ich ſuche dich in der Zeichenſtunde auf und freue mich deiner Liebe, und deiner ſtillen Geſchäfftigkeit. Gerne blieb ich Morgen hier wenn ich es Lodern nicht ſo ſicher verſprochen hätte.

d. 1. Dez. 81. G.

1353.

An Charlotte v. Stein.

Daß mein Geiſt dich nicht verlaſſen hat kannſt du wohl dencken, ich habe die ganze Nacht von dir

Digitized by Google

geträumt. Unter andern hatteſt du mich an ein artiges Miſel verheurathet und wollteſt es ſollte mir wohlgehn. Nachher war ich auf einmal ohne zu wiſſen wie, wieder von ihr geſchieden. Wenn ich mich nicht ſchämte ſchickte ich die Pferde fort und ſchickte den Reitknecht abſagen zu laſſen. Adieu beſte wenn ich nur noch dieſen Abend Hoffnung hätte dich zu ſehen es wird aber nicht werden. Wenn ich vor 10 Uhr komme ſeh ich nach deinen Lichtern. d. 2. Dez. 81.

G.

1354.

An Charlotte v. Stein.

Ich krame in meinen Papieren und Sachen, um mich auf die Reiſe vorzubereiten.

Dieſen Abend ſeh ich dich. Krauſe iſſt zu Mittage mit mir.

Leb wohl mein ſüſes Glück.

d. 3. Dez. 81. G.

1355.

An C. v. Knebel.

Die Chronologen ſchike ich ſogleich mit Dank wieder zurük. Ich kenne ſie ſchon eine Weile, und habe manchmal gerne drinne geleſen. Was du mir vom Verfaßer ſagſt, macht mich aufmerkſam auf ihn. Es war mir bisher etwas in ſeinen Sachen, das mir anmaslich ſchien. Hier und da ſeyn ſollender Wiz

und Geiſt, und ein Schnappen nach höherer Vorſtellungsart als ihm von Natur gewährt ſeyn mögte; doch muß ich geſtehen daß ſich nach dieſen beiden lezten Stüken und der Nachricht, daß er der Verfaßer des Milchtopfes ſei, mein Urtheil anders wendet und ſich berichtigt. Wenn das Bunte ſeiner Schrift und Schreibart nur ein wenig durch Geſchmak mehr geläutert wäre, ſo könnte ſie wirklich in ihrer Art vortreflich werden, denn er hat viele Manichfaltigkeit und Lebhaftigkeit und was zu allem dieſem den hübſchen Grund macht eine große natürliche Gutmüthigkeit. Schreibe mir mehr von ihm, und enthalte mir überhaupt nichts vor, was du merkwürdiges von Menſchen und Sachen auf deiner Wanderung antrifſt, damit ich in meiner Einſamkeit ergözzet werde.

Daß du über den neuen Beweiß meiner Unermüdlichkeit lächeln würdeſt konnte ich mir wohl vorſtellen, doch iſt ſie bey mir wenig Verdienſt. Das Bedürfniß meiner Natur zwingt mich zu einer vermanichfaltigten Thätigkeit, und ich würde in dem geringſten Dorfe und auf einer wüſten Inſel eben ſo betriebſam ſeyn müßen um nur zu leben. Sind denn auch Dinge die mir nicht anſtehen, ſo komme ich darüber gar leichte weg, weil es ein Artikel meines Glaubens iſt, daß wir durch Standhaftigkeit und Treue in dem gegenwärtigen Zuſtande, ganz allein der höheren Stufe eines folgenden werth und, ſie zu betreten, fähig werden, es ſey nun hier zeitlich oder dort ewig. Von

dem Kaiser denke ich auch wie du. Wenn ihm das Glük will und ihn sein Genius nicht verläßt, so ist er gemacht viel ohne Schwerdtstreich zu erobern.

Weimar d. 3. Dez. 1781. G.

1356.

An J. K. Lavater.

Deinen Brief erhalte ich so eben, und da ich daraus sehe, daß deine französische Phisiognomik bald fertig werden wird, bewegt mich dies, dir gleich wieder zu schreiben. Habe ia die Güte mir zwölf von den ersten Exemplaren zuschiken zu laßen, ich getraue mir diese, vielleicht auch noch mehrere abzusezen. Nur wünsche ich freylich sie gleich zu Anfang zu haben wenn das Buch herauskommt und Sensation macht.

Tobler wird dich näher zu uns bringen können, als viele Briefe nicht thun würden. Man ist niemals im Stande, dem Freunde das von sich zu schreiben, was ihm am interessantesten wäre, weil man eigentlich selbst nicht weiß, was an einem interessant ist.

Die Kapitels will ich wohl lesen, doch werde ich dir schweerlich was sagen können da du gewiß alles siehst was drinne ist und noch so viel hineinsiehst.

Grüße Bäben und Toblern und Pfenningern recht herzlich.

Den Taßo werdet ihr nun haben.

Digitized by Google

Von Knebels Hegire hat wohl Tobler geſprochen. Lebe wohl, ſchreibe und ſchike bald.

Weimar den 3. Dez. 1781. G.

Von allem was die Geiſter würcken und nicht würcken, erbitt ich mir meinen Teil.

1357.

An Charlotte v. Stein.

[4. December.]

Die Antwort von der Waldner liegt hier bey. Wenn das Wetter wie ich hoffe ſich aushellt; ſo kommen wir um ſechs zuſammen. Ich habe alles beſtellt. Könnteſt du mir noch ein Tellergen geſalzen Fleiſch und etwa Zwieback dazu geben, ſo wär es mir lieb. Soll ich die Seckendorf Guſtgen und die beyden Abreiſenden dazu laden? Es ſcheint mir artig zu ſeyn, und wir können ſie doch nicht ſo allein empfangen. Carolingen wollen wir weglaſſen. Die andern ſind in Tiefurt.

G.

Du weist doch wer mein Schäzzel iſt, fangt ſich ein alt Lied an.

1358.

An Charlotte v. Stein.

Meine Gäſte kommen, auſſer der Seckendorf die kranck iſt, ich erwart euch gegen ſechſe. Der neue

Spieltiſch iſt bereit und Karten nebſt allem nach Ernſtens Vorſchrifft.

Hier ſchick ich die verlangten Everdingens und an Olympien nebſt meinem Brief an Knebeln, ſchick ihm beydes nebſt den Chronologen zurück und ſchreib ihm dazu. Dencke manchmal dran daß wir ihm mittheilen was hier vorkommt, was im Sande aufgeht. Adieu liebſte! Truncken und nüchtern bin ich dein und überlaſſe mich dir ganz. Ich bitte um ein wenig Eſſen.

d. 4. Dez. 81. G.

Hab ich bey dir den Entwurf zum Ballet liegen laſſen?

1359.

An Charlotte v. Stein.

Schick mir liebſte meine Schlüſſel die ich geſtern habe liegen laſſen. Aber die Schlüſſel mit denen du mein ganzes Weſen zuſchlieſeſt daß nichts auſſer dir Eingang findet bewahre wohl und für dich alleine. Adieu ich hoffe ſchon wieder auf dich. d. 6. Dez. 81.

G.

1360.

An Charlotte v. Stein.

Durch Arnolden der wieder zurückgeht, einen ſchönen guten Morgen! Es iſt halb ſechſe und die Pferde werden bald da ſeyn, meine Geſtalt geht vorwärts

Digitized by Google

und mein Geiſt zurück. Ich habe einen vergnügten Abend mit dem Stadthalter zugebracht, er ſtickt voller Kenntniſſe und Intereſſe für tauſend Dinge. Nun wollen wir ſehn wie wir weiter kommen. An dieſem rothen Tiſche hab ich dir ſchon offt geſchrieben. Schon ſeit ſechs Jahren ſind meine Gedancken offt in dieſer Stube an dich gerichtet geweſen.

Meinen neuen Roman über das Weltall hab ich unterweegs noch durchgedacht und gewünſcht daß ich dir ihn dicktiren könnte es gäbe eine Unterhaltung und das Werck käme zu Papier. Adieu Lotte. Ich ſcheide nicht von dir. d. 7. Dez. 81. Erfurt.

G.

1361.

An Charlotte v. Stein.

Gotha d. 8. Dez. 81.

Von freundlichen Geſichtern empfangen, luſtig unterhalten und beſchenckt, hab ich geſtern einen angenehmen Tag zugebracht. Es iſt hier gewöhnlich daß der Nikolas beſcheert, dieſer hat mir auch allerley verehrt. Wäre etwas dabey das dir Freude machen könnte ſo ſchickte ich dir es gleich mit. Von der Herzoginn hab ich ein Paar ſchöne Manſchetten, und von der Oberhofmeiſterinn eine Doſe mit Rouſſeaus bild. Wir waren ſehr luſtig bis Nachts um zwölfe, es wurden Auſtern gegeſſen und Punſch getruncken.

Digitized by Google

Durch alles das begleitet mich der vielgeliebte Talisman, und Abends und Morgens, und Nachts wenn ich aufwache nenn ich deinen Nahmen und hoffe auf dich. Schon freu ich mich bey meiner Rückkehr deinen Brief zu finden.

Leb wohl beste, deine Gestalt und deine Liebe glänzt immer um mich, und wie in eine glückliche Heimat trag ich alles in Gedancken zu dir. Leb wohl. Und schreibe mir viel.

G.

1362.

An Charlotte v. Stein.

Eisenach. Sonntags früh d. 9ten.

Ich kam gestern zu spät um noch nach Wilhelmsthal zu fahren, und gehe iezt dahin ab.

In Gotha hat man alle Arten von Höflichkeit und Aufmerckſamkeit gegen mich erschöpft, und mir wohl gemacht. Auf dem Rückweege werd ich wohl ein Paar Tage hängen bleiben.

Adieu liebste die Pferde sind da. Ich darf dir nicht sagen wie ich an dich dencke! was für Aberglauben ich mit dem lieben Talismann Treibe, was ich für Wünsche und Hoffnungen mit Mährgen stille. Adieu du liebste.

Die Götter machen es recht künstlich daß auch ein Mensch den sie nach und nach der Kindheit entreisen, dem sie einige Klugheit gönnen, daß auch der

Digitized by Google

immer noch im Unmöglichen eine Laufbahn vor sich sieht. Adieu ich kan kaum vom Blatte weg.

G.

1363.

An Charlotte v. Stein.

Barchfeld Sonntags d. 9. Dez. 81.

Hierher verschlagen meine liebe, wendet sich meine Seele wieder zu dir. Als ich nach Wilhelmsthal kam, war der Herzog im Begriff hierher zu gehen und ich folgte.

Die gute Prinzeß Wilhelmine seh ich denn auch verheurathet, und vergnügt. Sie lieben sich und ich gönn es ihnen von Herzen.

Hier hängt ein schlecht Pastellbild das dir gleicht wenn man den Mund zudeckt, alle Leute haben es gefunden und ich auch. Nur scheute ich mich es zu sagen als man mich fragte, denn ich dachte wenn es etwa andern anders vorkäme; so würde man sagen ich fände dich überall.

Stein ist gar gut. Er hat mir nur gutes von seinem Schwager erzählt.

Eisenach. Montags d. 10. Abends.

In Barchfeld ward mir die Zeit sehr Breit, um nicht zu sagen lang. Ich will doch, wenns möglich ist, spielen lernen, nur um solcher Stunden willen.

Digitized by Google

Auch da hielt ich mich am Gedancken deiner Liebe. Wenn ich auch etwas anders dencke, so hat meine Seele tausend Assoziationen um deine Erinnerung anzuknüpfen, und wenn ich noch so weit entfernt scheine, so hab ich schon wieder eine weile an dich gedacht eh ich's bemercke.

Beykommender Brief wird dich ergözen, weil er vom Wohlwollen der Menschen gegen den deinigen meldet. Der Mineralogische Theil ist wohl nicht für dich. NB meine einzige Beute von Barchfeld, ist eine köstliche Stufe, die ich dir auf Verlangen vorzeigen und den Werth erklären werde.

Unter uns gesagt die Lavas von Butspach sind sehr schön.

Hier in Eisenach hab ich mich von allem losgemacht um mir und dir zu seyn.

Stein ist bey seiner Schwester, und wird den Herrn Schwager sehr werth kriegen, der im Grund und auf der Oberfläche sicher ein Schufft ist.

Es wird mir recht natürlich Steinen gefällig zu seyn und ihm leben zu helfen. Ich bin es dir schuldig, und was bin ich dir nicht ieden Tag und den deinigen schuldig. Was hilft alle das kreuzigen und seegnen der Liebe wenn sie nicht thätig wird. Führe mich auf alles was dir gefallen kann ich bitte dich, denn ich fühls nicht immer.

Die Gunst die man mir in Gotha gönnt macht viel Aufsehn, es ist mir lieb um meinetwillen und

Digitized by Google

um der guten Sache willen. Es ist auch billich daß ich durch einen Hof wieder erhalte, was ich durch einen Hof verlohren habe.

Denn mein Passiv Wesen bisher war nicht genug, und die öffentliche Gleichgültigkeit der unsrigen gegen mich bey meiner Eingezogenheit, hat wie ich mercke im Publiko auch die nothwendige Sensation gemacht. Es bleibt immer gewiss, dieses so geehrte und Verachtete Publikum betrügt sich über das einzelne fast immer und über das ganze fast nie.

Grüse Ernsten und Fritzen, und grüse wenn du kannst dich selbst mit einem Gruse von mir.

Der Herzog ist vergnügt und gut, nur sind ich den Spas zu theuer, er füttert 80 Menschen in der Wildniss und dem Frost, hat noch kein Schwein, weil er im freyen hetzen will, das nicht geht, plagt und ennuirt die seinigen, und unterhält ein Paar schmarutzende Edelleute aus der Nachbaarschafft die es ihm nicht dancken. Und das alles mit dem besten Willen sich und andre zu vergnügen. Gott weis ob er lernen wird, daß ein Feuerwerck um Mittag keinen Effeckt thut. Ich mag nicht immer der Popanz seyn, und die andern frägt er weder um Rath noch spricht er mit ihnen was er thun will. Ich hab ihn auch nur Augenblicke gesehen.

Ich bitte Gott, daß er mich täglich haushälterischer werden lasse um freygebig seyn zu können es sey mit Geld oder Gut, Leben oder Todt.

Digitized by Google

Eisenach d. 11ten Dienst.

Hier muss ich schliesen und von dir Abschied nehmen. Ich fahre nach Willhelmsthal. und gehe wohl morgen auf Gotha wo ich einige Tage bleibe.

Du hörst noch von mir.

ich hoffe Briefe von dir zu finden und zu hören daß du wohl bist. Manchmal überfällt mich eine Angst du seyst kranck. Adieu du liebe meine.

G.

Der Brief von Tischbein wird dich freuen.

1364.

An Charlotte v. Stein.

Willhelmsthal d. 12. Dez. Mittwoch Abends.

Vor allen Dingen, wie man vor einem Opfer alles unheilige wegzuwenden sucht, vor allen Dingen, liebe, wie du dirs magst, geliebte Lotte, kein

men. aufs heiligste, durchlauchtig, allerdurchlauchtig und übergrosmächtig geben, mich nach morgenländischer Art in den Staub vor ein Bild werfen das ich verlache, wenn du mir du bist. um Gotteswillen kein Sie mehr! — Wie hofft ich auf deinen Brief ich macht ihn zuletzt auf, und die Ihnen! er mag nun erst liegen ich muss dich erst aus diesen Ihnen wieder übersetzen. Zur Strafe schreib ich dir nichts von mir und meiner Liebe du sollst nur hören wie es andern geht und mir mit andern.

Digitized by Google

Indeſſ die andre Seite trocknete hab ich deinen Brief durchkorrigirt, und alle Ihnen weggeſtrichen. Nun wird es erſt ein Brief. Verzeih daſſ ich die Kleinigkeit zu etwas mache!

was es ſey gleich du redſt von vielen dritten. Laſſ das zum letztenmal ſeyn und verzeih.

Ich bin nun hier in Wilhelmsthal und will und muſſ abwarten was geſchieht. Heute früh wollt ich fort, dann aber gings nicht, und es wäre eine Unſchicklichkeit geworden wenn ich gegangen wäre. Wie du alles erfahren ſollſt liebe Beichtigerinn. Liebe Lotte ich habe einen rechten Arm voll moraliſcher und politiſcher Geheimniſſe dir mit zu bringen. Denn ich unterſtehe mich nicht zu ſchreiben weil es zu viel iſt.

Der Herzog thut was unſchickliches mit dieſer Jagd, und doch bin ich nach ſeiner Herzoglichkeit mit ihm zufrieden. Die andern ſpielen alle ihre Rollen. Ach Lotte wie lieb iſt mirs daß ich keine ſpiele. Ich laſſe mich als Gaſt tracktiren und laſſe mir als einem Fremden klagen, es geht nichts beſſer und nichts ſchlimmer als ſonſt, auſſer daß der Herzog weit mehr weis was er will, wenn er nur was beſſers wollte.

Sein Unglück iſt daß ihm zu haus nicht wohl iſt. Denn er mag gerne Hof haben pp

Liebe ſüſe ich habe dir gar vieles zu erzählen.

Man hat mir eine Italiäniſche Überſetzung des

Werthers zugeſchickt. Was hat das Irrlicht für ein Aufſehn gemacht! Auch dieſer Mann hat ihn wohl verſtanden, ſeine Überſetzung iſt faſt immer Umſchreibung; aber der glühende Ausdruck von Schmerz und Freude, die ſich unaufhaltſam in ſich ſelbſt verzehren, iſt ganz verſchwunden und darüber weis man nicht was der Menſch will. Auch meinen vielgeliebten Nahmen hat er in Annetta verwandelt. Du ſollſt es ſehen und ſelbſt urtheilen.

Nun ſind die acht Tage um, und ich ſehne mich eifrig nach Hauſe, nicht nach Hauſe, nur zu dir, denn es geht mir wohl, ich mag die Menſchen leiden, und ſie mich, ich bekümmre mich um nichts und ſchreibe Dramas. Mein Egmont iſt bald fertig und wenn der fatale vierte Ackt nicht wäre den ich haſſe und nothwendig umſchreiben muß, würde ich mit dieſem Jahr auch dieſes lang vertrödelte Stück beſchlieſen.

Heut kommt der Herzog v. Gotha. Morgen gehts auf die Jagd und ich hoffe loszukommen. Auf den Sonntag giebt der Herzog ein Gaſtmal, um dem Vater im Himmel auch einmal gleich zu werden, nur mit dem Unterſchied daß die Gäſte von den Zäunen gleich Anfangs mit auf dem Fourier Zettel ſtehn. Des hin und wieder fahrens, ſchleppens reitens, laufens iſt keine Raſt. Der Hofmarſchall flucht, der Oberſtallmeiſter murrt, und am Ende geſchieht alles. Wenn dieſe Haſt und Hatze vorbey iſt und wir wären um eine Provinz reicher ſo wollt ich's loben, da es aber

Digitized by Google

nur auf ein Paar zerbrochne Rippen, verſchlagne Pferde und einen leeren Beutel angeſehn iſt, ſo hab ich nichts damit zu ſchaffen. Auſſer daß ich von dem Aufwand nebenher etwas in meine politiſch moraliſch dramatiſche Taſche ſtecke.

Ich habe in der Italieniſchen Überſetzung geleſen, ſie fängt mir an beſſer zu gefallen, die Sprache iſt gar angenehm und ich habe noch keinen Misverſtand gefunden, das viel iſt.

Der Herzog v. Gotha iſt noch nicht da. Ich muß ſchlieſen, weil der Bote geht. Adieu tauſendmal meine Einzige. Wie viel viel hab ich dir zu ſagen.

d. 13ten Dez. 81. G.

1365.

An Charlotte v. Stein.

Eiſenach d. 14. Dez. 81.

Endlich Glück auf zur Rückkehr! Heute Abend bin ich in Gotha, morgen bleib ich wohl da, und Sonntags binn ich wo mein Herz iſt. Länger war mir's nicht möglich, und doch hätt ich gewünſcht bey dem ſchönen Wetter die Jagd und einen groſen Ball auf den Sonntag mit abzuwarten. Adieu.

Dieſes bringt ein Bote, wahrſcheinlich Sonnabend zu guter Zeit.

G.

Digitized by Google

1366.

An Charlotte v. Stein.

Wie ich die Augen aufthue möcht ich schon wieder deine Stimme hören, und dich fragen wie du dich befindest. Ich bin nicht von dir weggekommen, und der Traum war so artig mich immer bey dir zu lassen. Hier schick ich den Italiänischen Werther, wir wollen die Briefe zusammen durchgehen. Auch liegt eine Geschichte bey die mir die Herzoginn von Gotha gegeben hat ein Drama draus zu machen. Die gute Frau weis nicht wie nah mich die Situation berührt. Adieu. Ungern reis ich mich von dir los wie bei iedem Adieu. d. 17. Dez. 81.

G.

Schick mir was ich bey dir habe.

1367.

An Charlotte v. Stein.

Ich schliese mit Coocks Todt das Buch und schick es dir. Es ist eine grose Catastrophe eines grosen Lebens, und schön daß er so umkam. Ein Mensch der vergöttert wird, kann nicht länger leben, und soll nicht, um seint und andrer willen.

Adieu. Ich bin dir ganz nah, deine Güte und Liebe ist die Lufft in der ich lebe. Gute Nacht. Wäre ich nicht ausgezogen ich brächte dir sie selber.

d. 19. Dez. 81. G.

Digitized by Google

1268.

An Charlotte v. Stein.

Es ist auch durch meine gestrige Enthaltsamkeit nicht anders geworden liebe Lotte und soll auch nicht. Hier schick ich dir die Folge zu dem Bogen von Liebe und selbstheit. Meine Verse zu der Zeichnung sind bald fertig. Gestern Abend gings ganz frisch. Coocks Todt kommt mir nicht aus dem Sinne, möge doch das Schicksaal iedem den es liebt einen Todt geben der so analog zu seinem Leben sey wie dieser war. Er ist in allem Betracht schön und auch schön daß die wilde Majestät ihre Rechte der Menschheit auf ihn behauptet hat. Adieu. d. 20ten Dez. 81.

G.

Es ist ein Schweinskopf angekommen, darauf ich die Gesellschafft morgen Abend zu Gast lade.

1369.

An Charlotte v. Stein.

Ich muß dir einen Guten Morgen sagen und dir ein Stück Feyertags Kuchen schicken, damit mein Verlangen dich zu sprechen nur einigermassen befriedigt werde, und ich noch an etwas anders diese Paar Stunden dencken könne bis ich dich sehe. Um 10 geh ich auf das Theater und vorher einen Augenblick zu dir.

d. 24. Dez. 81. G.

Digitized by Google

1370.

An Charlotte v. Stein.

Dancke aber und abermal für alles. Bald seh ich dich, denn ich werde mich in Feyerkleider setzen und dir geputzt und bey Hofe und überall sagen daß ich dich unaussprechlich liebe.

d. 25. Dez. 81. G.

Viel Glück zum Geburtstag.

1371.

An Charlotte v. Stein.

Deiner süssen Liebe schönes Zeichen, und einige Franckfurter Marzipane schick ich dir. Auch das verlangte Kupfer, ersetze meine Faulheit. Die Jöchhausen soll etwas zu ihrem Geburtstag haben. Erkundige dich nach ihm unter der Hand, auch nach Carolingens und der kleinen Schwägerinn. Adieu. d. 26. Dez. 81.

G.

1372.

An Charlotte v. Stein.

Dem Himmel sey Danck daß diese Empfindung vorübergehend und deine Liebe bleibend ist. Ich will fleisig seyn das thut gut. Herders Gespräche über die Seelenwandrung sind sehr schön und werden dich freuen, denn es sind deine Hoffnungen und Gesinnun-

Digitized by Google

gen. Einige Stellen ſind ganz allerliebſt. Leb wohl beſte. Der Abend kommt mir angenehm, weil du mit dem Abend kommſt.

d. 28. Dez. 81. G.

1373.

An Charlotte v. Stein.

befind ich mich ſehr wohl. Zu Mittage eſſ ich mit dir. Bitte das Ballet zu leſen weil ich's gegen Abend brauche. Hier noch etwas ſüſes, aber nichts ſüſers als die hundert Nahmen mit denen ich dich ewig nenne. d. 29. Dez. 81.

Goethe.

1374.

An Charlotte v. Stein.

Kaum fängt der Tag an in Bewegung zu gehn; ſo verlangt meine Seele ſchon wieder zu dir. Um mich zu enthalten lade ich Jagemannen zu Tiſch. Schicke mir die Italiäniſchen Briefe Werthers und dein deutſch Exemplar dazu. Heut Abend wollen wir zu der Waldner.

Auf den neujahrstag hab ich mir etwas ausgedacht. Ich komme zu dir in aller Frühe um den Gratulationen auszuweichen, und mahle bey dir das Portefeuille für Guſtgen Stolberg. Adieu. Fahre fort mir wohlthätig zu ſeyn.

d. 30. Dez. 81. G.

Digitized by Google

1375.

An den Herzog Ernst II. v. Gotha.

[Ende December.]

Durchlauchtigster Herzog,
Gnädigster Herr.

Ew. Durchl. überſende die Zeichnungen, die ich vom alten Forſter erhalten, und hoffe, ſie werden Ihnen neue Freude machen. Hier habe ich ſie unſrer regierenden Herzogin gezeigt, die ſie auch außerordentlich ſchön gefunden. Mir, muß ich geſtehen, iſt bei dieſer Gelegenheit wieder aufgefallen, daß man ſich des Fürtrefflichen in Abweſenheit niemals lebhaft genug erinnert, denn ich habe mich über die äußerſte Präziſion und Wahrheit, womit ſie gearbeitet ſind, gewundert, als wenn ich ſie nie geſehen hätte. Gewiß wird man Ew. Durchl. über deren Beſitz beneiden, denn es kommt gar vieles zuſammen, was ſie ſchätzbar macht. Wie gern hätte ich um die Erlaubniß gebeten, unſre gnädigſten Herrſchaften begleiten zu dürfen, um Ew. Durchl. meine aufrichtigen Wünſche auf das nächſte und alle kommenden Jahre mündlich vorzutragen, allein ſo wohl ſollte mir's nicht werden, denn des Alten und Neuen hat ſich ſo vielerlei zuſammengedrängt, daß das neue Jahr mir ein zwar freundliches, doch auch mühſeliges Geſichte zeigt.

Erhalten mir Ew. Durchl. Ihre höchſte Gnade, damit ich mit meinen Gedanken, wenn ſie von hier

Digitized by Google

aus nach meinem Vaterlande gehn, welches doch oft zu geſchehen pflegt, immer mit Luſt und einer gnädigen Aufnahme verſichert auf dem Friedenſteine eintreten kann. Mit ſchuldigſter Verehrung mich unterzeichnend

Ew. Hochfürſtl. Durchl.

unterthänigſter

Goethe.

1376.

An Charlotte v. Stein.

Mit dem erſten langſamen Scheine des Tages ſag ich dir einen Willkomm in's neue Jahr, du weiſſt mit welcher Zufriedenheit ich es anfange, und daß ich nur Einen Wunſch habe dir recht danckbaar ſeyn zu können, da ich dir alles ſchuldig bin. Es iſt mir als wenn mich nun kein Übel berühren könnte, die ſchönſten Ausſichten liegen vor mir. Mein Vorſatz zu Hauſe zu mahlen iſt ſchwanckend, und doch mögt ich gleich zu Anfange etwas über mich gewinnen. Sage mir liebſte wie du geſchlafen haſt. Ich ſchicke ein kleines Gerichte. Leb wohl! Leb wohl! d. 1. Jan. 82.

G.

Schicke mir die Everdingens und Dietrichs. Beykommendes bitte als ein Geheimniß zu verwahren, es iſt ein lächerliches Werck, und beſſer ausgeführt als gedacht.

Digitized by Google

1377.

An Charlotte v. Stein.

Gotha den 1. Januar.

Wiewohl Sie mir ſchon eine abſchlägliche antwort gegeben haben wage ich es doch Sie nochmals auf den Donnerſtag zur redoutte zu bitten, niemand weis hier ein wort von dieſer invitation als die Frau von Seckendorf, wenn Sie wollen recht artig ſeyn ſo Kommen Sie Donnerſtags mittag, weil wir da beym Prinz Auguſt ſpeiſen leben Sie bis dahin wohl und Kommen Sie und zwar bald.

Charlotte.

Dieſe Briefe erhalt ich eben Liebe Lotte durch eine Staffette. Was das für eine Unruhe in den Fürſtlichen Gliedern iſt. Sie können weder ſtille ſizzen noch andre laſſen. Wenn es noch eine franzöſiſche Chauſſee wäre, lies ichs gelten, aber ein Zug wie durchs rothe Meer nach des ungenannten Beſchreibung. Es geht ein Thauwind, und was ſchlimmer als alles iſt, ich mag nicht. Sag du mir auch daß ich nicht ſoll damit ich meiner Sache recht gewiß bin. Ich will ihr einen artigen Brief ſchreiben, das mag ihr gnügen. Vor Frühjahr kriegt mich niemand zum Spas aus dem Neſte.

Schicke mir doch meine Bücher. Die Kupfer behalte.

Der Wind verdirbt mir eine Eis Parthie ich wollte draus eſſen. Und hoffte dich, vor oder nach Tiſch,

Digitized by Google

auch auf dem glatten Elemente zu bewillkommnen. Adieu Liebſte. Sag mir ein Wort.

Unſre Herrſchafften kommen alſo kaum zur Redoute, wenigſtens Marode. Adieu. Willſt du hinauf gehn?

d. 2. Jan. 82. G.

1378.

An Charlotte v. Stein.

Lege, meine Liebe, dieſe Bogen zu der übrigen Abſchrifft, was noch fehlt wird bald nachkommen, alsdenn laſſ ich dir's binden.

Sage mir wieviel deine Mutter Geld braucht und wie bald ſie es erſtatten will, wenn es nicht auf zu lange iſt kann ich es ihr ſelbſt geben, es iſt mir eingefallen wie ich es machen kann.

Sag mir was ich ſo gern höre. Das entſetzliche Wetter macht mir keine Freude, es iſt doch immer ſchöner wenn die Sonne ſcheint, es mag innwendig ausſehn wie es will.

Ich bleibe zu Hauſe und bin fleiſig. Was beginnſt du?

Wie wohl iſt mir daß ich nicht unterweegs zum Diné bin. d. 3. Jan. 82.

G.

Digitized by Google

1379.

An Charlotte v. Stein.

Wie du die Augen aufthuſt mögt ich dir einen guten Morgen ſagen, und hören wie du geſchlafen haſt. Ich ſchreibe dies Zettelgen, ſchon ganz frühe und muſſ es liegen laſſen bis es Tag wird. Indeſſen antworte ich mir ſelber und ſage mir in deinem Nahmen das beſte. Ich freue mich auf ein ſüſes Wort von dir im Masken Getümmel, freue mich aber nicht auf das Getümmel, was heute unſer ſchönes ruhiges Zuſammenſeyn unterbrechen wird. d. 4. Jan. 82.

G.

1380.

An Charlotte v. Stein.

Noch eine Nachſchrifft zu dieſem Blättgen. Erlaube mir daß ich mit dir eſſe und nach Tiſch den Schirm, wie du es geſtern verlangteſt, mahle. Hier ſchick ich auch die Farben und hoffe ſie werden gut ſeyn. Sie kommen von hohen blonden Händen.

d. 4. Jan. 82. G.

1381.

An Charlotte v. Stein.

Da ich dir ieden Tag etwas geben mögte, und doch nicht ieder Tag reich iſt; ſo iſt mir's lieb daß

Digitized by Google

die Abſchrifft in einzelnen Bogen kommt. Lege dieſe auch zu den übrigen, die letzten werden bald fertig ſeyn.

Meinen beſten Grus zum ſchönen kalten Morgen, bald ſehn wir uns auf dem Eiſe. Heute bleib ich zu hauſe und bin fleiſig. d. 5. Jan. 82.

G.

1382.

An Charlotte v. Stein.

Du kommſt mir mit deinem Zettelgen zuvor, ſchon den ganzen Morgen geh ich um dir zu ſchreiben, und konnte mich durch die vielen Papiere nicht zu dir durchwinden.

Dieſen Mittag bin ich zu Hauſe, nach Tiſche ſeh ich dich, um 4 Uhr iſt Probe.

Hier ſchick ich den Rahmen nimm dich des Werckes an.

Dein Siegel ſieht heute ſo freundlich aus als wenn du mich recht lieb hätteſt.

Lebe wohl und möge dir meine Liebe ſeyn was mir deine iſt und bleibt.

d. 10. Jan. 82. G.

1383.

An Charlotte v. Stein.

Mich verlangt ein Wort von dir zu ſehen, zu hören wie du dich befindeſt. Ich bin an des Herzogs Aufzug und werde auch noch Balletmeiſter. Gegen

Digitized by Google

zwölfe will ich aufs Eis wenns geht. Adieu beste gehst du an Hof.

d. 13. Jan. 82. G.

1384.

An Charlotte v. Stein.

Endlich wird das Weynachtsgeschencke ganz. Ich will dir's nun einbinden lassen, damit es dir immer bleibe.

Eh ich zur Probe gehe frag ich bey dir an. Die viele Zerstreuung und das Vertrödeln der Zeit ist mir unangenehm, und doch seh ich daß es höchst nothwendig ist, mich mit diesen Sachen abzugeben, und daß man Gelegenheit gewinnt das Gute zu thun indem man zu scherzen scheint.

d. 14. Jan. 82. G.

1385.

An Charlotte v. Stein.

Wenn ich hören kann daß du wohl geschlafen hast, und besser bist werde ich sehr glücklich seyn. Der Herzog von Gotha hat mir einen Abguß der wahren Büste des Vatikanischen Apolls geschickt, gegen den der unsre ein würcklicher Bauerbube ist, du wirst grose Freude haben ihn zu sehen und zu zeichnen. Nur ein Wort. d. 16. Jan. 82.

G.

Digitized by Google

1386.

An Charlotte v. Stein.

In Hoffnung daß du gut geſchlafen haſt, hab ich meine Götter freundlich gegrüst. Sag mir wie du dich befindeſt, und daß du mir gewogen biſt.

d. 17. Jan. 82. G.

1387.

An Charlotte v. Stein.

Die verſprochene Birn ſchick ich dir mit einem Morgengruſe, und bitte um Nachricht wie du geſchlafen haſt. Ich frage bald ſelbſt. d. 18. Jan. 82.

G.

1388.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir Liebe daß du wohl geſchlafen haſt und wohl biſt, damit mir auch wieder wohl werde.

d. 19. Jan. 82. G.

1389.

An Charlotte v. Stein.

[19. Januar.]

Wie freut es mich von dir zu hören daß du beſſer biſt. Das iſt beſſer als alle Redouten. Unſre Poſſen ſind gut gegangen und haben gefallen. Ich komme bald hinüber. Adieu.

G.

Digitized by Google

1390.

An Charlotte v. Stein.

Wie befindet ſich meine beſte? Wie hat ſie geſchlafen? Was wird ſie vornehmen?

Ich habe den Kopf voll Ideen und Sorgen. Keine für mich denn mir bläst das Glück in den Nacken, deſto mehr für andre, für viele. Für ſich kan man wohl noch den rechten Weeg finden, für andre und mit andren ſcheint es faſt unmöglich. Solang mich deine Liebe und mein guter Muth nicht verläſſt mag es gehn wie's will. d. 20. Jan. 82.

G.

1391.

An Charlotte v. Stein.

Gerne mögt ich dir etwas ſchicken und habe nichts als das Tiefurter Journal. ſage mir ein freundlich Wort zum freundlichen Wetter. Ich gehe aufs Eis gegen Mittag und ſehe dich vorher. Wir ſollen uns ſcheint es auf der glatten Fläche dies Jahr nicht begrüſen. Adieu.

d. 22. Jan. 82. G.

1392.

An Charlotte v. Stein.

Hier ſind die Lieder, und gute Aepfel. Sie haben zwar Flecken, werden aber doch noch hoff ich genies-

Digitized by Google

baar seyn. Beym Aufstehen war ich so glücklich mein Lied, bis auf eine einzige Stelle gänzlich zu reinigen. Adieu beste. d. 24. Jan. 82.

G.

1393.

An Charlotte v. Stein.

[24. Januar.]

Der Herzog hat uns zu seiner Frau Mutter geladen, weil des Königs geburtstag ist. Ich habe nicht einen Augenblick abkommen können dirs zu sagen. Hier schick ich das Lied in seiner heutigen Gestalt.

G.

1394.

An Charlotte v. Stein.

Liebe Lotte schick mir den Schirm, wenn's möglich ist so mach ich ihn fertig.

Heute früh eh es Tag wurde wacht ich auf und rekapitulirte mein ganzes Leben, es ist sonderbar genug und sehr glücklich da es mich zu dir geführt hat. Lebe wohl! Ich dencke heute nicht auszugehen.

Schick mir auch Hausblase mit.

d. 27. Jan. 82. G.

1395.

An Charlotte v. Stein.

Nach überstandner Tageslast eilt ich zu dir. Da erschröckten mich Geibels erleuchtete Fenster. Doch

Digitized by Google

konnt ich noch hoffen dich zu hauſe zu finden und ging nur geſchwinder. Ich fand dich nicht, und murrte einen Augenblick! dann ging ich in dem ſchönen Mondſchein heraus und fand dein liebliches Wort wofür ich dir dancke. Pſyche war nicht ſtumm. du Liebe! Gute Nacht! Wenn du gewuſſt hätteſt wie ich eines Blickes von dir bedarf, du wärſt zu Hauſe geblieben. Ich will kein Kind ſeyn. Adieu.

d. 29. Jan. 82. G.

1396.

An Charlotte v. Stein.

[Anfang Februar.]

Wie nothwendig mir geſtern Abend als ich nach Hauſe kam deine Gegenwart geweſen wäre kann ich dir mit Worten nicht ausdrücken, ich unterhielt mich lange im Geiſt mit dir. Habe tauſend Danck für dein Briefgen ich komme noch vor Tiſche kann aber wegen einer dringenden Arbeit vor 12 Uhr nicht ausgehn. Dieſen Abend ſind wir zuſammen und ſo immer fort. Lebe wohl. liebe mich es iſt mein gröſtes Bedürfniß.

G.

Wegen der Maske will ich Friedrichen den Auftrag thun. Du haſt die übrigen franzöſchen bon mots hier noch einige dazu.

Digitized by Google

1397.

An Charlotte v. Stein.

[Anfang Februar.]

Hier ein Brief an Knebeln. Meine Geliebte meine Vertraute. Wenn du meinst will ich ihn der Schardt zu lesen geben so etwas thut manchmal gut.

G.

1398.

An C. v. Knebel.

Wieder einmal ein Wort aus dem Lärm in deine Einsamkeit.

Der Herzog von Gotha und Prinz August sind seit gestern hier, und seit Anfang des Jahres hat es viel Treibens zur Comödie und Redouten gegeben, da ich denn freylich meine Hand den Kräusel zu treiben habe hergeben müssen, die von andern Expeditionen offt schon herzlich müde ist.

Hierbey liegt die Scizze eines Redouten Aufzugs der sich gut ausgenommen hat.

Am 30. haben wir ein Ballet meist von Kindern gegeben, das ich dir auch abschreiben lasse. Ein Amor brachte, am Schluß, der Herzoginn beyliegendes Band.

Auf der letzten Redoute erschien ein Aufzug der weiblichen Tugenden, die in einem Reihen, nachdem iede es zu thun abgelehnt hatte, durch die Bescheidenheit der Herzoginn Kränze überreichen liesen, die mit dem auch beyliegenden Band geflochten waren.

Digitized by Google

Graf Werther führte einen Aufzug der vier Jahrszeiten auf, die franzöſchen Verſe ſind von ihm.

Ich unterhalte dich von nichts als Luſt. Innwendig ſiehts viel anders aus, welches niemand beſſer als wir andern Leib und Hofmedizi wiſſen können.

Doch iſt meine Tenazität unüberwindlich, und da es mir gelingt mich täglich mehr einzurichten und zu ſchicken; ſo werd ich auch täglich zufriedner in mir ſelbſt. Ich dancke Gott daß er mich bey meiner Natur in eine ſo eng=weite Situation geſezt hat, wo die manigfaltigen Faſern meiner Exiſtenz alle durchgebeizt werden können und müſſen. Die Stein hält mich wie ein Korckwamms über dem Waſſer, daſſ ich mich auch mit Willen nicht erſäufen könnte. Die Schardt iſt ein gutes treffliches Weſen. Sie hat neulich in meinem Stück das beſte Wort das drinne war, aus dem Munde eines ſchlechten Ackteurs gleichwie aus der Luft geſchoſſen, das den andern allen entgangen war. Die Werthern gewinnt nichts durch deine Abweſenheit. Ihre Natur die du ausgetrieben oder in die Enge getrieben hatteſt, kehrt in ihre alten Rechte zurück. Ich ſeh ihr ſo im Stillen zu, ſie will mir gar nicht gefallen. Vielleicht ſollt ich dir ſo was nicht ſagen, aber warum auch immer ſchweigen.

Händel hats in Curia auch wieder gegeben. Stein, Werther und Seckendorf, haben ſich gezanckt ohne ſich die Hälſe zu brechen. Wir haben an Schardt und Staff zwey Cammer=, an Luck einen Hofjuncker. Die

Digitized by Google

Herzoginnen sind wie es scheint zufrieden und leidlich mit sich und andern, das Prinzessgen wächst in seiner Prinzessheit. Mit dem Herzog hab ich gute Stunden gehabt. Leb wohl und schreibe mir bald.

d. 3. Febr. 82. G.

Arlekin Burgemeister hat von seinem Bruder dem Milchtopf nichts. Es ist ein elend Pasquill.

1399.

An Charlotte v. Stein.

Bis ietzo hab ich immer gehofft du würdest mir die Iphigenie schicken und mir ein holdes Wort sagen. Hier folgt ein süses Näpfgen, und die Versichrung daß ich, wenn meine Narren Rolle heut Abend gespielt seyn wird, ich mit Sehnsucht zu den Wohnungen der Weisheit und Güte zurückkehren werde.

d. 6. Febr. 82. G.

1400.

An Charlotte v. Stein.

Zum frühen Tag möcht ich ein gutes Wort von lieber Hand sehen, hören wie du geschlafen hast, ob du wohl bist und daß du mich gerne heute wieder empfängst wie du mich gestern entlassen hast.

d. 7. Febr. 82. G.

Digitized by Google

1401.

An Charlotte v. Stein.

Dieſen Nachmittag hab ich mich ſtille gehalten und bin immer um dich geblieben. Schubert ſpielt noch da ich dies ſchreibe auf der Violine. Ich habe die Touren zu dem Aufzug der Herzoginnen compo- nirt, er ſoll hoff ich artig werden und auch zu einem künftigen Ballet die Grundlage geben. Adieu. Indem ich ſchlieſe überfällt mich das Verlangen dich noch zu ſehn ich will mich enthalten! Lebe wohl! morgen früh Ackten leſen, und den Tag der Eitelkeit geben die ſehr ſolid wird, da ich dich an der Hand habe. Adieu beſte. Und ſchicke mir es ſey was es wolle. d. 7. Febr. 82.

G.

1402.

An Charlotte v. Stein.

Wie meine beſte ſich befindet mögt ich gerne wiſſen, es war recht ſchade daß du geſtern nicht beym Thee und Abendeſſen warſt, es ging alles recht gut. Herder ſagte Wielanden einmal etwas unartiges und dieſer erwiederte was grobes. Ich will nur erleben wenn Wieland älter wird, wie es mit ſeinem Radotage werden kann, denn er ſchwätzt alle Tage ärger in den Tag hinein. Der Herzog ſchmiſ die ſchöne Veſtale um und es ſprang ein Finger ab, die Herzoginn be- trug ſich gar himmliſch ſchön dabey. Übrigens war

Digitized by Google

man vergnügt und gut, mir raunte Mephistopheles einige Anmerckungen Leise zu, und ich lies mir den Punsch schmecken. Adieu Beste sag mir wo du heut bist, ich bleibe bis gegen Abend zu Hause meiner zu warten und aufzuräumen. d. 10. Febr. 82.

G.

1403.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir Lotte ein Wort. Es ist mir in deiner Liebe als wenn ich nicht mehr in Zelten und Hütten wohnte als wenn ich ein wohlgegründetes Haus zum Geschenck erhalten hätte, drinne zu leben und zu sterben, und alle meine Besitzthümer drinne zu bewahren. Vor zehen Uhr seh ich dich einen Augenblick. Ich kann dir nicht Lebe wohl sagen denn ich verlasse dich nicht. d. 11. Febr. 82.

G.

1404.

An Charlotte v. Stein.

Dein Liebes Pfand bring ich dir heute früh zurück eh ich in die Probe gehe.

Noch nie hab ich den Schluss des Carnavals so sehnlich gewünscht als diesmal. Von Morgen an zähl ich eine neue Epoche. Und muß und werde ein neues Leben anfangen. Wie ists gestern Abend noch gegangen? Ich wäre gern geblieben. Adieu. Wir

waren gar vergnügt. Ich war der fünfte zu 4 Fürſtlichkeiten. Sie waren alle recht gut unter einander, und der Prinz munter und unterhaltend. Lebe wohl. Du weist was ich mit iedem Erwachen wiederhohle.

d. 12ten Febr. 82. G.

1405.

An Charlotte v. Stein.

Der Entſchluſſ zu Hauſe zu bleiben wird mit dem frühen Morgen ſchwanckend, was wäre ein Tag ohne dich zu ſehen. Ich möchte mir die Haare abſchneiden und ſie dir als ſo viel Worte der Liebe ſchicken. Sag mir wie du heute deinen Tag zubringen wirſt, und wo ich dich den Abend finde? Lebwohl und ſag mir ein Wort.

d. 16. Febr. 82. G.

1406.

An Charlotte v. Stein.

Beykommendes Zettelgen war ſchon geſchrieben und eben auf dem Weege.

Ich dancke für deinen Grus, werde wohl zu Hauſe bleiben und dich heut Abend wenn du aus dem Conzert kommſt begrüſen. d. 16. Febr. 82.

Es iſt mir recht wohl.

G.

Digitized by Google

1407.

An Charlotte v. Stein.

Meine l. L. erhält hier die verlangten Lieder, ich wünſche daß ſie ihr viel Freude im Stillen machen. Zugleich auch einen rothen Bleyſtifft, zeichne das Landſchäfftgen was noch fehlt, das letzte will ich machen. Adieu beſte und ſag mir ein Wort.

d. 17ten Febr. 82. G.

1408.

An Charlotte v. Stein.

Seit meinem Erwachen bin ich mit dir beſchäfftigt und muß dir einige Zeilen ſchreiben damit ich zu etwas andrem geſchickt werde. Ich will heute einnehmen. Sag mir ob du in die Geſellſchafft gehſt.

Und dann Lotte, ich habe eine Sorge auf dem Herzen eine Grille die mich plagt, und ſchon lange ängſtigt du muſt mir erlauben daß ich dir ſie ſage, du muſt mich aufrichten. Mit Schmerzen erwart' ich die Stunde da ich dich wiederſehe. Du muſt mir verzeihen. Es ſind Vorſtellungen die aus meiner Liebe aufſteigen, Geſpenſter die mir furchtbaar ſind, und die nur du zerſtreuen kannſt. d. 18. Febr. 81.

G.

Digitized by Google

1409.

An Charlotte v. Stein.

Der Herzog hat das Conseil auffagen laſſen weil er von ſeinem Nachtritt ermüdet iſt. Im vorbeygehn hofft ich dich zu ſehen, und wollte dich um einen Biſſen zu Mittage bitten. Nunmehr will ich zu Hauſe bleiben und den ganzen Tag fleiſig ſeyn. Sag mir wann du dieſen Abend nach Hauſe zu kommen denckſt. Schicke mir den Band von Rousseau. und ein Zeichen deiner Gunſt. d. 19. Febr. 82.

G.

1410.

An J. F. v. Fritſch.

Ew. Exzell. überſende das erſte Exemplar der Ilmenauer Karte, indem ich das zweyte gern zu behalten wünſchte.

Ich finde nichts weiter zu erinnern als daß No 76, welche ich roth unterſtrichen, vergeſſen worden. Herr Zinck wird auch dieſe zu ſuppliren die Güte haben und ſodann für die Abdrücke ſorgen. Eine Anzahl derſelben wünſchte ich auf geringer Papier, welches er wohl leicht wird verſchaffen können, damit man mit den Guten räthlicher umgehen könne. Vielleicht wäre es nicht übel gethan man druckte erſt 300 gute und eben ſo viel geringe, ſähe wie weit man reichte, und könnte nachher immer mehrere haben.

Digitized by Google

Ew. Exzell. gütiger Vorsorge empfehle ich dieses Geschäffte das sich seiner Reise zu nähern scheint, und mich zu fortdaurendem Wohlwollen.

Weimar d. 19. Febr. 1782.

Goethe.

1411.

An Bürger.

Die Antwort, die ich so lange verzögert habe, konnte nur eine Generalrevision meiner Briefschulden in Bewegung bringen, die ich heute, bey Gelegenheit einer Reise, die mir bevorstehet, wohl mit einiger Scham und Widerwillen, unternehme. Doch entschuldiget mich einigermassen gegen Sie die Materie, die wir zu traktiren haben, die sich mündlich so schweer und in Schriften fast gar nicht abhandeln lässet.

Die Unzufriedenheit mit Ihrem Zustande, die Sie mir zu erkennen geben, scheint mir so sehr aus dem Verhältniß Ihres Innersten, Ihrer Talente, Begriffe und Wünsche, zu dem Zustande unserer bürgerlichen Verfaßung, zu liegen, daß ich nicht glaube, es werde Sie die Veränderung des Ortes, außer einem geringen Mehr oder Weniger, iemals befriedigen können. Es ist in unserm ganzen Lande keine einzige Justizbeamtenstelle, davon nicht der Besizer an eben den Übeln krank läge, über die Sie Sich beklagen. Keine subalterne Stelle ist weder für einen denkenden Menschen, was wir gewöhnlich so nennen, noch dazu eingerichtet, das

Digitized by Google

Leben in einem feinern Sinne, zu genieſſen. Tüchtige Kinder dieſer eingeſchränkten Erde, denen im Schweiß ihres Angeſichtes ihr Brod ſchmeken kann, ſind allein gebaut, ſich darinn leidlich zu befinden, und nach ihren Fähigkeiten und Tugenden das Gute und Ordentliche zu wirken. Jede höhere Stelle iſt nach ihrem Maaſe unruhiger, mühſeeliger und weniger wünſchenswerth. Für Sie, habe ich immer gedacht, müßte eine akademiſche Stelle weit die beſte ſeyn. Ihr beſtimmter Geſchmak für die Wißenſchaften, Ihre ſchönen Kenntniße, die Sie, mit weniger Mühe, gar leicht zwekmäßig erweitern, und nach einem Ziele hinleiten könnten, machen Sie von dieſer Seite gewiß vorzüglich dazu geſchikt. Wie wenig müßte es Ihnen ſchweer fallen, als Profeßor der Philoſophie, die menſchlichen Dinge in einer ſchönen Ordnung und Vollſtändigkeit vorzutragen und Sich, indem Sie Sich einem reizenden Studio widmeten, andern nüzlich zu machen. Und wie viel Zierde würden Sie den trokenſten Sachen durch Geſchmak und durch das richtige Gefühl geben, das Sie immer begleitet. Ihr Nahme ſelbſt der Ihnen iezo beſchweerlich wird, müßte alsdann zu Ihrem und Ihres Geſchäftes Vortheil gereichen. Dieſe angenehme Ausſicht habe ich mir Zeither mehr als einmal und in weit größerm Detail vorgeſpiegelt; aber mir iſt auch die andere Seite nicht verborgen geblieben. Alle unſere Akademien haben noch barbariſche Formen in die man ſich finden muß, und der Partheygeiſt der

Digitized by Google

meiſtens Collegen trennt, macht dem Friedfertigſten das Leben am ſauerſten und füllt die Luſtörter der Wißenſchaften mit Hader und Zank. Prüfen Sie Sich mein lieber Bürger, denken Sie nach vielleicht findet ſich etwa in der Nähe eine Gelegenheit, ſagen Sie mir Ihre Gedanken, ſagen Sie mir, was Ihnen indeßen geſchehen iſt und überzeugen Sich von dem Antheil, den ich bißher auch ſtillſchweigend an Ihrem Schikſaale genommen.

Weimar den 20. Febr. 1782.

Goethe.

1412.

An Michael Salom.

Auf Ihr gefälliges Schreiben, dem Sie eine Probe der Überſezung meines Werthers beyfügten, und welches ſchon eine ganze Zeit bey mir liegt, hätte ich früher antworten ſollen. Vergeben Sie dieſen Aufſchub meiner Laage, die mich oft hindert, das gegen Auswärtige zu thun, was ich mir ſonſt für Pflicht achte.

Ihre Überſetzung habe ich mit Vergnügen geleſen und daraus gar leicht geſehen, daß Sie meine kleine Schrift und ihre Abſicht wohl verſtanden haben, und ich glaube Ihnen meine Dankbarkeit für Ihre Bemühung nicht beſſer bezeigen zu können, als wenn ich mich erbiete Ihr Manuſkript durchzugehen, über einzelne Stellen meine Gedanken zu ſagen und Ihnen

Digitized by Google

zu überlaßen was Sie alsdann davon brauchen wollen. Solches zu thun, würde ich mich, bey meiner wenigen Kenntniß der italiäniſchen Sprache, nicht wagen, wenn ich nicht einen Gelehrten um mich hätte, der ſelbſt in Italien lange geweſen, der, nach ſeiner Rückkunft, ſich das Studium der Sprache jederzeit angelegen ſeyn laſſen, und der ſelbſt den Werther zu überſezen einen Verſuch gemacht. Wenn Sie ſelbſt gegenwärtig wären, ſo brauchte es vielleicht dieſes dritten Mannes nicht, ohne den ich aber in der Entfernung Ihnen nicht nüzlich ſeyn zu können glaube. Sobald ich Ihre Überſezung erhalte, will ich einige freye Stunden, deren mich der nächſte Sommer hoffen läßt, ſolange dazu widmen biß ich dieſem Verſprechen, ſoviel möglich Genüge thue.

Die Vorliebe die ich für Ihre Sprache habe, macht mir es wünſchenswerth, diejenigen Gedanken und Empfindungen, die ich im deutſchen auszudrücken und zu verbinden geſucht in ihr, in einer für mich neuen und überraſchenden Geſtalt wieder zu erblicken. Leben Sie wohl und behalten Sie lange in allen Ihren Geſchäften die Munterkeit und den Muth, die nöthig waren, eine Schrift zu überſezen, der ich einen ſo großen Werth wünſchte, als Schwierigkeiten bei dieſer Arbeit ſind. Weimar d. 20. Febr. 1782.

Goethe.

Digitized by Google

1413.

An J. G. J. Breitkopf.

Sie werden es dem Vertrauen, das ich zu Ihrer Güte habe, zuschreiben, wenn ich mich in einer kleinen litterarischen Angelegenheit an Sie wende.

Im Jahre 1752 ward eine Ausgabe des Reineke Fuchs bey Ihnen gedrukt. In derselbigen sind Kupfer, um die es mir eigentlich gegenwärtig zu thun ist. Da sie sehr ausgedrukt, und an einigen Stellen aufgestochen sind, so läßt sich vermuthen, daß sie schon zu einer oder mehrern ältern Ausgaben gedient haben. Die älteste nun von diesen zu erfahren und, wo möglich, zu besizen, wünschte ich gar sehr, indem ich auf die Werke des Albert van Everdingen, der sie verfertiget, einen großen Werth lege. An wen könnte ich mich mit beßerer Hoffnung wenden, als an Sie, und bin wenigstens gewiß, daß ich einige sichere Nachricht durch Ihre Güte werde erhalten können. Sie verzeihen aus alter Neigung und Freundschaft der Freyheit, deren ich gebrauche, beehren mich mit einer baldigen Antwort und halten Sich versichert, daß ich Ihnen iederzeit mit vorzüglicher Hochachtung ergeben bleibe.

Weimar den 20. Febr. 1782.

Goethe.

Digitized by Google

1414.

An Charlotte v. Stein.

Da ich dencke du biſt in der Zeichenſchule, ſchick ich erſt ietzo meinen Morgengrus mit den lange verſprochnen Blumen. Ich bitte um die Schachtel zurück.

Auch das Portrait ſoll bald gebracht werden. Sag mir wo du heute biſt und ob du nicht ſpazieren fahren magſt.

Lebe wohl und ſag mir ein liebes Wort.

d. 21. Febr. 82. G.

1415.

An Charlotte v. Stein.

Sage mir ein gutes Wort l. L. in meine Einſamkeit. Ich gehe ſtill in meinem Weſen fort bin fleiſig und ſehe einige ruhige Tage vor mir. Heut Abend iſt groſer Thee bey dem Grafen. Du biſt wohl ſchweerlich geladen. Sage mir den Plan deines Lebens, in den ich doch auch gewiſſ mit gehöre. Adieu vielgeliebte.

d. 22. Febr. 82. G.

1416.

An Charlotte v. Stein.

Mir iſts gut L. Lotte. Daß keine Cour iſt freut mich nur halb. Ich nahm mir vor die Herzoginn Mutter zu beſuchen, und habe ſchon deswegen geſchrieben. Eh die Antwort kommt bleibt mein Schickſal

Digitized by Google

unentſchieden. Die Kreppel ſchmeckten fürtrefflich. Hier iſt das unvollendete Portefeuil. Adieu liebſte ich ſehe dich Nach Mittag. d. 24. Febr. 82.

G.

1417.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen liebe Lotte! Nur daß ich erfahre was du vor haſt, daß ich die Züge deiner Hand ſehe. Ich habe viel zu thun und ſehe immer queer durch nach dir. Adieu Beſte.

d. 25. Febr. 82. G.

1418.

An Charlotte v. Stein.

Der Herzog hat mir noch nichts ſagen laſſen vielleicht ſchickt er noch.

Mir iſts ganz wohl ich bin ſchon auf meinen Hügeln geweſen.

Hier ſchick ich alles. Auch eine Reisfeder. Adieu liebſte ich ſehe dich auf alle Fälle.

d. 25. Febr. 82. G.

1419.

An den Herzog Carl Auguſt.

[Ende Februar.]

Sie haben beſter Herr, Schumannen aufgetragen den Aufzug zu mahlen, er verlangt von mir die Liſte.

Digitized by Google

Erlauben Sie daß ich einige Remonſtrationen vorbringe.

Dieſe Feyerlichkeit war an ſich ein gewagter Scherz, iſt glücklich abgelaufen, hat gute Würckung gethan und Freude gemacht, und wird iedem der Zuſchauer als eine abenteuerliche und angenehme, vorübergegangene Erſcheinung zeitlebens vor Augen ſchweben.

Bey hellem Tage mit nüchternem Muthe muß man ſo was nicht betrachten. Sollte es daher wohlgethan ſeyn mit Schumanniſchen Figuren aufs Papier zu heften, was nur als Traum vorbeyziehen ſollte und was weder gemahlt noch beſchrieben werden kann.

Ich wünſchte ſogar daß Sie verböten etwas davon in's Wochenblat zu ſetzen. Laſſen Sie die Zuſchauer ſich untereinander davon unterhalten und es Fremden, es künftig ihren Kindern erzählen, der gröſſte Reiz wird bey aller Überlieferung das unausſprechliche bleiben, die Imagination wird arbeiten und Sie Ihres Zwecks nicht verfehlen, ſtatt daß Schumanns Handwercks Fauſt dieſe Schmetterlinge ſicherlich, und ieden ſchönen Effeckt ihres flatternden Lebens, ermordet.

s. m. G.

1420.

An C. v. Knebel.

Geſtern iſt ein Käſtgen an den Herzog, woraus ich für mich die Amazonenkönigin erhalten habe, an-

Digitized by Google

gekommen, und es werden heute von dem an Frau von Stein geschikten Mehl Waffeln gebaken.

Ich beneide dich um die Ruhe deines Zustandes und um die Nachbarschaft der Raphaels. Neuerlich lese ich die Schriften des verstorbenen Mengs und da lernt man sich bescheiden, daß eigentlich Niemand als ein solcher Künstler über die Kunst reden sollte. Sie sind in allem Betracht vortreflich und gereichen mir zu rechtem Trost, da ich so vieles, was bisher bey mir nur Stükwerk war, verbinden, und meine Erkenntniß der vortreflichen Sachen immer mehr schärfen kann.

Du hast recht wohl gethan, deinem lezten Brief iene lange Rechtfertigung einzurüken. Es ist immer gut, wenn man dergleichen Gegenstände unter sich abhandelt, denn gewöhnlich sezt man sich etwas in den Kopf, und ie länger es treibt und Wurzel schlägt, desto schweerer ist es auszurotten.

Unser Carnaval ist zu meinem großen Vergnügen endlich auch vorbey. Ich habe viel ausgestanden, da ich mich, aus alten und neuen Ursachen, dienstfertig erwieß und verschiedene Aufzüge erfand und besorgte. Ich lege dir den Entwurf und die Verse des lezten bey, welchen die beyden Herzoginnen aufführten.

Das Theaterstük zu der Herzogin Geburtstag laße ich dir auch abschreiben. Da es meist Pantomime und Tanz war, so ist freylich nicht viel dran zu lesen. So viel von der glänzenden Schaale unsers Daseyns,

Digitized by Google

das Innere ist im Alten, nur daß mit einem immerwährenden Wechsel, sich das eine Capitel verschlimmert, indem sich das andere verbeßert. Das alberne Geschäft der Auslesung iunger Leute zum Militare, sezt mich in die Nothwendigkeit nächstens vier Wochen im Lande herum zu reiten. Ich denke mir die Reise angenehm und auf alle Weise nüzlich zu machen. Es giebt gar vielerley Weisen die Welt anzusehen und Vortheil von ihr zu ziehen. Mein Gedicht auf Mietings Tod sollst du haben, so bald es fertig ist. Es hat in seiner unvollendeten Gestalt schon einen Beyfall erhalten, der mich vergnügen muß.

Übrigens ist, wie sich es versteht, in dieser Jahreszeit niemand wohl.

Es wäre mir angenehm, wenn Prestel aus seinem Werke dieienigen Kupfer, die nach Raphaelen sind um einen leidlichen Preiß einzeln verlaßen wollte.

Lebe wohl. Nächstens, vielleicht noch vor meiner Reise, die ich den 14. Merz antrete, ein mehreres.

Weimar den 26. Febr. 1782. G.

1421.

An Charlotte v. Stein.

Was macht der Fus? denn ich wünschte heut mit dir in dem schönen Wetter zu spaziren. Wie hat meine liebe geschlafen? Was hat sie heute vor? Viel-

Digitized by Google

leicht könnte man ſich heute bey mir verſammlen. Lebe wohl. d. 28. Febr. 82.

G.

1422.

An Charlotte v. Stein.

Mit was für Gedancken ich aufſtehe das weiſt du. Sag mir wie du geſchlafen haſt? Hier ſchick ich das franzöſiche deutſche Theater. Vous y trouveres une tragedie d'un Mr. Goethe, qui s'est acquis une grande Renommee par ses ecrits et qui naquit en 1749 pour Vous aimer en 1782 et toute sa vie.

Haſt du ein Heft des Tiefurter Journals bey dir, ſo ſchick es mir. Prinz Auguſt verlangt darnach.

d. 2. Märtz 82. G.

1423.

An Charlotte v. Stein.

In der Hoffnung meine Liebe heute bey mir zu ſehen fang ich den Tag an, ſchicke ihr eine ſchöne Roſe und wünſche daß ihr meine Neigung immer ſo ſchön vorkommen möge als dieſe Blume ausſieht.

d. 3. März 82. G.

1424.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir liebſte wie du geſchlafen haſt? Hier die verſprochnen Blumen, da noch die Welt dürr und

Digitized by Google

rauh ist. Was ihnen an Wahrheit abgeht, gewinnen sie an Schönheit der Nachahmung und an Dauer. Beyliegende Verse sende doch ia zur rechten Zeit, mit einem Porzellanteller voll Hafer an die Jöchhausen wenn der Thee beysammen ist. Daß es aber ia recht bestellt wird. Adieu. An diesem Abend leuchten mir keine schöne Sterne.

d. 4. März 82. G.

1425.

An Auguste Gräfin zu Stolberg.

Ihr Brief meine Beste hat mich beschämt, und mich meine Nachlässigkeit verwünschen gemacht.

Zu Anfang des Jahrs redete ich mit der kleinen Schardt ab, Ihnen ein Portefeuille zu mahlen und es zum Geburtstag zu schicken. Es stand lange gestickt in meiner Stube und ich konnte nicht dazu kommen, daß endlich der 15te verstrich. Wäre es fertig geworden so hätten Sie es den Tag drauf als Ihr Brief abgegangen war erhalten. Nun hat es Frau v. Stein gemahlt, ist aber auch nicht glücklich gewesen der Atlas floss, er war zu dünne, es ist eben kein Glück und Segen dabey.

Behalten Sie mich lieb, grüsen Sie die Brüder! alles Glück dem neuen Paare! Ich bin wohl und noch immer in meinem Thale. Geniesen Sie des Lebens.

Weimar den 4. März 82.

Goethe.

Digitized by Google

1426.

An Jenny v. Voigts.

Sie ſind gütig mir oft ein Zeichen Ihres Andenkens zu geben.

Danken Sie Ihrer fürtrefflichen Fürſtinn für den Anteil den ſie an meinem Daſeyn nehmen will, ſehr lieb wäre es mir mich durch ſie beſſer kennen zu lernen, ſagen Sie ihr: Sie könne verſichert ſeyn daß ich mir's in der Welt ſauer werden laſſe.

Das Leben Prinz Bernhards von Weimar, das ich zu ſchreiben unternommen hatte, liegt, mit vielen andern Anſchlägen, auf der Seite. Vielleicht kann ich einen geſchickten Mann, den wir jetzt in der Nähe haben, veranlaſſen es nach meinem Plane zu ſchreiben.

Herrn v. H. grüſen Sie. Es iſt mir immer erfreulich wenn ich ſehe, daß die Unarten meiner vorigen Zeiten keinen ſo übeln Eindruck bey den Menſchen zurückgelaſſen haben als ich wohl verdient hätte.

Ihrem Herrn Vater ſchick ich ehſtens von meinen Sachen. Ein Verzeichniß davon bin ich ſelbſt nicht wohl im Stande zu fertigen, es ſind ſo viele Kleinigkeiten.

Leben Sie wohl, und vergeſſen das verſprochene Bild nicht.

Weimar, d. 4. März 1782.

Goethe.

Digitized by Google

1427.

An Charlotte v. Stein.

Hier l. Lotte iſt ein Brief von Knebeln, mit einem guten Morgen, ich ſehe dich balde, dich

α/ω

d. 7. März 82. G.

1428.

An Charlotte v. Stein.

Ich wünſchte gar ſehr zu wiſſen wie meine beſte geſchlafen hat? Wie ſie ſich befindet? und was ſie heute vorhat? Sodann erwart ich das Portefeuille mit Freuden.

d. 9. März 82. G.

1429.

An C. v. Knebel.

Den 9. März 1782.

Hier von Lieben und Guten einige Töne in deine Einſamkeit. Dabey das Ballet zum 30. Januar. Die Artigkeit der Kinder, die in alte Weibchen und Gnomen verkleidet waren, und das Saubere der Ausführung bey einer gefälligen Muſik gab dem Stück den Werth.

Lebe wohl und bete für mich!

G.

Digitized by Google

1430.

An Charlotte v. Stein.

Mein erstes Verlangen beym Aufwachen geht wieder zu dir, und es will gar nicht mit der Nothwendigkeit übereinstimmen mich bald zu entfernen. Lebe wohl. Mein ganzes Wesen wird dir immer fester verbunden. Du weisst es, aber fühl es auch und sey glücklich wie du mich glücklich machst. Leb wohl! ich kan so wenig von diesem Papier als von deiner Gegenwart mit Willen scheiden.

d. 14. März 1782. G.

1431.

An Charlotte v. Stein.

Der Kutscher soll diesen Grus überbringen der bald zurückfährt. Ich bin schnell und bequem herüber gekommen, dancke dem Herzog dafür. Da das Wetter so übel ist fürcht ich für Dornburg, deswegen thu ich einen andern Vorschlag wenn ienes nicht möglich würde. Den 19ten frühe kämt ihr nach Osmannstädt wo ich auch zeitig seyn wollte, und Abends gingen wir auseinander. Davon müsst ich die Nachricht d. 18ten in Apolda haben. Lebe wohl. Allein in Osmannstädt müsstet ihr etwas mitbringen dort kan ich für nichts sorgen. Adieu ich schwebe um deine Schultern.

Jena d. 14. März 82.

Digitized by Google

1432.

An Charlotte v. Stein.

Wie es Nacht wurde wollt es ſchon nicht recht mit mir fort, und nun ſchlagen Sie den Zapfen Streich den ich ſonſt an deiner Seite zu hören gewohnt bin, und mein Verlangen dich zu ſehen wird ſchmerzlich.

Wie wird es werden wenn das Wetter dich Sonnabends wie ich fürchte hindert.

Es geht mir wohl hier, weil manches wohl geht. Ach Lotte was kann der Menſch! Und was könnte der Menſch.

Lebe wohl, ich bin auf alle Weiſe dein. Und muſſ dir's ſagen, und kann mich nicht bey einzelnen Vorfällen aufhalten.

Ich freue mich auf's neue unſere Naturluſtige Geſellſchafft künftigen Winter zu bewirthen, die Einrichtung wird gewiſſ artig, wenn nicht der böſe Dämon der Plattheit, der mir ſo manches verderbt hat, auch dieſes zerſtört.

Adieu. Meine Gedancken eilen zu dir und freuen ſich dich auf halbem Weeg anzutreffen.

Jena d. 14. März 82. G.

NB. Zum Glück werd ich gewahr daß ich heute früh durch ein Verſehen falſche Datums geſchrieben habe. Ich kann d. 19ten in Osmannſtädt ſeyn und

Digitized by Google

den Tag da zubringen, wenn ich d. 18ten davon in Apolda Nachricht erhalte. alſo dies zur Beherzigung wenn der Ausfall auf Dornburg misglückte.

1433.

An Charlotte v. Stein.

Dornburg d. 16ten März 82.
Abends um 6.

Als ich heute früh erwachte und die ſchöne Sonne ſah, hofft ich du würdeſt kommen und ſo bracht ich meinen ganzen Tag zu. Jetzt da es Nacht wird ſinckt mein Vertrauen nach und nach, und die Reſignation tritt ein.

Der Herzog wird in einer Stunde hier ſeyn und der bringt mir hoff ich einige Worte von dir.

Auf den Dienſtag wirds vielleicht eher, ich darf mir nicht dencken daß der auch vorbey gehn ſoll ohne daß ich dich ſehe, und ſoll dir ſo nah ſeyn.

Du denckſt dir nicht mein Erwarten und Sehnſucht, um drey, vier Uhr wo mir ieder Augenblick dich bringen konnte.

Mein Mieting iſt fertig, ich hofft ihn dir vorzuleſen, und euch einen guten Abend zu machen. Mir ſcheint das Ende des Anfangs nicht unwerth und das ganze zuſammenpaſſend.

Nun will ich über den Egmont und hoff ihn endlich zu zwingen.

Digitized by Google

Noch betrügen mich Stimmen und die Erwartung bald denck ich den Schach zu hören, Bald als käm eine Kutſche und es wird immer dunckler, und gewiſſer du kommſt nicht.

d. 17ten Sonntags. früh.

Geſtern kam der Herzog und brachte mir deine Beyden Briefe die er in Jena aufgefangen hatte, ich war herzlich vergnügt deine Hand zu ſehn und was ich von deinen Lippen zu hören hoffte, in dem Briefe zu finden.

Heut und Morgen will ich recht vergnügt zubringen da mir den Dienſtag das Glück dich zu ſehn bevorſteht. Jetzt iſt mir's lieber daß du nicht gekommen biſt. Der halbgeſchmolzne Schnee zwiſchen den ſchwarzen Bergen und Feldern, giebt der Gegend ein leidig Anſehn. Du ſollſt ſie im Sommer zum erſtenmal beſuchen.

Der Herzog iſt vergnügt, doch macht ihn die Liebe nicht glücklich ſein armer Schatz iſt gar zu übel dran, an den leidigſten Narren geſchmiedet, kranck, und für dies Leben verlohren.

Lebe wohl meine beſte, du immer gleiche. Möcht ich dein Glück machen wie du meins. Adieu. ich bin immer um dich, und du haſt mich noch nicht einen Augenblick verlaſſen.

Dienſtags um zehn erwart ich dein in Osmannſtädt.

G.

1434.

An Charlotte v. Stein.

Dornburg. Sonntag [17. März] Abends.

Der Tag iſt ſtille hingegangen. Wir haben geſchwäzt und geleſen, ſind ein wenig gegangen pp Ich bin ganz leiſe fleiſig, ich möchte nun Egmont ſo gar gerne endigen, Und ſeh es möglich.

Es geht morgen ganz früh ein reitender Bote nach Weimar, ſo kannſt du dies zum guten Tag haben.

Meinen Montag bring ich in Hoffnung des Dienſtags zu. Wenn du nur geſund bleibſt! Ich bin in Sorge denn es macht mir gar groſe Freude, und alsdenn vergehn acht Tage eh ich dir näher komme.

Mein Gedicht hat der Herzog ſehr gut aufgenommen, ich bin auf ſein weitres Schickſaal verlangend. Ich habe der Schrötern zu ehren zwölf Verſe drinne, die du hoff ich ſchön finden und in allem Sinne damit zufrieden ſeyn ſollſt.

Tobler hat noch drey Stücke des Aeſchylus geſchickt, und ein Paketgen aus der Griechiſchen Anthologie für dich, die Werthern und die Kleine.

Lebe wohl. ich bin dein. Meine Seele ſchlieſt ſich in ſich ſelbſt zuſammen wenn mir dein Anblick fehlt. Diesmal wird mir Osmannſtädt wohl unterhalten und meublirt vorkommen. Adieu meine liebſte. Sey fleiſig am Apoll.

G.

Digitized by Google

1435.

An Charlotte v. Stein.

Das Wetter iſt ſo wenig einladend und die Welt auch nicht, und ich ſoll wieder aus deiner Nachbarſchafft. O wenn ich dich nur noch einen Augenblick ſehen und dir ein Abſchieds Wort ſagen könnte mein Herz raſtet nicht dich zu lieben, ich komme nicht weg von dir. Werde nicht müd immer daſſelbe zu hören. Mein Egmont iſt die einzige frohe Ausſicht auf die Acht Tage das einzige was ich zwiſchen mein Verlangen zu dir einſchieben kann daß es mir nicht ſchmerzlich wird. Adieu Grüſe den Herzog und danck ihm. Dir kann ich nicht dancken als mit meinem ganzen ſelbſt. Hier ſind Briefe die dir gefallen werden. Wie hoff ich in Alſtädt ein Wort von dir an zu treffen. Sey fein fleiſig am Apollo, ſo bald ich wiederkomme beſtell ich dir den Gitterrahm. Adieu. Der Wagen hält und ich ſtehe ſo ungern von dieſer Schrifft auf. Tauſendmal Adieu. d. 20. März 82.

G.

1436.

An Charlotte v. Stein.

Buttſtädt d. 20. März.

Mein Verlangen zu dir meine Geliebte läßt mich dir faſt nicht ſchreiben, wenn ich ihm folgte, ſo ſetzte ich mich auf und ritte hinein, denn der Zeit nach wär

Digitized by Google

ich doch Morgen zur rechten Stunde wo ich seyn soll. Wäre es lieblich Wetter so geschäh es auch, nun hält mich der Sturm, und der entsetzliche Weeg von dir ab.

Beym Mittagsessen erzählten die Stadtvögte, und besonders Castrop, alte Geschichten wie sie sich im Kriege aus allerley Verlegenheit geholfen. Es ist mir auch im Kleinen interessant zu sehen wie der Mensch sich wendet und dreht und sein Geschick gelten macht.

Die Unstrut ist ausgetreten, ich werde umreiten müssen, und Morgen Nacht wohl in Kalbsrieth beym würdigen Curius schlafen der auch Rüben brädt, aber nicht in der Asche.

Nun will ich mich hinsetzen und einen alten Geschichtschreiber durchlesen damit Egmont endlich lebendig werde, oder auch wenn du willst daß er zu Grabe komme. Heute früh hab ich auch an Wilhelm Meistern gedacht gebe der Himmel daß Garvens Weissagung eintreffe, denn wenn nichts zu thun ist hab ich nichts was ich zwischen mein Verlangen zu dir legen kan als die liebe Kunst die auch mir armen in der bösen Zeit bey steht.

Abends.

Ich habe gelesen, ausgezogen und geschrieben. Den ersten Tag daß ich von dir weg bin will es nie recht gehn, mich reisst iedes Fäsergen meines Wesens zu dir. Heute war mir's fast unerträglich daß ich dich erst in acht Tagen wiedersehen sollte. Was für wun-

Digitized by Google

derbare, ich mag wohl ſagen thörige Bewegungen in mir vorgehen darf ich dir nicht erzählen.

Zum Egmont habe ich Hoffnung, doch wirds langſamer gehn als ich dachte. Es iſt ein wunderbaares Stück. Wenn ich's noch zu ſchreiben hätte ſchrieb ich es anders, und vielleicht gar nicht. Da es nun aber da ſteht ſo mag es ſtehen, ich will nur das allzuaufgeknöpfte, Studentenhaffte der Manier zu tilgen ſuchen, das der Würde des Gegenſtands widerſpricht.

Dieſen Brief erhältſt du durch einen Boten der Morgen frühe weg ſoll.

O du beſte! Ich habe mein ganzes Leben einen idealiſchen Wunſch gehabt wie ich geliebt ſeyn mögte, und habe die Erfüllung immer im Traume des Wahns vergebens geſucht, nun da mir die Welt täglich klärer wird, find ichs endlich in dir auf eine Weiſe daß ich's nie verlieren kann. Lebe tauſendmal wohl.

G.

d. 21ten früh.

Noch einen guten Morgen eh ich Buttſtädt verlaſſe. Heut Abend werd ich in Kalbsrieth ſeyn. Morgen find ich einen Brief von dir das iſt mein ſehnlichſter Wunſch. Wenn ich von dir weg bin werd ich nicht eh beruhigt bis ich wieder ein Paar Zeilen von dir ſehe.

Was macht dein Hals? Wie befindeſt du dich. Lebe wohl. Von Alſtädt ſchick ich dir den Mieting wenn Gelegenheit iſt ich laſſe dir ihn abſchreiben.

Digitized by Google

Der Tag ist heute besser als gestern doch wird immer etwas zu leiden seyn. Leb wohl du liebste Aussicht meines Ganzen Lebens. Leb wohl du einzige in die ich nichts zu legen brauche um alles in dir zu finden.

G.

1437.

An Charlotte v. Stein.

Kalbsrieth. d. 22. März 1782.

Gestern kam ich schon zeitig hierher, und hörte mit grosem Vergnügen daß die Seckendorf und Caroline kommen würden. Ich wusste daß der Präsident auf dem Weege war, und zwischen Vater und Sohn, gegen die mein innerstes zugeschlossen ist, dachte ich mir ein Paar betrübte Tage. Solange als die kleinen Gäste erwartet wurden hatte ich nicht den Verstand zu hoffen daß meine Liebste mir mit dieser Gelegenheit schreiben würde, so fest hatte ich mir in den Kopf gesetzt daß ich durch Reviglio in Alstädt einen Brief haben sollte. Wie fröhlich war ich als mir Carlingen ein Papier gab, ich danckte deiner Sorgfalt tausendmal, und alle Besorgnisse waren mir verschwunden, als ich wieder von deiner Hand die Versichrung deiner Liebe las. Wir waren munter und vergnügt. Ich erzählte ihnen ein Mährgen, worüber viel gelacht wurde, indem sich aus einer weitläufigen Geschichte der Ursprung eines grosen Löffels den der Stadtrath zu Rastenberg aufbewahrt, und des

graziosen Lächlens einer bekannten Standsperson offenbaarte.

Mit diesem schicke ich dir die Abschrifft von Mietings Trauergedicht durch einen Expressen. Laß mich Sonntag Abends in Grosrudstädt etwas von dir finden.

Montags Abend bin ich schon wieder bey dir, länger möcht es nicht auswärts gehn, besonders da ich zu Ende der Woche wieder fort muß.

Ich komme aber Montags späte, dies schreib ich dir nur damit du mir zu liebe zu Hause bleibest und ich dich gewiß antreffe.

Im Strada der den alten Niederländischen Krieg geschrieben hat, finden sich gar treffliche Schilderungen von Personen die ich dir übersetzen will. Wenn ich nach hause komme will ich die Stelle Quintilians nach der du fragst aufschlagen und sie mit dir lesen.

Lebe wohl liebes Leben. Wenn du mir nur schreibst daß du gut geschlafen hast, giebt mir's neue Kräffte auf den ganzen Tag. Gott erhalte dich. Seit ich in deiner Liebe ein Ruhen und Bleiben habe ist mir die Welt so klar und so lieb. Unter den Menschen nenne ich deinen Nahmen still für mich, und lebe auch entfernt von dir nur um deint willen. Ich habe dir viel artiges zu erzählen.

Gegenüber schreib ich, was ich dir von Briefen seit Mittwochs geschickt habe, mercke dir auch was du mir schreibst. damit nicht ein Billet verlohren gehe.

Digitized by Google

Mittwochs d. 20ten früh.

In Weimar ein Billet mit einem Briefe von der Jöchhausen und Oefern.

Von Buttstädt ein Billet durch den Kutscher frühe, das hast du d. 20ten Nachts um 10 Uhr noch nicht gehabt.

Von Buttstädt durch einen Boten einen Brief d. 21. frühe.

Dieses von Kalbsrieth. d. 22ten. früh.

G.

Adieu! grüse den Herzog.

NB. heute bleib ich hier.

Morgen d. 23. auf Alstädt. Abends wieder Kalbsrieth.

Sonntags d. 24. auf Grosrudstädt.

Montag Abend nach Weimar.

Wenn du dem Boten heute Abend ein Paar Zeilen mitgiebst, so find ich sie Morgen Abend hier, wenn ich von Alstädt wieder zurückkomme.

Schreibe mir doch ia von der Gräfinn Brühl daß ich etwas für die Weibgen habe.

1438.

An Charlotte v. Stein.

Vergnügt und beruhigt geh ich zu Bette weil ich weis morgen schlaf ich nicht ein ohne meiner Geliebten

Digitized by Google

gute Nacht geſagt zu haben. Wir haben heute eine kalte Reiſe gehabt, wäre es Stöperwetter wie geſtern geweſen, würde es uns noch härter gedäucht haben. Ich bin merck ich müde und auch verdrüslich über eine kalte und raucherige Stube. Alſo nur dieſe Zeilen als Vorboten daß ich komme. Hier einen Brief von der Gräfinn der dir wird Lachen erregen, er hat recht gute Stellen. Danck ſey dir tauſendmal für alles gute was du an mir zeither gethan haſt. Wir ſind im eigentlichen Sinne nicht von einander entfernt geweſen. Ich habe dir vielerley zu erzählen.

Mir graut vor Eiſenach wo ich lange von dir nichts hören werde. Doch wird die erfindungsreiche Liebe auch wohl da ihr Recht behaupten. Gute Nacht. Ich gebe dir alles in Gedancken zurück um es von dir wieder zu empfangen.

Grosrudſtädt d. 24. März 82. G.

1439.

An Charlotte v. Stein.

Es dringt ſo vielerley auf mich zu Liebe Lotte daß ich mir nicht kan ſo wohl ſeyn laſſen dir ein gut Wort zu ſchreiben. Nur alſo dieſen Grus, und die Hoffnung dich vor Tiſch zu ſehn.

d. 26. März 82. G.

Digitized by Google

1440.

An Charlotte v. Stein.

Gern möcht ich dir ieden Morgen eine Blume ſchicken, von rechtswegen müſſten auch ſchon Veilgen da ſeyn wenn der Schnee nicht das Land bedeckte. Hier haſt du eine Aurickel,

von Mädgen Hand geſchickt hervorgebracht.

Du weiſſt daß ich dir immer einen ſchönen Kranz binde. Lebe wohl. d. 27. M. 82.

G.

1441.

An Charlotte v. Stein.

Leider iſt heute wieder der letzte Tag den ich in deiner Nähe zubringe, und werde nicht einmal viel bey dir ſeyn können. Dieſen Morgen ſeh ich dich einen Augenblick, und freue mich auch auf dieſen. Lebe wohl und ſchicke mir die Rolle, und — es war ſonſt noch etwas das ich vergeſſen habe.

Adieu du immer gleiche unvergleichliche.

d. 28. März 82. G.

1442.

An Charlotte v. Stein.

Erfurt d. 29. März.

Dieſes zum Zeichen daß die Fluthen bey Linderbach mich nicht verſchlungen haben, und eine Bitte.

Digitized by Google

Beſſer iſt es für den Reiſenden an das zu dencken was ihm bevorſteht als an das was er zurück läſſt. Darüber hab ich meinen Mantel vergeſſen. Zum Glück iſt es noch trocken Wetter.

Schicke ihn an den Kriegs Kanzelliſten Seeger der kann ihn mitnehmen er geht den zweyten Feyertag weg und kann mir auch von dir etwas bringen.

Lebe wohl mir thun die Arme noch von der Gewalt weh, die ich anwenden muſſte, den ſtärckſten aller Knoten zu zerreiſſen.

G.

1443.

An Charlotte v. Stein.

Die liebe ſüſe Ordnung meiner Tage und Stunden iſt ganz aufgehoben und in dem Zirckel eines neuen Lebens mit fortgeriſſen, fühl ich mich mir ſelbſt fremde. Man iſt wie immer ſehr freundlich und auf alle Weiſe gefällig gegen mich, und ich thue das Meinige dagegen. Dein Brief liebſte Lotte rief mich wieder ganz zu dir hinüber, ich lebe nur bey dir und durch dich. Die Herzoginn ſitzt ſchon vielleicht ſechs Wochen, läſſt ſich tragen, und niemand glaubt ihre Kranckheit, man hält es für Verſtellung und niemand kann doch ſagen warum oder wozu. Der Herzog iſt auch nicht recht, er macht ſich ſtarck, und kann es nicht ganz verläugnen. Der Prinz iſt gar gut, er hat recht viel Kenntniſſe und Verſtand, mit ihm iſt angenehm leben.

Digitized by Google

Die Oberhofmeiſterinn ſind' ich wenig verändert, wir haben ſchon wieder redlich geſchwäzt. Von der Diede hab ich eine Abneigung die ich nicht überwinden kan, ich weis nicht warum, es kan ſich legen, genug iezt wenn ſie da iſt kan ich nicht den Mund aufthun, es ſey denn von gleichgültigen Sachen. Der Menſch iſt eine wunderliche Zuſammenſetzung. Adieu Liebſte. Sehnlich erwart ich mehr von dir durch Seeger. Es iſt ſpät. Adieu. Sonnabends d. 30. März. Gotha.

G.

1444.

An Charlotte v. Stein.

[Gotha] Sonntag [31. März]
Nachts halb zwölfe.

So verkehrt iſt die Ordnung meiner Stunden daß ich dir zu dieſer Zeit ſchreibe. Liebſte Lotte mich wundert nicht daß die Reichen ſo kranck und elend ſind, mich wundert daß ſie nur leben. Ich bin vergnügt weil ich mitten durch die vielerley fremde Menſchen, mich an dem Faden der Liebe zu dir, ſachte und ſicher winde. Wie die Muſcheln ſchwimmen wenn ſie ihren Körper aus der Schaale entfalten, ſo lern ich leben indem ich das in mir verſchloſſne ſacht auseinander lege. Ich verſuche alles was wir zuletzt über Betragen, Lebensart, Anſtand und Vornehmigkeit abgehandelt haben, laſſe mich gehen, und bin mir immer bewuſſt. Und ich kan dir verſichern daß alle

Digitized by Google

die ich beobachte, weit mehr ihre eigne Rolle ſpielen als ich die meine. Wie angenehm wird mir dies Spiel da ich keine Abſichten habe, und keinen Wunſch als den, dir zu gefallen und dir immer willkommen zu ſeyn. Wenn ich wiederkomme ſollſt du meiner ganzen Erndte theilhafftig werden. Gute Nacht! Vergebens ſinn ich drauf dich dieſe vierzehn Tage einmal zu ſehen, ich komme nur immer weiter von dir weg.

Dienſtag d. 2ten Aprill. Es iſt ein Huſar da der dir dieſen Brief bringen ſoll.

Nach Tafel geh ich auf Eiſenach und rücke immer weiter von dem Ziel meines Lebens. Hier iſt mir's wohlgegangen und ich glaube man wird mit mir zufrieden ſeyn. Wenn unſre Begriffe ſich zu berichtigen anfangen dann gehts mit Macht. Zu Diedens hat ſich auch das rechte Verhältniſſ gefunden und ſo hoff ich ſolls immer fort gehn. Wenn man in Liebe und Freundſchafft glücklich iſt, daß unſer Herz in der Weiten Welt nichts zu ſuchen braucht ſo hat man mit den Menſchen einen guten Stand, und man kann ſich der Wahrheit gemäs mit ihnen betragen, eben als wenn man nichts politiſch von ihnen haben will.

Tauſend und aber tauſend Danck für deine Liebe, du ſchreibſt mir noch einmal auf Eiſenach, dann auf Meinungen. Inzwiſchen ſollſt du auch immer von mir etwas erfahren. Mit der Gräfinn Brühl nimmts ein böſes Ende. Gib acht ſie proſtituirt ſich am offnen

Digitized by Google

Tage, daß kein Menſch einen Zweifel über ihre Hirnloſigkeit behält. Der Obermarſchall iſt nicht beſſer. Grüſe die Freundinnen. und Steinen. Witzleben hat ſeinen Luzerne.

G.

Eiſenach den 2ten Aprill.

Von Gotha wo es mir ſo weich wie einem Schoos-kinde ergangen, komm ich hierher wo mich die Sorgen wie hungrige Löwen anfallen. Hätte ich die Angelegenheiten unſres Fürſtenthums, auf ſo einem guten Fus als meine eigne, ſo könnten wir von Glück ſagen, und wäre alsdenn das Glück uns ſo treu und hold als du mir biſt, würde man uns vor dem Todte ſeelig preiſen können.

Liebſte Lotte daß doch der Menſch ſo viel für ſich thun kan und ſo wenig für andre. Daß es doch ein faſt nie befriedigter Wunſch iſt Menſchen zu nutzen. Das meiſte deſſen ich perſönlich fähig war hab ich auf den Gipfel des Glücks gebracht, oder ſehe vor mir es wird werden. Für andre arbeit ich mich ab und erlange nichts, für mich mag ich kaum einen Finger rühren und es wird mir alles auf einem Küſſen überreicht.

Der Weiſe Mambres nährt ſich von Gedancken, du ſollſt alles hören wenn mich die guten Stunden zu dir führen.

Ich habe viel vom Sturm ausgeſtanden auf meinem Weege, doch es freut mich daß ich gegen alle

Digitized by Google

Unbequemlichkeit völlig gleichgültig bin so bald es seyn muß, und das Unternehmen einen Zweck hat, das zwecklose macht mich rasend und ich hab ihm eine ewige Feindschafft angekündigt.

Ein köstlich illuminirt Kupfer nach Raphael hab ich bey dem Herzog gesehn. Durch diese obgleich immer sehr unvollkommne Nachbildung sind mir wieder ganz neue Gedancken aufgeschlossen worden. Wenn du es nur sehen könntest.

Gute Nacht meine liebe! Wie freu ich mich daß ich zur rechten Zeit und ohngegessen zur Ruhe gehn kann.

Eisenach d. 3ten Abends. Der Brief muß fort, nur noch von heute einen Grus.

Hierbey ein Muster hiesigen Styls.

Bey Bechstolsheim hab ich viel gegessen denn mich hungerte und es war gut, nun seh ich für den Abend einem peinlichen Nachtmal bey Herden entgegen. Adieu liebste. Hier schick ich dir die ersten Blumen die ich sah, und über die ich recht herfiel.

Es ist hier unter den Menschen ein mehr geniesender Geist als bey uns, die Verdammniß daß wir des Landes Marck verzehren läßt keinen Seegen der Behaglichkeit grünen.

Adieu. Sey die Gunst des Himmels bey dir wie meine Liebe.

G.

Digitized by Google

1445.

An Charlotte v. Stein.

Creutzburg d. 5ten Aprill.

Deinen Brief l. Lotte hat mir der Herzog mitgebracht, ich hoffte drauf, denn nun hör ich ſchweerlich vor Meinungen etwas von dir.

Ich führe dich immer in dem feinſten Herzen mit herum und habe mir etwas ausgedacht das dir einen vergnügten Augenblick machen ſoll. Die Welt iſt eng, und nicht ieder Boden trägt ieden Baum, der Menſchen Weſen iſt kümmerlich, und man iſt beſchämt wie man vor ſo vielen tauſenden begünſtigt iſt. Man hört immer ſagen wie arm ein Land iſt, und ärmer wird, theils denckt man ſich es nicht richtig, theils ſchlägt man es ſich aus dem Sinn, wenn man denn einmal die Sache mit offnen Augen ſieht, und ſieht das unheilbaare, und wie doch immer gepfuſcht wird!! —

Ich habe dir vieles, und menſchliches zu erzählen, und hoffe du ſollſt ſehn daß ſich meine Augen auch in die Nähe gewöhnen. Adieu Liebſte. Schreibe mir ia viel. Nach Meiningen und Ilmenau. Wenn ich von dem letzten Ort zurückkomme, und man begegnete mir halbweegs, würde es noch ſchöner ſeyn als das vorigemal.

Adieu tauſendmal.

G.

Digitized by Google

1446.

An Charlotte v. Stein.

Gerſtungen Abends d. 5. Aprill 82.

Als wir von Creutzburg weggiengen erhielt ich deinen lieben Brief vom zweyten. Deine Worte kommen mir mit den Frühlingslüfften gar zu lieblich entgegen, und rufen mich zu dir hinüber. Manchmal fühl ich recht mit Ungeduld daß ich dich noch ſo lange entbehren muß. Bewahre mir deine Liebe in der Stille und gieb mir auf einmal was mir die Entfernung verſagt.

Der Herzog iſt gar gut, und verſtändig — und ich mercke daß ich ſo durchaus müde bin daß ich nicht weiter ſchreiben kann. Hier ein Brief von Knebeln.

d. 6ten früh.

Der Herzog iſt weggeritten wir treffen uns zu Mittage wieder in Bercka. Das Wetter iſt gar zu ſchön, und ich hoffe es ſoll bleiben, da ich denn Morgen einen Spaziergang auf den Craynberg machen und vielleicht etwas zeichnen will.

Möge dir die Sonne ſo freundlich ſcheinen wie mir, und du ſo wohl ſeyn als ich's wünſche.

Am Egmont iſt nichts geſchrieben die Zerſtreuung läſſts nicht zu.

Hier iſt ein Bogen von Lavaters Pilatus. Ich kan nichts drüber ſagen. Die Geſchichte des guten

Digitized by Google

Jesus hab ich nun so satt, daß ich sie von keinem als allenfalls von ihm selbst hören mögte.

Lebe wohl. Dieses geb ich dem Herzog mit. Und schreibe dir bald wieder. Adieu. O daß doch schon die vielen Berge überstiegen wären die mich von dir trennen.

G.

Donnerstags d. 18ten Geh ich von Ilmenau auf Weimar, wenn mir doch da etwas freundliches halbweegs begegnen könnte.

1447.

An Charlotte v. Stein.

Tiefenort d. 6. Sonnabends Abend.

Hier liebe Lotte geht das alte Lied wieder an, daß nach einem verlebten Tage, nach verändertem Aufenthalt ich dir noch einige Worte zuschicke dich zu versichern daß dir Gedancken zu tausenden zugeflogen sind.

Der Herzog ist auf Barchfeld, ich ziehe einen einsamen Sonntag hier einem gesellschaftlichen dorten vor. Die Prinzen und Prinzessinnen haben sich immer etwas zu sagen, uns andern wird die Unterhaltung bey gewissen Umständen schweer. Dies zeugt nicht von der sichersten Lebensart, doch mag ich's vor der Hand nicht ändern.

Mit Batty hab ich mich diesen Abend vom Detail der Landwirthschafft unterhalten. Wie richtig und

Digitized by Google

ſicher der Menſch iſt! In Beurtheilung des Bodens und der Landsart nehme ich immer zu. Beſonders da ich mir nicht einbilde etwas zu wiſſen, noch mir einfällt darinne ie zu pfuſchen.

Morgen will ich auf den Craynberg wo eine ſchöne Ausſicht iſt, und ein alt Schloſſ, das ich vielleicht zeichne, nur um dir etwas mitzubringen.

Noch zwölf Lange Tage eh ich dich wiederſehe! Ich muß recht leiſe auftreten daß mir der Gedancke an dich nicht zu lebhafft wird, ſonſt iſt mir's unerträglich.

Noch ein Wort vom Pilatus! Wenn unſer einer ſeine Eigenheiten und Albernheiten einem Helden aufflickt, und nennt ihn Werther, Egmont, Taſſo wie du willſt, giebt es aber am Ende für nichts als was es iſt, ſo gehts hin und das Publikum nimmt inſofern Anteil dran als die Exiſtenz des Verfaſſers reich oder arm, merckwürdig oder ſchaal iſt, und das Mährgen bleibt auf ſich beruhen. Nun findet Hans Caſpar dieſe Methode des dramatiſirens (wie ſies nennen) allerliebſt, und flickt ſeinem Chriſtus auch ſo einen Küttel zuſammen und knüpft aller Menſchen Geburt und Grab, A und O, und Heil und Seeligkeit dran, da wirds abgeſchmackt dünckt mich und unerträglich. Überhaupt bin ich überzeugt daß er es viel zu ernſtlich meynt um iemals ein gutes Werck in der Art zu ſchreiben. In allen ſolchen Compoſitionen muß der Verfaſſer wiſſen was er will aber nirgends dogma-

Digitized by Google

tisiren, er muß in tausend versteckten Gestalten, (niemals grade zu,) andeuten, und mercken lassen wo es hinausſoll.

Noch ist ein böses dabey. Er bildet sich ein, ein besserer Kriste als Klopstock zu seyn, und doch klopstöckelt er allen Augenblick.

Die leidigen Exklamationen, Trümpfe, Zerfleischungen gar nicht mit gerechnet.

Vielleicht bin ich ungerecht, wir wollen warten biß das Ganze kommt und andre hören.

Wenn ein Groſer Mensch ein dunckel Eck hat dann ists recht dunckel! Ihm hat die Geschichte Cristi, so den Kopf verrückt daß er eben nicht los kommen kann. Mich wunderts nicht, freylich ists Tausenden so gegangen. Aber auch Wie? Wann? Wo? Wem?

Er kommt mir vor wie ein Mensch der mir weitläufig erklärte die Erde sey keine akkurate Kugel, vielmehr an beyden Polen eingedruckt, bewieſe das auf's bündigste, und überzeugte mich daß er die neusten ausführlichsten richtigsten Begriffe von Astronomie und Weltbau habe; was würden wir nun sagen wenn solch ein Mann endigte: schlieslich muß ich noch der Hauptsache erwähnen, nämlich daß diese Welt deren Gestalt wir aufs genausste dargethan, auf dem Rücken einer Schildkröte ruht sonst sie in Abgrund versincken würde.

Verzeih mir das Gleichniſſ, in meinen Augen knüpft sich bey Lavatern der höchste Menschenverstand,

und der grasseste Aberglauben durch das feinste und unauflöslichste Band zusammen.

Verzeih meine Invecktiven, so offt er seine Anfälle auf unser Reich erneuert, so offt müssen wir uns wenigstens protestando verwahren.

Gute Nacht Lotte. Leb wohl du liebe Gewissheit, du liebster Traum meines Lebens.

Sonntags d. 7. früh.

Ein Husar nimmt dies mit auf Eisenach. Vielleicht erhältst du es eher als den Brief den der Herzog mitbringt. Die Crokus, Leberblümgen, und das Grün der Stachelbeeren machen sehr freundliche Gesichter. Wie wirds erst den 18ten seyn! Bitte! bitte!

G.

1448.

An Charlotte v. Stein.

Deinen Brief vom vierten und fünften erbrach ich auf dem Craynberg wohin mir ihn der Husar brachte bey schönem Sonnenschein. Ich habe gefürchtet du möchtest kranck seyn und der Brief giebt mir die traurige Gewissheit. Die Hoffnung die uns immer gütig täuscht, sagt mir vor daß du ietzt schon wieder wohl seyst.

Nicht wahr liebste du weist doch immer daß ich nie von dir weiche. Wäre ich nur bey dir daß ich dich warten und pflegen könnte.

Digitized by Google

Daß es mit Brühls so gehn würde hab ich vorausgesehn, da der Herzog sich entfernt, und sie den heimlich tückischen Hofleuten überläßt. Nimm dich ihrer an daß sie nur mit Ehren durchkommen. Sie zu defrayiren mögte angehn, wenn man es sehr artig machte sonst sieht es aus als tractiere man sie völlig wie Virtuosen. Es ist der gröste Unverstand von ihr daß sie nicht spielt, wenn sie klug wäre, würde sie alles thun um sich andern gleich zu stellen.

Übrigens aber weh dem der sich von groser Herrn Gunst in's freye locken läßt, ohne sich den Rücken gedeckt zu haben. Adieu l. Lotte. Der Bote eilt. Mögt ich bald hören daß du wohl bist. Ach schweerlich, schweerlich vor Meinungen, doch wer weis. Tausendmal Adieu. Du tausendfach Geliebte.

d. 7. Abends Tiefenort. G.

1449.

An Charlotte v. Stein.

Kaltennordheim d. 9ten Apr. 82.

Ich habe dir lange nicht geschrieben, nun bin ich hier angekommen und schreibe dir in eben der Stube wo wir dir vor anderthalb Jahren die Verse mit den Ochsen abfertigten, wie anders seh ich alles seit der Zeit, da ich weis welch eine Liebe drüben über den Bergen meiner wartet.

Über dein leztes Blat sind mir viel traurige Ge-

Digitized by Google

dancken aufgeſtiegen, ich habe in einer Nacht recht bitterlich geweint da ich mir vorſtellte daß ich dich verlieren könnte. Gegen alles was mir wahrſcheinlich begegnen kann, hab ich ein Gleichgewicht in mir ſelbſt, gegen das einzige nicht. Die Hoffnung hilft uns leben, nun denck ich wieder du biſt wohl und wirſt wohl ſeyn wenn du dies Blatt erhälſt.

Die erſten Veilgen und ein Stück altes Moos leg ich zwiſchen dies Papier, die erſten ſind nicht weit von den Ruinen gepflückt die ich gezeichnet mitbringe. Es iſt alles vergebens ich bringe nichts vor mich im Zeichnen, ietzo ſeh ich täglich mehr wie eine anhaltende mechaniſche Übung endlich uns das geiſtige auszudrucken fähig macht, und wo iene nicht iſt, bleibt es eine hohle Begierde dieſes im Flug ſchieſen zu wollen.

In Barchfeld fand ich die guten Ehleute recht wacker und gefällig. Sie fragte nach dir, klagte daß ſie lang keinen Brief von dir habe, und ſagte du ſchriebſt nicht gern, worüber ich mich heimlich freute, denn ich hatte deine lezten in der Taſche.

Von Barchfeld ritt ich auf die Probſtey Zelle wo ich mich hatte beym Probſt anmelden laſſen, um einmal fremde Menſchen zu ſehen, und von fremden Verhältniſſen reden zu hören.

Er iſt iung, erſt ein Jahr an dieſem Platz, ein Herr v. Warnsdorf, gefällig, offen, unbefangen und unverfänglich wie einer der reich gebohren iſt. Einen

katoliſchen national und familienſchnitt. Seine Mutter eine behägliche verſtändige Frau. Unſre Diskurſe führten uns nach Fulda, Würzburg, Bamberg, Maynz. Die Verfaſſung dieſer Provinzen bildet ganz andre Menſchen als die unſrige, und ich erreichte meinen Zweck.

Ich habe zwar nichts auſerordentliches doch vielerley Betrachtungen geſammelt die ich gerne mit dir theilen will. Wenn ich vor mir allein bin, erzähl ich mir was ich geſehn habe als wenn ich dir's erzählen ſollte und es berichtigt ſich alles. Liebſte was bin ich dir nicht ſchuldig. wenn du mich auch nicht ſo vorzüglich liebteſt, wenn du mich nur neben andern duldeteſt, ſo wär ich dir doch mein ganzes Daſeyn zu wiedmen verbunden. Denn hätt ich wohl ohne dich ie meinen Lieblingsirrthümern entſagen mögen. Doch könnt ich auch wohl die Welt ſo rein ſehn, ſo glücklich mich drinne betragen, als ſeitdem ich nichts mehr drinne zu ſuchen habe.

Oſtheim d. 10ten. Endlich am {Aphelio weitſten} Punckt meiner Reiſe, ſo nah meinem Vaterlande als dir, und doch von ienem hundert Meilen in Gedancken entfernt und dir ſo nah als wenn Hand zu Hand reichte.

Morgen iſt mir ein lieber Tag denn ich werde ſagen können: in acht Tagen werd ich ſie wiederſehn. Bis dahin werd ich noch manchmal Berg auf und

Digitized by Google

ab müſſen. Morgen auf Meinungen wo die zwey Herzoge allein ſind, dann (und will's Gott bald) nach Barchfeld wo die Prinzeſſinnen ſich aufhalten. Über den Türinger Wald hernach auf Ilmenau und dann meiner Geliebten entgegen. In dieſer Erwartung will ich recht artig ſeyn, denn da du dich nun einmal meiner angenommen haſt, ſo mögt ich daß iedes, wie unſre Gräfinn, dir zulispelte: pour celui la, on Vous le pardonne.

Ich ſchäme mich dir zu wiederhohlen, wie und wie immer ich an dich dencke. Du biſt mir in alle Gegenſtände transſubſtanziirt, ich ſeh alles recht gut und ſehe dich doch überall, ich bin weder abweſend noch zerſtreut und doch immer bey dir und immer mit dir beſchäfftigt.

Heute unterweegs hielt ich eine Philippikam gegen den Pontius Pilatus, ſtille vor mich hin. Das beſte davon will ich dir aufbewahren. Wenn nur der May ſchön wird daß wir glückliche Spaziergänge machen können.

Oſtheim d. 11ten endlich iſt der erwünſchte Donnerſtag gekommen, der nächſte wird noch erwünſchter ſeyn. Ich gehe auf Meiningen und hoffe dort Briefe von dir zu treffen. Es graut mir vor dem Anblick zweyer iunger erſt freygelaſſner Prinzen, und noch dazu ſolcher. Die Hofmeiſter iunger Fürſten die ich kenne vergleiche ich Leuten denen der Lauf eines Bachs

Digitized by Google

in einem Thal anvertraut wäre, es ist ihnen nur drum zu thun daß in dem Raum den sie zu verantworten haben alles fein stille zugehe, sie ziehen Dämme queer vor und stemmen das Wasser zurück, zu einem feinen Teiche, wird der Knabe Majorenn erklärt, so giebts einen Durchbruch und das Wasser schiest mit Gewalt und Schaden seinen Weeg weiter und führt Steine und Schlamm mit fort. Man sollte Wunder dencken was es für ein Strom wäre, bis zulezt der Vorrath ausfliest und ein ieder zum Bache wird, gros oder klein, hell oder trüb wie ihn die Natur hat werden lassen, und er seines gemeinen Weeges fortfliest. Verzeih mir das lange Gleichniß. Gilt es doch auch von der strengen Privaterziehung. Adieu liebste. Grüse Steinen, Fritzen, die Waldner, Carolingen. Ernsten.

Empfiel mich dem Herzoge und der Herzoginn.

Dieser Brief wird erst spät zu dir kommen von hier aus gehen die Posten nicht sehr regelmäsig. Grüse die kleine Schwägerinn.

G.

1450.

An Charlotte v. Stein.

Meiningen d. 12ten Apr.

Dein lieber Brief den ich hier fand hat mir einen freundlichen Willkomm gegeben. Ich logire bey Bibra, und meine Sachen gehn gut. Die Herzoge wenden

Erde und alte Mauern um, und machen Thorheiten die ich ihnen gern verzeihe weil ich mich meiner eignen erinnere. Sie fragen mich um Rath, und ich habe gelernt nicht mehr zu rathen als was ich sehe daß auszuführen ist.

Die Frau v. Hendrich leidet viel um ihren ältsten Sohn, ich habe ihr wenig Hoffnung für das Kind geben können, es ist aus seiner innersten Natur heraus ohnmächtig und schleppt ein Hülfloses Leben. Sie will mir seines Zustandes Geschichte aufsetzen und ich soll Huflanden konsultiren. Der Frau von Bibra verschreib ich eine Mamsell von Lausanne, und habe noch eine Menge eben so ungleicher Aufträge übernommen, du siehst daß ich Wort halte.

O liebe Lotte was sind die meisten Menschen so übel dran! Wie eng ist ihr Lebenskreis und wo lauft es hinaus! Wir beyde haben dagegen Schätze daß wir Könige auskaufen könnten, laß uns im Stillen des bescheerten genieſſen.

Stein wird schweer geheilt werden, du dauerst mich. Wenn du noch von dieser Seite beruhigt wärest, so würden wir die Last der Welt wenig fühlen. Ich habe mich diese Tage her recht bemüht meine Gedancken auf die Erdschollen zu konzentriren, und bin nur überzeugter daß ein Mensch der seine Lebzeit am Spieltisch zugebracht hat, nicht ein Bauer werden kann. Man muß ganz nah an der Erde gebohren und erzogen seyn um ihr etwas abzugewinnen.

Digitized by Google

Es iſt ein erhabnes, wundervolles Schauſpiel wenn ich nun über Berge und Felder reite, da mir die Entſtehung und Bildung der Oberfläche unſrer Erde und die Nahrung welche Menſchen draus ziehen zu gleicher Zeit deutlich und anſchaulich wird; erlaube wenn ich zurückkomme daß ich dich nach meiner Art auf den Gipfel des Felſens führe und dir die Reiche der Welt und ihre Herrlichkeit zeige.

Morgen geh ich auf Barchfeld und bleibe da biß Dienſtag früh. Laß mich Dienſtag Abend ia ein Wort in Ilmenau finden und eine Hoffnung auf den Donnerſtag. Er wird ia auch kommen, und mir wohlthätig ſeyn, es iſt mir ia bisher alles ſo gut gegangen.

Die arme Herzoginn dauert mich von Grund aus. Auch dieſem Übel ſeh ich keine Hülfe. Könnte ſie einen Gegenſtand finden der ihr Herz zu ſich lenckte, ſo wäre, wenn das Glück wollte, vielleicht eine Ausſicht vor ſie. Die Gräfinn iſt gewiſſ liebenswürdig, und gemacht einen Mann anzuziehen und zu erhalten. Die Herzoginn iſts auch, nur daß es bey ihr wenn ich ſo ſagen darf immer in der Knospe bleibt. Der Zugeſchloſſne ſchlieſſt alle zu, und der offne öffnet, vorzüglich wenn Superiorität in beyden iſt. Man kann nicht angenehmer ſeyn als die Herzoginn iſt, wenn es ihr auch nur Augenblicke mit Menſchen wohl wird; auch ſogar wenn ſie aus Raiſonnement gefällig iſt, das neuerdings mehrmals geſchieht, iſt ihre Gegenwart wohlthätig.

Digitized by Google

Wenn ich komme ſag ich dir noch viel hierüber, auch über die Gräfinn was ich weis.

O du beſte! wer kann der Liebe vorſchreiben? Dem einfachſten und dem grilligſten Dinge in der grillenhafften Zuſammenſetzung die man Menſch nennt. Dem Kinde das bald mit elendem Spielzeuge zu führen iſt, bald mit allen Schätzen nicht angelockt werden kann. Dem Geſtirn deſſen Weeg man bald wie die Bahn der Sonne auf den Punckt auszurechnen im Stande iſt, und das offt ſchlimmer als Comet und Irrlicht den Beobachter trügt.

Hier beſte ein Epigramm, davon die Dichtung dein iſt. Du wirſt dich verwundern wie Herr Jourdain, qui faisoit de la prose sans le scavoir.

Königen ſagt man hat die Natur vor andern Gebohrnen,
Zu des Reiches Heil längere Arme verliehn.
Doch auch mir geringen gab ſie das fürſtliche Vorrecht,
Denn ich faſſe von fern und halte dich Pſyche mir feſt.

Nun hab ich noch ein Conzert und ein Souper auszuſtehn.

Mit den Prinzeſſinnen hoff ich ſoll es ſchon beſſer gehn, beſonders da ſie die kleine Thunger bey ſich haben der ich gut bin. Nicht wahr du erlaubſt mir freundlich und artig zu ſeyn, denn ich bringe dir doch immer den Ganzen wieder zurück. Tauſendmal Adieu.

G.

Digitized by Google

1451.

An Charlotte v. Stein.

Barchfeld d. 14ten Apr. 82.

Heut fängt ſich die Woche an, vor deren Ablauf ich meine Lotte wiederſehen ſoll.

Ich habe dir recht artige Sachen zu ſchreiben und zu ſagen. Hier iſt es zu unruhig, und deswegen nur wenige Worte.

Die Prinzeſſinnen ſind luſtig und artig, die Oberhofmeiſtrinn geſezt wie du ſie kennſt, und die kleine Dunger ein recht kurioſes Weſen das ich dir beſchreiben will, ich hoffe das Bildgen ſoll dich unterhalten, ich bin ihr recht gut. Aber wie wunderſam, und wie auffallend wenn ich ſo ein fremdes Völckgen wo gewiſſermaſſen kein Wort auf eine Saite in mir trifft beyſammen ſehe und mit ihm lebe. Ich will mich gut halten. Und hoffe auf den Donnerſtag. Du wirſt einen Brief von Oſtheim und Meinungen von mir haben oder bald erhalten. Lebe wohl beſte. Laſſ mich etwas von dir in Ilmenau finden. Lebwohl du mein einziges, eingebohrnes, und angewöhntes Glück. Bibra hat mich hierher begleitet, ein gar rechtſchaffner guter Menſch. Adieu.

G.

Digitized by Google

1452.

An C. v. Knebel.

Ilmenau d. 17ten Apr. 82.

Die Erinnerung der guten Zeiten die wir vermiſcht mit böſen Stunden zuſammen hier genoſſen treibt mich an, dir zu ſchreiben, beſonders da ich weis, wenn ich nach Weimar zurückkomme drängt ſich gleich eine Menge Sachen auf mich zu.

Seit Charfreytags habe ich einen weiten, und offt beſchweerlichen Weeg über Gotha, Eiſenach, Creutzburg, Gerſtungen, Tiefenort, Barchfeld, Kaltennordheim, Oſtheim, Meiningen und über den Thüringer Wald hierher gemacht, und viel geſehn und erfahren was mir Freude macht.

Du erinnerſt dich noch mit welcher Sorgfalt und Leidenſchafft ich die Gebürge durchſtrich, und ich die Abwechſlungen der Landsarten zu erkennen mir angelegen ſeyn lies. Das hab ich nun, wie auf einer Einmal eins Tafel, und weis von iedem Berg und ieder Flur Rechenſchafft zu geben. Dieſes Fundament läßt mich nun gar ſicher auftreten, ich gehe weiter und ſehe nun, zu was die Natur ferner dieſen Boden benutzt und was der Menſch ſich zu eigen macht. Ich kan dir verſichern daß wenn ich mit Bätty umherreite, der keine Theorie hat, meine Theorie mit ſeiner richtigen Praxis immer übereinſtimmt, worüber ich denn wie du dencken kannſt groſe Freude habe. So ſteig

ich durch alle Stände aufwärts, ſehe den Bauersman der Erde das Nothdürftige abfordern, das doch auch ein behäglich auskommen wäre, wenn er nur für ſich ſchwizte. Du weißt aber wenn die Blattläuſe auf den Roſenzweigen ſitzen und ſich hübſch dick und grün geſogen haben, dann kommen die Ameiſen und ſaugen ihnen den filtrirten Safft aus den Leibern. Und ſo gehts weiter, und wir habens ſo weit gebracht, daß oben immer in einem Tage mehr verzehrt wird, als unten in einem {organisirt / beygebracht} werden kann.

ad alia.

Hier haſt du eine Innſchrifft aus dem Alterthum die man einem komiſchen Schauſpieler aufs Grab ſezte.

Pro iocis quibus cunctos
oblectabat
Si quid oblectamenti apud
vos est
manes insontes reficite
animulam.

Ich finde ſie eben in meiner Brieftaſche wieder, ſie hat mich ſehr gefreut.

Einige Tage hab ich mit den Gothiſchen, einige mit den Meinungiſchen Herrſchafften zugebracht, und fühle mich recht glücklich daß ich an iedem Orte ohne Vorurteil leben und in einem richtigen Verhätniß, zu meinem, und der andern Vergnügen exiſtiren kan.

Digitized by Google

Schreibe mir balde, und werde nicht federfaul, wie es in der Entfernung gar leicht geschieht.

Wenn du meinen Mieting noch nicht hast; so soll gleich ein Exemplar abgehen wenn ich nach Weimar komme. Ich bin mir noch keiner so schönen Sensation bewußt, als dieses Gedicht in unserm Kreis gemacht hat, und wünsche daß es bey dir auch so anschlagen möge.

Schicke mir von deinem Virgil, du sollst auch alle die kleinen Sachen haben mit denen ich mir das Leben würze, ich bin nun auch in den Geschmack der Inschrifften / Epigramms gekommen, und es werden bald die Steine zu reden anfangen.

Von Weimar weis ich wenig. Der Graf und die Gräfinn Brühl werden dir schon empfohlen seyn. Es wird ein neu Stück von Einsiedeln gespielt. Lebe wohl. Grüse deine liebe Schwester.

1453.

An den Herzog Ernst II. v. Gotha.

Durchlauchtigster Herzog,
Gnädigster Herr.

Eben erhalte ich von dem jungen Tischbein einen Brief, den ich in Abschrift beilege, weil das Original nicht ganz orthographisch und leserlich geschrieben war. Mich rührt der Zustand des Menschen, und ich über-

Digitized by Google

laſſe mich denen Gedanken über ihn um ſo lieber, da die Gnade von Ew. Durchl. mich hoffen läßt, ihn künftig glücklich zu ſehn. Ich bin völlig überzeugt, daß er jede Unterſtützung verdient, und es war mir nie deutlicher, wie hohl und eitel der ganze caſſeliſche Kunſt- und Alterthumskram ſei, als in dem Augenblicke, da ich den Werth dieſes verſchmähten Zöglings erkenne.

Die Portraits, deren der Brief erwähnt, ſtehen bei mir und ſind das beſte Zeugniß, was er iſt und was er werden kann, wenn man das Bekenntniß, das er von ſich ablegt, und den Geſichtspunkt, woraus er ſich betrachtet, mit dazu nimmt. In wenigen Tagen werden dieſe Bilder nachfolgen und für ſich ſelbſt ſprechen. Wollten mir nunmehr Ew. Durchl. einen Vorſchlag erlauben, ſo hielte ich für das Rathſamſte, wenn man ihn kommen ließe. Durchl. könnten alsdann verſchiedene Portraits von ihm fertigen laſſen und ihn gegenwärtig beurtheilen.

Sodann würde ich bitten, mir ihn auf einige Zeit herüber zu geben, ich wollte ihn in meinem Hauſe aufnehmen, ihn Verſchiedenes zeichnen und malen laſſen, und mit meinem beſten Dichter- und Künſtlerſegen weiter befördern. Ich brenne für Verlangen, ihn über gewiſſe Sachen zu ſprechen, um ihn auf diejenigen Theile der Kunſt zu weiſen, die ich, nach Anleitung der größten Meiſter, für die weſentlichen und höchſten zu halten genöthigt bin.

Digitized by Google

Zu allem Vergnügen, das Ew. Durchl. durch diesen jungen Mann bevorsteht, der nach seiner Kunst und seinem Herzen ein wahrer Schatz ist, wünsche ich zum Voraus Glück, und ich bin versichert, daß auf diesen Eckstein, den die Bauleute verworfen haben, Ew. Durchl. eine wohlgegründete Schule aufrichten werden.

Die Liebe und Freundschaft, womit mein gnädigster Herr Ew. Durchl. zugethan ist, hält ganz allein den kleinen Neid zurück, der bei diesem Anlasse beinahe hervorsprießen möchte.

In Erwartung fernerer Befehle unterzeichne ich mich

Weimar,
den 22. April 1782.

Ew. Durchl.
unterthänigster
Goethe.

1454.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir l. L. ein einzig Wort wie du geschlafen hast. Und schicke mir Coxens Reisen nach der Schweitz. Ich kann nicht wohl seyn, wenn dirs nicht ist. d. 23. Apr. 82.

G.

1455.

An Charlotte v. Stein.

Ich dancke dir für dein Andencken und deine Liebe. Hättest du mir auch gesagt wie es mit deiner Gesundheit steht.

Digitized by Google

Zu Mittag esse ich bei der Herzoginn, Morgen kommt der Abbé Raynal, und der Prinz August.

Es ist ein angenehmer Morgen, du mußt bald kommen meine Hyazinthen zu sehn.

Nach Zwölfen seh ich dich, vielleicht eher.

d. 24. Apr. 82. G.

1456.

An Charlotte v. Stein.

[27. April.]

Hier liebe Lotte ein Paar Briefe die ich heut Abend verschicke.

Sie unterhalten dich wohl einen Augenblick.

Sende sie mir zurück.

G.

NB was der Herzog von Gotha Tischbeinen in Rom offerirt ist gar nicht acceptabel.

1457.

An Charlotte v. Stein.

Sag mir l. Lotte wie es mit deiner Gesundheit ist. Das Wetter scheint nicht den May zu verkündigen. Heute bleib ich zu Hause, gegen Abend werd ich dich sehn. Sage mir daß du mich liebst, damit meine Seele festgehalten werde. Ich habe von deinem Geschenck gekostet, es schmeckt trefflich.

Digitized by Google

Viele tauſend Gedancken treiben ſich in mir um. Lebe wohl, keine Zerſtreuung entfernt mich von dir.
d. 29. Apr. 82. G.

1458.

An Charlotte v. Stein.

Mein Bote geht in die Stadt, und ich bitte dich um Iphigenien und deine Liebe.

Duklos iſt fein und geiſtreich, doch fehlen ihm groſe Blicke. Ich muß heute auch wieder im kleinen kramen, dafür wenn ich zu dir komme finde ich ein weites Feld des Guten und des Vergnügens. Adieu. liebſte. d. 30. Apr. 82.

G.

1459.

An Charlotte v. Stein.

Ich dancke dir du gute für das ſchöne, leider vergängliche Weſtgen. Geſtern Abend ging ich nach Hauſe und las Wielandens Horaz und im Düklos. Heute bin ich wieder bey Hofe, und ſchon im voraus müde.

Vor Sonnabends hab ich nun keinen guten Tag, dorthin verſpaar ich alles und habe recht artige Sachen beyſeite gelegt. Adieu beſte. d. 1. May 82.

G.

Digitized by Google

1460.

An Charlotte v. Stein.

Ich kan nicht ruhig ſchlafen gehn ohne dir noch gute Nacht zu ſagen. Du mußt etwas von mir finden wenn du nach hauſe kommſt. Die Spargel waren gut. Dazu hab ich in Schlözers Briefwechſel und Wielands Horaz geleſen, und zwiſchen inne immer an mein nächſtes gedacht.

Schlafe wohl und mit dem Gefühl ein, daß ich deines ganzen Weſens eifriger Liebhaber bin, und zugleich dein treuer Freund wie du ihn wünſchen magſt.

Gute Nacht, Morgen iſt ein Tag der Mühe, übermorgen Abend wird's uns wohl, wenn es uns geht wie ich hoffe.

d. 2. May 82. G.

1461.

An Charlotte v. Stein.

Hier das gewonnene das du wieder verſchencken willſt. Es mag ſeyn denn du haſt etwas anders gewonnen das du wohl nicht weggeben wirſt.

Dein Hut war mir ein angenehmer Anblick als ich erwachte.

Lebe wohl ich ſehe dich heute.

d. 5. May 82. G.

Digitized by Google

1462.

An C. v. Knebel.

Die Zeichnungen ſind glüklich angelangt und ich danke dir dafür. Der Weidenbaum iſt vortreflich von der Hand des Waterloo; die Kirche iſt gar leicht und geiſtreich gewiß auf dem Plaz entworfen. Wann du manchmal ſo etwas erhaſcheſt ſo ſchike mir es zu.

Von dem Abbé Raynal, der uns einige Tage ſehr angenehm unterhalten hat, werden dir deine Correſpondentinnen wohl manches ſchreiben. Er ſtikt voll der angenehmſten Anekdoten die er mit dem franzöſiſch-philoſophiſchen Weltgeiſte unter einander verbindet. Er ſagt den Königen die Wahrheit und ſchmeichelt den Frauen, läßt ſich aus Paris verbannen, und weiß ſich ſehr gut in ieden kleinen Hof zu ſchiken. Ich habe, wie du dir leicht vorſtellen kannſt, ſehr viele Ideen durch ihn komplettiret. Hier lege ich ein Antwortsſchreiben des Kaiſers an den Churfürſten von Trier bey, das du vielleicht noch nicht geſehen haſt. Wenn es avtentiſch iſt, wie mich ein und anderer Umſtand vermuthen läßt, ſo iſt es meiner Meinung nach doch ein wenig zu ſchnakiſch. Zwar läßt ſich es einem Kayſer ſchweer vorſchreiben, wie er die Sache behandeln ſoll.

Die Inſchriften die du auf beyliegenden Blättern findeſt, werden eheſtens, in ſteinerne Tafeln eingegraben, erſcheinen.

Digitized by Google

Wir haben auf des Abbé Raynal histoire philosophique des Indes eine Gesellschaft gegründet, die wöchentlich dreymal zusammenkommt und es durchlesen will. Wir nehmen die Karten dazu und ein ieder trägt zu Erklärung für die Damen das seinige bey. Es ist wenigstens ein Band auf eine Weile und wir wollen sehen wie es hält. Hast du Wielands Übersezung der Horazischen Episteln gesehen? Ich bin neugierig ob das Publikum ihm den verdienten Dank davor abtragen wird. Wenn man sie laut in Gesellschaft liest, fühlt man, wie glüklich er mit dem einen Fuß auf dem alten Rom und mit dem andern in unsrem deutschen Reiche stehet, und sich angenehm hin und herschaukelt. Ich fürchte man wird sich, wie gewöhnlich an einige Stellen hängen, wo ihn der gute Geist verlaßen hat, und ich gestehe selbst wenn man das lateinische dazu nimmt so erhält dieses so ein Übergewicht, daß man den Werth der Übersezung fast zu gering angeben mögte.

Herders Geist der hebräischen Poesie habe ich noch nicht gesehen.

Lebe wohl und laß mich bald wieder von dir hören.

Weimar den 5. May 1782.

Goethe.

Könntest du mir ohne deine Beschweerde eine Schilderung des Anspacher Hofes machen, vornehmlich auch derer die in Geschäfften gelten. Vielleicht brauchen wir das Haus balde. Laß dich aber nichts mercken.

Digitized by Google

1463.

An Jenny v. Voigts.

Sie erhalten hier einen Verſuch, den ich vor einigen Jahren gemacht habe, ohne daß ich ſeit der Zeit ſo viel Muße gefunden hätte, um das Stück ſo zu bearbeiten wie es wohl ſeyn ſollte. Legen Sie es wie es iſt Ihrem Herrn Vater vor, und dann bitte ich Sie recht aufrichtig und ausführlich zu ſeyn und mir umſtändlich zu melden, was er darüber ſagt. Mir iſt eben ſo wohl um ſein Lob als um ſeinen Tadel zu thun. Ich wünſche zu wiſſen, von welcher Seite er es anſieht.

Ich füge nur eine Bitte hinzu, daß Sie die Abſchrift nicht aus den Händen geben mögen, und erwarte ſie bald wieder zurück. Ich lege noch eine Kleinigkeit bey und hoffe zu hören, daß ſich Ihr Herr Vater wieder recht wohl befinde. Möchte das verſprochene Portrait doch recht balde ankommen, damit ich ihm ſogleich in dem neuen Quartier, das ich ſo eben beziehe, ſeinen Platz anweiſen könne.

Weimar, d. 5. May 1782.

Goethe.

1464.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen Beſte.

Ich habe ſchon lange auf deine alte Theemaſchine ein Auge gehabt deswegen ſchick ich dir dieſe neue,

Digitized by Google

und bitte um iene dagegen. Sie soll in meinen Garten gestifftet werden. Lebe wohl an dich zu dencken, und deiner Liebe gewiß zu seyn ersetzt mir die Sonne.

d. 6. May 82. G.

1465.

An Charlotte v. Stein.

[7. oder 8. Mai.]

Ja liebe ich komme so bald als möglich, doch wohl vor 12 Uhr nicht, denn ich will diesen Morgen noch alles bey Seite bringen.

Den kleinen Bernsdorf schick ich dir zum essen. Ich dencke gar nichts über unser Scheiden. Noch nie waren wir vor unsrer Trennung so glücklich. Lebe wohl. Bleibe mein.

Ich bin nach Tiefurth geladen werde aber wohl nicht hinunter gehn. Habe auch weder Pferd noch Wagen.

G.

1466.

An Charlotte v. Stein.

Gotha. Himmelfahrts Tag [9. Mai] 82.

Ich bin unter Vorwande von Müdigkeit aus der Gesellschafft bey der alten Mama heraufgeschlichen, dir noch zu sagen was ich gerne sage und du gerne hörst.

Heute hatt' ich einen schönen Tag, den ersten Sonnenschein seit lange. Geniesse doch ia des ersten

Digitized by Google

Grüns und der Nachtigallen in meinem Garten. Im Herreiten hab ich den Plan des Gedichts erfunden das ich meinen bald verlaſſnen Hausgöttern wiedmen wollte, und habe auſſerdem noch viele gute und artige Gedancken gehabt.

Den armen Herzog finde ich in einer traurigen Lage. Seine Frau iſt ſehr kranck, und ſeine Geliebte ſterbend. Die Diede iſt auch von der allgemeinen Seuche angeſteckt, die ganze Stadt voll Klagens und Schnupfens.

Mama hat mir die neue ſchöne Genfer Edition von Rouſſeau geſchenckt, die Confeſſions ſind dabey. Nur ein paar Blätter die ich drinne geſehen habe, ſind wie leuchtende Sterne, dencke dir ſo einige Bände! Welch ein Himmel voll! Welch ein Geſchenck für die Menſchheit iſt ein edler Menſch.

Der Prinz iſt mir immer ſehr geneigt, und eine gar liebe Seele.

Es ſteht hier alles wunderbar gegen einander, ich hielt es nicht acht Tage aus. Als Einheimiſcher verſteht ſich, ein Fremder kommt immer wie Iſrael durchs rothe Meer, ein Zauberſtaab macht die feuchten Wände ſtehen, wehe dem über dem ſie zuſammenſchlagen.

O meine Lotte! Wie freu ich mich auf meine neue Einrichtung! Auf alles was mir deine Liebe wird ordnen und erhalten helfen. Mögeſt du ſo viel Freude haben als du mich glücklich machſt.

Ich bin herzlich müde. Gute Nacht. Das Wetter

Digitized by Google

wird morgen mir einen sehr angenehmen oder sehr beschweerlichen Tag geben denn ich muß gerade über den Wald.

d. 10ten früh.

Das Wetter ist schön, die Berge die ich übersteigen soll liegen klar vor mir, und nun ein fröhliges Adieu.

Meine Lotte denckt an mich, verlangt nach mir, wird mir schreiben, und weis wie sehr und wie allein ich sie Liebe.

G.

Grüsen Sie den Herzog vielmal und die Herzoginn, Steinen und die philosophische Gesellschafft.

1467.

An Charlotte v. Stein.

Meinungen d. 10ten May. 82.

Ein schöner und glücklicher Tag! Ich ritt um 7 von Gotha nach dem Gebürg. in Friedrichrode fing mich der Bergrath Baum auf, ich mußte zu Tisch bleiben, und kroch mit ihm vorher in den Eingeweiden der Erde herum, und that mir was rechts zu gute. Er ist eine glückliche Art Menschen, hat mit der Krumhälser Arbeit angefangen, (wenn du das Wort nicht kennst laß dir's vom Herzog erklären der weis es sehr gut) und ist nun das fac totum in einem zwar kleinen aber doch sehr manigfaltigen Kreise,

Digitized by Google

wo einer vielerley wiſſen, vielerley thun und ein Geſchick haben muß ſich in allerley Menſchen und Umſtände zu richten. Er verſicherte es ginge nichts über das Vergnügen ein Bergmann zu ſeyn, und wenn er auch die Gaben hätte und er könnte Miniſter ſeyn, würde er es ausſchlagen, meynte er, und ich glaub es gerne. (beſonders wenn er recht wüſſte was das hieſe Miniſter ſeyn).

Auch muß ich dir mein Glück wieder preiſen, ich hatte den ganzen Tag das ſchönſte Wetter und wie ich vom Pferde ſteige fängts an zu regnen. Du haſt mich wohl heute beſonders lieb.

Um ein weniges grüner ſind ich hier die Bäume als bey uns.

Gute Nacht beſte ich ſage dir nicht wie du in ieden Meiner Gedancken verwebt biſt, du weiſſt es.

d. 11ten. Die Poſt geht ab und ich habe nicht Zeit etwas hinzuzufügen. Sonnabend vor Pfingſten geh ich durch Kochberg es liegt mir wenig auſſer dem Weeg. O wenn ich dich da fände. Vielleicht komm ich auch einen Tag früher vielleicht einen ſpäter durch. Liebſte wenns möglich iſt ſo ſey da. Tauſendmal Adieu.

G.

Digitized by Google

1468.

An Charlotte v. Stein.

Meiningen d. 12ten May 82.

Meine Sachen gehen ordentlich und gut, es ist freylich nichts wichtiges noch schweeres, indessen da ich, wie du weisst, alles als Übung behandle; so hat auch dies Reiz genug für mich. Ich habe als Gesandter eine förmliche Audienz bey beyden Herzogen gehabt, die Livree auf dem Saal, der Hof im Vorzimmer, an den Thürflügeln zwey Pagen und die gnädigsten Herrn im Audienz Gemach, Morgen geh ich nach Coburg dieselbe Comödie zu spielen, will in Hildburghausen mich auch an Hof stellen, und gegen Ende der Woche nach Rudolstadt gehn da ich einmal auf dem Weege bin und hiermit alle Thüringische Höfe absolviren. Von Rudolstadt schick ich einen Boten auf Kochberg zu hören ob du da bist.

Da ich einmal im Gewinnst sitze; so fällt mir alles zu, da ich aufmerckam bin des Glücks zu gebrauchen; so vermehrt sichs täglich, und ich verschleudre nichts. Wäre das was ich gewinne Geld; so wollt ich bald eine Million beysammen haben. Verschiedne sind auf verschiednes in der Welt angewiesen. Goldreich werd ich nie, desto reicher an Vertrauen gutem Nahmen und Einfluss auf die Gemüther.

Und was ich erlange bring ich zu deinen Füssen. Es ist gewiss meine Liebste, meine Sinne gehören dir

so zu eigen, daß nichts bey mir ein kann ohne dir Zoll und Akzise zu bezahlen.

Du hast in meinen Augen und meinen Ohren kleine Geister angestellt, die von allem was ich sehe und höre den Tribut der Verehrung für dich fodern.

Ich wohne gegen der Kirche über, das ist eine schröckliche Situation für einen der weder auf diesem noch auf jenem Berge betet, noch vorgeschriebne Stunden hat Gott zu ehren. Sie läuten schon seit früh um viere und orgeln daß ich aufhören muß denn ich kann keinen Gedancken zusammenbringen. Adieu liebe liebe Lotte.

Coburg d. 13. May 82 Abends.

So weit wäre mein Feldzug vorgerückt und ganz glücklich und pünctlich. Wenn der Kopf weis was er will und das Herz nicht nötig hat ausheimisch zu seyn daß es ihm wohl werde so gehts ia wohl. Das danck ich dir Liebste alle Tage daß ich dein geworden bin und daß du mich aufs rechte gebracht hast. Ich verlange nicht mehr von den Menschen als sie geben können, und ich dringe ihnen wenigstens nicht mehr auf als sie haben wollen, wenn ich ihnen gleich nicht alles geben kann was sie gerne mögten.

In Meiningen hat man mich auf das aller artigste behandelt, es ist ohnmöglich, mehr Attention Freundschafft und Gefälligkeit zu haben. Ich trete demohngeachtet sehr leise auf und nehme nichts an als was sie mir, iedes einzeln und alle zusammen gewiß nicht

Digitized by Google

zurücknehmen. Die Seele aber wird immer tiefer in sich selbst zurückgeführt iemehr man die Menschen nach ihrer und nicht nach seiner Art behandelt, man verhält sich zu ihnen wie der Musikus zum Instrument, und ich könnte es nicht Acht Tage treiben wenn mein Geist nicht in der glückseeligen Gemeinschafft mit dem deinigen lebte.

Dürckheim ist noch gar nicht wohl. Die famose Kranckheit überfällt auch unversehens in diesen Gegenden viele Menschen. Wenn ich nur hören könnte daß du wohl bist. In Meinungen hat mich kein Brief getroffen, ich habe deswegen Bibra Commission gegeben.

Heut Mittage hab ich in Hildburghausen bey dem Alten gegessen. Er war sehr munter und freundlich, gab mir Audienz im Bette, und war nachher gleich angekleidet zu Tafel.

Coburg d. 14. früh.

Eben erhalte ich deinen lieben Brief vom 9ten und 10ten, du hast mir damit eine unbeschreibliche Freude gemacht. Ich wünschte recht sehnlich von dir etwas zu sehen als er ankam.

Nun rücke ich nicht weiter, und übermorgen näher zu dir. Ich lasse mich nirgends halten und gehe zur gesetzten Stunde weg. Es ist gar artig eine Reihe Phisiognomien von Städten und Höfen zu sehn, ieder Hof hat einen dezidirten eignen Charackter der sich von oben herein bildet. Ich verspreche dir eine Reihe Schilderungen die dir gefallen sollen.

Digitized by Google

Coburg d. 15ten früh.

Nun wäre ich auch hier so weit fertig, will mich heute nach Gegenden und Menschen umsehen und morgen in die Gebürge reiten.

Gestern war es ein schöner Anblick als ich mit der Herrschafft ausfuhr auf einmal die ganze Gegend grün zu sehen. Es hatte in Einer Nacht sehr starck getrieben. Es fehlt nichts als daß du nicht da bist, die Landschafft ist auserordentlich schön.

Heute früh werde ich auf die Feste fahren, es ist auch ein schöner Morgen. Ihr werdet auch solches Wetter haben, und ich hoffe du besuchst meinen Garten.

Lebe wohl liebste Lotte. Dieser Brief sucht dich in Kochberg auf. Findet er dich nicht so geht er traurig auf Weimar. Bist du in Kochberg so komm ich Sonnabend Abend hin. Wärst du nicht da so gehe ich über Jena. Adieu vielgeliebte. Wer dich gefunden hat weis warum er in der Welt ist.

d. 15ten Nach Mittags.

Die Aussicht von der Vestung ist sehr schön und ich habe einen angenehmen Morgen gehabt, es wird mit Gewalt grün, und des armen Menschen Freude, wenn wieder einmal etwas iung wird, ist gar gros, weil er doch selbst immer altert.

Heute fahren wir noch auf eine Marmel Mühle

Digitized by Google

von Thümmeln, was das sey erfährst du weitläufig wenn ich komme.

Adieu, ich muss schliesen. Morgen frühe geh ich von hier weg.

G.

1469.

An C. v. Knebel.

Coburg d. 13. May 82.

Du wirst dich wundern wie ich dir auf einmal so nahe komme. Ich habe hier zu thun und sehr ungerne kehr ich zurück ohne dich und die Raphaels besucht zu haben. Die schönen Tage haben mich neu belebt, ich bin zu Pferde über Gotha Meinungen Hildburghausen hierher gegangen, und werde über Rudolstadt zurück gehn und also alle Thüringischen Höfe auf einmal besuchen. Ich werde durch die Berge der Ämter Sonneberg und Schalckau mich auf der Stein Jagd erlustigen, und auf unsre vorige Pfade wo wir vorm Jahre vergnügt reisten wieder treffen.

Daß du an meinem Mieting Freude gehabt ergözt mich sehr, ich habe noch ein Gedicht im Sinne, einen Abschied an meinen Garten da ich eben zur schönsten Zeit genötigt bin hereinzuziehen. Sollte es fertig werden, so schicke ich es dir.

Deinen grosen Schreibtisch hab ich in meine Stube schaffen lassen, deine Meubles und übrige Sachen will auch aufheben, da ich Platz habe, und werde sie gegen ein Inventarium von Ludekus übernehmen.

Digitized by Google

Wie wunderbaar es ist. Sonst dacht ich es mir ärger als den Todt aus meinem Garten zu gehn, iezt aber da bey verwickelten Verhältnissen eine unerträgliche Unbequemlichkeit, Versäumniß für mich und andre daraus entsteht, so ist mirs eine rechte Wohlthat, daß ich mich ausbreiten, und meine Sachen beysammen haben kann und gewiss am Ende genieß ich den Garten, mit meinen Freunden doch noch besser.

Villoison habe ich nur einige Tage gesehen, es ist ein guter, unterhaltender, glücklicher Mensch.

Der Mahler und sein Weibgen sind ein artig Pärgen kein groser Künstler ist er nicht.

Lebe wohl. Schicke mir meinen Tasso zurück.

d. 15ten Abends.

Morgen frühe geh ich wieder zurück. Die Gegend ist sehr schön und das iunge Grün auf einmal sehr erquicklich. Adieu.

1470.

An Charlotte v. Stein.

[etwa 20. Mai.]

Ich hatte heute schon einen sehr schönen Anfang mit Fritzen gemacht. Er ist den ganzen Tag bey mir und fleisig munter und gut. Ich hoffte diesen Abend bey dir zu seyn und kann der Hoffnung nicht entsagen. Gegen fünfe will ich durch den Hof gehen

Digitized by Google

und laut reden. Wenn du mich sehn magst so komm ans Fenster. Sey ruhig es wird sich geben. Thue nur vorerst das Kind drüben weg und laß ihn hüben schlafen wenn Ernst weg ist, denn es schickt sich auf alle Fälle nicht länger. Dann wollen wir es einzuleiten suchen, und ich will ihm alles seyn was ich kann. beruhige dich. Lebe wohl und fürchte nicht. Ich bin immer dein und der deinigen.

G.

1471.

An Charlotte v. Stein.

Willst du l. Lotte mir heute ein wenig Essen machen lassen meine Leute sind über und über beschäfftigt. Ich lasse es gegen 1 Uhr holen. Denn ich will zu hause bleiben, und alte Sünden aufräumen. Adieu. Ich sehe dich gegen Abend und wir schreiben weiter. Wie hast du geschlafen.

d. 25. May 82. G.

1472.

An den Herzog Carl August.

Das gnädigste Rescript wegen Besetzung beyder Theologischen Stellen mögte wohl auf das baldigste zu erlassen seyn.

Man könnte vorerst von Blaschen schweigen. Obgleich die Sache bald (wäre es auch nur wegen des Lecktions-Catalogi wo ihm sein Rang angewiesen wird) zur Sprache kommen muß.

Digitized by Google

Von Coburg iſt, wie ich vernommen habe, ein Reſcript eingelaufen, das ihm Sitz und Stimme im Senat zutheilt, vermuthlich wird das Meiningiſche gleichlautend ſeyn.

Ich habe auch bey gepflogenen Unterhandlungen, nach Maasgabe der mir gleichſam als Inſtrucktion, mitgegebenen Ackten-Extrackte, ſeiner Sitzung im Senate nicht entſcheidend widerſprochen, ſondern nur auf das feſteſte behauptet, daß man ihm, wenn es ja ſeyn ſollte, ſeinen Platz unter Polzen anzuweiſen habe.

Übrigens mit vorſtehendem völlig einverſtanden.

d. 25. May 82. G.

1473.

An Charlotte v. Stein.

Es war mir gar nicht gemüthlich dich heute zu verliehren, und ſo hab ich mich deines Fritzens bemächtigt und habe ihn überall herum geführt. Erſt in's neue Quartier, dann zu der Schröter die Kranck iſt. Darauf ſind wir in den Garten gegangen und Fritz bleibt bey mir.

Wir waren in ſeinem Gärtgen und ſeine Bohnen intereſſiren mich mehr als meine Bäume. Ich dancke Gott der mir den Sinn gegeben hat ihm ſeine Aquedues nicht zu verderben, ſondern ſie zu ehren.

Gute Nacht ich liebe dich in ihm und in allem.

d. 25. May 82. G.

Digitized by Google

1474.

An Charlotte v. Stein.

Dancke für den frühen Morgen Grus, durchs rauhe Wetter. Hier ein Zettelgen von Fritz der mir ein vergnügter Anblick dieſen Morgen war, geſtern Abend haben wir noch im Linne von den Fiſchen geleſen und zwar im Bette.

Dieſen Morgen will ich bey mir bleiben, gegen ein Uhr komm ich mit dir zu eſſen, ich habe bey Hofe mich entſchuldigen laſſen, und ich will gerne Mittags und Abends was du willſt, wenn wir bey deiner Schwägerinn leſen könnten wäre es ſehr gut. Adieu ich binn dir ganz ergeben. Hier eine Inſchrifft.

Der Nachtigall.

Dich hat Amor gewiß o Sängerinn fütternd erzogen
Kindiſch reichte der Gott dir mit dem Pfeile die Koſt
Damals ſaugteſt du ſchlürpfend den Gifft in die lieb-
liche Kehle
Denn wie Cypriens Sohn trifft Philomele das Herz.

d. 26. May 82. G.

1475.

An Charlotte v. Stein.

[Mai.]

Liebſte Lotte ich war ſchon dich zu ſuchen bey dir, und finde nun erſt dein Billet.

Digitized by Google

Ich komme gegen sechse, wenn wir Zeit finden zu schreiben, so wird mir es sehr lieb seyn. Viel Vieles hab ich dir zu erzählen. Adieu. Du weisst was ich sage und sagen will.

G.

1476.

An Charlotte v. Stein.

[Mai.]

Ich muß zu Hause bleiben um heute mit Fritzen alles in Ordnung zu bringen, sonst wäre ich schon bey dir. Wolltest du heute Abend mit einer kleinen Gesellschafft Thee bey mir trincken so sage wen wir nehmen wollen, und Lottgen käme alsdann und besuchte die ihrigen. Schicke mir doch das gestrige Concept von Fritzen.

1477.

An Charlotte v. Stein.

[Mai.]

Ich bin so fleisig an der Landschaft die heute noch gerne ferdig machen möchte das ich Ihnen durch meinen Geheimen Secretair schreiben, und mich nach Ihren Wohlseyn erkundigen muß Fritz wird bei mir bleiben und diesen Abend komme ich Sie zu besuchen. Haben Sie doch die Güte mir einen von denen Ramen zu schicken worin die Mondscheine hängen über Ihren Schreibtisch. Leben Sie wohl und denken Sie an Ihre abwesende Freunde.

Digitized by Google

1478.

An Charlotte v. Stein.

Zum erſtenmale aus dem neuen Quartier ſchreib ich und ſchick ich dir was du aus dem alten ſo offt erhielteſt, einen Morgengrus und die Verſicherung meiner Liebe. Es iſt mir ganz einerley wo ich bin wenn ich dir nur nahe wohne. Zugleich folgt ein Bund Spargel den ich dieſen Mittag mit dir zu verzehren hoffe. Adieu. L. ich ſehe dich bald.

d. 2. Juni 82. G.

1479.

An Charlotte v. Stein.

Guten Morgen meine liebſte Nachbarinn. Eine Kutſche die Wielanden nach hauſe brachte und das Rufen der Wache hat mich ſchon fühlen laſſen daß ich von meiner ſchönen Einſamkeit getrennt bin. Bin ich es doch nicht von dir vielmehr dir immer näher. Adieu ſchreibe mir heute wohin deine Weege gehn.

d. 3. Jun. 82. G.

1480.

An Charlotte v. Stein.

Ich habe Carolingen geſchrieben, der Brief iſt fort. Das Wetter iſt nicht liebreich, wenn du es mir nur bleibſt.

Digitized by Google

Dieſen Morgen wird gekramt. Mittags bin ich bey Hofe und dann bey dir.

Hier ſchick ich dir das Diplom damit du nur auch weiſſeſt wie es ausſieht. Ich bin ſo wunderbar gebaut daß ich mir gar nichts dabey dencken kan.

Wieviel wohler wäre mir's wenn ich von dem Streit der politiſchen Elemente abgeſondert, in deiner Nähe meine Liebſte, den Wiſſenſchafften und Künſten wozu ich gebohren bin, meinen Geiſt zuwenden könnte.

Adieu. Liebe mich denn ich bin dein.

d. 4. Juni 82. G.

1481.

An Charlotte v. Stein.

Sage mir meine beſte ob du dich wohl befindeſt? Ich habe keine fröhliche Stunde ſo lang du kranck biſt. Geſtern Abend war Fritz gar lieb, er bot ſich mir zum Vorleſen an und las mir in den Confeſſions recht artig, und ſchien das meiſte zu verſtehn.

Leb wohl. Ich habe viele Briefe zu ſchreiben.

d. 5. Jun. 82. G.

1482.

An J. F. v. Fritſch.

So eben erhalte ich beyliegendes Colleckten Buch nebſt dem Briefe der Frau Gräfinn. Was glauben

Digitized by Google

Ew. Exzell. das für den Mann etwa zu thun seyn möchte? Und was ich ihm für eine Resolution geben könnte?

d. 5. Juny 82.

Ew. Exzell. ganz gehorsamster
Goethe.

1483.

An Moritz August v. Thümmel.

Hochwohlgebohrner
Insonders hochzuehrender
Herr Geheimderath

Das Andenken der schönen, leider nur zu kurzen Tage, die ich bei Ihnen zu genießen das Glück gehabt, erneuert sich bei mir auf das lebhafteste, da ich die Feder ergreife Ew. Hochwohlgeboren wegen einer Akademischen Sache nochmals zu behelligen.

Ihres gnädigsten Herrn Durchl. geruhten mir zu versichern, daß hochdieselben alles nach meinem Unterthänigsten Antrage, und nach dem Wunsche meines Herrn des Herzogs, würden verfügen lassen. Darunter war, ausser der Vokation des Herrn Döderlein zur zweyten Theologischen Stelle, auch die des Herrn Ausfeld zur dritten, und die gefällige Comunikation mit den beyden übrigen Höfen.

Wie ich vernehme so fehlet Serenissimi Coburgensis gnädigstes Rescript an die Akademie wegen Herrn Ausfelds, auch siehet man in Gotha einer beifälligen

Digitized by Google

Comunikation entgegen, um gleichfalls an die Akademie zu reſcribiren.

Herr Döderlein hat ſich erklärt er wolle die Vokation annehmen, und es wird alſo keine Zeit zu verliehren ſeyn.

Mit der heutigen Poſt gehen hierüber Comunikations Schreiben an die ſämmtlichen Höfe ab und ich bitte Ew. Hochwohlgeboren noch ganz beſonders um Beförderung und Berichtigung dieſer Sache.

Auch Herr Blaſche leidet unter dem Verzuge indem man hieſiger Seits vor der Berufung des Herrn Ausfelds ſich ihm zu der Erfüllung keiner Bedingung verbunden hält.

Mir ſelbſt iſt perſönlich daran gelegen daß dieſes Geſchäfte berichtigt werde, weil es ſonſt ſcheinen könnte als hätte ich mich in Betreibung deſſelben einiger Nachläſſigkeit ſchuldig gemacht.

Die nicht genug zu preiſende Gnade Ihres gnädigſten Herrn, welche mir höchſtdieſelben bezeigt, läßt mich das beſte hoffen, und das Zutrauen, das ich auf Ew. Hochwohlgeboren Mitwürkung ſetze, wird gewiß vollkommen befriedigt werden.

Darf ich bitten mich den höchſten Herrſchaften zu Füſſen zu legen, und meine Dankbarkeit zu bezeugen. Der Frau Gemahlin und Herrn Schwager empfehle ich mich auf das angelegentlichſte.

Mit angefügter Bitte mich gelegentlich mit den verſprochenen Naturalien zu bedenken, verſichere ich

Digitized by Google

meine Vollkommenste Hochachtung und Dankbarkeit und unterzeichne mich mit den ergebensten Gesinnungen

Ew. Hochwohlgeb.
gehorsamster Diener
Goethe.

Weimar
d. 5. Juni 82.

Die Erledigung des Ordinariats mit den verbundenen Stellen wird nächstens eine Comunikation veranlassen, deren Beförderung ich zum Voraus bestens empfehle.

1484.

An Charlotte v. Stein.

Es ist alles fort und m. L. ist noch da, und so ist für mich alles hier. Wie schön daß ich dir es einmal an einem schönen Morgen sagen kann. Diesen Mittag esse ich bey dir, wenn du willst so spazieren wir den Abend und ich will kaltes Essen in meinen Garten bestellen. Nur wenig. Vielleicht mag deine Schwägerinn oder sonst iemand dazu. d. 9. Jun. 82.

G.

1485.

An Charlotte v. Stein.

[11. Juni.]

Ohne ein groser General zu seyn, sah ich das traurige Ende vorher das die Maneuvres unsrer Herrschafften heute Abend nehmen würden. Ein vollstimmiges Conzert war ins Closter bestellt, die Musici

Digitized by Google

im Anzug, die keglenden Prinzen ieden Augenblick zu erwarten. Die Fürſtinn beſtellte ſich noch über das alles einen Thee und der Regen brach herein. Iſt alles beſſer geworden als ich dencke, und haſt du dich gerettet; ſo ſage mir es, denn ich bin noch angezogen dich zu beſuchen.

G.

1486.

An Charlotte v. Stein.

Mir iſt's wohl in dem Gedancken daß ich dich immer wieder finde meine beſte.

Da Alles Epochen weiſe mit mir geht ſo hoff ich die neue Veränderung und Erweiterung meiner Beſtimmung ſoll mir und andern wohl thun.

Adieu alles was ich habe iſt für dich.

Dieſen Abend ſuch ich dich auf.

Lebe wohl. Ich bin fleiſig.

d. 13. Jun. 82. G.

1487.

An Charlotte v. Stein.

Ich mögte nur eine Zeile von deiner Hand ſehen, wiſſen wie du geſchlafen haſt, und mit einer Verſicherung deiner Liebe eine ſchöne Ausſicht auf den Tag eröffnet ſehen.

Um 10 geh ich ins Conſeil, vorher einen Augenblick zu dir. Lebe wohl. Es iſt mir immer wenn

Digitized by Google

ich an dich dencke als wenn ich dich halben Weegs zu mir anträfe.

d. 14. Jun. 82. G.

1488.

An Kayser.

Lieber Kayser ich bin recht beschämt daß ich so lange geschwiegen habe.

Der Strom des lebens reist mich immer stärcker, daß ich kaum Zeit habe mich umzusehn.

Auch ietzo auf alle Ihre Verlangen, nichts, als: balde sollen Sie etwas hören und erhalten.

Was Sie mir schickten ist damals glücklich angekommen.

Im Orden heis ich Meister das heist nicht viel, durch die übrigen Säle und Kammern hat mich ein guter Geist extrajudizialiter durch geführt. Und ich weis das unglaubliche.

Wenn Sie mir einige Melodien schickten! Sie haben ia wohl etwas neues.

Ich schicke ehstens. Und antworte ausführlicher. Ich habe in der schönen Jahrszeit meinen Garten verlassen müssen. Es wird mir iede Wohnung zum Zelt, Veränderlich nach dem Bedürfniss.

Leben Sie wohl.

d. 14. Juni 82. G.

Digitized by Google

1489.

An Charlotte v. Stein.

Von dem Augenblick da ich dein Billet erhalte geht erſt mein Tag an, ich war immer in Sorgen, du mögteſt kranck ſeyn. Nach Tiſche geh ich hinaus die Wohnung der Ruhe einzuweihen. Mit wieviel Freude erwart ich dich hineinzuführen.

15. Jun. 82. G.

1490.

An Charlotte v. Stein.

[15. Juni.]

Es iſt noch lange hin bis dieſen Abend. Ich muß dir noch ein Wort ſagen und eins von dir hören.

Wenn du magſt ſo will ich eine Bier Kalte ſchaale unter dem Zelt geben, und wenig kaltes. Wenn die Herzoginn nichts weiter hat ſo wäre es liebreich von ihr wenn Sie uns nicht verſchmähte. Frage ſie und ſage mir ob Stein auch kommen will und was weiter.

1491.

An Charlotte v. Stein.

Zum ſchönen Morgen auch ein zierlich Blat. Ich war heute früh auf und mein erſter und liebſter Gedancke war daß du Morgen ſo erwachen würdeſt. Zum Dejeuné mag die Herzoginn ia vor ſieben kom-

Digitized by Google

men, um achte iſt die gröſte Schönheit vorbey. Adieu ich überlaſſe dich dem Prieſter für heute früh, gewiſſ daß du auch unter dem Gebet meiner gedencken wirſt. Ich bleibe zu Hauſe ſag mir was du dieſen Abend vorhaſt und wie und wann du einziehen willſt.

d. 16. Jun. 82. G.

1492.

An J. F. v. Fritſch.

Hochwohlgebohrner
Inſonders Hochzuehrender
Herr Geheimderath

Ew. Exzell. werden, wie wir hoffen glücklich in Carlsbad angelangt ſeyn und unter der Menge von Gäſten Sich ſchon ziemlich umgeſehen haben; ich wünſche daß die Waſſer an Ihnen und allen Weimaranern recht merckwürdige Kuren thun und ſich durch unſre liebe Landsleute berühmt machen mögen.

Durch die Frau Gräfinn und Wedeln denen ich mich beſtens empfehle haben wir ia wohl die erſten Nachrichten zu erwarten.

Der Fürſt von Deſſau (daß ich nun von unſern Merckwürdigkeiten ſpreche) hat ſich mit ſeiner Gemahlinn nur wenige Zeit aufgehalten. Sereniſſimus haben ſie bey ihrer Abreiſe begleitet und wie ich höre in die Eiſenacher Alterthümer eingeweiht. Von da wird er in's Oberland gehen, wo Bätty wahrſcheinlich

Digitized by Google

seine Wässerungen bis auf den kleinsten Graben produziren wird.

Unsere Fürstinn ist wohl, vergnügt und freundlich. Ich habe mich besonders der Gnade und Güte zu rühmen womit sie mir einen Adelsbrief der von Wien angelangt war zustellte, und wodurch dieses Dokument erst einigen Werth für mein Herz erhielt.

Erlauben Ew. Exzell. daß ich auch bey dieser Gelegenheit für die mir erzeigte Gewogenheit und Freundschafft dancke, mich Ihren besten Gesinnungen empfehle und die Unwandelbarkeit der meinen auf's neu versichre.

In Geschäfften ist nichts merckwürdigs vorgekommen.

Geh.Rath Kochen habe ich auf eingelaufenes unverdächtiges Zeugniß von Darmstadt die vakante Stelle angetragen. Es fällt eingezogner Erkundigung ohnerachtet noch immer schweer die damit verknüpften Emolumente bestimmt anzugeben.

In einigen Tete a Tete mit Herrn Geh.Rath Schnaus ist verschiednes was Serenissimi Beystimmung nicht erforderte abgethan worden.

Das schöne Wetter wird hoffentlich, wie erst das böse, sein Zelt über einen grosen Weltstrich ausspannen, und Ew. Exzell. werden, auch zwischen den entfernten Bergen, Theil an unserm klaren Himmel haben, wenn nur nicht die zusammen gefaßte Hitze zugleich mit der Wärme des Sprudels beschweerlich wird.

Digitized by Google

Der Frau Gemahlinn die wie ich höre im Begriff ist nach Serhausen zu gehen hoffe ich noch aufzuwarten.

Ich erneue und wiederhohle alle Wünsche zu Ew. Exzell. Wohlbefinden und unterzeichne mich mit der vollkommensten Hochachtung

Weimar
d. 16. Jun. 82.

Ew. Excell.
ganz gehorsamsten Diener
Goethe.

1493.

An den Herzog Carl August.

Haben Sie lieber gnädigster Herr viel Danck für Ihren Brief. Den meinigen werden Sie erhalten haben und ich sehe durch den Husaren einer Antwort entgegen. Dieser soll Sie wenn das Glück gut ist in Sonneberg empfangen.

Zuförderst viel Glück zum schönen Wetter das die Honneurs der alten Berge gar trefflich machen wird.

Ihre Frau Gemahlinn ist, und mich dünckt nicht ganz mit Unrecht, ungehalten daß der Fürst und die Fürstinn so sehr hier wegeilten und doch so viele Zeit fanden in Eisenach zu bleiben. Wie ihm auch sey, so freut mich daß der Alte diesen schönen Theil Ihres Besitzthums gesehen. Ich sehne mich recht iene Plätze auch einmal im Geist und Sinn zu geniesen, und mit neuen Augen anzusehen, davon wir das reitzende zuerst im Taumel verschlangen und welche ich nachher,

Digitized by Google

unangenehmen Erinnerungen auszuweichen, nur flüchtig besuchte.

Der Herzog von Gotha hat mir geschrieben und bestimmt 100 Dukaten. Tischbein soll heute Nachricht erhalten.

Ihre Frau Gemahlinn hat Sonnabends bey mir gegessen, das Kleine bat auch: liebe Waldnern! dableiben! Es wurde auf dem Altan mit zu Tische gesetzt und gefiel sich sehr wohl. Heute früh gab die Stein der Herzoginn ein Frühstück in meinem Garten.

Gestern hab ich einen herrlichen Morgen genossen. Ich stand um halb viere auf. Seit dem mein Garten mir ist was er soll, Zufluchtsort; so hat er für mich einen unaussprechlichen Reitz.

In meinem neuen Hause breite ich mich aus und alles kommt in die schönste Ordnung. Dabey rekapitulire ich mein Leben, vergleiche die Epochen und seze das karackteristische der Gegenwärtigen fest. Sie gewährt mir gute Hoffnungen und Aussichten. Wie viel mir die neue Einrichtung an Arbeit erleichtert, ist kaum zu sagen, ich kann in eben der Zeit und mit gleicher Mühe noch einmal so viel thun.

Die neue Staatsveränderung hat zu einer Menge Aneckdoten Gelegenheit gegeben die Sie bey Ihrer Rückkunft unterhalten sollen. Das Publikum verabschiedet auch Wetken und Bertuch. Jenem wird fast einstimmig der Stab gebrochen.

In Rousseaus Wercken finden sich ganz allerliebste

Briefe über die Botanick, worinn er diese Wissenschafft auf das fasslichste und zierlichste einer Dame vorträgt. Es ist recht ein Muster wie man unterrichten soll und eine Beylage zum Emil. Ich nehme daher den Anlas das schöne Reich der Blumen meinen schönen Freundinnen aufs neue zu empfehlen.

Geh. Rath Thümmel von Coburg schreibt mir: „So wunderlich es klingt so ist es doch gewiß daß wir in der Hitze unsres guten Willens den Herrn Ausfeld ganz übersehen haben; der Fehler ist nun berichtigt" pp.

An Koch hab ich auch geschrieben.

Villoisons Cynismus ist dem Herzog von Gotha sehr aufgefallen.

Der Husar bringt Ihren Brief. Geleite Sie der Himmel. Dieses Blat trifft Sie also in Sonneberg sehr richtig.

Der artigen Fräulein und den schönen Damen überhaupt werden Sie ia wohl gelegentlich etwas verbindliches von mir gesagt haben.

Was den Venus betrifft so sind ich Ihren Gedancken sehr glücklich. Unter allen Subalternen dieser Classe, auch wohl weiter hinauf hab ich keinen, der so resolut, gescheid, ehrlich, aufmercksam und unverdrossen wäre. Ich habe ihn über seine beym Brand beschädigte Füse examinirt. Sie sind wieder ganz zu, am liebsten trägt er Stiefel, doch kann er auch in Strümpfen gehn wann er sich nur gegen die Mücken verwahrt. Ich verliehre dabey, denn auch bey der

Digitized by Google

Kriegs Casse ist mir seine Maitre Jaquesschafft fast unentbehrlich geworden. Auch in der Folge zum Cammerdiener wäre er zu brauchen, da Ihnen auch näher sein strackes Militarisches Wesen nicht unangenehm seyn wird.

Weimar, d. 16. Jun. 82. G.

1494.

An Charlotte v. Stein.

Lang gehofft kommt auch. Es war mir heute ein rechter Ruhe Tag wie ich lange keinen genossen. Mit der Zeichnung ists wie immer, wie mit Rousseaus Musick. Wenn du wolltest bey meinem Garten vorbeyfahren, um halb 7 hielte ich mich in Bereitschafft. Adieu Beste. Du Ziel meiner Arbeit und meiner Ruhe. d. 16. Jun. 82.

G.

1495.

An Charlotte v. Stein.

Laß mich eine Zeile von deiner Hand sehen sag mir wie du geschlafen hast, sag mir was ich so gerne höre und was mich allein beruhigen und glücklich machen kann.

d. 17. Jun. 82. G.

Digitized by Google

1496.

An Charlotte v. Stein.

Ich war nicht ohne Sorge ob du nicht etwa durch einen Zufall erſchröckt werden könnteſt. Wie freu ich mich deiner unter meinem Dache. Wie danck ich dir daß du dir den Ruheplatz zueignen, und ſo mir doppelt zum meinigen machen wollen.

Möge ein kühles Lüftgen euch lange einen angenehmen Aufenthalt gönnen. Empfiehl mich der Herzoginn.

Still und fleiſig will ich dieſen Morgen zubringen, und meine Sehnſucht dich zu ſehen mit der Hoffnung einwiegen, die mich dich wieder am Ende des Tags als die ſchönſte Ausſicht erblicken läſſt.

d. 17. Jun. 82. G.

1497.

An Charlotte v. Stein.

Am Himmel iſt kein Wölkgen auch nicht in meiner Seele, droben regiert die Sonne hierunten deine Liebe. Sage mir wie du den Tag zubringſt und ſchicke mir meine gedruckten Schrifften ich habe einen wunderlichen Einfall und will ſehn ob ich ihn ausführe.

d. 19. Jun. 82. G.

Digitized by Google

1498.

An Charlotte v. Stein.

Meiner liebſten den beſten Morgengrus. Geſtern Abend log mir meine Uhr zu balde zehn, ſonſt wäre ich noch zu dir gekommen. Meine erſten Capitel von Wilhelm Meiſter ſind nun bald in der Ordnung und dann hoff ich ſoll die Luſt kommen fortzufahren. Unſre Probe lief geſtern ganz leidlich ab. Sage mir etwas freundliches, und wo du heute biſt? Ich bin geſchäfftig, ſtill und vergnügt und lebe in dir.

d. 21. Jun. 82. G.

1499.

An Charlotte v. Stein.

Einen guten obgleich ſpäten Morgen. Ich habe ſchon wieder angefangen an Wilhelm zu ſchreiben, nachdem ich lange geſchlafen hatte. Es ſollen nicht zwey Tage einander gleich ſeyn. Bey Hofe habe ich mich dieſen Mittag entſchuldigen laſſen, ich kann mich nicht von meinen Büſchen trennen als zu dir. Mache immer deine Beſuche. Und wenn du dieſen Abend nicht nach Hofe gebeten wirſt; ſo ſind wir zuſammen. Sag mir es noch du immer gleich Geliebte.

d. 23. Jun. 82. G.

Digitized by Google

1500.

An Charlotte v. Stein.

[24. Juni.]

Heute abends eh ich mich in die Geheimniße vertiefe bring ich dir meine Schlüſſel ſelbſt. Dancke für das Buch und bin eben über meinem geliebten dramatiſchen Ebenbilde. Lebe wohl, liebe mich und laß dieſen immer währenden Sonnenſchein unſre Freude bleiben, und ein immer ſchönes Clima um uns ſchaffen.

Am Joh. Tage 82.

G.

1501.

An Charlotte v. Stein.

Hier ſchick ich durch einen freundlichen Boten einen ſchönen Grus. Der Erde wird heute wohl ihr Wunſch gewährt daß der Regen ſie erquickt, und mir der meinige daß ich dich ſehe. Leb wohl. ich bin an Wilhelm. d. 27. Juni 82.

G.

1502.

An Charlotte v. Stein.

Eh ich weiter meinen Tag hinauf gehe muß ich wiſſen wie du geſchlafen haſt, wie du dich befindeſt. Heute Abend ſeh ich dich. Mit iedem Tage wird bey mir das alte neu, und das vergängliche ſcheint die Unvergänglichkeit angezogen zu haben.

d. 29. Jun. 82. G.

Digitized by Google

1503.

An Charlotte v. Stein.

Sage mir ein Wort das mich dir näher bringe, und daß ich wiſſe was du heute vorhaſt. Liebe Lotte ich habe heute nichts geſchrieben, dafür ziemlich mein zweytes Buch im ganzen zu Stande. Adieu. man hat mir keine Ruhe gelaſſen.

d. 30. Jun. 82. G.

Digitized by Google

Lesarten.

Digitized by Google

Der fünfte Band, herausgegeben von Eduard von der Hellen, enthält Goethes Briefe vom Beginn seines sechsten weimarischen Jahres bis zum Ende der ersten Hälfte 1782. Redactor der Abtheilung (von Band 3 an) Bernhard Suphan.

Wiederholt aus dem vorigen Bande:

Wo unserem Druck Briefe in durchaus eigenhändiger Niederschrift zu Grunde liegen, wird das unter den „Lesarten" nicht besonders erwähnt, bei den ganz oder theilweise dictirten (bezw. copirten) Briefen hingegen wird das Eigenhändige vom Fremden jedesmal durch genaue Angaben unterschieden. Nur bei der blossen, ohne weitere Schlussworte unter Briefen von Schreiberhand auftretenden Unterschrift Goethe oder G versteht sich die Eigenhändigkeit von selbst.

Da Goethe die meisten der dictirten Briefe mehr oder minder sorgfältig durchgelesen und corrigirt hat, erfordern die unter den „Lesarten" mit „aus", „über" und „nach" angeführten Correcturen besondere Aufmerksamkeit und Erklärung, zumal sie genau zu scheiden sind von solchen, die der Schreiber selbst darin oder die andererseits Goethe in eigenhändigen Schriftstücken vorgenommen hat. Letztere beiden Arten werden durch einfaches „x aus (über, nach) y" ausgedrückt; wo hingegen Goethe in einen von Schreiberhand niedergeschriebenen Brief oder Brieftheil ändernd eingegriffen hat, wird dieses unterschieden durch g bezw. g^1 vor dem „aus", „über" oder „nach". Es bedeutet g eigenhändig mit Tinte, g^1 eigenhändig mit Bleistift, und im Falle die Eigenhändigkeit zweifelhaft ist, wird g? bezw. g^1? gesetzt. Von eigenhändiger Schrift mit Tinte wird solche mit Bleistift unter allen Umständen durch g^1 unterschieden.

Digitized by Google

Lateinisch geschriebene Worte des Originals stehen im Text in Antiqua, unter den „Lesarten“ in *Cursivdruck*; in den Handschriften Ausgestrichenes führen die „Lesarten“ in Schwabacher Lettern an.

1037.

Vgl. zu 378 und 770. 1, 16 politiſch] politiſch, 20 einige nach an 2, 7 W.

1038.

Nach einer Abschrift Friedrich Strehlkes. Adressatin ist die Frau des Meiningischen Regierungsrathes v. Hendrich. Vgl. Goethes Briefe 4, 319, 18. 329, 17 und 5, 307, 6. 2, 21 Lav. 3, 3 W.

1039.

*GSt*² 499. Die Schreibungen 3, 8 daß und 10 laßen würden volles Recht geben, dieses Billet und das davon unzertrennliche folgende (1040) auf die zweite Bearbeitung des Tasso zu beziehen, wenn nicht die Anrede Sie mit Entschiedenheit dagegen und für 1780 spräche. Denn in den ersten Jahren nach der italienischen Reise nennt Goethe die Freundin ohne alle Ausnahme Du. Dass er sie und Knebel zu Ende 1780 mit den Anfängen der Dichtung bekannt machte, steht fest, obgleich auch 1043, 1047 und 1052 ohne Datum überliefert sind, durch die datirten Briefe und Knebels Tagebuch. Denn am 7. December trug Knebel dem Prinzen Constantin aus Goethes Tasso vor, am 18. las Goethe laut derselben Quelle bei Frau v. Stein „seine Geschwister und Tasso“. Kann nun trotz der höchst auffälligen ß das vorliegende Briefpaar 1039 und 1040 überhaupt wie bisher für 1780 beansprucht werden, so passt es, im Vergleich mit den datirten Nachrichten über die Entstehung des ersten Tasso am besten auf den 9. November, an dem es in Knebels Tagebuch heisst „Mit Göthe bis Mittags. Fr. v. Stein kömmt. Mittags bey Hof. Nm. zu Fr. v. Stein.“ Auch Goethe war laut Fourierbuch an diesem Mittag bei Hof, beide Billets müssten (trotz 3, 14) in der Frühe geschrieben sein. — Hält man andererseits zu Knebels Tagebuch vom 12. Februar 1789 „An Göthe, wegen seines 8ten Theils. Mittags mit ihm bey Herzogin L. Abends bey Fr. Herder

Digitized by Google

u. Frau v. Kalb“ die Äusserung Goethes gegen Herder vom 2. März 1789 „Vom Tasso, der nun seiner Verklärung sich nähert, habe ich die erste Scene im Kreis der Freunde publicirt. Deine Frau und Knebel haben sie am meisten genossen und durchgefühlt“, so gewinnt der 12. Februar als Datum unseres Briefpaares grosse Wahrscheinlichkeit. Beide so weit auseinanderliegende Tage sind inhaltlich möglich, im einen Fall ist die Orthographie, im anderen die Anrede sehr befremdend. Dass letztere Schwierigkeit die leichtere ist und dass auch das nun 3, 18 sowie Der deinige 3, 21 die Versetzung in 1789 befürworten, darf nicht verschwiegen werden.

1040.

Vgl. zu 268. Hs unbekannt. *GK* 1, 92 mit anderen undatirten, auf Tasso bezüglichen Billets an Knebel in 1789 gesetzt, vgl. zu 1039.

1041.

4, 3 Carolingen] Carlolingen aus Carloningen 5 ſie heut

1043.

Vgl. zu 268. Hs unbekannt. *GK* 1, 93 in 1789, vgl. zu 1040. Der 13. November 1780 ist wahrscheinlich durch Vergleich mit 4, 12—14 und Knebels Tagebuch „Mittags bey Hof.“

1045.

5, 16 will nach ſ 20 eingeraumt

1046.

6, 3 das aus die 4 ſie wollen

1047.

Vgl. zu 268. *GK* 1, 93 in 1789, vgl. zu 1040. Wenn diese Nummer, deren Orthographie keinerlei Anhalt bietet, in 1780 gehört, so ist der 16. November wahrscheinlich im Vergleich von 6, 10. 11 mit 4. 5 gegen 19—21.

1048.

6, 17 Mittag aus mittag 18 Portefeuille aus Porfeuille

1050.

Hs vom Besitzer, Herrn Major a. D. von Göchhausen in Dresden, freundlichst zur Verfügung gestellt. Datirung

Digitized by Google

nach der Erwähnung des Tasso und in Beziehung von 7, 10 auf 7, 20 f.

1051.

8, 2 ihr

1052.

*GSt*² 512. Knebel fand laut Tagebuch am 21. November, Abends um 6 heimkehrend, bei Goethe den Herzog sowie die Frauen v. Werther und v. Schardt. Frau v. Stein, die nach Nr. 1051 erwartet wurde, erschien also nicht und sagte wohl erst am Abende ab, nach Knebels Ankunft bei Goethe, wie der Bericht über Knebels Beurtheilung des Tasso zeigt. Auch wird diese Datirung dadurch gestützt, dass Papier und Schnitt mit dem von 1053 völlig übereinstimmen.

1054.

9, 6 iſt aus iſts

1055.

9, 11 ſey konnte darf nicht in könnte geändert werden, obgleich gerade in dieser Form (ebenso konnen) besonders häufig die Bezeichnung des Umlautes fehlt.

1057.

10, 3 Wie aus wie

1058.

10, 10 die Nachschrift verdeckt die Unterschrift.

1059.

*GSt*² 516. Vgl. 1057 und 1058. Der Tag unsicher.

1060.

11, 3 konnten

1061.

Nach einer Abschrift der Hs, vgl. Strehlke Goethes Briefe Verzeichniss 1, 366.

1062.

12, 24 kommen oder konnen nicht ausgeschrieben.

1064.

Vgl. zu 60. Hs unbekannt. Nach Jahn Goethes Briefe an Leipziger Freunde 2. Aufl. 1867 S. 219. 13, 15 Weihnachten deutet auf Schreiberhand, denn Goethe selbst, dem Jahn sonst getreu folgt, schreibt Weynachten.

Digitized by Google

1066.

Vgl. zu 752 und 889.

1070.

Adresse An Frau Oberſtallmeiſter von Stein und ihre Geſellſchafft nach Kötſchau. Mit wem Frau v. Stein den kurzen Ausflug unternahm, ist nicht überliefert, doch darf man an Sophie v. Schardt und Caroline v. Ilten denken. 16, 15 mancher aus macher

1071.

17, 1 durchs sehr undeutlich. Vielleicht steht im Datum dieses Billets die 12 irrthümlich für 13, in dem des folgenden die 13 für 12.

1073.

18, 2 Dez.] das D aus N

1075.

*GSt*² 521 und bisher überhaupt in den Anfang des Monats gestellt. Vgl. jedoch die vom 16. Dec. 1780 datirten, gleichfalls der Freundin zugesandten Verse „Sag ich's euch geliebte Bäume“ *GSt*² 530. 18, 18—20 in feinerer Schrift nach einem Trennstrich. 20 ihr

1076.

19, 4 die 18 aus 17

1078.

*GSt*² 535. Vgl. über die Malarbeit Nr. 1074—1076. Knebels Tagebuch 21. Dec. 1780 „Abends bey Göthe zum Austernschmaus.“

1079.

20, 6 wahrſcheinl.

1081.

Vgl. zu 898. Beck S. 371 ff. 27, 28 bis hierher also vermuthlich Seidels Hand.

1082.

28, 11 heil. 14 das aus dieſs

1083.

29, 10 Sie aus ſie

1085.

30, 3 bin] das b aus ſ 5 Jan. aus Dez.

Digitized by Google

1088.

Vgl. zu 133. Urlichs S. 125. Besitz der Hs wie 173.

1089.

Vgl. zu 752.

1091.

*GSt*² 547. 32, 15 hoffe nach habe 21 Ihre aus ihre

1092.

33, 11 Comm. 16 die 81 aus 80

1094.

*GSt*¹ 552. 34, 5 iſſt nach b 6 ſchönen aus Schönen

1095.

34, 12 die 81 aus 80

1097.

Vgl. zu 427. Adresse *Serenissimo.* 35, 20 die 18 aus 17.

1099.

Vgl. zu 898. *GJ* 7, 170. Hs im Besitz des Herrn C. Meinert in Dessau. 36, 16 Hamorhoidal 37, 5 unterthanig 9 unterthanigſter

1100.

37, 11 die 81 aus 80

1101.

Vgl. zu 427. 38, 16 Apropos — 21 ungedruckt. 40, 7 beſchafftigt 8 ſpielte aus Spielte 14 leſerliches nach E 27 Pol. Dir.

1102.

41, 11 konnte

1103.

42, 8 die 28 aus 29

1104.

42, 13 Eſſen nach ſchla 14 mich — 15 bin üdZ

1105.

43, 2 Sie aus ſie

1106.

Vgl. zu 752.

1107.

45, 1 Sich aus ſich

Digitized by Google

1109.

45, 15 brachten 16 in und 17 der sind mit dem Siegel ausgerissen.

1110.

46, 3 leidl.

1111.

46, 16 herauspuzen aus herauspuzen

1112.

Vgl. zu 1061. 47, 10 Kranzen] Drangan berichtigt a.a.O. 1, 367 Anm. Vgl. 12, 16.

1116.

49, 8 leidl. 12 Ihr sie aus Sie

1117.

49, 22 Beste aus beste

1118.

Vgl. zu 752. 50, 23 einen 51, 9 nach auch ergänzt Schöll in eckigen Klammern gerne

1119.

52, 3 ernstlichern undeutlich, bisher ernstlichen

1120.

52, 15 die 13 aus 12

1124.

53, 16 Lieber aus lieber

1125.

54, 1 lasst 8 die 18 undeutlich.

1126.

Vgl. zu 427. Adresse *Serenissimo.*

1128.

Vgl. zu 216. Nur zum Theil gedruckt, die Beilage unvollständig *GSt*² I S. 489. 55, 7 Bäbe] B. Calliostro] C. in dieser Schreibung nach 88, 15 ergänzt 9 nicht — 10 u. üdZ 21 fast aus unfertigem mir 23 sich aus nicht Nach 24 zwei wagerechte Trennstriche 56, 4 C. vgl. 55, 7 8 übertaubt 21. 26 l. Br. 22 deine] d. am Zeilenschluss 57, 3 konnest 58, 23 überlassen aus über lassen 28 besitzen aus besizen 59, 15 alsdann aus alsdenn 16 Ich nach Die ganze Idee aber kan ich dir wohl erlauben, denn ich sezze mich an dei 21 W.

Digitized by Google

1129.

59, 24 zauben

1130.

60, 15 W.

1131.

*GSt*² 580. Durch die Beziehung zu 1130 und die Erwähnung des Gespräches mit guter Wahrscheinlichkeit auf den 20. Februar zu setzen.

1132.

*GSt*² 578. 61, 4 Pr. 6 21] 20 durch Schreibfehler, denn dieses Billet kann nicht an einem Tage mit 1130 geschrieben sein, dessen Datum unanfechtbar ist, da Lessing schon am 15. Februar starb. Der 21. ist für unsere Nummer zu vermuthen, da sonst ein Billet von diesem Tage in der Folge fehlen würde. Den 23. könnte man wählen, da an diesem Tage Stein vielleicht in des Herzogs Begleitung nach Gotha ging, doch ist 1134 als Morgengruss vom 23. gesichert.

1133.

61, 10 ſie

1134.

62, 5 Febr.] das F aus S

1136.

62, 19 Uneigennützigkeit] das ß oder ȝȝ in unentwirrbarer Correctur.

1139.

63, 18 die 27 aus 26

1142.

64, 19 freundl. am Zeilenschluss.

1144.

65, 15 ſteht, ſie aus ſteht, meine Feder. Sie

1146.

66, 16 beſte! aus beſte,

1149.

Umrändertes Octavblatt, zuerst wieder nach mehrjähriger Pause, vgl. Goethes Briefe 3, 289.

Digitized by Google

1150.

68, 20 gegenwartiger 23 Waldnern nicht rein ausgeschrieben.

1151.

Vgl. zu 541. Hs Frorieps Archiv. 69, 1 *par*] *p*

1152.

69, 21 Herzog] H. 70, 5 ist aus inn 26 Besiz aus besiz 71, 7 das erste mir aus mich 14 ihr 26 Der] d.

1153.

72, 17 gewohnlichen 18 Ausmachen aus ausmachen 73, 11 nüzlich aus nüzlich Das es ist so durchwischt, dass es vielleicht als absichtlich getilgt zu betrachten ist. 17 Anlagen aus anlagen 27 Albernes aus albernes 74, 10 Ihr 13 Sie

1154.

75, 25 alte aus die alten 76, 2 die aus das nach müssen 4 konnen Eigenschafften aus Eigeschafften 7 abgeschiedner] das g aus ſ 16 eine aus einen und Kugel nach Klum also zuerst einen Klumpen beabsichtigt. 18 Delikatesse nach Zar 21 andre nach mehr 77, 6 wie nach die ihr 13 das zweite sie nach man 19 anzusehn,] anzusehn 21 Anfang aus anfang 78, 3 Rattentext aus Rattentexts 11 die Klammer vor nicht statt vor denn 12 vor mir über hin 20 hore

1155.

79, 7 mein aus meine 13 Herzog] H. 16 gewohnlich 18 sie aus Sie 24 Eröffnungen aus eröffnungen 80, 4 Landsch. 23 um aus und

1157.

*GSt*² 606. Die Wahrscheinlichkeit der Beziehung des Billets auf diese Heimkehr wird dadurch erhöht, dass es in Papier und Schrift dem vom 16. März gleicht. 83, 4 Essen aus essen

1158.

83, 13 mich deutlich, bisher auch 14 Masigkeit

1159.

Vgl. zu 216. Ungedruckt. 84, 12 l. Br. 25 gros nach Qua

Digitized by Google

1160.

85, 11 Erſten aus erſten

1161.

86, 1 Geiſte nicht ganz deutlich, bisher Gruße

1162.

Vgl. zu 216. Grossentheils ungedruckt. 86, 7 benutzen aus benuzen 8 um aus und 11—16 Ausschnitt eines einseitig beschriebenen Blattes von der Hand der Frau Barbara Schulthess, dem Goethischen Brief an dieser Stelle fest aufgeklebt. 19 März,] M. 87, 10 mit aus mich 18 auseinander aus auseinander 23 dich ist einmal, Ganzen zweimal unterstrichen. 26 nutzen aus nuzen 88, 11 verdieſen Daß aus daß 14 nach ſo. folgt Wi 19 ſehen, die] ſehen die, 26 nicht überliefert 89, 2 habe aus haben 5 dieſe über ſie 8 Deutſche] D. 25 quer auf der sonst unbeschriebenen vierten Seite.

1164.

90, 10 ihr

1166.

Vgl. zu 541. Hs Frorieps Archiv.

1167.

91, 18 der] d.

1168.

92, 9 mogen

1170.

Vgl. zu 72. Hs Königl. Bibliothek Berlin. 93, 11 einen

1171.

Vgl. zu 427. Adresse Durchl. d. Herzog.

1172.

94, 12 März aus May 15 der] d.

1173.

*GSt*² 617. Trotz des auffälligen vereinzelten Auftretens des Tasso ist das Datum gesichert durch Vergleichung von 94, 16 zu 93, 1 und 94, 17 zu 95, 11.

1176.

Hs in *HB*. Dass Goethe von seinem Gespräch über die deutsche Literatur und der Behandlung desselben Gegen-

Digitized by Google

standes durch den unbekannten Adressaten spricht, wäre (vgl. 1170, bes. 93, 13. 14) wahrscheinlich zu nennen, wenn nicht dagegen spräche, dass von einem in dieser Angelegenheit ausgeschriebenen Preise nichts bekannt ist.

1178.

97, 14 was nach ſey dein 16 Wohlthatigkeit

1179.

98, 19 Marz 21 d.

1180.

99, 4 dezidirteſte aus dezirdirſte 10 Marz

1181.

Vgl. zu 266a. *M*² 182. Für die nähere Zeitbestimmung vgl. 100, 17. 18 zu 99, 3—7. 100, 11 man wäre versucht Aufenthalt zu lesen 13 H.

1182.

101, 6 Marz

1183.

101, 17 koſtliche 19 Dickbein aus Diechbein

1184.

Vgl. zu 491. Beaulieu S. 211.

1186.

Vgl. W. Arndts getreuen Abdruck der Hs Grenzboten 1880 Nr. 35 übereinstimmend mit einer sorgfältigen Abschrift in *HB*. 104, 4 Ap unterthanigſter

1189.

*GSt*² 629.

1192.

106, 17 die nach Zeichnungen

1193.

107, 3 um nach und

1195.

Vgl. zu 216. Zum Theil (108, 3—12, 109, 6. 21) ungedruckt. Das Datum am Schluss von Lavaters Hand mit Tinte auf d. 9. Apr. 81 das vielleicht g^1 ist; die 9 in der verdeckten

Digitized by Google

Bleistiftschrift undeutlich, vielleicht 7 108, 13 nicht überliefert 109, 18 wiederkehrende aus wiederkehren 21 Baden 23 seine aus deine 26 Gemahlde

1199.

111, 1 drey fach auf der Zeilenscheide 5 schon

1201.

111, 17 Ihnen aus ihnen

1203.

Vgl. zu 216. Ungedruckt. Schreiber: Seidel. 112, 19 hängen nach tr

1208.

115, 11 hoff] das ff aus h also zuerst hohle beabsichtigt.

1209.

115, 22 unendl.

1210.

116, 8 mich undeutlich, wie auch

1211.

116, 15 folgte aus folgt 19 wohl? aus wohl,

1213.

117, 13 So 19 Sanftheit aus sanftheit

1214.

118, 3 ist] ich 5 wegen nach wegen warten worin das irrthümlich wiederholte warten aus Versehen nicht mit gestrichen ist; mit gleichem Recht dürfte man die von Goethe unvollständig gebesserte Stelle lesen aber du mußt nicht warten wegen Ernsts 9 Gotter

1216.

*GSt*² 665. Die Zeitbestimmung, obgleich die Anrede einige Monate früher weisen möchte, nach einer Rechnung von Margaretha Grossin, laut welcher Goethe am 31. März 1781 für Einbinden der „Reisen in Griechenland" in blaue Pappe zween Groschen bezahlt hat.

Digitized by Google

1217.

*GSt*² 655. 119, 7 Schrötern] S. 8 sie

1219.

120, 3 um aus und

1222.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. Empfangsvermerk von Fritsch *ps. d. 7. Mai 1781.*

1223.

Vgl. zu 216. Adresse An Herrn Helfer Lavater nach Zürch *fr.* Schafh. 122, 19 verlegne aus verleegne die nach von 20 Zeit aus zeit 26 halb ist doppelt, gute dreifach unterstrichen. 123, 15 Abbt deutlich aus Abbé 16 Wiese aus wiese 26 Vielen aus vielen wohl aus vohl 27 nach May von Lavaters Hand 1781.

1224.

124, 5 laßt

1226.

124, 15 und näher üdZ

1227.

Vgl. zu 438. Hs in *HB.* Schreiber: Seidel. Adresse An Herrn Steinauer nach Leipzig dazwischen von fremder Hand (Kommissar der Meißner Porzelan-Manufaktur, beauftragt, ein Porzelan-Service aus Dresden nach Petersburg zu überbringen).

1228.

125, 13 aufhoren

1233.

127, 13 Wilh. 14 bleibe] in einem Theil der Ausgabe durch Druckfehler beibe

1234.

Vgl. zu 207. Strodtmann 3, 39 woselbst nach der Hs aus Bürgers Nachlass. 128, 2 Eröfnung spricht dafür, dass der Brief Seidel dictirt wurde.

1235.

Vgl. zu 89. Kestner, Goethe u. Werther S. 254. 128, 21 Kaſtner 129, 10 W.

Digitized by Google

1236.

Vgl. zu 60. Schreiber: Seidel. Adresse An Herrn Reich Buchhändler in Leipzig frank. und Postvermerk „1781. 5. Junii. Weimar. Goethe."

1237.

Vgl. zu 892. Briefe an helvetische Freunde S. 9. Schreiber zweifelsohne Seidel. 130, 11 ohnedeß

1238.

131, 3 der] d.

1240.

*GSt*² 666. 131, 17 Reiten aus reiten

1241.

*GSt*² 664. Das Schwanken der Anrede zwischen Sie und du ist im Mai dieses Jahres besonders häufig.

1242.

132, 12 Ich aus ich 17 dem] d.

1244.

Nach C. A. H. Burkhardt Grenzboten 1878, 186. Über den Adressaten vgl. zu 809.

1245.

134, 2 von nach ich wil Gozzen

1246.

134, 13 vielleicht 82.

1249.

Vgl. zu 1244. 135, 8 v. Fr.] vielleicht v. Frankenberg, Geh. Rath in Gotha, vgl. an Charlotte v. Stein 13. Februar 1785.

1250.

*GSt*² 689. 135, 16 den] d. 19—136, 2 geben im Vergleich mit 136, 9 und Nr. 1254 den Anhalt der nicht sicheren Zeitbestimmung.

1253.

Strehlke, Goethes Briefe Verzeichniss usf. 1, 474 ff. 140, 10 Einfältigſte, Ungemeinſte] einfältige Ungemeinſte vgl. Seuffert Maler Müller S. 8.

Digitized by Google

1254.

Vgl. zu 274. Abeken S. 8 f., wo nach der Hs. Ausserdem Abschrift des Kanzlers v. Müller in dessen Archiv mit dem Vermerk „Dieser Brief ist, bis auf die Unterschrift, nicht von Goethes Hand." Schreiber zweifelsohne: Seidel. Hierzu kommt der Abdruck des Briefs in Goethes Werke, Vollständige Ausgabe letzter Hand 60, 240 f. (= *C*). 143, 21 durchſtreichen] durchſtreifen Abeken 144, 6 ihnen] ihm *C* 18 Sachen] Verſuchen Abeken 22 ſehr] daß ſehr Abeken 145, 8 nie geſehen] eingeſehn Abeken 10 leſend] lebend *C* vgl. an Charlotte v. Stein 10. August 1782 Erhalte mir die Seele meines Lebens, Treibens und Schreibens. Doch macht der Zusammenhang die in *C* wohl durch Conjectur eingeführte Lesart mehr als fraglich. 16 auszeichnende fehlt Abeken.

1256.

Vgl. zu 216. Zum Theil ungedruckt. Schreiber: Seidel. 147, 2 darinne üdZ 14 wann aus wenn 148, 7 Söhne aus Sohn 149, 15 Caglioſtro] C. 17 M. ist vielleicht Mesmer, vgl. Lavater an Sömmering 23. Oct. 1787 (Wagner, Sömmerings Leben 1, 69.) 25 Nur 150, 7 B.] vielleicht die Branconi; eigenhändig kürzt Goethe den Namen Br. ab. 11 haben haben

1258.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. 152, 6 ich üdZ 18 er,] er 153, 3 im aus Im 16 konnen 19 geneigteſt] das ge aus in 21 G.R. 25 Einem aus Ein 154, 4 Beyfall] das B aus b 7 Verhaltniſſ 15 W. 16 Dr.

1260.

Vgl. zu 427. 156, 4 analoge aus Analoge 8 bey Tiſch üdZ 19 Hitze aus Hize

1261.

156, 23 Der erſte aus Den erſten wird aus wirſt

1262.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. Empfangsvermerk von Fritsch *ps. d. 3. July 1781.* 157, 19 Unmöglichkeit aus unmöglichkeit 22 Sachſen] S. 158, 7. 8 geheimen] geh. 10 unterth. 21 G.R. 22 erneuern. aus erneuern, 23 Beföderung für Beförderung in Analogie zu fodern für fordern vgl. z. B. 201, 2 27 Dr.

Digitized by Google

1263.

159, 3 bis nach ich 6 In aus in 13 Beleuchtung aus beleuchtung 21 nicht überliefert.

1264.

Vgl. zu 541. Hs Frorieps Archiv. 160, 9 dem] d. 11 den] d.

1265.

Vgl. zu 1244. Empfangsvermerk Eckardts *prs.* Ilmenau den 2. Juli 1781. 160, 19 Illmenauer] Illm=

1266.

161, 9 der] d. 13 halten aus haben 18 bofer 21 erhältſt aus erhälſt

1267.

Vgl. zu 1244.

1268.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. Empfangsvermerk von Fritsch *ps. d. 6. July 1781.* 162, 17 Bekanntſchafft aus bekanntſchafft 163, 1 verſchiednes nach mir 7 Auſerungen 13 auffetzen aus auffezen 21 ſchaffen auf Correctur und Rasur 24 R. 26 Illm. 27 Dr.

1269.

Vgl. zu 427. 164, 9 auf nach al 23 Mſtr 165, 4 Illm.

1270.

165, 15 in aus , in 19 haben üdZ 23 Schwarzb. Blburg 24 der nach zwiſchen ein 166, 5 reichen nach R 11 betreff. 20 ſoll aus ſollſt du 21 Paar aus paar

1271.

167, 7 einen aus ein 16 dort nach doch 22—24 auf der Rückseite.

1272.

Vgl. zu 427. Adresse Des Herzogs Durchl. nach Weimar. 168, 6 Fichte] das F aus B 15 Illm.

1273.

169, 18 Illm. 23 Kummer] das K aus J also zuerst Jammer beabsichtigt.

Digitized by Google

1275.

Vgl. zu 1244. 170, 22 Angaben 171, 4 unausbleiblichen 17 ſie

1278.

Vgl. zu 498. Ungedruckt. Adresse Herrn Kayſer nach Zürch. 172, 23 W.

1281.

Vgl. zu 498. Hs in *HB.* 173, 10 Maurerey aus Mauerey 12 keine Beilage überliefert 17 W.

1286.

Vgl. zu 274. Abeken S. 11 nach der Hs mit ausdrücklicher Bemerkung, dieselbe sei *g* und ganz getreu abgedruckt.

1289.

176, 9 Herzoginn] H.

1290.

176, 16 ohne nach einem zweiten oder

1291.

177, 4 die 9 aus 8

1292.

G. Weisstein, Herrn Professor Steinthal zum sechzigsten Geburtstag am 16. Mai 1883 S. 8 nach einer Abschrift der im Besitz des Herrn J. Karsten in Stuttgart befindlichen Hs. Die dortige Angabe, der Brief scheine ganz von Goethes Hand zu sein, ist irrig. Die Schreibart erweist Seidels Hand, und demgemäss ist gegen Weissteins Abdruck 177, 16 vorrüken für vorrükken 178, 1 zurük für zurück gesetzt. 177, 17 Ihnen] Ihnen, Weisstein.

1293.

Vgl. zu 617. Schreiber: Seidel. 178, 11 ihre 18 aufliegt aus auflegt 179, 24 die — hundert aus mit — hunderten 180, 2 täglich eine neue Fähigkeiten entwikelte, und zwar Fähigkeiten *g* aus Fähigkeit ohne Durchführung der beabsichtigten Correctur. 5. 6 lebhaffter würde *g* über ſich vermehrte wobei das ſich versehentlich ungestrichen blieb. 6 fände — Gelegenheit *g* aus würde — Gelegenheit finden alle dieſe *g* aus von allen dieſen 7 im *g* über einem anzuwenden nach täglich 17 gienge *g*? aus gieng 181, 12 meine auf Correctur.

Digitized by Google

1296.

Vgl. zu 498. Adresse *g* Herrn Kayser bey Herrn Diakonus Lavater in Zürch *fr.* 182, 6—183, 15 Seidels Hand. 182, 10 hat sollen, Sie 14 daß nach und 183, 4 ausschreiben aus abschreiben 11 Trigonometrie aus Trigometrie 16—19 *g* 16 W. 18. 19 von Riemer bis zur Unleserlichkeit durchstrichen und ungedruckt.

1297.

183, 23 zweyte über erste

1299.

Vgl. zu 268. Hs auf der Grossherzoglichen Bibliothek zu Weimar.

1300.

*GSt*² 717. Vgl. Tagebuch 1781 August 23 „Abends Tiefurt Nathan und Tasso gegen einander gelesen" und 25 „d. H. L. d. Tasso vorgelesen". Der 25. als Tag der erwähnten Vorlesung ist dadurch wahrscheinlicher, dass der Brief der Mutter für den nahen Geburtstag bestimmt gewesen sein wird. Zu 185, 3 vgl. 183, 2—5 und 189, 15—19.

1301.

185, 11 lafft

1302.

Vgl. zu 903. „Zwei Bekehrte" S. 302. In 1781 gehörig, da die Empfängerin im Sommer dieses Jahres schwer krank gewesen war.

1303.

186, 2 Raum deutlich; wäre der Brief dictirt, dürfte man Rahm (= Rahmen) vermuthen. 8 die 29 aus 28

1304.

*GSt*² 720. 186, 13 Herzog] H. 15 31] 30 berichtigt nach Tagebuch 1781 August 31 „Conseil mit ☉ gegessen".

1305.

*GSt*² 723. Ende August oder Anfang September wahrscheinlich, vgl. Brief 1306, 1311, 1313, 1318.

1306.

*GSt*² 721. 187, 5 Schrötern] S. Darunter von fremder (Charlottens?) Hand „d. 1t S. 81."

Digitized by Google

1308.

Vgl. zu 498. 187, 12—189, 14 Seidels Hand. Der zweite Theil (189, 15—190, 15) nach einer Abschrift der unbekannten Hs in Kanzler Müllers Archiv, dort wie in Burkhardts Druck dem Brief vom 20. Juli 1781 angefügt; der Zusammenhang erweist die Zugehörigkeit zu dem vom 10. September. 187, 16 hatte aus hat 189, 7 auf nach M Linz *g* über links 9 giebt nach f

1309.

190, 19 die 13 aus 16

1310.

GS^{12} 727. 191, 1 deine 8 ganz nach uns

1311.

191, 15 Auguſt aus auguſt

1312.

Vgl. zu 1186. Hs, Abschrift und Druck wie dort. 191, 19 Fürſt verschrieben statt Prinz 192, 13 unterthanigſter

1314.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. Empfangsvermerk von Fritsch *ps. d. 23. 7^{br} 1781.*

1315.

194, 11 Tief.

1316.

Vgl. zu 72. Hs unbekannt. *HN* 1, 67 nach einer Abschrift.

1317.

Vgl. zu 268. Hs unbekannt. Nach *GK* 1, 22.

1320.

196, 13 an fehlt, Fritzen ist genau eben so geschrieben wie 18 und sieht aus wie Fritz an 197, 2 W.

Unter gleichem Datum d. 22. Sept. 81 folgt eine Zeichnung des Schweinestalls, vgl. zu 935, und auf der Rückseite stehen, in umgekehrter Lage zum Datum, die Verse

Wenn ich dir es gönnte
Dir mit anderm Nektar es erfüllte

Vgl. 194, 10—12. 196, 19—22. 199, 10—12 und Werke 2, 106. 319.

Digitized by Google

1321.

Vgl. zu 42. Schreiber: Seidel. 197, 9 meinem aus meinen 21 nothige

1322.

198, 5 Oktbr.] Sept. darüber von der Hand der Empfängerin mit Bleistift *Octbr.* 14 vom] von 17 mit] mich 199, 19 von hier ab etwas veränderte Schrift; vermuthlich unterbrach Knebel, von längerem Aufenthalt aus Ettersburg zurückkehrend, den Schreibenden. 20 Quinteſſenz 200, 2 Fritzen nach missglücktem durchstrichenem Anfang desselben Wortes 4 Marmor undeutlich.

1324.

Vgl. zu 268. Zeitbestimmung nach 199, 27 und Brief 1338.

1325.

Oben rechts von der Hand der Empfängerin „Gotha". 202, 4 beſitzen aus beſizen 10 kamſt

1326.

Vgl. zu 427. Adresse Des regierenden Herzogs von Sachſen Weimar Hochfürſtl. Durchl. nach Weimar. 202, 19 auf aus in oder im 203, 6 Sonnabends über Freytag Zwischen 16 und 17 *Verte* auf der Seitenscheide 204, 18 habe üdZ

1327. 1328.

205, 8 Schleuſingen] Schl. 22 ebenso.

1329.

206, 13 mir] bisher nur 18 quer am linken Rande. Vor 19 auf der Seitenscheide Wenck aussehend wie Wende 19 Wenck] vielleicht Wencke

1330.

207, 6 ſchickt] das ſ aus m 13 Mühſeeligkeiten aus mühſeeligkeiten

1331.

208, 5 mein 11 gehabt aus Gehabt

1332.

Die Zerstreuung der in diesen Zusammenhang gehörigen Briefe an Charlotte v. Stein 1330—1332 (*GSt*² 744—746) in

Digitized by Google

die Jahrgänge 1781, 1782 und 1784 der Manuscriptbände (vgl. zu 378) verdient Hervorhebung als ein Beispiel der vollständigen Unzuverlässigkeit jener Einordnung. 208, 23 ich fehlt meine nach einem zweiten dir

1333.

Vgl. zu 427. 209, 13 biß nach aber 18 wahnſinnige aus wahnſinniges wenigſtens aus wenigſtes 19 endlich nach und auch hat ward aus Versehen mit gestrichen, dann durch Punkte unter der Zeile wieder gültig gemacht. 20 iſt üdZ 210, 1 geleitet nach gebracht 8 Gräfinn] Gr. Perſerinnen] gemeint ist Toblers Übersetzung der aeschyleischen *Πέρσαι* 17 mögte nach f 24 geſchafftigſte 26 Philologikum deutlich, bisher *physiologicum* durch sinngemässe Änderung 211, 3 Müologie aus Nuologie 6 ſündigen aus ſündlichen 14 Abends zweimal 18 vollig 212, 2 Sie nach zu

1334.

212, 8 mit] mich

1336.

213, 4 am aus aus 12 verwegen deutlich.

1338.

Vgl. zu 216. Zum Theil ungedruckt. Schreiber: Seidel. 215, 8 Schabbeß aus Schabes 14 einbilden; Genug 15 Bekannd-ſchaft auf der Zeilenscheide 216, 12 dir mehr aus nunmehr 21 Unruhe aus Unruh 24 Akte aus Akten 217, 11. 12 dieſen Winter üdZ 14 ſie auf aus wie auch 21 Wöche offentlich 23 Ein] Dem und welchem] welche schon in *GL* berichtigt 24 Welt-Geſchäfts aus Weltgeſchäfts Zu dem ganzen Abschnitt 217, 11—218, 6 vgl. ausser 211, 13—20 besonders 220, 10—28. Die Abweichungen und Hörfehler unserer Nummer zeigen, dass ihre Niederschrift der theilweisen Abschrift für Merck zu Grunde liegt.

1340.

Vgl. zu 266a. *M*² 257 unter 1782. 221, 19 buklichten macht Seidels Hand wahrscheinlich.

1343.

223, 1 Lav. 2 Herzog] H. Bäbe] B. 7 Herz.

Digitized by Google

1344.

223, 15 verſorgen] das ver mit dem Siegel ausgerissen.

1347.

224, 10 befrindeſt

1348.

224, 21 Partie] vielleicht Partei 225, 3 die 26 aus 25

1349.

Vgl. zu 216. Adresse Herrn Helfer Lavater. 225, 4 l. Br. 5 Gen. 17 uns mit dem Siegel ausgerissen.

1350.

226, 1 und aus uns

1351.

*GSt*² 765. Zeitbestimmung in Vergleichung mit 1352.

1353.

227, 7 hatte

1355.

Vgl. zu 208. Schreiber: Seidel. Die Kommata nach Weile 227, 18 und Geiſt 228, 1 nachträglich *g* 228, 16 den aus denen 229, 1 wie du *g* über ſo ihm] ihnn nicht als ihn aufzufassen, vgl. *GCA* 1, 119, 20 Sollte mir das Glück wollen, die Gores bei Ihnen zu treffen und Werke 8, 17, 17 wenn ich zwölf Händ' hätte und deine Gnad' wollt' mir nicht usf. Vgl. jedoch zu 320, 6 auch zu 229, 16.

1356.

Vgl. zu 216. Zum Theil ungedruckt. 229, 5 — 230, 3 Seidels Hand. 230, 3 G. — 5 *g* 229, 16 ihm aus ihme mit gleicher Tinte, nur in schwächerem Fluss; die in *GL* trotz der Correctur aufgenommene Form ihme kommt auf Rechnung Seidels, der sich ihrer auch in einem selbständig von ihm verfassten, ungedruckten Brief an Reich (Hs in *HB*) vom 23. Sept. 1776 bedient.

1357.

*GSt*² 681 und überhaupt bisher datirt unter Beziehung von 230, 12 auf die am 11. Juni 1781 geschehene Abreise des Prinzen Constantin und seines Begleiters, des Hofraths Al-

Digitized by Google

brecht. Diese Möglichkeit ist nicht ausgeschlossen, doch weisen die engen Beziehungen zu 1358 wohl auf den 4. Dec. 1781. Auch wäre Zusammenhang mit dem durch gute Wahrscheinlichkeit auf den 21. Nov. 1780 gesetzten Brief 1050 an Louise von Göchhausen möglich, zumal 230, 7 sich mit 7, 19. 20 gut vereinigt. 230, 6 der] d. 9 Konnteſt 13 konnen 17 Schäz-zel] Sch durch Ausreissen des Papieres mit dem Siegel, ergänzt von Schöll 18 alt] a ebenso.

1358.

*GSt*² 769, vgl. 779. Die Nachschrift 231, 12. 13 war in *GSt*¹ irrthümlich hinter den Brief an Charlotte v. Stein vom 8. Dec. 1782 gerathen und wurde von dort mit diesem in 1781 versetzt, und zwar auf den 5. Dec., da sie in 1782 nicht passte und auch nicht auf den 8. Dec. 81, da Goethe diesen Tag in Gotha verlebte. Die Verwirrung pflanzte sich trotz der für *GSt*² gemachten neuen Collation der Hss bisher fort, wuchs durch die Versicherung, jene Worte stünden am oberen Rande des Billets vom 8. Dec. 1782, während sie am unteren des vom 4. Dec. 1781 stehen, und führte in *GSt*² selbst zu der Annahme, die Tageszahl 8 jenes Billets sei verschrieben statt 18 oder 28 (des Aufenthalts in Gotha halber) sowie zu der Angabe, die Jahreszahl sei zu lesen 1781, schwerlich, wenn auch nicht unmöglich, 1782. In *GSt*³ sodann ward die 8 als verschrieben für 5 erklärt, rückgreifend auf *GSt*¹. Durch Einfügung der Nachschrift am überlieferten Platze in 1358 ist allen geholfen, das Datum jenes irrthümlich dadurch verlängerten Billets als der 8. Dec. 1782 gesichert.

1360.

232, 4 An nach Adi 12 Erf.

1361.

232, 22 Oberhofmſtrn 233, 3 Nahmen aus nahmen

1362.

233, 14 Arten aus arten 24 den aus dem

1363.

234, 4 die 9 aus 8 6 Als aus alś 9 Pr. W. 20 die 10 über 9 235, 7 vermuthlich von Herzog Ernst II von

Digitized by Google

Gotha 28 Auffehn aus auffehn 236, 16 hetzen aus hezen 26 haushälterischer während des Schreibens aus haushältischer 237, 1 Eisen. d. nach Mont.

1364.

Zwei Quartbogen; aus dem ersten Blatt des ersten ist durch Schnitt und Riss ein Streifen von 5 Schriftzeilen entfernt, jedoch nicht wagerecht gleichmässig, sondern etwas schräg. Der Druck sucht in Übertragung der Verhältnisse ein annäherndes Bild von dem Umfange der so entstandenen Lücken zu geben, in denen man höchstens 237, 14 wünschen vor magst, 16 und vor durchlauchtig ergänzen könnte, gestützt auf winzige Buchstabenreste. 237, 18 morgenländischer 23 Ihnen aus ihnen 238, 1 Beginn der zweiten Seite des ersten Blattes 239, 1 hat nach da 18 Herz. 25 Hofmarsch. 240, 1 auf üdZ 4 meine aus meinen Schrift, Tinte und Papier geben keinen Anhalt, die beiden Theile des am 12. und 13. geschriebenen Briefes zu scheiden.

1365.

240, 16 in fehlt 21 wahrscheinl. am Zeilenschluss.

1366.

241, 5 Ital. ergänzt nach der bei Goethe zu jener Zeit vorwiegenden Schreibart.

1371.

243, 12 kleinen] kl. Das Gedicht im Tiefurter Journal zum Geburtstag der Louise von Göchhausen am 13. Februar 1782 ist nicht von Goethe, sondern von einer ungenannten Dame.

1372.

243, 14 Empfindung aus Empfindungen

1373.

Der Anfang abgeschnitten, Buchstabenreste einer Zeile noch sichtbar. 244, 7 Abend aus abend

1375.

Vgl. zu 898. Beck S. 434 f.

1377.

247, 1—9 von der Herzogin von Gotha. 15 Meer aus meer 248, 1 bewillkommnen nicht ausgeschrieben am Zeilen-

Digitized by Google

schluss 6 die 82 wie 81, aber gesichert durch den Inhalt. Ohne eine inhaltliche Sicherung ist nur in wenigen Fällen mit Bestimmtheit zu urtheilen, ob die 8 mit dem hastig und nachlässig daran geschlossenen Schnörkel 81 bedeuten soll oder 82. Jedoch geben die „Lesarten" nur in wichtigen Fällen Andeutungen über die zur jedesmaligen Entscheidung dieser Frage erforderten, zum Theil verwickelten Untersuchungen. In den Manuscriptbänden sind beide Jahrgänge gründlichst durcheinander gewürfelt, so dass die dortige Anordnung sich auch hierin als ganz unzuverlässig erweist.

1379.

249, 3 dieß] die'ß deutlich, nicht dir'ß 8 unſer aus unſre

1380.

Obwohl dieses Billet gleichzeitig mit 1379 abgesandt und als Nachschrift dazu bezeichnet ist, wurde es hier wie bisher unter besonderer Nummer gedruckt. Der Fall gleichzeitiger Übersendung zweier Billets, namentlich auch wohl eines undatirten als Beilage oder Nachschrift zu einem datirten, bezw. eines datirten zu einem undatirten, wird nicht selten sein, und es empfiehlt sich, die wenigen in dieser Eigenschaft erkennbaren neben der zugehörigen Hauptnummer besonders zu drucken, ebenso wie die anderen zweiten oder dritten Billets eines Tages, deren Inhalt über gleichzeitige oder selbständige Absendung nichts verräth. Auch ist solche „Nachschrift" auf einem Zettel für sich der gewöhnlichen Art nicht gleichwerthig; das Blättchen, welches 1379 trägt, bot noch Raum genug für die in 1380 auf besonderem Zettel gemachten, als Nachschrift bezeichneten Mittheilungen.

1383.

250, 22 Balletmſtr.

1385.

251, 18 den aus der 20 die 16 aus 14

1386.

252, 1 daß du üdZ

Digitized by Google

1388.

252, 11 19] 18 geändert, weil unter dem Datum des 18. Januar zwei Morgengrüsse überliefert sind. Da nun 1389 mit ziemlicher Sicherheit, in Beziehung auf den am 18. aufgeführten Ritteraufzug „Die Entführung", auf den 19. datirt ist, durfte 1388 auf den 19. umgesetzt werden, oder 1387; doch ist ersteres wahrscheinlicher, denn 1389 erwidert die in jenen beiden Morgengrüssen erbetene Meldung schriftlich, 1387 hingegen hatte baldiges Kommen in Aussicht gestellt.

1389.

*GSt*² 20. Vgl. zu 1388. 252, 12 hören

1393.

*GSt*² 24. 254, 7 können Darunter von der Hand Charlottens v. Stein „24. Jan."

Das Tagebuch vermerkt unter dem 25. und 26. Januar „Briefe geschrieben", vgl. Postsendungen. Dieses Beispiel zeigt recht deutlich, wie unvollständig die Überlieferung der Briefe Goethes ist, vgl. 3, 311.

1396.

*GSt*² 30. 255, 15 vor] von Zur Zeitbestimmung vgl. 255, 21 mit 257, 2.

1397.

*GSt*² 31. Zur Zeitbestimmung vgl. 257, 13—24 und 272, 13—18, auch Goethes Billet an Charlotte v. Stein vom 9. December 1782.

1398.

Vgl. zu 268. 256, 7 Pr. 10 denn] den 20 zu nach th 257, 15 hat nach all 25 gegegeben 258, 2 mit aus mich

1399.

258, 12 seyn aus sein

1400.

258, 18 wie] das w aus b

1401.

259, 8 wohl! aus wohl,

Digitized by Google

1402.

259, 16 Wiel. 17 grobeś aus groſeś 18 alter 19 den nach dem Ansatz eines T also zunächst in Tag beabsichtigt, dann die correcte Form eingeführt in bezeichnendem Gegensatz gegen die Sprache des jungen Goethe. 260, 4 Abend aus abend

1403.

*GSt*² 38 wird der Vermuthung Raum gegeben 260, 14 sei Febr. verschrieben für März, da der letzte Satz auf eine nahe Trennung zu deuten scheine. Doch reiste Goethe am 14. März, einem längst bestimmten Termin (vgl. 273, 19), und nahm schwerlich schon am 11. d. M. Abschied, wiewohl zufällig aus der Zeit vom 11.—14. kein Billet aufzuweisen ist. Vielmehr sagt der anstössig befundene Schlusssatz nichts anderes als die so sehr häufigen gesuchten Wendungen wie nur z. B. 241, 10 wo ebensowenig von einer eigentlichen Trennung die Rede ist.

1406.

*GSt*² 44 bezweifelt die Richtigkeit des überlieferten Datums, da erst am 17. Concert bei Hof war und Goethes Tagebuch von häuslichem enthaltsamen Fleiss berichtet. Um so mehr (vgl. zu 1380) musste die nachschriftartige Mittheilung 1406 als besondere Nummer gedruckt werden.

1407.

262, 4 Landſchafftigen

1408.

262, 7 beſchafftigt

1409.

263, 1 Herzog] H.

1410.

Vgl. zu 491. Ungedruckt.

1411.

Vgl. zu 207. Strodtmann 3, 70 f. 265, 6 Ihrem 25 Aber

1412.

Nach W. Arndts Abdruck der Hs Grenzboten 1880 Nr. 35. Adresse Herrn Michael Salom nach Padua.

Digitized by Google

1413.

Vgl. zu 954. Nach Jahn, Goethes Briefe an Leipziger Freunde 2. Aufl. S. 259 f. Vermuthlich Seidels Hand, trotz 268, 14 Hoffnung

1415.

*GSt*² 50. 269, 13 geladen] das l aus r 15 22] 21 geändert, weil im Widerspruch mit 1414 und Tagebuch: am 21. forderte Goethe die Freundin zu einer Spazierfahrt auf, fuhr mit ihr Nachmittags um das Webicht und war Abends bei ihr. Die Verschreibung 21 für 20 nicht möglich, weil Goethe, ebenfalls laut Tagebuch, am 20. Abends bei Herder war. Also ist der 22. sehr wahrscheinlich.

1416.

270, 1 ſchmeckten nicht rein ausgeschrieben am Zeilenschluss fürtreffl.

1419.

Vgl. zu 427. Bisher in 1780 oder 1781 gesetzt, in der Hs von fremder Hand oben S. 1 „Muthmasslich im J. 1780". Schon die Schreibart weist in spätere Zeit, der Inhalt in den festereichen Anfang des Jahres 1782, vermuthlich vor den Brief an Knebel vom 26. Februar, vgl. 272, 19—22. 271, 2 vorbringen 12 kann.] kann auf Rasur 13 etwaś auf Rasur 20 Handwercks Fauſt auf der Zeilenscheide, von fremder Hand durch Bindestriche verbunden.

1420.

Vgl. zu 268. Schreiber: Seidel. 272, 23 den aus dem 26 Pantomine 273, 1 daś 11 unvol=endeten auf der Zeilenscheide 15 auś *g* üdZ ſeinem *g* aus ſeinen 16 Werke] Werken indem Goethe die völlige Durchführung der Correctur versäumte.

1421.

273, 23 geſchlafen aus Geſchlafen

1422.

274, 6 daś aus die 8 *Renommee* aus *Renommees*

1423.

274, 16 ſchon 17 die 3 undeutlich.

Digitized by Google

1425.

Vgl. zu 286. Arndt S. 67 f.

1426.

Vgl. zu 274. Abeken S. 11 f. nach der Hs *g*. 276, 5 ſie] Sie nämlich die Fürſtin Galizyn. 8 Pr. 13 v. H. wie zu ergänzen?

1427.

277, 4 Marz

1429.

Vgl. zu 268. Hs unbekannt. Nach *GK* 1, 28.

1430.

278, 5 weiſſt aus weist

1431.

278, 19 Oſmannſt.

1432.

279, 2 ſie (so zu lesen) aus Sie 280, 2 Beherzigung aus beherzigung

1433.

Grossquartbogen, von dessen zweitem Blatte jedoch nur noch ein Streifen erhalten ist mit den zwei Zeilenanfängen Laß doch b und zu beſtel 280, 8 ſickt

1434.

282, 9 zu. Wenn aus zu, wenn 14 Schr.

1436.

284, 2 Wäre aus wäre 7 intereſſ=ant auf der Zeilenscheide 10 umreiten] bisher nun reiten 17 Wilhelm aus Wilhelmen 285, 14 die nach ihn im 28 Gelegenheit aus gelegenheit

1437.

286, 8 das von fremder Hand in daß geändert Seckendorf] S. 16 Alſtadt 22 ihnen nach dem Ansatz eines M 287, 21 Ruhen und Bleiben aus ruhen und bleiben 26 Gegenüber d. h. auf dem zweiten Blatte des Bogens, welches mit 288, 1 beginnt. 3 Jochh. 4 dieses Billet ist unbekannt. *GSt*² 70 bietet ein undatirtes Billet, das wie andere den zurückfahrenden Kutscher als Boten nennt und im Jahrgang

Digitized by Google

1784 der Manuscriptbände überliefert ist; diese Möglichkeit ist nicht ausgeschlossen, wenngleich die Worte neben dem Frühgruss aus Weimar schlecht bestehen. *GSt*² 70 muss vielmehr der Gruppe „vor der italienischen Reise“ (vgl. 4, 336) aufbehalten werden, da ein Anhalt zu seiner Zeitbestimmung durchaus fehlt. Auch macht gerade die Liste der abgesandten Briefe und Billets, besonders die Angabe 288, 5 wahrscheinlich, dass die am 20. aus Buttstädt gesandte und vergebens erwartete Botschaft überhaupt nicht in die Hand der Freundin, somit auch nicht in unsere gelangt ist. 7 Buttſtadt 15 Groſsrudſt. 16 W.

1438.

289, 2 Reiſe über Nacht Stöperwetter nach Ansatz des Wortes ein 5 raucherige aus raucheriche 7 Gräfinn] G. nämlich Gräfin Brühl; *GSt*³ ergänzt Göchhauſen der dir] das der aus die oder dir 14 Recht aus recht

1440.

290, 4 nach Auricel, ist vo gestrichen, um dann den Vers (190 aus „Miedings Tod“) in besondere Zeile zu bringen. 7 M. ist sicher März wegen 290, 2. 3.

1442.

290, 17 die 29 aus 20 oder 26 18 Dieſes aus Dies 291, 5 Kanzell. am Zeilenschluss 6 den] d.

1443.

291, 16 Weiſe aus weiſe 24 verlaugnen 25 Verſtand aus verſtand 292, 2 der] d. 3 die nach dich (= die ich) 5 den] d.

1444.

292, 20 Korper 21 in mir nachträglich gedrängt am Zeilenschluss 25 bewuſſt. aus bewuſſt, 293, 5 wiederkommen 26 Brühl] B. 294, 10 einen 14 konnen 17 faſt nach ſtolzer 295, 11 zur nach w 15 nicht überliefert 17 Abend aus abend 18 Herden] Geh. Reg. Rath v. Herda in Eisenach.

1445.

296, 1 Aprill von der Hand der Empfängerin über März 5—25 in einer weniger groben Schrift und mit hellerer Tinte

Digitized by Google

als der Anfang. 22 ſeyn üdZ an Stelle eines zweiten, zuerst geschriebenen ſeyn am Schlusse des Satzes, welches ungestrichen blieb.

1446.

297, 1 Aprill über März 15 Mittage aus mittage 298, 3 dem] d. 8—10 gedrängt am unteren Rande.

1447.

298, 17 hier — 18 vor. aus hier vor als einen geſellſchaftlichen dort. 299, 26 um nach und 300, 3 Beginn feinerer Schrift. 23 Hauptſache] Haupt-Sache auf der Zeilenscheide. vgl. 4, 7, 9 28 Lavatern] L. 301, 5 *proteſtando*

1449.

303, 8 Die Kräuter haben Flecken hinterlassen. 27 Warnsdorf,] Warnsdorf 304, 17 Doch und auch üdZ 305, 20 konnen

1450.

307, 11 Fr. 12 eine nach ungestrichenem ein 13 eben nach ſo 17 Schätze aus Schäze 308, 13 ia nach a 15 H. 309, 2 Gr. 4 in nach und 15 Gebohrnen aus gebohrnen

1451.

310, 8 Oberhofmeiſtrinn nicht ausgeschrieben kleine] kl.

1452.

Vgl. zu 268. 311, 4 an,] an 13 Sorgfalt aus ſorgfalt und das r auf Correctur 17 Einmal aus Einmals 20 nun,] nun 312, 13 komiſchen üdZ

1453.

Vgl. zu 898. Beck S. 262.

1454.

315, 19 iſt aus biſt

1455.

316, 5 dich,] dich

1456.

*GSt*² 89. 316, 7 Briefe aus Briefe 12 Gotha] G. Zur Zeitbestimmung vgl. die Tischbein betreffenden Briefe in Becks Ernst II. und in Mercks Briefsammlungen. Vom 25. April

Digitized by Google

bis 2. Mai war Prinz August von Gotha in Weimar und brachte wohl das später (347, 3—5) erhöhte Angebot des Herzogs mit. — Laut „Postsendungen“ verschickte Goethe am 27. April mehrere Briefe.

1462.

Vgl. zu 268. 319, 1—320, 23 Seidels Hand. 319, 7 dir aus mir 9 Anekdoten aus Anekdoten 22 er über man 320, 6 ein aus einn vgl. 229, 1 320, 8 Überſezung aus Überſezungen 24—28 *g* Beigeheftet sind, ein jedes auf besonderem Octavblatt, von Seidels Hand, die drei Epigramme „Hier gedachte still“, „Seyd o Geister des Hayns“ und „Die ihr Felsen und Bäume bewohnt“, vgl. Werke 2, 126. 127.

1463.

Vgl. zu 274. Abeken S. 12 f. nach der dictirten Hs.

1465.

322, 13 weder weder auf der Zeilenscheide.

1466.

322, 22 Genieſſe aus genieſſe 323, 22 rothe nach dem Ansatz eines R 324, 2 den

1467.

324, 14 10ten] 11ten durch Schreibfehler, wie der Zusammenhang zeigt; aber auch Meinungen scheint irrthümlich gesetzt zu sein statt eines Ortes zwischen Gotha und Meiningen, in dem Goethe die Nacht vom 10. auf den 11. zubrachte, um dann (325, 17) am Morgen des 11. nach Meiningen weiterzufahren. 324, 19 mir aus mit 23 einen 325, 1 Geſchick aus geſchick 19 mir] vielleicht nur

1468.

326, 4 ich, mit blasserer Tinte aus ich weiſſt, ebenso aus weiſſt behandle; ebenso aus behandle 9 Gemach, Morgen ebenso aus Gemach morgen 12 da aus wo 19 daß waß waß 327, 9 lauten ſchon aus Schon 13 Beginn der blasseren Tinte, mit der oben die vier ersten Correcturen gemacht waren. 328, 3 behandelt aus behantelt 11 Meinungen] M. 329, 5 Anblick aus anblick 20 15ten] 14ten von der Hand der

Digitized by Google

Empfängerin mit Bleistift berichtigt 330, 1 mit du Beginn dunklerer Tinte, mit der dann auch die Kommata eingeführt sind nach 329, 23 Freude 24 wird und groß

1469.

Vgl. zu 268. 330, 23—26 ungedruckt. 331, 4 Unbeqtwemlichkeit 8 meinen Freunden nicht ausgeschrieben, bisher meinem Freunde 15 15ten] 14ten nach dem Zusammenhang berichtigt 15—18 in *GK* irrthümlich als besondere Nummer.

1470.

*GSt*² 101. Datirung nach der etwa um diese Zeit beginnenden allmählichen Übersiedlung Fritzens zu Goethe.

1471.

*GSt*² 102. 332, 12 beſchafftigt 13 alte aus alle

1472.

Vgl. zu 427. Grenzboten 1878 Nr. 45.

1473.

333, 14 Fritzens] die Endung undeutlich 19 waren] das r aus ȟ

1474.

334, 9 willſt,] willſt 13 Sangerinn

1475.

*GSt*² 55. Das Material (Abschnitt einer um diese Zeit häufigen Art eines umränderten Quartblattes) stützt die Beziehung auf die 332, 14 erwähnte schriftstellerische Arbeit, wiewohl auch am 9. und 10. August, 19. October und 3. November 1782 von gemeinsamem Schreiben (Dictat Wilhelm Meisters) die Rede ist.

1476.

*GSt*² 105. Wegen der Zeitbestimmung vgl. zu 1470. 335, 9 wenn

1477.

*GSt*² 423, vgl. daselbst S. 577. Von der Hand Fritzens von Stein. Gegen die Versetzung des Billets aus dem Jahrgang 1784 des Manuscriptbandes in den Mai 1782 könnte höchstens geltend gemacht werden, dass die Handschrift

Digitized by Google

für einen Knaben von $8^1/_2$ Jahren ungewöhnlich fest und gleichmässig ist, entsprechend übrigens der schönen Handschrift des Mannes.

1480.

337, 5 gar mit dem Siegel fast ganz ausgerissen 8 den aus denen

1481.

337, 13 meine] m. 15 Fritz aus Friz

1482.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. 338, 1 daß

1483.

Adressat der Schriftsteller und Minister in Coburg. Ungedruckt. Nach einer in *HB* verwahrten Abschrift der unbekannten Hs. Ob diese *g*, kann durch 338, 11 ich — 12 ergreife nicht entschieden werden (vgl. zu 4, 133, 10), aber es wird gewiss durch die Correcturen des Abschreibers 339, 5 seyn aus sein und 24 Füßen aus Füßen: denn Seidel schrieb die dem modernen Abschreiber geläufigen sein und Füßen, die berichtigende Einführung der Goethischen seyn und Füssen erweist die Eigenhändigkeit der Hs.

1485.

*GSt*² 111. 341, 2 Fürstinn] F.

1488.

Vgl. zu 498. Adresse An Herrn Philipp Christoph Kayser Musikus nach Zürch.

1490.

*GSt*² 170. Zur Zeitbestimmung vgl. 347, 6—9.

1491.

Man würde versucht sein, dieses Billet auf den 15. zu versetzen, denn die Verabredung zu dem in solcher Frühe geplanten und (347, 9) veranstalteten Dejeuner sollte man Tags zuvor erwarten, aber der 16. war ein Sonntag, und so wird durch 344, 2 der 16. gesichert.

1492.

Vgl. zu 491. Ungedruckt. 344, 12 Sich aus sich 345, 20 G. R. 26 Theil aus theil 346, 2 gemeint ist das Gut der Familie von Fritsch, Seerhausen bei Riesa (Meissen).

Digitized by Google

1493.

Vgl. zu 427. 346, 10 gnädigster] gn. 347, 18 Gegenwartigen 348, 7 Geh. R. 349, 6 W.

1497.

350, 17 gedruckten üdZ

1498.

351, 4 Wilh. M. 8 die 21 über 19

Postsendungen.

(vgl. 4, 380.)

1780.

November

8. Helfeld [Jena].
Schwan [Mannheim].
v. Hendrich [Meiningen].

27. Schlosser [Emmendingen].
Reich [Leipzig].

December

15. Düring [Dannenberg].
*[Streiber] Eisenach.
Kulenkamp [Bremen].
Forster, Halle.
Schulthes, Rheinhausen.
Frau Rath Goethe, Frankfurt.

Ohne Adresse.

November 8. 8. 8. 11. 11. 19. 27. 30. 30. 30. 30.* 30.*
December 2. 2. 15. 15. 23. 23. 23.* 23.* 23.*

1781.

Januar

19. Frau Rath Goethe, Frankfurt.

30. Frau von Hendrich, Meiningen.

März

5. Probst, Leipzig.
Kraft [Ilmenau].

6. Kraft [Ilmenau].

März

19. Lavater, Schaffhausen.

21. *Lavater, Frankfurt.

April

3. Voigt [?] (Porto eines Manuscripts).

13. der Brief an Frau Amalia König zurück.

Digitized by Google

April
20. Kraft [Ilmenau] (Manuscripte, zweimal).
28. Streiber [Eisenach].
Kraft [Ilmenau].
29. Frau Schulthes [Zürich].

Mai
4. †Kraft [Ilmenau].
8. Aberli, Schaffhausen.
15. ....., Jena.
30. Reich [Leipzig].
Born [?][1])
Bürger [Appenrode].

Juni
15. *Mad. Schulthes, Zürich.
26. Lavater, Zürich.
Müller, Rom.
Fr. Voigt, Melle.

Juli
15. Kayser, Augsburg.
v. Dalberg, Mannheim.
Prinz August v. Gotha.
24. Kraft [Ilmenau].
28. Kraft [Ilmenau].

August
5. Müller, Rom.
v. Trebra, Clausthal.
29. Gläser, Grossen Combsdorf.

September
25. M. Brossard [Metz].

November
14. Lavater, Schaffhausen.

Ohne Adresse.[2])

Januar 4. 5.* 7. 7. 8. 8. 8. 11. 19. 19. 21. 24. 30.
Februar 6. 6. 6. 6. 6. 6. 6. 6. 6. 6.*
März 5. 9. 11. 12. 12. 19. 19. 19.* 23. 26. 26. 26. 28. 29. 30.
April 6. 10. 14. 16. 16. 17. 23. 29. 30. 30.
Mai 4. 8. 9. 9. 10. 11. 11. 11.* 13. 13. 15. 15.
Juni 1. 3. 5. 5. 5. 15. 15. 15.* 26. 26.* 28. 28. 28. 28. 30.
Juli 15. 20. 24. 28.
August 1. 2. 5. 5. 5.* 6. 14. 14. 19. 20. 23. 26. 28.* 28.* 29. 30.
September 1. 3. 3. 13. 24. 25. 25. 25. 25. 28.
October 1. 1. 3. 3. 3. 3. 10. 20. 21. 22. 22. 26. 30.
November 1. 1. 1. 6. 10. 16. 16. 16. 16. 16.* 22. 22. 30.
December 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3.* 3.* 24. 26. 26. 26.*

---

[1]) Vielleicht Ignaz Edler v. Born zu Schemnitz in Ungarn.

[2]) Ausserdem fast allmonatlich ein geringer, ungleicher Betrag unter „B. s. Post“ = Briefabrechnung der sächsischen Post vermerkt, 1781 sowohl als 1782.

Digitized by Google

1782.

Februar
21. Oeser, Leipzig.
Breitkopf, Leipzig.

März
4. Erdmann, Ilmenau.
Prinz August v. Gotha.
Gräfin Auguste v. Stollberg [Kopenhagen].
Frau Voigts, geb. Möser [Osnabrück].
Frau v. Berlepsch, geb. v. Beust. [?]
Geh. Rath v. Hinckeldey, Wertheim.
Charpentier, Freyberg.

Mai
25. Oeser [Leipzig].
Rost [Leipzig].
*....., Jena.
28. Warnaz, Freyberg.

Juni
15. ....., Wien.
[Koch] Giessen.
28. [v. Trebra] Clausthal.
Meister Grosch, Gotha.
Beutler Müller, Jena.
*Christoph.

Ohne Adresse.

Januar 3. 8. 8. 8.* 9. 18. 19. 22. 25. 31. 31.
Februar 3. 8. 15. 18. 20. 21. 21.* 22. 24. 25. 25.* 28.
März 4. 7. 7. 12. 19. 19. 19.* 20. 24. 24. 24.* 27. 29. 29.
April 3. 3. 10. 16. 16. 23. 26. 27. 27. 27. 27. 27.*
Mai 1. 1.* 9. 9. 9.* 9.* 26. 26. 27. 28. 31.
Juni 1. 2. 3. 4.* 7. 9. 14. 14. 17. 21. 21. 22. 22.

Digitized by Google

Weimar. - Hof-Buchdruckerei.

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine of five cents a day is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.

Digitized by Google

Widener Library
3 2044 098 654 544